



عمان في : 2015/3/4

الرقم : 21/ام/رم

السادة / بورصة عمان "سوق الأوراق المالية" المحترمين  
عمان - الأردن

تحية واحتراماً،

الموضوع : البيانات المالية السنوية لعام 2014

نرفق لكم طيه البيانات المالية لمجموعة البنك العربي والبنك العربي ش م ع للسنة المالية المنتهية في 31/12/2014 مصادقاً عليها من قبل مدفقي الحسابات وذلك بعد أن تم اعتمادها من قبل البنك المركزي الاردني.

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام ، ، ،

داود الغول  
المدير المالي

|                                     |
|-------------------------------------|
| بورصة عمان                          |
| الدائرة الإدارية ومالية             |
| الديوان                             |
| ٤ - آذار ٢٠١٥                       |
| الرقم المستمر: ٨٦٩                  |
| رقم الماستر: ١٧٤                    |
| الجريدة: ١٣٣٣ - طلاق المدعي والمدعى |

مرفقات/

مجموعة البنك العربي

القوائم المالية الموحدة للسنة المنتهية في

٢٠١٤ كانون الأول ٣١

مع تقرير مدقق الحسابات المستقل

مجموعة البنك العربي  
٣١ كانون الأول ٢٠١٤

جدول المحتويات

تقرير مدقق الحسابات المستقل

قائمة

- أ قائمة المركز المالي الموحد
- ب قائمة الدخل الموحد
- ج قائمة الدخل الشامل الموحد
- د قائمة التغيرات في حقوق الملكية الموحدة
- ه قائمة التدفقات النقدية الموحدة

صفحة

بيانات حول القوائم المالية الموحدة  
٥٨ - ١

## تقرير مدقق الحسابات المستقل

٢١٨ / م

الى السادة المساهمين  
البنك العربي ش.م.ع  
عمان – المملكة الأردنية الهاشمية

### مقدمة

قمنا بتدقيق القوائم المالية الموحدة المرفقة لمجموعة البنك العربي والتي تتكون من قائمة المركز المالي الموحد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ وكل من قوائم الدخل الموحد والدخل الشامل الموحد والتغيرات في حقوق الملكية الموحدة والتدفقات النقدية الموحدة للسنة المنتهية بذلك التاريخ ، وملخص للسياسات المحاسبية الهامة ، ومعلومات إيضاحية أخرى .

### مسؤولية الإدارة عن القوائم المالية الموحدة

إن الإدارة مسؤولة عن إعداد هذه القوائم المالية الموحدة وعرضها بصورة عادلة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية. وتشمل هذه المسؤولية الاحتفاظ بالرقابة الداخلية التي تجدها الإدارة مناسبة لتمكنها من إعداد القوائم المالية الموحدة بصورة عادلة خالية من أخطاء جوهرية ، سواء كانت ناشئة عن احتيال أو عن خطأ .

### مسؤولية مدقق الحسابات

إن مسؤوليتنا هي ابداء رأي حول هذه القوائم المالية الموحدة استناداً إلى تدقينا ، قمنا بتدقيقنا وفقاً للمعايير الدولية للتدقیق ، وتنطلب تلك المعايير ان ننتقيد بمتطلبات قواعد السلوك المهني وان نقوم بتحطيط واجراء التدقيق للحصول على تأكيد معقول فيما اذا كانت القوائم المالية الموحدة خالية من أخطاء جوهرية .

يتضمن التدقيق القيام بإجراءات للحصول على بيانات تدقيق ثبوتية للمبالغ والافصاحات في القوائم المالية الموحدة. تستند الإجراءات المختارة إلى تقدير مدقق الحسابات ، بما في ذلك تقييم مخاطر الأخطاء الجوهرية في القوائم المالية الموحدة ، سواء كانت ناشئة عن احتيال أو عن خطأ . وعند القيام بتقييم تلك المخاطر ، يأخذ مدقق الحسابات في الاعتبار اجراءات الرقابة الداخلية للمجموعة المتعلقة بالإعداد والعرض العادل للقوائم المالية الموحدة ، وذلك لغرض تصميم اجراءات التدقيق المناسبة حسب الظروف ، وليس لغرض ابداء رأي حول فعالية الرقابة الداخلية لدى المجموعة . ويتضمن التدقيق كذلك تقييم ملائمة السياسات المحاسبية المتبعة ومعقولية التقديرات المحاسبية المعدة من قبل الإدارة ، وكذلك تقييم العرض الاجمالي للقوائم المالية الموحدة.

نعتقد ان بيانات التدقيق الثبوتية التي حصلنا عليها كافية ومناسبة لتتوفر اساساً لرأينا حول التدقيق .

## الرأي

في رأينا ، ان القوائم المالية الموحدة تظهر بصورة عادلة من جميع النواحي الجوهرية ، المركز المالي الموحد لمجموعة البنك العربي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ وأدائها المالي الموحد وتدفقاته النقدية الموحدة للسنة المنتهية بذلك التاريخ وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية .

## فقرة إضافية

نشير الى الايضاح رقم (٥٦) حول القوائم المالية الموحدة المرفقة بخصوص القضية المقامة على البنك في الولايات المتحدة الامريكية منذ عام ٢٠٠٤ دون التأثير على رأينا المطلق أعلاه.

ديلويت آند توش (الشرق الأوسط) – الأردن  
شقيق كميل بطشون  
إجازة رقم (٧٤٠)

ديلويت آند توش (الشرق الأوسط)  
محاسبون قانونيون  
عمان - الأردن

عمان – المملكة الأردنية الهاشمية

٢٩ كانون الثاني ٢٠١٥

قائمة (١)

**مجموعة البنك العربي  
قائمة المركز المالي الموحد  
(بآلاف الدولارات الأمريكية)**

٣١ كانون الاول

| ٢٠١٣                           | ٢٠١٤            | إضاح | الموجودات  |
|--------------------------------|-----------------|------|--|
| ٨١٧٩٥٣٧                        | ٧٣٩١٩٧٤         | ٦    | نقد وارصدة لدى بنوك مركبة                                |
| ٣٤٩١٦٩٤                        | ٤٦٦٤٠٧٨         | ٧    | أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرية                             |
| ٦٧٤٩٦                          | ١١٠٤٤٦          | ٨    | إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرية                           |
| ٩٣٤٣٧٠                         | ١١٢٦٨٩٤         | ٩    | موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل        |
| ٢٣٨٠٧                          | ٥٦٢٦٤           | ٤٠   | مشتقات مالية - قيمة عادلة موجبة                          |
| ٢٠٩٧١٤٤٤                       | ٢١٣٤٠٩١٩        | ١١   | تسهيلات إئتمانية مباشرة بالتكلفة المطافة                 |
| ٤٥٣٥١٠                         | ٤٧٧٥٤٧          | ١٠   | موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر |
| ٨٥٣٠١٠٤                        | ٩١١٢٠١٨         | ١٢   | موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطافة                      |
| ٢٦١٨١٩١                        | ٢٨٢٩٦٢٤         | ١٣   | استثمارات في شركات حليفة                                 |
| ٤٩٩٥٩٣                         | ٤٧٣٢٤١          | ١٤   | موجودات ثانية  |
| ٥٦٤٣٠٢                         | ٥٠٤٥٥٢          | ١٥   | موجودات أخرى   |
| ٥٥٥٧٣                          | ٥٨٩٣٢           | ١٦   | موجودات ضريبية مؤجلة                                     |
| <b>٤٦٣٩٩٦٢١</b>                | <b>٤٨١٥١٤٨٩</b> |      | <b>مجموع الموجودات</b>                                   |
| <b>المطلوبات وحقوق الملكية</b> |                 |      |  |
| ٣٠٢٨٦١٣                        | ٤٠٨١١١٣         | ١٧   | ودائع بنوك ومؤسسات مصرية                                 |
| ٣٠٧٢٢٨٣١                       | ٣٢٠٦٥٢٧١        | ١٨   | ودائع عملاء  |
| ٣٦٦٧٢٢٤                        | ٢٩٠٣٥٥٨         | ١٩   | تأمينات نقدية  |
| ٦٦٦٨٤                          | ٦٢٤٨٩           | ٤٠   | مشتقات مالية - قيمة عادلة سالبة                          |
| ١٠٥٣٧٠                         | ٨٧٠٩١           | ٢٠   | أموال مقرضة  |
| ١٩٦٨٩٥                         | ٢٢٥٢٤٨          | ٢١   | مخصص ضريبة الدخل   |
| ١٣٩٠٢٢                         | ١٤٤٢٠٣          | ٢٢   | مخصصات أخرى  |
| ٦٩٧٢٠٢                         | ٦٧١٨٥١          | ٢٣   | مطلوبات أخرى   |
| ٨٠٥٢                           | ١١٩٢٤           | ٢٤   | مطلوبات ضريبية مؤجلة                                     |
| <b>٣٨٦٣١٨٩٣</b>                | <b>٤٠٢٦٢٧٤٨</b> |      | <b>مجموع المطلوبات</b>                                   |
| <b>رأس المال المدفوع</b>       |                 |      |  |
| ٧٧٦٠٢٧                         | ٨٢٦٢٢٣          | ٢٥   | علاوة إصدار  |
| ١٢٢٥٧٤٧                        | ١٢٢٥٧٤٧         | ٢٥   | احتياطي إيجاري   |
| ٦٤٣٨٦٠                         | ٧١٢٧٢٢          | ٢٦   | احتياطي إيجاري   |
| ٩٧٧٣١٥                         | ٩٧٧٣١٥          | ٢٧   | احتياطي عام  |
| ١٨٢٢٨٢٤                        | ١٨٢٢٨٢٤         | ٢٨   | احتياطي مخاطر مصرافية عامة                               |
| ٣٦٣٤٥٨                         | ٣٦٣٤٥٨          | ٢٩   | احتياطييات لدى شركات حليفة                               |
| ١٥٤٠٨٩٦                        | ١٥٤٠٨٩٦         | ٣٠   | احتياطي ترجمة عملات أجنبية                               |
| ٦١٧١٥                          | (١٢٢٧٥١)        | ٣١   | احتياطي تقدير استثمارات                                  |
| (٢٢٨٣٩٣)                       | (٢١٩٢٧٨)        | ٣٢   | أرباح مدورة  |
| ٤٣٧٩٣٣                         | ٦٣٤٥٢٥          |      | <b>مجموع حقوق الملكية (مساهمي البنك)</b>                 |
| <b>٧٦٢١٣٨٢</b>                 | <b>٧٧٦١٦٨١</b>  |      | حقوق غير المسيطرین                                       |
| <b>١٤٦٣٤٦</b>                  | <b>١٢٧٠٦٠</b>   |      | <b>مجموع حقوق الملكية</b>                                |
| <b>٧٧٦٧٧٧٢٨</b>                | <b>٧٨٨٨٧٤١</b>  |      | <b>مجموع المطلوبات وحقوق الملكية</b>                     |
| <b>٤٦٣٩٩٦٢١</b>                | <b>٤٨١٥١٤٨٩</b> |      |  |

المدير العام

رئيس مجلس الإدارة

تعتبر الإيضاحات المرفقة من رقم (١) إلى رقم (٥٧) جزءاً من هذه القوائم المالية الموحدة وتقرأ معها ومع تقرير مدقق الحسابات المستقل.

قائمة (ب)

مجموعة البنك العربي  
قائمة الدخل الموحد  
 (بألاف الدولارات الأمريكية)

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الاول

| ٢٠١٣          | ٢٠١٤           | <u>إيضاح</u> |
|---------------|----------------|--------------|
| ١٨٣٧٧٥٦       | ١٨٤٥٠٩٦        | ٣٣           |
| ٧٧٣٤٠٣        | ٧٧٠١٤٨         | ٣٤           |
| ١٠٦٤٣٥٣       | ١٠٧٤٩٤٨        |              |
| ٣١٧٩١٩        | ٣٢١٥٩٣         | ٣٥           |
| ١٣٨٢٢٧٢       | ١٣٩٦٥٤١        |              |
| ٤٤٤٥١         | ٥٥٨٣٠          |              |
| ١٢٤٩١         | ٧٠٤٦           | ٣٦           |
| ٩١٧٤          | ٨٥٦٦           | ١٠           |
| ٣١٠٩٤         | ٣٤٨٢٠١         | ١٢           |
| ٥٢٣٤٧         | ٦١١٢٥          | ٣٧           |
| <b>١٨١٨٢٩</b> | <b>١٨٧٧٣٠٩</b> |              |

الإيرادات  
 فوائد دائنة  
ينزل: فوائد مدينة  
 صافي إيراد الفوائد  
 صافي إيراد العمولات  
صافي إيراد الفوائد والعمولات  
 فروقات العملات الأجنبية  
 أرباح (خسائر) موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل  
 توزيعات نقدية من موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر  
 حصة المجموعة من أرباح شركات حلية  
 إيرادات أخرى  
**اجمالي الدخل**

|                |                |    |
|----------------|----------------|----|
| ٤١٢٥٩٣         | ٤٣٤٧٥٤         | ٣٨ |
| ٢٧٦٣٢٠         | ٢٨٥٩٩٦         | ٣٩ |
| ٥٣٨١٩          | ٥٦٦١٢          | ١٤ |
| ٢٨٥٨٧٥         | ٢٢٦١٦١         | ١١ |
| ٢٣٤١٢          | ٦٤٢٢           | ١٢ |
| ١٧٣٩٤          | ١٦٠٤٥          | ٢٢ |
| <b>١٠٦٩٤٤٣</b> | <b>١٠٣٥٩٩٠</b> |    |

المصروفات  
 نفقات الموظفين  
 مصاريف أخرى  
 استهلاكات واطفاءات  
 مخصص تدبي تسييلات اجتماعية مباشرة بالتكلفة المطفأة  
 مخصص تدبي موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة  
 مخصصات أخرى  
**مجموع المصروفات**

|               |               |    |
|---------------|---------------|----|
| ٧٤١٤٠٦        | ٨٤١٣١٩        |    |
| ٢٣٩٥٥٠        | ٢٦٤١٦٦        | ٢١ |
| <b>٥٠١٨٥٦</b> | <b>٥٧٧١٥٣</b> |    |

الربح للسنة قبل الضريبة  
ينزل: مصروف ضريبة الدخل  
**الربح للسنة**

|               |               |  |
|---------------|---------------|--|
| ٤٩٧٠٢١        | ٥٧٣٦٨٧        |  |
| ٤٨٣٥          | ٣٤٦٦          |  |
| <b>٥٠١٨٥٦</b> | <b>٥٧٧١٥٣</b> |  |

ويعود إلى:  
 مساهمي البنك  
 حقوق غير المسيطرین  
**المجموع**

|      |      |    |
|------|------|----|
| ٠,٨٧ | ١,٠١ | ٥٢ |
|------|------|----|

الربح للسهم الواحد لمساهمي البنك  
 - أساسى ومحض (دولار أمريكي)

المدير العام

(\_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_)

رئيس مجلس الادارة

(\_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_)

تعتبر الإيضاحات المرفقة من رقم (١) إلى رقم (٥٧) جزءاً من هذه القوائم المالية الموحدة وتقرأ معها ومع تقرير مدقق الحسابات المستقل.

قائمة (ج)

مجموعة البنك العربي

قائمة الدخل الشامل الموحد

(بآلاف الدولارات الأمريكية)

للسنة المنتهية في ٢١ كانون الأول

٢٠١٣                    ٢٠١٤

٥٠١ ٨٥٦                ٥٧٧ ١٥٣

الربح للسنة

يضاف: بنود الدخل الشامل الأخرى بعد الضريبة

بنود سيتم إعادة تحويلها لاحقاً إلى حساب الأرباح والخسائر

(٥٧٠٢٥)                (١٩٤٩١١)

فروقات عملة ناتجة عن ترجمة عملات أجنبية

بنود لن يتم إعادة تحويلها لاحقاً إلى حساب الأرباح والخسائر

(١١٨٥٧٦)                ٧٩٤٣

صافي التغير في القيمة العادلة للموجودات المالية من خلال الدخل الشامل الآخر

(١٧٥٦٠١)                (١٨٦٩٦٨)

مجموع بنود الدخل الشامل الأخرى للسنة بعد الضريبة

٣٢٦ ٢٥٥                ٣٩٠ ١٨٥

مجموع الدخل الشامل للسنة

ويعود إلى:

٣٣٢ ١٤٤                ٣٩٧ ٦٦٣

مساهمي البنك

(٥ ٨٨٩)                (٧ ٤٧٨)

حقوق غير المسيطرین

٣٢٦ ٢٥٥                ٣٩٠ ١٨٥

المجموع

تعتبر الإيضاحات المرفقة من رقم (١) إلى رقم (٥٧) جزءاً من هذه القوائم المالية الموحدة وتقرأ معها ومع تقرير مدقق الحسابات المستقل.

الى ذلك، فالحسابات المطلوبة في المحاسبة لا يمكن الحصول عليها إلا من خلال معرفة الأدلة المقدمة في المحاكمة.

- تشمل الأزياء المدرورة موجودات ضريبية مؤجلة مقيدة النص

٥ میون دلار امریکی کھانے کی اتنا بھوکیں ہیں۔

٩- تقييم الآلية المدروسة خصائص غير منخفقة بـ ٤٤٩ مليون دولار أمريكي فمثل أثر تطبيق معيار

لهم إني أدعوك بذنوبي وعذابي أن لا تذرني في النار أبداً

\* يحظر التصرف بغيره احتياطاً مصريّة عامة أو بمقتضى سببٍ من

**٦- يجتاز التصرف بعبلغ (٣١٩,٣) مليون دولار أمريكي كما في ٢٠١٤ الأول كانون**

تمثيل الأوضاعيات المورقة من نوع (أ) إلى نوع (ب) جداً من هذه المؤامرة المالية المورقة وضروري مني الحصول على مصادر

**مجموعة البنك العربي**  
**قائمة التدفقات النقدية الموحدة**  
**(آلاف الدولارات الأمريكية)**

| <b>لسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول</b> |             | <b>ايضاح</b>  |
|--|-------------|---|
| <b>٢٠١٣</b>                            | <b>٢٠١٤</b> |   |
| ٨٤١٤٠٦                                 | ٨٤١٣٩       |   |
| (٣١٠٠٩٤)                               | (٣٤٨٢٠١)    |   |
| ٥٣٨١٩                                  | ٥٦٦١٢       | حصة المجموعة من أرباح شركات حليفة   |
| ٢٨٥٨٧٥                                 | ٢٣٦١٦١      | استهلاكات واطفاءات  |
| ١٦٤٤٩                                  | ٤٩٤٢        | مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة                        |
| (٤٧٧)                                  | (٢٠٢٥)      | صافي إيرادات الفوائد  |
| (٩١٧٤)                                 | (٨٥٦٦)      | (أرباح) بيع موجودات ثابتة   |
| (٦٣١)                                  | (٣٦١٦)      | توزيعات نقدية من موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر |
| ٢٣٤١٢                                  | ٦٤٢٢        | (صافي) إعادة تقييم موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل      |
| ١٧٣٩٤                                  | ١٦٠٤٥       | مخصص تدني موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة                             |
| ٨١٢٢٩٩                                 | ٧٩٩٠٩٣      | مخصصات أخرى   |

**التدفقات النقدية من عمليات التشغيل:**

الربح للسنة قبل الضريبة

تعديلات:

حصة المجموعة من أرباح شركات حليفة

استهلاكات واطفاءات

صافي تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة

صافي إيرادات الفوائد

(أرباح) بيع موجودات ثابتة

توزيعات نقدية من موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر

(صافي) إعادة تقييم موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل

مخصص تدني موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة

مخصصات أخرى

**المجموع****(الزيادة) النقص في الموجودات:**

ارصدة لدى بنوك مركبة (تستحق خلال مدة تزيد عن ثلاثة أشهر)

إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية (تستحق خلال مدة تزيد عن ثلاثة أشهر)

تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة

موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل

موجودات أخرى ومشتقات مالية

**الزيادة (النقص) في المطلوبات:**

ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية (تستحق خلال مدة تزيد عن ثلاثة أشهر)

ودائع عمال

تأمينات نقدية

مطلوبات أخرى ومشتقات مالية

صافي التدفقات النقدية من عمليات التشغيل قبل الضريبة المدفوعة

ضريبة الدخل المدفوعة

**صافي التدفقات النقدية من عمليات التشغيل****التدفقات النقدية من عمليات الاستثمار:**

(شراء) موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر

(شراء) موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة

(الزيادة) في استثمارات في شركات حليفة

توزيعات نقدية من شركات حليفة

توزيعات نقدية من موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر

(الزيادة) في الموجودات الثابتة

المتحصل من بيع موجودات ثابتة

صافي (الاستخدامات النقدية في) عمليات الاستثمار

**التدفقات النقدية من عمليات التمويل:**

(تسديد) أموال مقرضة

أرباح موزعة لمساهمين

أرباح موزعة لنغير المسيطرین

صافي (الاستخدامات النقدية في) عمليات التمويل

صافي (النقد) في النقد وما في حكمه

فرقوقات عملة - تغير أسعار الصرف

النقد وما في حكمه في بداية السنة

النقد وما في حكمه في نهاية السنة

|           |          |  |
|-----------|----------|--|
| (١٧١٦٠)   | (١٥٥٩٥)  |  |
| (١٢٧٢٩٩٢) | (٥٩٣٣٢٦) |  |
| (٥٤٨٠٧)   | (٣٥٧٦٥)  |  |
| ١٤٩٢١٥    | ١٥٣٣٢٩   |  |
| ٩١٧٤      | ٨٥٦٦     |  |
| (٥٦١٢٧)   | (٦١٦٩٦)  |  |
| ٨٦٤٧      | ١٢٩٦٥    |  |
| (١٢٣٤٠٥٠) | (٥٣١٥٣٢) |  |

|          |          |    |
|----------|----------|----|
| (٥١١٤٢)  | (١٨٢٧٩)  |    |
| (٢٣٠٧١٦) | (٢٣٠٦١١) |    |
| (٥٨٤٤)   | (٥٩٢٢)   |    |
| (٢٨٧٧٠٢) | (٢٥٤٨١٢) |    |
| (٤٠٠١١٢) | (٤٠٧٢١٤) |    |
| (٢٢٧٣٠)  | (١٦٥٢٦٢) |    |
| ٩١٢٤٥٤٢  | ٨٧٠١٧٠٠  |    |
| ٨٧٠١٧٠٠  | ٨١٢٩٢٢٤  | ٥٤ |

تعتبر الإيضاحات المرفقة من رقم (١) إلى رقم (٥٧) جزءاً من هذه القوائم المالية الموحدة وتقرأ معها ومع تقرير مدقق الحسابات المستقل.

## مجموعة البنك العربي

### إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤

## ١ - معلومات عامة

- تأسس البنك العربي عام ١٩٣٠ ، وهو مسجل كشركة مساهمة عامة محدودة مركبها الرئيسي عمان - المملكة الأردنية الهاشمية ويقوم بالأعمال المصرفية من خلال فروعه المنتشرة في الأردن وعدها ٧٥ والخارج وعدها ١١٥ ومن خلال شركاته التابعة والشركة الشقيقة البنك العربي (سويسرا) المحدود.
- وافقت الهيئة العامة للبنك العربي ش م ع في اجتماعها غير العادي المنعقد بتاريخ ٢٧ آذار ٢٠١٤ على زيادة راس المال المجموعة بمبلغ ٥٠,٢ مليون دولار أمريكي ليصبح ٨٢٦,٢ مليون دولار أمريكي وقد تم استكمال اجراءات زيادة راس المال لدى وزارة الصناعة والتجارة بتاريخ ١ نيسان ٢٠١٤ ولدى هيئة الأوراق المالية بتاريخ ٨ نيسان ٢٠١٤ .
- يتم تداول أسهم البنك العربي ش م ع في سوق عمان المالي.
- تم إقرار القوائم المالية الموحدة المرفقة من مجلس إدارة البنك العربي بموجب جلسته رقم (١) بتاريخ ٢٩ كانون الثاني ٢٠١٥ وهي خاضعة لموافقة الهيئة العامة للمساهمين والبنك المركزي الأردني .

## ٢ - أسس توحيد القوائم المالية

- تشمل القوائم المالية الموحدة لمجموعة البنك العربي والتي تظهر أرقامها بالدولار الأمريكي القوائم المالية للبنك العربي ش . م . ع والشركة الشقيقة البنك العربي (سويسرا) المحدود، والشركات التابعة التي أهمها التالية :

| رأس المال                | بلد التأسيس     | طبيعة النشاط       | تاريخ التملك | نسبة الملكة (%) | اسم الشركة                           |
|--------------------------|-----------------|--------------------|--------------|-----------------|--------------------------------------|
| ٦١٠ مليون يورو           | المملكة المتحدة | عمليات مصرفية      | ٢٠٠٦         | ١٠٠,٠٠          | بنك أوروبا العربي ش م ع              |
| ٦٢,٥ مليون دولار استرالي | استراليا        | عمليات مصرفية      | ١٩٩٤         | ١٠٠,٠٠          | البنك العربي استراليا المحدود        |
| ١٠٠ مليون دينار اردني    | الأردن          | عمليات مصرفية      | ١٩٩٧         | ١٠٠,٠٠          | البنك العربي الإسلامي الدولي ش م ع   |
| ٢٥ مليون دينار اردني     | الأردن          | تأجير تمويلي       | ١٩٩٦         | ١٠٠,٠٠          | الشركة العربية الوطنية للتأجير ذ م م |
| ١٤ مليون دينار اردني     | الأردن          | وساطة وخدمات مالية | ١٩٩٦         | ١٠٠,٠٠          | شركة مجموعة العربي للاستثمار ذ م م   |
| ١١٧,٥ مليون جنيه سوداني  | السودان         | عمليات مصرفية      | ٢٠٠٨         | ١٠٠,٠٠          | البنك العربي السوداني المحدود        |
| ١٥ مليار ليرة لبناني     | لبنان           | عمليات مصرفية      | ١٩٩٨         | ١٠٠,٠٠          | البنك العربي للأعمال                 |
| ١,٧ مليون دينار اردني    | فلسطين          | وساطة وخدمات مالية | ٢٠٠٩         | ١٠٠,٠٠          | شركة العربي جروب للاستثمار           |
| ١٠٠ مليون دينار تونسي    | تونس            | عمليات مصرفية      | ١٩٨٢         | ٦٤,٢٤           | البنك العربي لتونس                   |
| ٥,٥ مليون ليرة سورية     | سوريا           | عمليات مصرفية      | ٢٠٠٥         | ٥١,٢٩           | البنك العربي سوريا                   |
| ١٠ مليون دينار اردني     | الأردن          | أعمال تأمين        | ٢٠٠٦         | ٥٠,٠٠           | شركة النسر العربي للتأمين            |

- الشركات التابعة هي تلك الشركات التي تخضع لسيطرة البنك وتحتفظ السيطرة عندما يكون للبنك القدرة على التحكم في السياسات المالية والتشغيلية للشركات التابعة وذلك للحصول على منافع من أنشطتها ، يظهر الاستثمار في الشركات التابعة بالتكلفة عند إعداد القوائم المالية للبنك العربي ش.م.ع.
- إن القوائم المالية الموحدة تعكس الوضع المالي ونتائج الأعمال على مستوى الملكية الاقتصادية الموحدة للبنك العربي ش.م.ع والشركة الشقيقة البنك العربي (سويسرا) المحدود والتي تعتبر جزءاً مكملاً لمجموعة البنك العربي .
- يتم إعداد القوائم المالية للشركات التابعة بإستخدام نفس السياسات المحاسبية المستخدمة من قبل المجموعة ، هذا وإذا كانت السياسات المحاسبية المتبعة من قبل الشركات التابعة مختلفة يتم إجراء التعديلات اللازمة على القوائم المالية للشركات التابعة لتوافق مع تلك المستخدمة من قبل المجموعة .
- يتم توحيد نتائج عمليات الشركات التابعة في قائمة الدخل الموحد من تاريخ تملكها وهو التاريخ الذي يجري فيه فعلياً انتقال سيطرة المجموعة على الشركات التابعة ، ويتم توحيد نتائج عمليات الشركات التابعة التي تم إستبعادها في قائمة الدخل الموحد حتى تاريخ الإستبعاد وهو ذلك التاريخ الذي تفقد فيه المجموعة السيطرة على الشركات التابعة .
- عند توحيد القوائم المالية يتم استبعاد المعاملات والأرصدة فيما بين البنك العربي ش.م.ع والشركة الشقيقة البنك العربي (سويسرا) المحدود والشركات التابعة الأخرى ، وتظهر المعاملات في الطريق ضمن بند موجودات أخرى أو مطلوبات أخرى حسب الحالة ، أما حقوق غير المسيطرین (الجزء غير المملوك من قبل المجموعة من حقوق ملكية الشركات التابعة) فتظهر في بند مستقل ضمن حقوق الملكية.

### ٣ - تطبيق معايير التقارير المالية الدولية الجديدة والمعدلة

#### أ - معايير التقارير المالية الدولية الجديدة والمعدلة والتي ليس لها أثر جوهري على القوائم المالية الموحدة:

تم اتباع معايير التقارير المالية الدولية الجديدة والمعدلة التالية في اعداد القوائم المالية الموحدة للمجموعة، والتي لم تؤثر بشكل جوهري على المبالغ والافصاحات الواردة في القوائم المالية الموحدة، علماً بأنه قد يكون لها تأثير على المعالجة المحاسبية للمعاملات والترتيبات المستقبلية:

توضح هذه التعديلات المتطلبات المتعلقة بالتقاص بين الموجودات المالية والمطلوبات المالية، وتحديداً معنى الحقوق القانونية الملزمة للتقاص، التحقق و التسوية في نفس الوقت.

التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (٣٦): عرض الأدوات المالية - التقاص بين الموجودات المالية والمطلوبات المالية.

تلغي هذه التعديلات متطلبات الافصاح عن المبلغ القابل للاسترداد لوحدة توليد النقد والتي وزعت الشهرة او الموجودات غير الملموسة ذات العمر الزمني غير المحدد بناءاً عليها في حالة عدم وجود تدني أو عدم استعادة قيمة التدني لوحدة توليد النقد المتعلقة بها. كما قدمت هذه التعديلات متطلبات إفصاح إضافية والتي تكون ملائمة عندما يكون المبلغ القابل للاسترداد للأصل او لوحدة توليد النقد يقاس بالقيمة العادلة مطروحاً منه تكاليف الاستبعاد.

التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (٣٦): التدني في الموجودات - الافصاحات حول المبلغ القابل للاسترداد للموجودات غير المالية.

جاءت هذه التعديلات للتخفيف من متطلبات التوقف عن محاسبة التحوط عندما تكون المشتقة المالية والمحددة كأداة تحوط قد تم استبدالها ضمن ظروف معينة، كما وضحت هذه التعديلات أن أي تغير في القيمة العادلة للمشتقة المالية المحددة كأداة تحوط الناشئ عن التبادل يجب أن يؤخذ بعين الاعتبار عند تقييم وقياس فعالية التحوط.

تعلق التعديلات الحاصلة على المعيار الدولي للنقارير المالية رقم (١٠) بتعريف المنشآت الاستثمارية، وتتطلب تلك التعديلات من المنشآت التي ينطبق عليها تعريف المنشآت الاستثمارية عدم توحيد اعمال الشركات التابعة لها والاعتراف بها وفقاً لقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر في قوائمهما المالية المنفصلة والموحدة. ونتيجة لذلك تم إضافة بعض التعديلات على المعيار الدولي للنقارير المالية رقم (١٢) والمعيار المحاسبي الدولي رقم (٢٧) للتعريف بمتطلبات الاصلاح الجديدة لتلك المنشآت الاستثمارية.

التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (٣٩): الأدوات المالية: الاعتراف والقياس - تبادل المشتقات ومحاسبة التحوط.

التعديلات على المعايير الدولية للنقارير المالية أرقام (١٠) و(١٢) - القوائم المالية الموحدة والإفصاح عن الحصص في المنشآت الأخرى ومعيار المحاسبة الدولي رقم (٢٧): القوائم المالية المنفصلة والمتعلقة بالمنشآت الاستثمارية.

**ب - معايير التقارير المالية الدولية الجديدة والمعدلة الصادرة وغير سارية المفعول بعد:**

لم تقم المجموعة بتطبيق المعايير الدولية للنقارير المالية الجديدة والمعدلة الواردة أدناه الصادرة والجاهزة للتطبيق المبكر لكن غير سارية المفعول بعد:

**سارية المفعول للسنوات المالية**

**التي تبدأ في أو بعد**

أول كانون الثاني ٢٠١٧.

المعيار الدولي للنقارير المالية رقم (١٥):  
الإيرادات من العقود مع العملاء.

أول كانون الثاني ٢٠١٦

التعديلات على المعيار الدولي للنقارير المالية رقم (١١): محاسبة شراء الحصص في العمليات المشتركة.

أول كانون الثاني ٢٠١٦.

التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (١٦) ومعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٨): توضيح للطرق المحاسبية المقبولة للاستهلاك والإطفاء.

أول كانون الثاني ٢٠١٦.

التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (١٦) ومعايير المحاسبة الدولي رقم (٤١): الزراعة - النباتات المنتجة.

أول كانون الثاني ٢٠١٨.

المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩): الأدوات المالية (٢٠١٤): صدرت النسخة النهائية لهذا المعيار في شهر تموز ٢٠١٤ وطرحت ما يلي:

١- تصنيف جديد لأدوات الدين المحفظ بها بغرض تحصيل التدفقات النقدية المتعاقد عليها مع إمكانية البيع، حيث يتم تصنيفها ضمن الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر.

٢- تطبيق نموذج الخسارة المتوقعة لاحتساب خسارة تدني الموجودات المالية وذلك من خلال ثلاثة مراحل تبدأ بتحديد خسارة التدني المتوقعة خلال الاثني عشر شهرا التالية لتاريخ الاعتراف المبدئي بالتسهيلات الائتمانية ومن ثم تحديد خسارة التدني في حال زيادة مخاطر التسهيلات الائتمانية بشكل جوهري وقبل ان تصبح هذه التسهيلات غير عاملة والمرحلة الأخيرة عندما تصبح التسهيلات الائتمانية غير عاملة بشكل فعلي.

أول كانون الثاني ٢٠١٦.

التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٠) ومعايير المحاسبة الدولي رقم (٢٨): الأرباح او الخسائر الناجمة عن بيع الأصول او المساهمة بها بين المستثمر وشركاته التابعة او استثماراته المشتركة.

أول كانون الثاني ٢٠١٦.

التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (٢٧) : السماح للمنشآت بالمحاسبة عن الاستثمارات في الشركات التابعة، المشاريع المشتركة والشركات الزميلة أما بالكلفة وفقاً للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩) أو باستخدام طريقة حقوق الملكية في القوائم المالية المنفصلة .

أول كانون الثاني ٢٠١٦.

التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٠) والمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٢) ومعيار المحاسبة الدولي رقم (٢٨) : الجوانب الخاصة بتطبيق الاستثناء من التوحيد في الشركات الاستثمارية.

أول كانون الثاني ٢٠١٦.

التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (١) : المعوقات التي تواجه معدى القوائم المالية الذين يستخدمون تقديراتهم عند اعداد التقارير المالية الخاصة بهم.

أول تموز ٢٠١٦.

تحسينات على المعايير الدولية للتقارير المالية الصادرة في الاعوام ٢٠١٢-٢٠١٤.

تتوقع إدارة المجموعة أن يتم تطبيق المعايير المبينة أعلاه في إعداد القوائم المالية الموحدة عند تاريخ سريان كل منها دون أن تحدث هذه المعايير أي أثر جوهري على القوائم المالية الموحدة للمجموعة باستثناء تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٥) والمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩) حيث تتوقع الادارة ان يتم تطبيقهما في القوائم المالية الموحدة للمجموعة خلال الفترات المالية التي تبدأ في أو بعد الاول من كانون الثاني ٢٠١٧ وال الاول من كانون الثاني ٢٠١٨ على التوالي، علما بأنه قد يكون لهما اثر جوهري على المبالغ والافصاحات الواردة في القوائم المالية الموحدة والمتعلقة بالابيرادات من العقود مع العملاء وال موجودات والمطلوبات المالية للمجموعة، الا انه من غير العملي ان يتم تغير اثر تطبيق ذلك في الوقت الحالي بشكل معقول لحين قيام الادارة باستكمال الدراسة التفصيلية لتطبيق هاذين المعايير على القوائم المالية الموحدة للمجموعة .

#### ٤ - أهم السياسات المحاسبية

##### أسس إعداد القوائم المالية الموحدة

- تم إعداد القوائم المالية الموحدة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية وتفسيرات التقارير المالية الدولية المنبثقة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية وبموجب القوانين والتعليمات النافذة في البلدان التي تعمل بها المجموعة وتعليمات البنك المركزي الأردني.
- تم إعداد القوائم المالية الموحدة وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية باستثناء بعض الموجودات والمطلوبات المالية التي تظهر بالقيمة العادلة بتاريخ القوائم المالية الموحدة.
- إن السياسات المحاسبية المتبعة في إعداد القوائم المالية الموحدة متماثلة مع السياسات التي تم اتباعها في إعداد القوائم المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣ باستثناء أثر ما يرد في الإيضاح رقم (٣ - أ) حول القوائم المالية الموحدة .

وفيما يلي أهم السياسات المحاسبية المتبعة :

##### أ - تحقق الإيرادات

##### إيرادات ومصاريف الفوائد

يتم الاعتراف بإيرادات ومصاريف الفوائد لجميع الأدوات المالية الخاضعة للفوائد في قائمة الدخل الموحد بإستخدام طريقة الفائدة الفعالة باستثناء فوائد وعمولات التسهيلات الائتمانية غير العاملة التي لا يتم الاعتراف بها كإيرادات ويتم تسجيلها في حساب الفوائد والعمولات المعلقة .

إن طريقة الفائدة الفعالة هي طريقة لاحتساب التكلفة المطفأة للموجودات والمطلوبات المالية وتوزيع إيراد ومصروف الفوائد على مدى الفترة المناسبة التي تخصها. إن معدل الفائدة الفعالة هو المعدل الذي بموجبه يتم خصم الدفعات النقدية المتوقعة خلال عمر الموجودات أو المطلوبات المالية ، أو على عمر أقصر حيثما كان ذلك مناسباً. تقوم المجموعة بتقدير التدفقات النقدية آخذين بالإعتبار كافة البنود التعاقدية للأدوات المالية ولكنها لا تأخذ بعين الإعتبار الخسائر الإنتمانية المستقبلية . يتم الاعتراف بإيرادات العمولات بشكل عام في تاريخ المعاملة ، يتم إحتساب الإستردادات المتعلقة بالقروض الممنوحة سابقاً عند قبضها .

##### إيرادات توزيع الأرباح

يتم الاعتراف بإيرادات توزيعات الأرباح من الموجودات المالية عند نشوء حق للمجموعة بالحصول على تلك التوزيعات (إقرارها من الهيئة العامة) .

##### إيرادات عقود التأمين

يتم الاعتراف بأقساط التأمين الناتجة عن عقود التأمين كإيرادات للسنة (أقساط تأمين مكتسبة) على أساس الفترات الزمنية المستحقة وبما يتتناسب مع فترة التنطية التأمينية. ويتم الاعتراف بأقساط التأمين غير المكتسبة من خلال عقود التأمين كما بتاريخ القوائم المالية الموحدة كأقساط تأمين غير مكتسبة وتشمل من المطلوبات الأخرى.

##### إيرادات عقود التأجير

إن سياسة المجموعة المتعلقة بعقود التأجير مذكورة في الفقرة (ج) أدناه .

#### **ب - تسهيلات الإنمائية مباشرة**

يتم تكوين مخصص تدني للتسهيلات الإنمائية المباشرة اذا تبين عدم إمكانية تحصيل المبالغ المستحقة للمجموعة وعندما يتوفّر دليل موضوعي على ان حدثاً ما قد أثر سلباً على التدفقات النقدية المستقبلية للتسهيلات الإنمائية المباشرة وعندما يمكن تقدير هذا التدني، وتسجل قيمة المخصص في قائمة الدخل الموحد.

يتم تعليق الفوائد والعمولات على التسهيلات الإنمائية غير العاملة المنوحة للعملاء وفقاً لتعليمات البنك المركزي الأردني والسلطات الرقابية في الدول التي يتواجد للمجموعة فيها فروع وشركات تابعة.

يتم شطب التسهيلات الإنمائية المعد لها مخصصات في حال عدم جدو الإجراءات المتذكرة لتحقيلها بتغزيلها من المخصص بعد اخذ الموافقات الادارية الازمة بهذا الخصوص ويتم تحويل أي فائض في المخصص الإجمالي الى قائمة الدخل الموحد، ويضاف المحصل من الديون السابق شطبيها إلى الإيرادات.

يتم تحويل الديون غير العاملة والمغطاة بالكامل بالمخصصات والفوائد المعلقة الى بنود خارج قائمة المركز المالي الموحد وفقاً لتعليمات البنك الداخلية وبعد الحصول على الموافقات الادارية الازمة .

#### **ج - عقود الایجار**

تصنف عقود الایجار كایجارات تمويلية عندما تنص شروط الایجار على تحويل جميع المخاطر والمنافع المتعلقة بالتملك للمستأجر بشكل جوهري . أما جميع عقود الایجار الأخرى فتصنف كایجارات تشغيلية.

#### **١ - المجموعة كمؤجر**

يتم قيد دخل الایجارات التشغيلية باستخدام طريقة القسط الثابت على مدى عمر الایجار. كما تضاف التكاليف المباشرة الاولية المتبدلة في مناقشة وترتيب العقد التشغيلي الى القيمة الدفترية للموجودات المؤجرة وتقيد وفقاً لطريقة القسط الثابت على مدى فترة الایجار .

#### **٢ - المجموعة كمستأجر**

تسجل الموجودات المقتناة من خلال عقود الایجار التمويلية بداية بقيمتها العادلة عند بداية عقد الایجار أو بالقيمة الحالية للحد الأدنى من دفعات الایجار ، أيهما أقل. كما يتم تسجيل مطلوبات التأجير التمويلي بنفس القيمة. وتوزع دفعات الایجار بين مصاريف تمويل وتخفيض مطلوبات التأجير التمويلي من أجل تحقيق معدل فائدة ثابت على الرصيد المتبقى من مطلوبات التأجير التمويلي، وتقيد مصاريف التمويل مباشرة في قائمة الدخل الموحد.

تقيد دفعات الایجار التشغيلي كمصروف وفقاً لطريقة القسط الثابت على مدى عمر الإيجار.

#### **د - العمليات الأجنبية**

يتم تسجيل المعاملات التي تتم بالعملات الأجنبية خلال السنة بأسعار الصرف السائدة بتاريخ إجراء المعاملات. يتم تحويل البنود النقدية باستخدام السعر السائد بتاريخ إعداد القوائم المالية الموحدة، ويتم الاعتراف بالأرباح/الخسائر في قائمة الدخل الموحد . يتم تحويل البنود غير النقدية والمثبتة في السجلات بالتكلفة التاريخية باستخدام السعر السائد بتاريخ إجراء العملية. يتم تحويل البنود غير النقدية والمثبتة في السجلات بالقيمة العادلة (مثل الأسهم) باستخدام السعر السائد بتاريخ تقييم تلك الموجودات، ويتم الاعتراف بأرباح / خسائر التقييم كجزء من تلك القيمة العادلة .

عند توحيد القوائم المالية يتم ترجمة موجودات ومطلوبات الفروع والشركة الشقيقة والشركات التابعة في الخارج من العملة المحلية (الأساسية) إلى عملة التقرير وفقاً للأسعار الوسطية للعملات في تاريخ القوائم المالية الموحدة . أما فروقات العملة الناجمة عن تقييم صافي الاستثمار في الفروع الخارجية والشركات التابعة فتظهر ضمن بنود الدخل الشامل الآخر.

#### هـ - الموجودات الثابتة

تظهر الموجودات الثابتة بالتكلفة التاريخية مطروحاً منها الاستهلاكات المترادفة وأية خسائر متراكمة ناتجة عن التدني في القيمة. وتشمل التكلفة على جميع التكاليف المتعلقة مباشرة بالشراء . وعندما يتكون بند من الموجودات الثابتة من أجزاء ذات أعمار انتاجية مختلفة يتم معالجتها كبنود ممتلكات ومعدات منفصلة.

تقيد الاستهلاكات باستخدام طريقة القسط الثابت من أجل تخفيض تكلفة الموجودات على مدى اعمارها الانتاجية المتوقعة .

لا يتم إستهلاك الأراضي والممتلكات تحت الانشاء.

تظهر الموجودات قيد الإنشاء بالتكلفة مطروحاً منها أية خسائر ناتجة عن التدني في القيمة. يبدأ إستهلاك هذه الموجودات، وبنفس الطريقة لبند الموجودات الثابتة من الصنف ذاته، عند جاهزيتها للإستعمال المقصود.

يتم شطب بند من الموجودات الثابتة عند استبعاده او عندما لا تكون هناك منافع اقتصادية متوقعة من إستخدامه أو من استبعاده.

تقيد أرباح أو خسائر إستبعاد الموجودات الثابتة (الفرق بين صافي القيمة التحصيلية من الاستبعاد والقيمة الدفترية) في قائمة الدخل الموحد في السنة التي يتم بها إستبعاد هذه الموجودات.

#### و- الموجودات غير الملموسة

##### ١ - الشهرة

يتم تسجيل الشهرة بالتكلفة التي تمثل الزيادة في تكلفة امتلاك او شراء الاستثمار في الشركة الحليف او التابعة عن حصة المجموعة في القيمة العادلة لصافي موجودات تلك الشركة بتاريخ الامتلاك. يتم تسجيل الشهرة الناجمة عن الاستثمار في شركات تابعة في بند منفصل كموجودات غير ملموسة، أما الشهرة الناجمة عن الاستثمار في شركات حليف فتظهر كجزء من حساب الاستثمار في الشركة الحليف ويتم لاحقاً تخفيض تكلفة الشهرة بأي تدني في قيمة الاستثمار .

يتم توزيع الشهرة على وحدات توليد النقد لأغراض اختبار التدني في القيمة .

يتم إجراء اختبار لقيمة الشهرة في تاريخ القوائم المالية الموحدة ويتم تخفيض قيمة الشهرة إذا كانت هناك دلالة على أن قيمة الشهرة قد تدنت وذلك في حال كانت القيمة القابلة للاسترداد المقدرة لوحدات توليد النقد التي تعود لها الشهرة أقل من القيمة المسجلة في الدفاتر لوحدات توليد النقد ويتم تسجيل قيمة التدني في قائمة الدخل الموحد .

## ٢ - الموجودات غير الملموسة الأخرى

الموجودات غير الملموسة التي يتم الحصول عليها من خلال الاندماج تقييد بالقيمة العادلة في تاريخ الحصول عليها. أما الموجودات غير الملموسة التي يتم الحصول عليها من خلال طريقة أخرى غير الاندماج فيتم تسجيلها بالكلفة .

يتم تصنيف الموجودات غير الملموسة على أساس تقدير عمرها الزمني لفترة محددة أو لفترة غير محددة. ويتم اطفاء الموجودات غير الملموسة التي لها عمر زمني محدد خلال هذا العمر ويتم قيد الاطفاء في قائمة الدخل الموحدة باستخدام طريقة القسط الثابت خلال فترة لا تزيد عن خمس سنوات من تاريخ الشراء . أما الموجودات غير الملموسة التي عمرها الزمني غير محدد فيتم مراجعة التدريجي في قيمتها في تاريخ القوائم المالية الموحدة ويتم تسجيل أي تدني في قيمتها في قائمة الدخل الموحد .

لا يتم رسملة الموجودات غير الملموسة الناتجة عن اعمال المجموعة ويتم تسجيلها في قائمة الدخل الموحدة في نفس الفترة .

يتم مراجعة أية مؤشرات على تدني قيمة الموجودات غير الملموسة في تاريخ القوائم المالية الموحدة. كذلك يتم مراجعة تقدير العمر الانتاجي لتلك الموجودات ويتم اجراء أية تعديلات على الفترات اللاحقة .

## ز - عقود إعادة الشراء أو البيع

يستمر الاعتراف في القوائم المالية الموحدة بالموجودات المباعة والتي تم التعهد المتزامن بإعادة شرائها في تاريخ مستقبلي ، وذلك لاستمرار سيطرة المجموعة على تلك الموجودات ولأن أية مخاطر أو منافع تتول للمجموعة حال حدوثها، ويستمر تقييمها وفقاً للسياسات المحاسبية المتبعة. تدرج المبالغ المستلمة لقاء هذه الموجودات ضمن المطلوبات في بند الأموال المقترضة، ويتم الاعتراف بالفرق بين سعر البيع وسعر إعادة الشراء كمصروف فوائد يستحق على مدى فترة العقد باستخدام طريقة الفائدة الفعالة .

أما الموجودات المشتراء مع التعهد المتزامن بإعادة بيعها في تاريخ مستقبلي محدد فلا يتم الاعتراف بها في القوائم المالية الموحدة ، وذلك لعدم توفر السيطرة على تلك الموجودات ولأن أية مخاطر أو منافع لا تتوال للمجموعة حال حدوثها. وتدرج المبالغ المدفوعة لقاء هذه الموجودات ضمن الودائع لدى البنوك والمؤسسات المصرفية الأخرى أو ضمن التسهيلات الإنتمانية حسب الحال ، ويتم معالجة الفرق بين سعر الشراء وسعر إعادة البيع كإيرادات فوائد تستحق على مدى فترة العقد باستخدام طريقة الفائدة الفعالة.

## ح - رأس المال

يتم قيد أي تكاليف ناتجة عن اصدار او شراء اسهم المجموعة على الارباح المدورة بالصافي بعد الضربي لهذه التكاليف ان وجد. اذا لم تستكمم عملية الاصدار او الشراء فيتم قيد هذه التكاليف كمصاريف في قائمة الدخل الموحد .

#### ط - استثمارات في شركات حليفة

الشركات الحليفة هي تلك الشركات التي تمارس المجموعة فيها تأثيراً فعالاً على القرارات المتعلقة بالسياسات المالية والتشغيلية والتي تملك المجموعة نسبة تتراوح بين ٢٠٪ إلى ٥٠٪ من حقوق التصويت.

تظهر الاستثمارات في الشركات الحليفة بموجب طريقة حقوق الملكية.

يتم استبعاد المعاملات والأرصدة في ما بين المجموعة والشركات الحليفة وحسب نسبة مساهمة المجموعة في هذه الشركات.

#### ي - ضريبة الدخل

تمثل مصاريف الضرائب مبالغ الضرائب المستحقة والضرائب المؤجلة .

تحسب مصاريف الضرائب المستحقة على أساس الأرباح الخاضعة للضريبة ، وتخلف الأرباح الخاضعة للضريبة عن الأرباح المعلنة في القوائم المالية لأن الأرباح المعلنة تشمل إيرادات غير خاضعة للضريبة أو مصاريف غير قابلة للتزيل في السنة المالية وإنما في سنوات لاحقة أو الخسائر المتراكمة المقبولة ضريبياً أو بنود ليست خاضعة أو مقبولة للتزيل لأغراض ضريبية.

تحسب الضرائب بموجب النسب الضريبية المقررة بموجب القوانين والأنظمة والتعليمات في البلدان التي تعمل فيها المجموعة .

إن الضرائب المؤجلة هي الضرائب المتوقع دفعها أو استردادها نتيجة الفروقات الزمنية المؤقتة بين قيمة الموجودات أو المطلوبات في القوائم المالية والقيمة التي يتم احتساب الربح الضريبي على أساسها . يتم احتساب الضرائب المؤجلة باستخدام طريقة الالتزام وتحسب الضرائب المؤجلة وفقاً للنسب الضريبية التي يتوقع تطبيقها عند تسوية الالتزام الضريبي أو تحقيق الموجودات الضريبية المؤجلة .

يتم مراجعة رصيد الموجودات الضريبية المؤجلة في تاريخ القوائم المالية الموحدة ويتم تخفيضها في حالة توقع عدم إمكانية الاستفادة من تلك الموجودات الضريبية جزئياً أو كلياً .

#### ك - الموجودات المالية

يتم الاعتراف بشراء وبيع الموجودات المالية في تاريخ التزام المتأخرة (تاريخ التزام المجموعة ببيع أو شراء الموجودات المالية) بالقيمة العادلة وبصافي تكاليف المعاملة المتعلقة مباشرة بعملية الإقتناء بإستثناء الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل حيث تقييد بدايةً بالقيمة العادلة ويتم تسجيل مصاريف الإقتناء في قائمة الدخل الموحد. يتم قياس كافة الموجودات المالية لاحقاً بالتكلفة المطفأة أو القيمة العادلة .

يتم قياس كافة الموجودات المالية لاحقاً بالتكلفة المطفأة او القيمة العادلة و كما يلي:

#### الأدوات المالية بالتكلفة المطفأة

يتم قياس أدوات الدين ، وتشمل التسهيلات الإئتمانية المباشرة والأذونات والسنادات ، بالتكلفة المطفأة في حال توافر الشرطين التاليين:

(أ) إذا كانت تلك الموجودات المالية (أدوات الدين) محتفظ بها وفقاً لنموذج أعمال يهدف إلى الإحتفاظ بالموجودات بغض تحصيل التدفقات النقدية المتعددة عليها.

ب) إذا كان ينشأ عن الشروط التعاقدية للموجودات المالية مواعيد محددة لتدفقات نقدية ممثلة حسرياً بأصل مبلغ الدين غير المسدد والفوائد المتربطة عليه .

يتم قياس أدوات الدين التي تطابق هذين الشرطين بدايةً بالقيمة العادلة بعد إضافة تكاليف المعاملة (إلا إذا كانت مصنفة كأدوات دين بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل). ويتم قياسها لاحقاً بالتكلفة المطفأة باستخدام طريقة الفائدة الفعالة بعد طرح أي خسارة تدني في القيمة ، ويتم الاعتراف بإيراد الفائدة في قائمة الدخل.

في حال تغيرت أهداف نموذج الأعمال بحيث كان هنالك تعارض مع شروط التكلفة المطفأة ، فإنه يجب على المجموعة إعادة تصنيف أدوات الدين المصنفة سابقاً بالتكلفة المطفأة لتصنف بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل.

وقد تختار المجموعة أن تصنف أدوات الدين التي تطابق شروط التكلفة المطفأة المشار إليها أعلاه كأدوات مدانية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل إذا كان هذا التصنيف يلغى عدم التوافق المحاسبي أو يقلل منه بدرجة كبيرة في حال قياس الموجودات المالية بالتكلفة المطفأة.

#### الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل

إن أدوات الدين التي لا تتطابق مع شروط التكلفة المطفأة المذكورة أعلاه ، أو التي تطابق تلك الشروط ومع ذلك اختارت المجموعة عند الاعتراف الأولي تصنيفها بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل ، يتم قياسها بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل.

لا يجوز إعادة تصنيف أدوات الدين المصنفة عند الاعتراف الأولي بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل ، إلا في حال تغيرت أهداف نموذج الأعمال بحيث كان هناك توافق مع شروط التكلفة المطفأة وكانت التدفقات المالية التعاقدية للأداة تطابق شروط التكلفة المطفأة ، فإن على المجموعة إعادة تصنيف أدوات الدين المصنفة بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل لتصنف بالتكلفة المطفأة .

يتم تصنيف الاستثمارات في أدوات الملكية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل ، إلا إذا قامت المجموعة بتصنيف استثمار محتفظ به لغير المتاجرة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر عند الاعتراف المبدئي .

يتم قياس الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل بالقيمة العادلة، ويتم الاعتراف بالأرباح والخسائر الناتجة عن إعادة القياس في قائمة الدخل الموحد.

يتم الاعتراف بإيرادات توزيعات الأرباح من الاستثمارات في أدوات الملكية بالقيمة العادلة من خلال الأرباح في قائمة الدخل الموحد عندما ينشأ حق للمجموعة في الحصول على توزيعات الأرباح (إقرارها من قبل الهيئة العامة).

#### **الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر**

يمكن للمجموعة أن تختر بشكل نهائي (على أساس كل أداة على حدة) أن تصنف أدوات الملكية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر. ولا يسمح التصنيف بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر إذا كان الاستثمار بأداة الملكية محتفظ به لغرض المتاجرة.

تعتبر الموجودات المالية محتفظ بها لغرض المتاجرة إذا :

- تم شراؤها أساساً لغرض بيعها في المستقبل القريب ، أو
- كانت عند الاعتراف المبدئي جزء من محفظة أدوات مالية محددة تديرها المجموعة ولها طابع فعلي حيث للحصول على أرباح في فترات قصيرة ، أو
- كانت أدوات مشتقة غير مصنفة وفعالة كأداة تحوط أو كضمان مالي .

يتم قياس الاستثمارات في أدوات الملكية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر مبدئياً بالقيمة العادلة مضافة إليها تكاليف المعاملة. ويتم قياسها لاحقاً بالقيمة العادلة ويتم الاعتراف بالأرباح والخسائر الناشئة عن التغير في القيمة العادلة تحت بند الدخل الشامل الآخر وتضاف إلى احتياطي إعادة تقييم الاستثمارات . عند استبعاد الموجودات المالية ، فإن الأرباح أو الخسائر المتراكمة سابقاً في احتياطي إعادة تقييم الاستثمارات لا يتم إعادة تضمينها إلى قائمة الدخل الموحد ولكن يتم إعادة تضمينها إلى الأرباح المدورة.

يتم الاعتراف بتوزيعات الأرباح على هذه الاستثمارات في أدوات الملكية في قائمة الدخل الموحد عندما ينشأ حق المجموعة في استلام هذه التوزيعات ، إلا إذا كانت هذه التوزيعات تمثل بشكل واضح استرداد لجزء من تكاليف الاستثمار .

#### **ل - القيمة العادلة**

يمثل سعر الإغلاق بتاريخ القوائم المالية في الأسواق المالية النشطة القيمة العادلة للموجودات والمشتقات المالية المتداولة ، وفي حال عدم توفر أسعار معينة أو عدم وجود تداول نشط لتلك الأداة المالية يتم تقييم قيمتها العادلة بإحدى الطرق التالية:

- مقارنتها بالقيمة السوقية الحالية لأداة مالية مشابهة لها إلى حد كبير .
- خصم التدفقات النقدية المتوقعة .
- نماذج تسعير الخيارات .

تهدف طرق التقييم إلى الحصول على قيمة عادلة تعكس توقعات السوق وتأخذ بالاعتبار العوامل السوقية وأية مخاطر أو منافع متوقعة عند تقييم الموجودات المالية ، وفي حال تعذر قياس القيمة العادلة بشكل يعتمد عليه يتم إظهارها بالتكلفة / التكلفة المطفأة .

تحسب قيمة التدبي على الفرق بين القيمة الدفترية للموجودات المالية بالتكلفة المطفأة والقيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة مخصومة بإستخدام نسبة الفائدة الفعالة الأصلية.

يتم تخفيض القيمة الدفترية للموجودات المالية بالتكلفة المطفأة بمقدار خسارة التدبي من خلال حساب مخصص التدبي في القيمة. هذا ويتم الإعتراف بالتغير بالقيمة الدفترية لحساب المخصص في قائمة الدخل الموحد.

#### م - المشتقات المالية

يتم إثبات مشتقات الأدوات المالية (مثل عقود العملات الأجنبية الآجلة، عقود الفائدة المستقبلية، عقود المقايسة ، حقوق خيارات أسعار العملات الأجنبية) في قائمة المركز المالي الموحد بالقيمة العادلة.

##### ١. المشتقات المالية المحتفظ بها لأغراض التحوط

▪ **التحوط للقيمة العادلة :** هو التحوط لمخاطر التغير في القيمة العادلة لموجودات ومطلوبات المجموعة . في حال انطابق شروط تحوط القيمة العادلة يتم تسجيل الأرباح والخسائر الناتجة عن التغير في القيمة العادلة للمشتقات المالية المحتفظ بها وكذلك التغير في القيمة العادلة للموجودات أو المطلوبات المتحوط لها في قائمة الدخل الموحد.

▪ **التحوط للتدفقات النقدية :** هو التحوط لمخاطر تغيرات التدفقات النقدية لموجودات ومطلوبات المجموعة الحالية والمتواعدة والتي لها تأثير على قائمة الدخل الموحد.

في حال انطابق شروط تحوط التدفقات النقدية الفعال، يتم تسجيل الأرباح أو الخسائر الناتجة عن التغير في القيمة العادلة لأداة التحوط ضمن الدخل الشامل ، ويتم تحويله لقائمة الدخل الموحد في الفترة التي يؤثر بها التدفق النقدي المتحوط له على قائمة الدخل الموحد.

التحوطات التي لا ينطبق عليها شروط التحوط الفعال، يتم تسجيل الأرباح أو الخسائر الناتجة عن التغير في القيمة العادلة لأداة التحوط في قائمة الدخل الموحد.

##### ▪ **التحوط لصافي الاستثمار في وحدات أجنبية :**

في حال انطابق شروط التحوط لصافي الاستثمار في وحدات أجنبية، يتم تسجيل الأرباح أو الخسائر الناتجة عن التغير في القيمة العادلة لأداة التحوط ضمن الدخل الشامل، ويتم تحويله لقائمة الدخل الموحد عند بيع الاستثمار في الوحدة الأجنبية المستثمر بها .

التحوطات التي لا ينطبق عليها شروط التحوط الفعال، يتم تسجيل الأرباح أو الخسائر الناتجة عن التغير في القيمة العادلة لأداة التحوط في قائمة الدخل الموحد.

##### ٢. المشتقات المالية المحتفظ بها لأغراض المتاجرة

يتم إثبات القيمة العادلة لمشتقات الأدوات المالية المحتفظ بها لأغراض المتاجرة في قائمة المركز المالي الموحد ضمن الموجودات الأخرى أو المطلوبات الأخرى ، ويتم تسجيل مبلغ التغير في القيمة العادلة في قائمة الدخل الموحد.

**ن - الموجودات التي آلت ملكيتها للمجموعة وفاءً لديون مستحقة**  
تظهر الموجودات التي آلت ملكيتها للمجموعة ضمن بند "موجودات أخرى" وذلك بالقيمة التي آلت بها للمجموعة أو القيمة العادلة أيهما أقل .

يعاد تقييم هذه الموجودات في تاريخ القوائم المالية الموحدة بالقيمة العادلة (مطروحاً منها تكاليف البيع) بشكل إفرادي حيث يتم تسجيل التدفق في قيمتها كخسارة في قائمة الدخل الموحد ويتم تسجيل الزيادة اللاحقة في قائمة الدخل الموحد إلى الحد الذي لا يتجاوز قيمة التدفق الذي تم قيده على قائمة الدخل الموحد سابقاً .

#### **س - المخصصات**

يتم الاعتراف بالمخخصات عندما يكون على المجموعة التزامات في تاريخ القوائم المالية الموحدة ناشئة عن أحداث سابقة وأن تسديد الالتزامات محتمل ويمكن قياس قيمتها بشكل يعتمد عليه .  
 يتم تقدير قيمة مخصص تعويض نهاية الخدمة للموظفين تبعاً لقوانين السائدة في البلدان التي تعمل فيها المجموعة، وتسجل المبالغ المترتبة سنوياً في قائمة الدخل الموحد ، ويتم قيد المبالغ المدفوعة للموظفين عند نهاية الخدمة أو ترکهم للعمل على المخصص المأخذ لها .

#### **ص - معلومات القطاعات**

قطاع الاعمال يمثل مجموعة من الموجودات والعمليات التي تشتراك معاً في تقديم منتجات او خدمات خاضعة لمخاطر وعوائد تختلف عن تلك المتعلقة بقطاعات اعمال اخرى .  
القطاع الجغرافي يرتبط في تقديم منتجات او خدمات في بيئه اقتصادية محددة خاضعة لمخاطر وعوائد تختلف عن تلك المتعلقة بقطاعات تعمل في بيئات اقتصادية اخرى .

#### **ع - حسابات مداره لصالح العملاء**

تمثل الحسابات التي تديرها المجموعة نيابة عن العملاء ولا تعتبر من موجودات المجموعة. يتم إظهار رسوم وعمولات إدارة تلك الحسابات في قائمة الدخل الموحد .

يتم إعداد مخصص مقابل انخفاض قيمة المحافظ مضمونة رأس المال المدارة لصالح العملاء عن رأس مالها .

#### **ف - التناقص**

يتم إجراء تناقص بين الموجودات المالية والمطلوبات المالية وإظهار المبلغ الصافي في قائمة المركز المالي الموحد فقط عندما تتوفّر الحقوق القانونية الملزمة وكذلك عندما يتم تسويتها على أساس التناقص أو يكون تحقق الموجودات وتسوية المطلوبات في نفس الوقت .

#### **ش - النقد وما في حكمه**

هو النقد والأرصدة النقدية التي تستحق خلال مدة ثلاثة أشهر ، وتتضمن: النقد والأرصدة لدى بنوك مركبة والأرصدة لدى البنوك والمؤسسات المصرفية، وتنزل ودائع البنوك والمؤسسات المصرفية التي تستحق خلال مدة ثلاثة أشهر والأرصدة المقيدة السحب .

## ٥ - التقديرات المحاسبية

ان اعداد القوائم المالية الموحدة وتطبيق السياسات المحاسبية يتطلب من ادارة المجموعة القيام بتقديرات واجتهادات تؤثر في مبالغ الموجودات المالية والمطلوبات المالية واحتياطي القيمة العادلة وكذلك الافصاح عن الالتزامات المحتملة . كما ان هذه التقديرات والاجهادات تؤثر في الارادات والمصاريف والمخصصات وكذلك في القيمة العادلة التي تظهر في قائمة الدخل الشامل الموحدة وضمن حقوق الملكية . وبشكل خاص يتطلب من ادارة المجموعة اصدار احكام واجهادات هامة لتقدير مبالغ التدفقات النقدية المستقبلية وأوقاتها . ان التقديرات المذكورة مبنية بالضرورة على فرضيات وعوامل متعددة لها درجات متفاوتة من التقدير وعدم التيقن وان النتائج الفعلية قد تختلف عن التقديرات وذلك نتيجة التغيرات الناجمة عن اوضاع وظروف تلك التقديرات في المستقبل .

ان تقديراتنا المعتمدة في اعداد القوائم المالية الموحدة معقولة ومفصلة على النحو التالي :

- يتم تكوين مخصص لقاء الديون اعتمادا على اسس وفرضيات معتمدة من قبل ادارة المجموعة لتقدير المخصص الواجب تكوينه بموجب متطلبات المعايير الدولية للتقارير المالية ، ويتم مقارنة نتائج هذه الاسس والفرضيات مع المخصصات الواجب تكوينها بموجب تعليمات السلطات الرقابية التي تعمل من خلالها فروع البنك وشركاته التابعة ويتم اعتماد النتائج الاكثر تشديدا فيما يتوافق مع المعايير الدولية للتقارير المالية .
- يتم قيد تدني قيمة العقارات المستملكة اعتمادا على تقييمات عقارية حديثة ومعتمدة من قبل مقدرين معتمدين لغایات احتساب التدنى ، ويعاد النظر في ذلك التدنى بشكل دوري .
- تقوم الادارة بتقدير التدنى في القيمة العادلة عند بلوغ أسعار السوق حدأ يعتبر مؤشراً لتحديد خسارة التدنى ، وبما لا يتعارض مع تعليمات السلطات الرقابية والمعايير الدولية للتقارير المالية .
- يتم تحويل السنة المالية بما يخصها من نفقة ضريبة الدخل وفقا للانظمة والقوانين والمعايير المحاسبية ويتم احتساب واثبات الموجودات والمطلوبات الضريبية المؤجلة ومخصص الضريبة اللازم .
- تقوم الادارة باعادة تقدير الاعمار الانتاجية للأصول الملموسة وغير الملموسة بشكل دوري لغایات احتساب الاستهلاكات والاطفاء السنوية اعتمادا على الحالة العامة لتلك الاصول وتقديرات الاعمار الانتاجية المتوقعة في المستقبل ، ويتم اخذ خسارة التدنى في قائمة الدخل الموحد .
- يتم تكوين مخصص لقاء القضايا المقامة ضد البنك اعتمادا على دراسة قانونية معدة من قبل محامي ومستشاري المجموعة والتي بموجبها يتم تحديد المخاطر المحتمل حدوثها في المستقبل ، ويعاد النظر في تلك الدراسات بشكل دوري .
- تقوم الادارة بمراجعة دورية للموجودات المالية والتي تظهر القيمة العادلة او بالتكلفة لتقدير اي تدنى في قيمتها ويتم اخذ هذا التدنى في قائمة الدخل الموحد .
- مستويات القيمة العادلة : يتم التحديد والإفصاح عن مستوى تسلسل القيمة العادلة الذي تصنف فيه مقاييس القيمة العادلة كاملة ، كما يتم فصل قياسات القيمة العادلة وفقاً للمستويات المحددة في المعايير الدولية للتقارير المالية . يمثل الفرق بين المستوى (٢) والمستوى (٣) لمقاييس القيمة العادلة تقييم ما إذا كانت المعلومات أو المدخلات يمكن ملاحظتها ومدى أهمية المعلومات التي لا يمكن ملاحظتها مما يتطلب وضع أحكام وتحليل دقيق للمدخلات المستخدمة لقياس القيمة العادلة بما في ذلك الأخذ بالاعتبار كافة العوامل التي تخص الأصل أو الالتزام .

**بألاف الدولارات الأمريكية**

| ٣١ كانون الأول   |                  |
|------------------|------------------|
| ٢٠١٣             | ٢٠١٤             |
| ٤٧٠ ٣٤٤          | ٤٤٢ ٦٥١          |
| ١ ٦٦٣ ٦٧٧        | ١ ٧٤٨ ٩٧٨        |
| ٤ ١٢٠ ٢٢٤        | ٣ ٣٢٨ ٠٦٩        |
| ١ ٤٦٧ ٩٩٤        | ١ ٦٨١ ٧٣٦        |
| ٤٥٧ ٢٩٨          | ١٩٠ ٥٤٠          |
| <b>٨ ١٧٩ ٥٣٧</b> | <b>٧ ٣٩١ ٩٧٤</b> |

**٦- نقد وأرصدة لدى بنوك مركبة**

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

نقد في الخزينة

أرصدة لدى بنوك مركبة:

حسابات جارية

ودائع لأجل وخاصة لإشعار

الاحتياطي النقدي الإجباري

شهادات إيداع

**المجموع**

- باستثناء الاحتياطي النقدي لا توجد أية أرصدة مقيدة للسحب لدى البنوك المركزية.

- بلغت الأرصدة وشهادات الإيداع التي تستحق خلال فترة تزيد عن ثلاثة أشهر ١٠٣,٤ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ (١٦٣,٦ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣) .

**٧- أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية**

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بنوك ومؤسسات مصرفية محلية

**بألاف الدولارات الأمريكية**

| ٣١ كانون الأول |               |
|----------------|---------------|
| ٢٠١٣           | ٢٠١٤          |
| ٧٤ ٠٢٥         | ٦٣ ٤٥٠        |
| <b>٧٤ ٠٢٥</b>  | <b>٦٣ ٤٥٠</b> |

ودائع تستحق خلال ٣ أشهر

**المجموع**

**بألاف الدولارات الأمريكية**

| ٣١ كانون الأول   |                  |
|------------------|------------------|
| ٢٠١٣             | ٢٠١٤             |
| ٩٤١ ٤٤٥          | ١ ٧٣٨ ٣١٨        |
| ٢ ٤٧٦ ٢٢٤        | ٢ ٨٦٢ ٣١٠        |
| <b>٣ ٤١٧ ٦٦٩</b> | <b>٤ ٦٠٠ ٦٢٨</b> |
| <b>٣ ٤٩١ ٦٩٤</b> | <b>٤ ٦٦٤ ٠٧٨</b> |

**بنوك ومؤسسات مصرفية خارجية**

حسابات جارية

ودائع تستحق خلال ٣ أشهر

**المجموع**

**مجموع الأرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية محلية وخارجية**

- لا توجد أرصدة لا تتقاضى فوائد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ و ٢٠١٣ .

- لا توجد أرصدة مقيدة للسحب كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ و ٢٠١٣ .

**٨- إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية**

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

**إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية خارجية**

| ٣١ كانون الأول |                |
|----------------|----------------|
| ٢٠١٣           | ٢٠١٤           |
| ٢٦ ٣١٦         | ٨٧ ٧٥٧         |
| ٦ ٤٦٩          | ١٨ ٤٩٠         |
| ٣٣ ١٨٨         | ٤ ١٩٩          |
| ١ ٥٢٣          | -              |
| <b>٦٧ ٤٩٦</b>  | <b>١١٠ ٤٤٦</b> |

إيداعات تستحق بعد ٣ أشهر وقبل ٦ أشهر

إيداعات تستحق بعد ٦ أشهر وقبل ٩ أشهر

إيداعات تستحق بعد ٩ أشهر وقبل سنة

إيداعات تستحق بعد سنة

**المجموع**

- لا توجد إيداعات مقيدة للسحب كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ و ٢٠١٣ .

- لا توجد إيداعات لدى بنوك محلية كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ و ٢٠١٣ .

٩ - موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

**بآلاف الدولارات الأمريكية**

| ٣١ كانون الأول |                  |                      |
|----------------|------------------|----------------------|
| ٢٠١٣           | ٢٠١٤             |                      |
| ٤٦٤ ١٧١        | ٦٣٨ ٩٢١          | أذونات وسندات حكومية |
| ٣٩٥ ٥٥٢        | ٤١٣ ٣١٢          | سندات شركات          |
| ٢٦ ٤٨٨         | ٢٢ ٧٥٧           | سلف وقروض            |
| ٢٠ ٤٨٧         | ٢٠ ٥٦٦           | أسهم شركات           |
| ٢٧ ٦٧٢         | ٣١ ٣٢٨           | صناديق إستثمارية     |
| <b>٩٣٤ ٣٧٠</b> | <b>١ ١٢٦ ٨٩٤</b> | <b>المجموع</b>       |

١٠ - موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

**بآلاف الدولارات الأمريكية**

| ٣١ كانون الأول |                |                                 |
|----------------|----------------|---------------------------------|
| ٢٠١٣           | ٢٠١٤           |                                 |
| ٢٤٩ ١٠٣        | ٢٤١ ٨٢٠        | اسهم متوفّر لها اسعار سوقية     |
| ٢٠٤ ٤٠٧        | ٢٣٥ ٧٧٧        | اسهم غير متوفّر لها اسعار سوقية |
| <b>٤٥٣ ٥١٠</b> | <b>٤٧٧ ٥٤٧</b> | <b>المجموع</b>                  |

\* بلغت توزيعات الأرباح النقدية على الاستثمارات أعلاه ٨,٦ مليون دولار أمريكي للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ (٩,٢ مليون دولار أمريكي للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣).

\*بلغت قيمة الخسائر المتحققة التي تم تحويلها من احتياطي تقدير استثمارات الى الأرباح المدورة مبلغ ٧,٠ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ (٠,٨ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣).

بـآلاف الدولارات الـأمريكية

ان تفاصلاً، هنا فيه هـ، كما يـ:

| ٢٠١٤ كانون الأول |      |       |                              |              |          |
|------------------|------|-------|------------------------------|--------------|----------|
| الجموع           |      |       | شركات بنوك ومؤسسات وقطاع عام |              |          |
| المحظوظات        | بنوك | شركات | التجارة والصناعة             | النفط والغاز | المؤسسات |
| ١١١٥٥١٥١١١       | ٧٨٦  | ٤٠٥   | ٨٦٦                          | ٤٣٥          | ٩٦٦      |
| ٤٧٠٣٧٠٣٧٠        | ٣٦٦  | ٣٤    | ٦٢                           | ٣٢٦          | ٣٥٤      |
| ١٥٣٢٣٥٧٢٣        | ٢٨٧  | ٧٧    | ٢٨٧                          | ٢٨٧          | ٣٥٤      |
| ٢٠٢٧٥٦٦          | -    | -     | -                            | -            | ٥٩١      |
| ١١٥٣١٣           | -    | -     | -                            | -            | ٨٨٣      |
| ٢٣٦٧٨٤٧٨         | ١٩٠  | ١٦٠   | ١٥٢                          | ٢١٥          | ٨٨٤      |
| ٣٩٤٤٧٤           | -    | -     | ٣٧٣                          | ٩٩٥          | ١١٧      |
| ١٩٤٣١١٢          | ٢    | ١١٧   | ١٥٦                          | ١٤٦          | ٦٥٣      |
| ٢١٣٣٧٥٥٩         | ٢    | ١١٧   | ٤                            | ٩٩٥          | ٤        |
| ٩١٩٩٤٣٤          | ١    | ٥٥٩   | ٢٢٠                          | ٤٤           | ٧٣       |
| ٢١٣٩٤٣٤          | ٢    | ٢٠    | ٦١٢                          | ٦١٧          | ٦٧٣      |
| ٢٢٥٤٢٧           | ٢    | ٢٠    | ٦٨٧                          | ٦٨٧          | ٦٧٣      |
| ٦٠٥١٥            | ٦    | ٤     | ٦٩٧                          | ٦٤٦          | ٦٣٦      |
| ٦١٢٦٤            | ٦    | ٤     | ٦١٦                          | ٦١٦          | ٦٢٣٦     |

- \* صافي بعد تنزيل الفوائد والعمولات المتبقية مقدماً بلغة ١٠٣,٦ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤.
  - بلغت قيمة الديون التي تمت جدولتها خلال السنة المنتهية في ٣٢ كانون الأول ٢٠١٤ مبلغ ١٦٥,١ مليون دولار أمريكي.
  - بلغت قيمة الديون التي تمت هيكلتها ( تحويلها من حسابات غير عاملة إلى حسابات تحت المراقبة ) خلال السنة المنتهية في ٣٢ كانون الأول ٢٠١٤ مبلغ ١٣,١ مليون دولار أمريكي.
  - بلغت التسهيلات الائتمانية المنوحة لحكومة الأردنية وبكلاتها ٥٠,٥ مليون دولار أمريكي أو ما نسبته ٤٠٪ من إجمالي التسهيلات كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤.
  - بلغت التسهيلات الائتمانية غير العاملة، بعد تنزيل الفوائد والعمولات المتبقية مقدماً بلغة ١٢١ مليون دولار أمريكي أو ما نسبته ٥٪ من رصيد التسهيلات بعد تنزيل الفوائد والعمولات المتبقية كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤.

بألاف الدولارات الأمريكية

\* صافي بعد تنزيل الفوائد والمكولات المقبوضة متبناً البالغة ٥٠٠ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣.

- بلغت قيمة الديون التي تمت هيكلتها ( تحويلها من حسابات غير عاملة الى حسابات تحت المراقبة ) خلال السنة المنتهية في ٣١ كانون الاول ٢٠١٣ مبلغ ٥٥٣ مليون دولار أمريكي.

-بلغت التسهيلات الإنثانية غير العالمية ٤,٩١٦ مليون دولار أمريكي أو ما نسبته ٧٪ من إجمالي التسهيلات كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣.

٣١ كانون الأول ٢٠١٣

تفاصيل حركة مخصص تدني التسهيلات الائتمانية المباشرة بالتكلفة المطفأة

بآلاف الدولارات الأمريكية

٣١ كانون الأول ٢٠١٤

| يشمل المجموع     | المجموع   | حكومات  | بنوك   | شركات     |           |          | أفراد  |
|------------------|-----------|---------|--------|-----------|-----------|----------|--|
|                  |           |         |        | وقطاع عام | ومؤسسات   | كبري     |  |
| حركة مخصص        |           | ماليه   |        |           |           | صغيرة    |  |
| تدني القروض      |           |         |        |           |           | ومتوسطة  |  |
| العقارية كما يلي |           |         |        |           |           |          |  |
| ٢٠٧٤٩            | ١٧٦٤٤٣٩   | ٣٠٢٠    | ١٢٥٦   | ١٤٤٢٥٠٤   | ١٥٤٣٨٩    | ١٦٣٢٧٠   | رصيد بداية السنة   |
| ٣٨٥٧             | ٣٠٣١٩١    | ١٣٨     | ٨٧     | ٢٧٧٣٥٥    | ١١٥٨٧     | ١٤٠٢٤    | المقطوع من الإيرادات   |
| ( ٥٨١ )          | ( ٣٦٤٠٠ ) | -       | -      | ( ١٦٧٢١ ) | ( ١٦٢٠٣ ) | ( ٣٤٧٦ ) | المستخدم من المخصص (ديون مشطوبة أو محولة إلى بنود خارج قائمة المركز المالي الموحد) * |
| ( ٧٨٨٣ )         | ( ٦٧٠٣٠ ) | ( ٧٥٤ ) | ( ٣ )  | ( ٤٣٨٠٥ ) | ( ١٢٥٠٧ ) | ( ٩٩٦١ ) | الفائض في المخصص محول للإيراد  |
| ١٧٠١             | ١٩٦٨٠     | ( ١٧١ ) | -      | ٢٠٦٤٨     | ( ٦٣٧٠ )  | ٥٥٧٣     | تعديلات خلال السنة   |
| ( ٣٣ )           | ( ٤٠٧٦٨ ) | ( ١١٦ ) | ( ٨٤ ) | ( ٢٦٨٣٥ ) | ( ٩٢١٥ )  | ( ٤٥١٨ ) | تعديلات فرق عملة   |
| ١٧٨١٠            | ١٩٤٣١١٢   | ٢١١٧    | ١٢٥٦   | ١٦٥٣١٤٦   | ١٢١٦٨١    | ١٦٤٩١٢   | رصيد نهاية السنة   |

بآلاف الدولارات الأمريكية

٣١ كانون الأول ٢٠١٣

| يشمل المجموع     | المجموع    | حكومات  | بنوك     | شركات      |           |           | أفراد  |
|------------------|------------|---------|----------|------------|-----------|-----------|--|
|                  |            |         |          | وقطاع عام  | ومؤسسات   | كبري      |  |
| حركة مخصص        |            | ماليه   |          |            |           | صغيرة     |  |
| تدني القروض      |            |         |          |            |           | ومتوسطة   |  |
| العقارية كما يلي |            |         |          |            |           |           |  |
| ١٦٥٩٤            | ١٧١٣٢١٢    | ٢١٨٥    | ٦٤٧٣     | ١٣٧٩٣٩١    | ١٥٨٣٤٤    | ١٦٦٨١٩    | رصيد بداية السنة   |
| ٧٥٥              | ٣٢١٨٤٢     | -       | ٣٦٨٦     | ٢٨٧١٦٢     | ٢٢٧١٤     | ١٨٢٨٠     | المقطوع من الإيرادات   |
| ( ١٦ )           | ( ٢٢٠٣١٠ ) | -       | -        | ( ٢١٩٠١٩ ) | ( ٩٤٧٣ )  | ( ١٨١٨ )  | المستخدم من المخصص (ديون مشطوبة أو محولة إلى بنود خارج قائمة المركز المالي الموحد) * |
| ( ٢٢٠٥ )         | ( ٤٥٩٦٧ )  | ( ٣١٢ ) | ( ١٧٩ )  | ( ٢٨٣٥٥ )  | ( ١١٠٦٩ ) | ( ٦٠٥٢ )  | الفائض في المخصص محول للإيراد  |
| ( ٦٧٩ )          | ١٣٢٠٨      | ١٢٩٠    | ( ٨٧٧٤ ) | ٣٥٥٦٢      | ( ٤٥٤٩ )  | ( ١٠٣٧١ ) | تعديلات خلال السنة   |
| -                | ( ١٧٥٤٦ )  | ( ١٤٣ ) | -        | ( ١٢٢٣٧ )  | ( ١٥٧٨ )  | ( ٣٥٨٨ )  | تعديلات فرق عملة   |
| ٢٠٧٤٩            | ١٧٦٤٤٣٩    | ٣٠٢٠    | ١٢٥٦     | ١٤٤٢٥٠٤    | ١٥٤٣٨٩    | ١٦٣٢٧٠    | رصيد نهاية السنة   |

- لا توجد مخصصات انتقت الحاجة إليها نتيجة تسويات أو تسديد ديون وحولت إزاء ديون غير عاملة أخرى كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ و ٢٠١٣.

- يتم تحديد قيمة التدني على مستوى كل عميل وبشكل افرادي.

\* لا يوجد ديون غير عاملة محولة إلى بنود خارج قائمة المركز المالي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ (٢٤٣,٨ مليون دولار أمريكي) كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣ علماً بأن هذه الديون مغطاة بالكامل بالمخصصات والفوائد المعلقة).

تفاصيل حركة الفوائد والعمولات المعلقة

بألاف الدولارات الاميريكية

٢٠١٤ كانون الأول ٣١

| يشمل المجموع<br>حركة الفوائد<br>والعمولات المعلقة<br>للفروض العقارية<br>كما يلي | المجموع | بنوك ومؤسسات<br>مالية | شركات                  |                       |        | أفراد  |
|---|---------|-----------------------|------------------------|-----------------------|--------|--------|
|   |         |                       | حكومة وقطاع            | بنوك ومؤسسات<br>مالية | عام    |        |
|   |         |                       | صغيرة ومتوسطة<br>كبيرة |                       |        |        |
| ١٥٣٢٥   | ٣٤٩٩٣٩  | -                     | ٢٩٦٢                   | ١٩٢٨٩٠                | ٩٦٣١٤  | ٥٧٧٧٣  |
| ٣٦٠١  | ٨٠٤٧٨   | -                     | ٧٧٦                    | ٦٠٨٦٨                 | ١٠٢٦٤  | ٨٥٧٠   |
| (٤١٥٧)  | (١٨٨٠٩) | -                     | -                      | (٨٦٣١)                | (٩١٦٥) | (١٠١٣) |
| (١٩٢٥)  | (١١٥٥١) | -                     | -                      | (٤٠٠٤)                | (٢٢٧٧) | (٥٢٧٠) |
| (٧)   | ١٦٠٨    | -                     | -                      | ٧٠١                   | (٣٥٤)  | ١٢٦١   |
| ١٢  | (٢٢١٨)  | -                     | ١                      | (٤٦٤٧)                | (١٧٦٦) | (٨٠٦)  |
| ١٢٨٤٩   | ٣٩٤٤٤٧  | -                     | ٣٧٣٩                   | ٢٢٧١٧٧                | ٩٣٠١٦  | ٦٠٥١٥  |

رصيد بداية السنة

فوائد وعمولات معلقة خلال السنة

فوائد وعمولات تم تسويتها / مشطوبة أو محولة إلى

بنود خارج قائمة المركز المالي الموحد

فوائد وعمولات تم تسويتها محولة للإيرادات

تعديلات خلال السنة

تعديلات فرق عملة

رصيد نهاية السنة

بألاف الدولارات الاميريكية

٢٠١٣ كانون الأول ٣١

| يشمل المجموع<br>حركة الفوائد<br>والعمولات المعلقة<br>للفروض العقارية<br>كما يلي | المجموع | بنوك ومؤسسات<br>مالية | شركات                  |                       |         | أفراد  |
|---|---------|-----------------------|------------------------|-----------------------|---------|--------|
|   |         |                       | حكومة وقطاع            | بنوك ومؤسسات<br>مالية | عام     |        |
|   |         |                       | صغيرة ومتوسطة<br>كبيرة |                       |         |        |
| ١١٠٨٧   | ٣١٤٣٢٠  | -                     | ٢٢٧٣                   | ١٥٦٨٠٢                | ١٠١٦٧٢  | ٥٣٥٨٣  |
| ٤٧٨٦  | ٨٣٥٥٧   | -                     | ٨٩٧                    | ٥٧٩٩٩                 | ١١٧٩٢   | ١٢٨٦٩  |
| (٢١٩)   | (٢٩٨٨٥) | -                     | -                      | (١٣٦٢٥)               | (١٥٤٤٦) | (٨١٤)  |
| (١٤٢٥)  | (١١٥٦٧) | -                     | -                      | (٢١٠٩)                | (٢١١٧)  | (٦٣٤١) |
| ١٠٩٦  | (٣٠٠)   | -                     | (٢٠٧)                  | (٢٣٧)                 | ١١٤٠    | (٩٩٦)  |
| -   | (٦١٩٦)  | -                     | (١)                    | (٤٩٤٠)                | (٧٢٧)   | (٥٢٨)  |
| ١٥٣٢٥   | ٣٤٩٩٣٩  | -                     | ٢٩٦٢                   | ١٩٢٨٩٠                | ٩٦٣١٤   | ٥٧٧٧٣  |

رصيد بداية السنة

فوائد وعمولات معلقة خلال السنة

فوائد وعمولات تم تسويتها / مشطوبة أو محولة إلى

بنود خارج قائمة المركز المالي الموحد

فوائد وعمولات تم تسويتها محولة للإيرادات

تعديلات خلال السنة

تعديلات فرق عملة

رصيد نهاية السنة

توزيع التسهيلات الائتمانية المباشرة حسب التوزيع الجغرافي والقطاع الاقتصادي كما يلي :

| القطاع الاقتصادي                              | بألاف الدولارات الاميريكية |             |             |                       |          |
|---|----------------------------|-------------|-------------|-----------------------|----------|
|   | أفراد                      | داخل الاردن | خارج الاردن | الاول ٢٠١٤ الاول ٢٠١٣ | ٣١ كانون |
|   | ٣٧٩٤٥٧٣                    | ٤٣٩٤٩٩٤     | ٢٤٩١٤٣٣     | ١٩٠٣٥٦١               | ٣١ كانون |
| أفراد   | ٤٣٩٨٦٨٦                    | ٤١٤٠٣٣٤     | ٣٠٨٨٦٥٤     | ١٠٥١٦٨٠               |          |
| صناعة وتعدين                                  | ١٣٩٦٩١٣                    | ١٦٠٥١٨٢     | ١٣١١٨٩٩     | ٢٩٣٢٨٣                |          |
| إنشاءات                                       | ١٨٩٣٦٦٦                    | ١٦٤١٢٨٤     | ١٣٥٦٩٠      | ٢٨٥٥٩٤                |          |
| عقارات  | ٤٠٨١٩٥٠                    | ٣٧٣٤٥٧١     | ٢٩١٨١١٨     | ٨١٦٤٥٣                |          |
| تجارة   | ١٦٤٧٢٤                     | ١٦٨٢٢٣      | ١١٥٣٢٥      | ٥٢٩٩٨                 |          |
| زراعة   | ٦٥٨٧٨١                     | ٦٠٩٠٠٥      | ٣٧٢٩٩٦      | ٢٣٦٠٠٩                |          |
| سياحة وفنادق                                  | ٨٦٦٢٩٦                     | ٧٨٧٦٠٦      | ٥٦٨٥٨٩      | ٢١٩٠١٧                |          |
| نقل   | ١١٨١٤١                     | ٨٧٧٢٩       | ٨٢٨٥٣       | ٤٨٧٦                  |          |
| اسهم  | ٢٣٨٦٠٢٩                    | ٢٦٣٠٥٩٨     | ٢٣٤٤٦٥٠     | ٢٨٥٩٤٨                |          |
| خدمات عامة                                    | ١٦٠١٩٣                     | ٤٨٢٢٢٠      | ٤٦٩٦١٨      | ١٢٦٠٢                 |          |
| بنوك ومؤسسات مالية                            | ١٠٥١٤٩٢                    | ١٠٥٩٠٧٣     | ٩٥٣٥٣٣      | ١٠٥٥٤٠                |          |
| الحكومة والقطاع العام                         | ٢٠٩٧١٤٤٤                   | ٢١٣٤٠٩١٩    | ١٦٠٧٣٣٥٨    | ٥٢٩٧٥٦١               |          |
| صافي تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المفادة |                            |             |             |                       |          |

**١٢ - موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطأفة**

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| <b>بآلاف الدولارات الأمريكية</b> |                  | <b>أذونات خزينة</b> |
|----------------------------------|------------------|---------------------|
| <b>٣١ كانون الأول</b>            | <b>٢٠١٤</b>      |                     |
| <b>٢٠١٣</b>                      | <b>٢٠١٤</b>      |                     |
| ٢ ٦٧٢ ٧٧٠                        | ٣ ١٠٠ ٤٥٥        |                     |
| ٤ ١٣١ ١٥٩                        | ٤ ٢٩٦ ٨٨٩        |                     |
| ١ ٧٥٤ ٣٦٤                        | ١ ٧٤٩ ١٩٤        |                     |
| ( ٢٨ ١٨٩ )                       | ( ٢٩ ٥٢٠ )       |                     |
| <b>٨ ٥٣٠ ١٠٤</b>                 | <b>٩ ١١٧ ٠١٨</b> |                     |

**تحليل السندات حسب طبيعة الفائدة :**

| <b>بآلاف الدولارات الأمريكية</b> |                  | <b>ذات فائدة متغيرة</b> |
|----------------------------------|------------------|-------------------------|
| <b>٣١ كانون الأول</b>            | <b>٢٠١٤</b>      |                         |
| <b>٢٠١٣</b>                      | <b>٢٠١٤</b>      |                         |
| ٧٣٢ ٠٥٤                          | ٥٥١ ٨١١          |                         |
| ٧ ٧٩٨ ٠٥٠                        | ٨ ٥٦٥ ٢٠٧        |                         |
| <b>٨ ٥٣٠ ١٠٤</b>                 | <b>٩ ١١٧ ٠١٨</b> |                         |

**تحليل الموجودات المالية حسب توفر الأسعار السوقية:**

| <b>بآلاف الدولارات الأمريكية</b> |                  | <b>موجودات مالية متوفّر لها أسعار سوقية :</b> |
|----------------------------------|------------------|---|
| <b>٣١ كانون الأول</b>            | <b>٢٠١٤</b>      |   |
| <b>٢٠١٣</b>                      | <b>٢٠١٤</b>      |   |
| ٥٥٤ ٧١٥                          | ٦٥٤ ٤٩٦          |   |
| ١ ٢٦٢ ٥٧١                        | ١ ٣٢٦ ٠٧٥        |   |
| ١ ٤٥٨ ٦٤١                        | ١ ٤٥٣ ٨٨٧        |   |
| <b>٣ ٢٧٥ ٩٢٧</b>                 | <b>٣ ٤٣٤ ٤٥٨</b> |   |

**موجودات مالية غير متوفّر لها أسعار سوقية :**

| <b>بآلاف الدولارات الأمريكية</b> |                  | <b>المجموع الكلي</b> |
|----------------------------------|------------------|----------------------|
| <b>٣١ كانون الأول</b>            | <b>٢٠١٤</b>      |                      |
| <b>٢٠١٣</b>                      | <b>٢٠١٤</b>      |                      |
| ٢ ١١٨ ٠٥٥                        | ٢ ٤٤٥ ٩٥٩        |                      |
| ٢ ٨٦٨ ٥٨٨                        | ٢ ٩٧٠ ٨١٤        |                      |
| ٢٦٧ ٥٣٤                          | ٢٦٥ ٧٨٧          |                      |
| <b>٥ ٢٥٤ ١٧٧</b>                 | <b>٥ ٦٨٢ ٥٦٠</b> |                      |
| <b>٨ ٥٣٠ ١٠٤</b>                 | <b>٩ ١١٧ ٠١٨</b> |                      |

**تفاصيل حركة مخصص تدني الموجودات المالية الأخرى بالتكلفة المطأفة :**

| <b>بآلاف الدولارات الأمريكية</b> |                | <b>رصيد بداية السنة</b> |
|----------------------------------|----------------|-------------------------|
| <b>٣١ كانون الأول</b>            | <b>٢٠١٤</b>    |                         |
| <b>٢٠١٣</b>                      | <b>٢٠١٤</b>    |                         |
| ١٥ ٣٢٩                           | ٢٨ ١٨٩         |                         |
| ٢٣ ٤١٢                           | ٦ ٤٢٢          |                         |
| -                                | ( ٤ ٥١٤ )      |                         |
| ( ١١ ٠٣١ )                       | -              |                         |
| <b>٤٧٩</b>                       | <b>( ٥٧٧ )</b> |                         |
| <b>٢٨ ١٨٩</b>                    | <b>٢٩ ٥٢٠</b>  |                         |

تم خلال السنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ بيع بعض الموجودات المالية الأخرى بالتكلفة المطأفة بمبلغ ٣٧٦,٣ مليون دولار أمريكي (٢١٥,١ مليون دولار أمريكي خلال السنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣).

١٣ - استثمارات في شركات حية  
أن تفاصيل هذا البند هي كما يلى :

| بيان الأدوات الأمريكية |                | ٢٠١٤ كثانون الأول ٢١ |                | ٢٠١٣ كثانون الأول ٢١ |              | ٢٠١٢ كثانون الأول ٢١ |         |
|------------------------|----------------|----------------------|----------------|----------------------|--------------|----------------------|---------|
| نسبة الملكية           | قيمة الاستثمار | بلد الملايس          | القيمة السوقية | طبيعة النشاط         | تاريخ النشاط | المملكة              | المنطقة |
| ٥٠,٠٠%                 | ٢٤٤,٦٧         | تركيا                | ٢١٨,١٨         | غير مدارل            | ٢٠١٤         | عمليات مصرفية        |         |
| ٤٩,٠٠%                 | ٤٧,٧٤          | عنان                 | ٢١٠,٠٥         | غير مدارل            | ٢٠١٤         | عمليات مصرفية        |         |
| ٤٠,٠٠%                 | ٢٠,٢١          | السودنة              | ٤٤,٩٣          | غير مدارل            | ٢٠١٤         | عمليات مصرفية        |         |
| ٣٩,٠٠%                 | ٢٠,٢١          | لبنان                | ٤٣,٧٩          | غير مدارل            | ٢٠١٣         | أصول تأمين           |         |
| ٣٨,٦٣%                 | ٢٣,٩٧          | مقددة                | ٤٣,٦٤          | غير مدارل            | ٢٠١٣         | مقددة                |         |
| <b>٢٤٢,٨٢</b>          |                | <b>٢١٦,١٦</b>        |                | <b>٢١٦,١٦</b>        |              | <b>٢١٦,١٦</b>        |         |

أن الحوادى على الاستثمارات في شركات حية هي كما يلى :

| بيان الأدوات الأمريكية |         | ٢٠١٤          |         | ٢٠١٣          |         | ٢٠١٢          |         |
|------------------------|---------|---------------|---------|---------------|---------|---------------|---------|
| ٢١٨,٦٧                 | ٢١٦,١٦  | ٢٤٤,٦٧        | ٢١٦,١٦  | ٧٥            | ٧٦٥     | ٤٧,٧٤         | ٢١٦,١٦  |
| ٢٠,٢١                  | ٢٠,٢١   | ٢٠,٢١         | ٢٠,٢١   | ٢٠,٢١         | ٢٠,٢١   | ٢٠,٢١         | ٢٠,٢١   |
| (٢٣,٩٧)                | (٢٣,٩٧) | (٤٣,٦٤)       | (٤٣,٦٤) | (٤٣,٦٤)       | (٤٣,٦٤) | (٤٣,٦٤)       | (٤٣,٦٤) |
| <b>٢٤٢,٨٢</b>          |         | <b>٢١٦,١٦</b> |         | <b>٢١٦,١٦</b> |         | <b>٢١٦,١٦</b> |         |

بلغ سعر إقبال سهم البنك العربي الوطني في سوق المال السعودي ٥٣٠ ريال سعودي كما في ٣١ كثانون الأول ٤٢٠١٤، إلا أنه وحسب حدثيات تتفق بذكرات الملكية فإن سعر إقبال لا يمثل بالضرورة القيمة الدالة للسعر.  
إن حصة المجموعة من أرباح وختل الشركات الجديدة هي كما يلى :

| بيان الأدوات الأمريكية |       | ٢٠١٤          |       | ٢٠١٣          |       | ٢٠١٢          |       |
|------------------------|-------|---------------|-------|---------------|-------|---------------|-------|
| ٦٥٦                    | ٤٩٢   | ٤             | ٤٨٤٧  | ٣١            | ٦٦٩٢  | ٣٠            | ٦٧٥   |
| ٣٥                     | ٣٦    | ٣             | ٤٤٠٤  | ١             | ٢٠٢٠  | ٢٠٢٠          | ٢٠٢٠  |
| (٢٢٩)                  | (٢٢٥) | (٢٢٣)         | (٢٢٣) | (٢٢٣)         | (٢٢٣) | (٢٢٣)         | (٢٢٣) |
| <b>٢٤٢,٨٢</b>          |       | <b>٢١٦,١٦</b> |       | <b>٢١٦,١٦</b> |       | <b>٢١٦,١٦</b> |       |

أن حصة المجموعة من موجودات وموظبات وإرادات الشركات الجديدة هي كما يلى :

| بيان الأدوات الأمريكية |       | ٢٠١٤          |       | ٢٠١٣          |       | ٢٠١٢          |       |
|------------------------|-------|---------------|-------|---------------|-------|---------------|-------|
| ٢٠,٣٧                  | ٢٠,٣٧ | ٢٠,٣٧         | ٢٠,٣٧ | ٢٠,٣٧         | ٢٠,٣٧ | ٢٠,٣٧         | ٢٠,٣٧ |
| ١٥                     | ١٥    | ١٥            | ١٥    | ١٥            | ١٥    | ١٥            | ١٥    |
| ٦٧,٥٧                  | ٦٧,٥٧ | ٦٧,٥٧         | ٦٧,٥٧ | ٦٧,٥٧         | ٦٧,٥٧ | ٦٧,٥٧         | ٦٧,٥٧ |
| <b>٢٤٢,٨٢</b>          |       | <b>٢١٦,١٦</b> |       | <b>٢١٦,١٦</b> |       | <b>٢١٦,١٦</b> |       |

مجموع الإرادات

٢٠٢٠ كثانون الأول  
٢٠١٣ كثانون الأول  
٢٠١٢ كثانون الأول

٢٠٢٠ كثانون الأول  
٢٠١٣ كثانون الأول  
٢٠١٢ كثانون الأول

٢٠٢٠ كثانون الأول  
٢٠١٣ كثانون الأول  
٢٠١٢ كثانون الأول

١٤ - موجودات ثالثة

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بألاف الدولارات الأمريكية

| المجموع | تحسینات | وسائل نقل | أجهزة الحاسوب والاتصالات | أثاث وتجهيزات ومعدات | مبانی   | أراضي  | آلات                              |
|---------|---------|-----------|--------------------------|----------------------|---------|--------|-----------------------------------|
| ٨٨٩٩٦٦  | ١٠٢٧٥٩  | ١٤٥١٤     | ١٢١٧١                    | ١٩٣٦١٩               | ٣٧٩١٥٦  | ٧٨٨٤٧  |                                   |
| ٥٦١٢٧   | ١٥٦١١   | ٢٠٢٢      | ١٠٩٢٧                    | ٨٢٧٢                 | ١١٩٠١   | ٧٣٩٤   | إضافات                            |
| (٢٥٥٠٨) | (١١٢٧٥) | (١٧٢٧)    | (٢٩٣٦)                   | (٥١٥٦)               | (٤٣٥٢)  | (٦٢)   | استبعادات                         |
| (٧١٤١)  | ٣٠      | ٣         | (٦٣١١)                   | ٨٧                   | (٩٥٠)   | -      | تعديلات خلال السنة                |
| (١١٩٨٩) | (١٧٦٢)  | (٣٢٤)     | (١٥١٢)                   | (٢٨٢٤)               | (٢٣٢٦)  | (٣٢٤١) | تعديلات فرق عملة                  |
| ٩٠١٤٥٥  | ١٠٥٣٦٣  | ١٤٤٨٨     | ١٢١٢٣٩                   | ١٩٣٩٩٨               | ٣٨٣٤٢٩  | ٨٢٩٣٨  | الرصيد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣ |
| ٦١٦٩٦   | ١٥٣٦٧   | ٢٠٩٢      | ١٤٧٣١                    | ١١٩٨٢                | ١٧٥٢٤   | -      | إضافات                            |
| (٢٨٧٦٠) | (١١٧٣٠) | (١٥٠٣)    | (٢٥٨٨)                   | (٥٣١)                | (٧٤٩٤)  | (١٣٤)  | استبعادات                         |
| -       | -       | -         | ٥١٨٨                     | (٥١٨٨)               | -       | -      | تعديلات خلال السنة                |
| (٣٣٩٠٣) | (٦٤٥)   | (٦٨٠)     | (٥٣١٣)                   | (٢٧٩٧)               | (١٦٤٩٣) | (٢٢١٥) | تعديلات فرق عملة                  |
| ٩٠٠٤٨٨  | ١٠٢٥٩٥  | ١٤٣٩٧     | ١٣٣٢٥٧                   | ١٩٢٦٨٤               | ٣٧٦٩٦٦  | ٨٠٥٨٩  | الرصيد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ |

الاستهلاك المترافق:

|         |        |        |        |        |        |   |                                     |
|---------|--------|--------|--------|--------|--------|---|-------------------------------------|
| ٣٧٣١٦٧  | ٤٦٦٢٧  | ١١٢٣٦  | ٩٦٨٠٢  | ١٢٢٦٦٩ | ٩٥٨٢٣  | - | الرصيد كما في اول كانون الثاني ٢٠١٣ |
| ٥٣٨١٩   | ١٥٩٤١  | ١٤٩٩   | ٥٩٤٨   | ١٨٤٦٩  | ١١٩٦٢  | - | استهلاك السنة                       |
| (١٧٣٣٨) | (٧٤٥٩) | (١٧٢٠) | (٢٩٠٦) | (٤٩٦١) | (٢٩٢)  | - | استبعادات                           |
| (٣٤٤٠)  | (١٢٤٣) | -      | (٢٣٦٧) | (٧٧٦)  | ٩٤٦    | - | تعديلات خلال السنة                  |
| (٤٣٤٦)  | (١٢٢٨) | (١٩٧)  | (١٢١٢) | (٢١٢٤) | ٤١٥    | - | تعديلات فرق عملة                    |
| ٤٠١٨٦٢  | ٥٢٦٣٨  | ١٠٨١٨  | ٩٦٢٦٥  | ١٢٣٢٧٧ | ١٠٨٨٦٤ | - | الرصيد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣   |
| ٥٦٦١٢   | ١٤٤١٧  | ١٤٣٧   | ١٢٠٠   | ١٦٧١٧  | ١٢٠٤١  | - | استهلاك السنة                       |
| (١٧٨٢٠) | (٧٨١٦) | (١٢٠٨) | (٢٣٨٢) | (٥٠٢٣) | (١٣٩١) | - | استبعادات                           |
| ١٠٦     | -      | -      | ٣٣٨٩   | (٤٠٠٨) | ٧٢٥    | - | تعديلات خلال السنة                  |
| (١٣٥١٣) | (٣٣٦٣) | (٤٥٨)  | (٤٢٤٠) | (١٩٧٣) | (٣٤٧٩) | - | تعديلات فرق عملة                    |
| ٤٢٧٢٤٧  | ٥٥٨٧٦  | ١٠٥٨٩  | ١٠٥٠٣٢ | ١٣٨٩٩٠ | ١١٦٧٦٠ | - | الرصيد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤   |

صافي القيمة الدفترية كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤

|        |       |      |       |       |       |       |
|--------|-------|------|-------|-------|-------|-------|
| ٤٧٣٢٤١ | ٤٦٧١٩ | ٢٨٠٨ | ٢٨٢٢٥ | ٥٣٦٩٤ | ٢٦٠٢٦ | ٨٠٥٨٩ |
|--------|-------|------|-------|-------|-------|-------|

صافي القيمة الدفترية كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣

|        |       |      |       |       |        |       |
|--------|-------|------|-------|-------|--------|-------|
| ٤٩٩٥٩٣ | ٥٢٧٢٥ | ٣٦٧٠ | ٢٤٩٧٤ | ٦٠٧٢١ | ٢٧٤٥٦٥ | ٨٢٩٣٨ |
|--------|-------|------|-------|-------|--------|-------|

بلغت تكلفة الموجودات الثابتة المستهلكة بالكامل مبلغ ١٨١,٩ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ (١٦٨,٢ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣) .

١٥ - موجودات أخرى

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| بألاف الدولارات الأمريكية |               |  |
|---------------------------|---------------|--|
| ٣١ كانون الأول            |               |  |
| ٢٠١٣                      | ٢٠١٤          |  |
| ٢١٧٦٣٤                    | ٢٠٦٣٨٠        | فولاذ للتعقب                                     |
| ١٤٩٧٠٩                    | ١٢٧٧٥١        | مصرفوفات مدفوعة مقدماً                           |
| ٨٩٠٠٠                     | ٨٠٣٨٧         | موجودات آلت ملكيتها للمجموعة وفاء لديون مستحقة * |
| ٤١٣٥                      | ٢١٤٤          | معاملات في الطريق                                |
| ١٠٣٨٢٤                    | ٨٧٨٩٠         | موجودات متفرقة أخرى                              |
| <b>٥٦٤٣٠٢</b>             | <b>٥٠٤٥٥٢</b> | <b>المجموع</b>                                   |

\* تتطلب تعليمات البنك المركزي الأردني التخلص من هذه الموجودات خلال فترة أقصاها ستين من تاريخ الإhalbة.

\* فيما يلي الحركة على الموجودات التي آلت ملكيتها للمجموعة وفاء لديون مستحقة

بألاف الدولارات الأمريكية

| ٢٠١٤         |             |              |              |                              |
|--------------|-------------|--------------|--------------|------------------------------|
| المجموع      | أخرى        | مباني        | اراضي        |                              |
| ٨٩٠٠٠        | ١٩٤٧١       | ٣٣٠١٤        | ٣٦٥١٥        | رصيد بداية السنة             |
| ٧٩٠٠         | ٦٦٣         | ٤٥٤٥         | ٢٦٩٢         | إضافات                       |
| (١٦١١٢)      | (١٢٢٥٤)     | (٢٣٤٩)       | (٥٠٩)        | استبعادات                    |
| (٢٦١)        | -           | (٢٢٦)        | (٣٥)         | خسارة تدني                   |
| ١٠٣          | -           | ٦٨           | ٣٥           | خسارة تدني معادة الى الإيراد |
| (٢٤٣)        | -           | (٢٤٤)        | ١            | تعديلات فرق عملة             |
| <b>٨٠٣٨٧</b> | <b>٧٨٨٠</b> | <b>٢٣٨٠٨</b> | <b>٣٨٦٩٩</b> | <b>رصيد نهاية السنة</b>      |

بألاف الدولارات الأمريكية

| ٢٠١٣         |              |              |              |                              |
|--------------|--------------|--------------|--------------|------------------------------|
| المجموع      | أخرى         | مباني        | اراضي        |                              |
| ٧٨٧٨١        | ١٢٢٥٦        | ٣٩٣٩٧        | ٢٧١٢٨        | رصيد بداية السنة             |
| ٢٠٩١٢        | ٧٢١٥         | ٣٢١١         | ١٠٤٨٦        | إضافات                       |
| (١٠٣١٢)      | -            | (٩٤٠٥)       | (٩٠٧)        | استبعادات                    |
| (٢٤٠)        | -            | (٤٨)         | (١٩٢)        | خسارة تدني                   |
| ٣            | -            | ٣            | -            | خسارة تدني معادة الى الإيراد |
| (١٤٤)        | -            | (١٤٤)        | -            | تعديلات فرق عملة             |
| <b>٨٩٠٠٠</b> | <b>١٩٤٧١</b> | <b>٢٣٠١٤</b> | <b>٣٦٥١٥</b> | <b>رصيد نهاية السنة</b>      |

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بألاف الدولارات الأمريكية

٢٠١٤

| رصيد<br>نهاية السنة | المحرر         | المضاف      | تعديلات<br>خلال السنة | رصيد<br>بداية السنة | ان البنود التي نتج عنها ضرائب مؤجلة هي كما يلي :   |
|---------------------|----------------|-------------|-----------------------|---------------------|--|
|                     |                |             | وفرق عملة             |                     |  |
| ٩٥٠٩٠               | (٧٣١٦)         | ١٠٨٧٤       | (١٢٣٠٩)               | ١٠٣٨٤١              | مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة |
| ٥٩٠٥٧               | (١٨٦٩)         | ٤٦٠٧        | (٤)                   | ٥٦٣٢٣               | مخصص تعويض نهاية الخدمة                            |
| ١٠٦١٠               | (٧٤١٤)         | ٤٩٦٣        | ٧٧٧                   | ١٢٢٨٤               | فوائد معلقة مدفوع ضرائب عنها                       |
| ٥٤٩٤٧               | (٤١٣٤)         | ١٣٠٧        | ٥٦٠٧                  | ٤٠٤١٧               | مخصصات أخرى  |
| <b>٢١٩٧٠٤</b>       | <b>(٢٠٧٣٣)</b> | <b>٣٣٥١</b> | <b>(٥٩٢٩)</b>         | <b>٢١٢٨٦٥</b>       | <b>المجموع</b>                                     |

بألاف الدولارات الأمريكية

٢٠١٣

| رصيد<br>نهاية السنة | المحرر         | المضاف       | تعديلات<br>خلال السنة | رصيد<br>بداية السنة | ان البنود التي نتج عنها ضرائب مؤجلة هي كما يلي :   |
|---------------------|----------------|--------------|-----------------------|---------------------|--|
|                     |                |              | وفرق عملة             |                     |  |
| ١٠٣٨٤١              | (١٨١٦)         | ٤٩٧٥٧        | ٧٧٥٦                  | ٤٨١٤٤               | مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة |
| ٥٦٣٢٣               | (١٩٥١)         | ٥٨٩٢         | ١                     | ٥٢٣٨١               | مخصص تعويض نهاية الخدمة                            |
| ١٢٢٨٤               | (٨٧٨)          | ٧٣٦٠         | ١                     | ٥٨٠١                | فوائد معلقة مدفوع ضرائب عنها                       |
| ٤٠٤١٧               | (١٢١١٠)        | ٩٥٩٥         | (١٦٧٩٨)               | ٥٩٧٣٠               | مخصصات أخرى  |
| <b>٢١٢٨٦٥</b>       | <b>(١٦٧٥٥)</b> | <b>٧٢٦٠٤</b> | <b>(٩٠٤٠)</b>         | <b>١٦٦٠٥٦</b>       | <b>المجموع</b>                                     |

بألاف الدولارات الأمريكية

٣١ كانون الأول

| ٢٠١٣         | ٢٠١٤         | مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة |
|--------------|--------------|--|
| ٢٥٧١٩        | ٢٤٤١٣        | مخصص تعويض نهاية الخدمة                            |
| ١٧٢٠١        | ١٨٤٣٤        | فوائد معلقة مدفوع ضرائب عنها                       |
| ٢٧٨٤         | ٣٢٥٤         | مخصصات أخرى  |
| ٩٨٦٩         | ١٢٨٣١        | المجموع  |
| <b>٥٥٥٧٣</b> | <b>٥٨٩٣٢</b> |  |

\* إن ضرائب الدخل المؤجلة ناجمة عن الفروقات الزمنية المؤقتة لبعض دفع عنها ضرائب في السنة السابقة أو السنوات الحالية أو السنوات السابقة وست يتم الاستفادة من هذه المبالغ في المستقبل . هذا وتم احتسابها على أساس معدلات الضريبة في البلدان التي تعمل بها المجموعة .

بألاف الدولارات الأمريكية

إن الحركة على حساب الموجودات الضريبية المؤجلة هي كما يلي :

| ٢٠١٣         | ٢٠١٤         | رصيد بداية السنة              |
|--------------|--------------|-------------------------------|
|              |              | المضاف خلال السنة             |
|              |              | المطأة خلال السنة             |
| ٤٣٨٩٠        | ٥٥٥٧٣        | تعديلات خلال السنة و فرق عملة |
| ١٨٤٢٨        | ١٠١٨٣        | رصيد نهاية السنة              |
| (٤٧٤٢)       | (٥١٦١)       |                               |
| (٢٠٠٣)       | (١٦٦٣)       |                               |
| <b>٥٥٥٧٣</b> | <b>٥٨٩٣٢</b> |                               |

**١٧ - ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية**

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

**بألف الدولارات الأمريكية**

| ٣١ كانون الأول ٢٠١٣ |              | ٢١ كانون الأول ٢٠١٤ |             |
|---------------------|--------------|---------------------|-------------|
| المجموع             | خارج المملكة | داخل المملكة        | المجموع     |
| ٢٦٤٢٦               | ٣٤٦٢٥        | ٣٩٢٧١               | ٣٧١٥٩١      |
| ٢٧٦٤٤               | ٤٢٩٥٧        | ٦٦٣٢٣               | ٦٨٢٠٧       |
| ٣٢٠٣                | ٦١٣٩٢        | ٨٩٤٣                | ٨٢٠٧        |
| <b>المجموع</b>      | <b>٤٠٨٠٢</b> | <b>٣٠٣٩٤</b>        | <b>٤١٧٤</b> |

**١٨ - ودائع عمالء**  
ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

**بألف الدولارات الأمريكية**

| ٢١ كانون الأول ٢٠١٤ |              | ٢١ كانون الأول ٢٠١٣ |               |
|---------------------|--------------|---------------------|---------------|
| الحكومات            | الشركات      | الأفراد             | صنفية ومتعددة |
| ١٥٢                 | ٤٤٢٣         | ٤٤٢٣                | ٦٤٧٨٦         |
| ٩٠٧                 | ٦٤٧٦         | ٦٤٧٦                | ٦٧١٩          |
| ٢١٦                 | ٨٦٨٤         | ٨٦٨٤                | ٧٦٧٨          |
| ٥٧٨                 | ٥٧٨          | ٥٧٨                 | ٩٠٧           |
| <b>المجموع</b>      | <b>٣٢٢٧١</b> | <b>٣٣٣٧٣</b>        | <b>٦١١</b>    |

- بلغت قيمة ودائع الحكومة الأردنية والقطاع العام الأردني ٦٤٨٩٦ مليون دولار أمريكي أو ما نسبته ١,٣ % من إجمالي ودائع العمالء كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤.
- بلغت قيمة ودائع القطاع الخاص ٦٤٧٣٢ مليون دولار أمريكي أو ما نسبته ١,٨ % من إجمالي ودائع العمالء كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣ (٦٤٥٥٩ مليون دولار أمريكي أو ما نسبته ٠,٢٣ % من إجمالي ودائع العمالء كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣).
- بلغت قيمة ودائع القطاع غير النفطي ٦٤٣٣٦٤٠٥ مليون دولار أمريكي أو ما نسبته ٠,٢٠ % من إجمالي ودائع العمالء كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣ (٦٤٣٣٦٤٠٥ مليون دولار أمريكي أو ما نسبته ٠,٢٣ % من إجمالي ودائع العمالء كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣).
- بلغت قيمة الودائع المحوسبة (عقدة السحب) ٦٤٣٦٦٣٢٠٥٠٥ مليون دولار أمريكي أو ما نسبته ٠,٢٠ % من إجمالي ودائع العمالء كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣ (٦٤٣٦٦٣٢٠٥٠٥ مليون دولار أمريكي أو ما نسبته ٠,٢٣ % من إجمالي ودائع العمالء كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣).
- بلغت الودائع البادمة ٦٤٣٤٠٣٧٦٧٨٨٦٤٠٣٧٦١٨٠٠٣٠٢٠٣٦٥٠٦٥٢٧١ مليون دولار أمريكي أو ما نسبته ١,١ % من إجمالي ودائع العمالء كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣ (٦٤٣٤٠٣٧٦٧٨٨٦٤٠٣٧٦١٨٠٠٣٠٢٠٣٦٥٠٦٥٢٧١ مليون دولار أمريكي أو ما نسبته ١,١ % من إجمالي ودائع العمالء كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣).
- بلغت الودائع البادمة ٦٤٣٤٠٣٧٦٧٨٨٦٤٠٣٧٦١٨٠٠٣٠٢٠٣٦٥٠٦٥٢٧١ نسبته ٥,١ % من إجمالي ودائع العمالء كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣).

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| بآلاف الدولارات الأمريكية |                 |                 |                 |                   |                         |
|---------------------------|-----------------|-----------------|-----------------|-------------------|-------------------------|
| ٣١ كانون الأول ٢٠١٣       |                 |                 |                 |                   |                         |
| المجموع                   | حكومات          |                 | شركات           |                   | أفراد                   |
|                           | وقطاع عام       | كبير            | صغرى ومتوسطة    | متوسطة            |                         |
| ١١ ٢٧٨ ٢٦٤                | ٥٣٨ ٨٣٧         | ٢ ١٧٦ ٨٢١       | ١ ٩١١ ٠٢٨       | ٦ ٦٥١ ٥٧٨         | حسابات حالية وتحت الطلب |
| ٢ ٦٥٣ ٩٧٥                 | ٥٦              | ١١ ٤٢٣          | ٥٥ ٥٦٦          | ٢ ٥٨٦ ٩٣٠         | ودائع التوفير           |
| ١٥ ٨٩٠ ٦٧٤                | ٢ ٨٣٥ ٥٣٧       | ٣ ٩٩٥ ٤٧١       | ١ ١٦٢ ١٨٥       | ٧ ٨٩٧ ٤٨١         | ودائع لأجل وخاصة لإشعار |
| ٨٩٩ ٩١٨                   | ٢٠٦ ٥٨٠         | ٢٠٢ ٩٣٩         | ١٩ ٧٣٨          | ٤٧٠ ٦٦١           | شهادات إيداع            |
| <b>٣٠ ٧٢٢ ٨٣١</b>         | <b>٣٥٨١ ٠١٠</b> | <b>٦٣٨٦ ٦٥٤</b> | <b>٣١٤٨ ٥١٧</b> | <b>١٧ ٦٠٦ ٦٥٠</b> | <b>المجموع</b>          |

#### ١٩ - تأمينات نقدية

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| بآلاف الدولارات الأمريكية |                 |
|---------------------------|-----------------|
| ٣١ كانون الأول            |                 |
| ٢٠١٣                      | ٢٠١٤            |
| ٣٠٥٢ ٣٣٤                  | ٢٣٤٨ ٥٧٧        |
| ٦٠٨ ٤٨٩                   | ٥٤٦ ٣٢٧         |
| ٣ ٢٧٦                     | ٥ ٦٢٣           |
| ٣ ١٢٥                     | ٣ ٠٨١           |
| <b>٣٦٦٧ ٢٢٤</b>           | <b>٢٩٠٣ ٥٥٨</b> |

مقابل تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة

مقابل تسهيلات ائتمانية غير مباشرة

تأمينات التعامل بالهامش

تأمينات أخرى

المجموع

#### ٢٠ - أموال مقتضبة

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| بآلاف الدولارات الأمريكية |        |
|---------------------------|--------|
| ٣١ كانون الأول            |        |
| ٢٠١٣                      | ٢٠١٤   |
| ٢١١٥                      | ٧ ٦١٤  |
| ١٠٣ ٢٥٥                   | ٧٩ ٤٧٧ |
| ١٠٥ ٣٧٠                   | ٨٧ ٠٩١ |

من بنوك مركبة \*

من بنوك ومؤسسات مالية \*\*

المجموع

| بآلاف الدولارات الأمريكية |               |
|---------------------------|---------------|
| ٣١ كانون الأول            |               |
| ٢٠١٣                      | ٢٠١٤          |
| ١٠٥ ٣٧٠                   | ٨٥ ١١٧        |
| -                         | ١ ٩٧٤         |
| <b>١٠٥ ٣٧٠</b>            | <b>٨٧ ٠٩١</b> |

تحليل الأموال المقتضبة حسب طبيعة الفوائد

ذات قاعدة متغيرة

ذات قاعدة ثابتة

المجموع

\* قام البنك العربي فروع الأردن خلال العام ٢٠١٣ بتوقيع اتفاقية أقراض مع البنك المركزي الأردني بقيمة ٥,٦ مليون دولار أمريكي لمدة (١٥) عاماً وبنسبة فائدة متغيرة (%) ٦١,٨ + ليبور ٦ أشهر. تهدف الاتفاقية إلى دعم الشركات الصغيرة والمتوسطة ، ويتم تسديد القرض بشكل أقساط نصف سنوية في كل من شهر آذار وأيلول من كل عام وبلغ رصيد القرض ٥,٦ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ (٢,١ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣).

\*\* قام البنك العربي فروع الأردن خلال العام ٢٠١٤ بتوقيع اتفاقية قرض مع البنك المركزي الأردني بقيمة ٣,٩ مليون دولار أمريكي لمدة (١٠) عاماً وبنسبة فائدة ثابتة (%) ٢٥,٥ . تهدف الاتفاقية إلى دعم الشركات الصغيرة والمتوسطة ويتم تسديد القرض بشكل أقساط نصف سنوية في كل من شهر آذار وأيلول من كل عام وبلغ رصيد القرض ٢ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ .

\* قادمة المجموعة بالإلتراض من بنوك ومؤسسات مالية بالإضافة إلى طرح قروض تجمع بنكية لصالحها عن طريق البنك العربي لتونس وقد بلغ الرصيد ٧٩,٥ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ (١٠٣,٣ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣) حيث ان سعر فائدة (%) ٢٥,٥ واصل سعر فائدة (%) ٦٦,٧ وتاريخ آخر استحقاق ١٩ أيار ٢٠٣٢ والجدول التالي يبين اهم التفاصيل :

| بآلاف الدولارات الأمريكية |               |
|---------------------------|---------------|
| ٣١ كانون الأول            |               |
| ٢٠١٣                      | ٢٠١٤          |
| ١٥ ٦٧٨                    | ١٠ ٣٧٤        |
| ٢٢ ١٣٠                    | ٢٠ ٠٦٠        |
| ٦٤ ٤٤٧                    | ٤٩ ٠٤٣        |
| <b>١٠٣ ٢٥٥</b>            | <b>٧٩ ٤٧٧</b> |

قرضون تستحق خلال سنة

قرضون تستحق بعد سنة وأقل من ثلاثة سنوات

قرضون تستحق بعد ثلاثة سنوات

المجموع

## ٢١- مخصص ضريبة الدخل

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| بألاف الدولارات الأمريكية |          |                   |
|---------------------------|----------|-------------------|
| ٢٠١٣                      | ٢٠١٤     |                   |
| ٢١٨٦٩٢                    | ١٩٦٨٩٥   | رصيد بداية السنة  |
| ٢٥٦٣٢٣                    | ٢٦٩٤٨٩   | مصروف ضريبة الدخل |
| (٢٧٨١٢٠)                  | (٢٣١١٣٦) | ضريبة دخل مدفوعة  |
| ١٩٦٨٩٥                    | ٢٣٥٢٤٨   | رصيد نهاية السنة  |

| بألاف الدولارات الأمريكية |         |   |
|---------------------------|---------|---|
| ٢٠١٣                      | ٢٠١٤    |   |
| ٢٥٦٣٢٣                    | ٢٦٩٤٨٩  | يمثل مصروف ضريبة الدخل الظاهر في قائمة الدخل الموحد ما يلي: |
| (١٨٤٤٢٨)                  | (١٠١٨٣) | مصروف ضريبة الدخل   |
| ٤٧٤٢                      | ٥١٦١    | موجودات ضريبة للسنة   |
| (٣٠٨٧)                    | (٣٠١)   | اطفاء موجودات ضريبة   |
| ٢٣٩٥٥٠                    | ٢٦٤١٦٦  | اطفاء مطلوبات ضريبة   |
|                           |         | المجموع   |

- تبلغ نسبة ضريبة الدخل السائدة في الأردن ٣٥ % اعتبارا من أول كانون الثاني ٢٠١٥ وتتراوح نسبة ضريبة الدخل السائدة في البلدان التي يوجد للمجموعة فروع و شركات فيها من صفر إلى ٣٧ % كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ .

- حصلت الشركات والفرع التابعة لمجموعة البنك العربي على مصالح ضريبية حديثة تتراوح بين عام ٢٠٠٦ مثل البنك العربي الامارات .

## ٢٢- مخصصات أخرى

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| بألاف الدولارات الأمريكية |                    |           |
|---------------------------|--------------------|-----------|
| ٢٠١٤                      |                    |           |
| رصيد                      | تعديلات خلال السنة |           |
| نهاية السنة               | وفرق عملة          | ما قيد    |
| ١١٤٣٤                     | (٥٧)               | (٩٤)      |
| ٥٥١٧                      | (١٠٩٤)             | (٢٤٧)     |
| ٢٤٣٣٢                     | (١٢٧١)             | (٦٧)      |
| ١٤٤٢٠٣                    | (٢٤٤٢)             | (٤٠٨)     |
|                           |                    |           |
| إضافات                    | إستخدامات          | إضافات    |
| بداية السنة               | أو تحويل           | للإيرادات |
| ١٠٩٨٠٥                    | (٥٩١)              | (٥٩١)     |
| ٦٠٨٦                      | (١٣٩)              | (٣٠٩)     |
| ٢٣١٣١                     | ١٢٧٤٩              | (٧٢٧)     |
| ١٣٩٠٢٢                    | ١٢٦٥٥              | (٣١٣٦)    |
|                           |                    |           |
| رصيد                      | تعديلات خلال السنة |           |
| نهاية السنة               | للايرادات          | ما قيد    |
| ١٠٩٨٠٥                    | (٤١)               | (٣٧٧)     |
| ٦٠٨٦                      | (٥٣)               | (٢٠٣٢)    |
| ٢٣١٣١                     | ١٢٧٤٩              | (٥٣٨٥)    |
| ١٣٩٠٢٢                    | ١٢٦٥٥              | (٣١٣٦)    |
|                           |                    |           |
| تعويض نهاية الخدمة        |                    |           |
| قضايا                     |                    |           |
| أخرى                      |                    |           |
| المجموع                   |                    |           |

| بألاف الدولارات الأمريكية |                    |           |
|---------------------------|--------------------|-----------|
| ٢٠١٣                      |                    |           |
| رصيد                      | تعديلات خلال السنة |           |
| نهاية السنة               | للايرادات          | ما قيد    |
| ١٠٩٨٠٥                    | (٤١)               | (٣٧٧)     |
| ٦٠٨٦                      | (٥٣)               | (٢٠٣٢)    |
| ٢٣١٣١                     | ١٢٧٤٩              | (٥٣٨٥)    |
| ١٣٩٠٢٢                    | ١٢٦٥٥              | (٣١٣٦)    |
|                           |                    |           |
| إضافات                    | إستخدامات          | إضافات    |
| بداية السنة               | أو تحويل           | للإيرادات |
| ١٠٠٦٧٩                    | (٤٥٦٠)             | (٥٠١٦)    |
| ٤٩٧٨                      | ٤٥٩٢               | (١٣٩)     |
| ١٥١٦                      | ١٣٧٨               | (٥٣٨٥)    |
| ١٢٠٧٧٣                    | ٢٠٥٣٠              | (١١٨٠٠)   |
|                           |                    |           |
| تعويض نهاية الخدمة        |                    |           |
| قضايا                     |                    |           |
| أخرى                      |                    |           |
| المجموع                   |                    |           |

## ٢٣- مطلوبات أخرى

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| بألاف الدولارات الأمريكية |        |                             |
|---------------------------|--------|-----------------------------|
| ٢٠١٣                      | ٢٠١٤   |                             |
| ١٤٧٢٦٤                    | ١٤٠٩٥٢ | فوائد للدفع                 |
| ١٥٤٢٧٣                    | ١٣٤٦٨٥ | أوراق للدفع                 |
| ١٠٧٣٨٨                    | ١١٥٧١٢ | فواتي و عمولات متبرضة مقدما |
| ٨٠٧٠٠                     | ٨٠١٤٥  | مصاريف مستحقة غير مدفوعة    |
| ٢٠٧٥٧٧                    | ٢٠٠٣٥٧ | مطلوبات أخرى                |
| ٦٩٧٢٠٢                    | ٦٧١٨٥١ | المجموع                     |

٤ - مطلوبات ضريبية مؤجلة

ان الينود التي تنتج عنها ضرائب مؤجلة هي كما يلي :

بألاف الدولارات الأمريكية

| ٢٠١٤             |                    |          |        |                  |  |
|------------------|--------------------|----------|--------|------------------|--|
| رصيد نهاية السنة | تعديلات خلال السنة | المحرر   | المضاف | رصيد بداية السنة |  |
| وفرق عملة        |                    |          |        |                  |  |
| ٣١٤٢٢            | ( ٣٠٢ )            | -        | ٩٥٦٧   | ٢٢١٥٧            |  |
| ٧٢٢٧             | ( ٣٠٨ )            | ( ٢٦٣٢ ) | -      | ١٠١٦٧            |  |
| -                | -                  | -        | -      | -                |  |
| ٣٨٦٤٩            | ( ٦١٠ )            | ( ٢٦٣٢ ) | ٩٥٦٧   | ٣٢٣٢٤            |  |

إحتياطي تقدير استثمارات  
أرباح مدورة  
آخرى  
المجموع

بألاف الدولارات الأمريكية

| ٢٠١٣             |                    |           |        |                  |  |
|------------------|--------------------|-----------|--------|------------------|--|
| رصيد نهاية السنة | تعديلات خلال السنة | المحرر    | المضاف | رصيد بداية السنة |  |
| وفرق عملة        |                    |           |        |                  |  |
| ٢٢١٥٧            | ٢٤٥٧               | ( ٦٣٤٦ )  | ١١١٩١  | ١٤٨٥٥            |  |
| ١٠١٦٧            | ( ١٤٩٨ )           | ( ٢٧٩ )   | ١٨٧٥   | ١٠٠٦٩            |  |
| -                | ( ٧٩٣ )            | ( ١٢٩٤٦ ) | -      | ١٣٧٣٩            |  |
| ٣٢٣٢٤            | ١٦٦                | ( ١٩٥٧١ ) | ١٣٠٦٦  | ٣٨٦٦٣            |  |

إحتياطي تقدير استثمارات  
أرباح مدورة  
آخرى  
المجموع

بألاف الدولارات الأمريكية

| ٣١ كانون الأول |       |
|----------------|-------|
| ٢٠١٣           | ٢٠١٤  |
| ٦٠٠٤           | ١٠٢١٧ |
| ٢٠٤٨           | ١٧٠٧  |
| -              | -     |
| ٨٠٥٢           | ١١٩٢٤ |

إحتياطي تقدير استثمارات  
أرباح مدورة  
آخرى  
المجموع

بألاف الدولارات الأمريكية

| ٢٠١٣     | ٢٠١٤    | رصيد بداية السنة |
|----------|---------|------------------|
| ٩٥٠٢     | ٨٠٥٢    |                  |
| ٣٥٢٤     | ٤٢٥٢    |                  |
| ( ٤٩٧٤ ) | ( ٣٠١ ) |                  |
| -        | ( ٧٩ )  |                  |
| ٨٠٥٢     | ١١٩٢٤   |                  |

المضاف خلال السنة  
المطفأ خلال السنة  
تعديلات خلال السنة و فرق عملة  
رصيد نهاية السنة

إن الحركة على حساب المطلوبات الضريبية المؤجلة هي كما يلي :

## ٢٥ - رأس المال المكتتب به والمدفوع

أ - وافقت الهيئة العامة للبنك العربي ش.م.ع في اجتماعها غير العادي المنعقد بتاريخ ٢٧ آذار ٢٠١٤ على زيادة رأس مال المجموعة بمبلغ ٥٠,٢ مليون دولار أمريكي ليصبح رأس المال للمجموعة ٨٢٦,٢ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ موزعة على ٥٦٩,٦ مليون سهم ، وقد تم استكمال اجراءات زيادة رأس المال لدى وزارة الصناعة والتجارة بتاريخ ١ نيسان ٢٠١٤ ولدى هيئة الوراق المالية بتاريخ ٨ نيسان ٢٠١٤ (٧٧٦ مليون دولار أمريكي موزعة على ٥٣٤ مليون سهم كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣).

ب - بلغ رصيد علاوة الإصدار ١٢٢٥,٧ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ و ٢٠١٣ .

## ٢٦ - احتياطي إجباري

بلغ رصيد الاحتياطي الإجباري ٧١٢,٧ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ (٦٤٣,٩ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣) بموجب قانون البنك المركزي الاردني وقانون الشركات الاردني وهو غير قابل للتوزيع على المساهمين.

## ٢٧ - احتياطي اختياري

بلغ رصيد الاحتياطي الاختياري ٩٧٧,٣ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ و ٢٠١٣ و يستخدم الاحتياطي الاختياري في الأغراض التي يقررها مجلس الادارة ويحق للهيئة العامة توزيعه بالكامل أو أي جزء منه كأرباح على المساهمين .

## ٢٨ - احتياطي عام

بلغ رصيد الاحتياطي العام ١٨٢٢,٨ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ و ٢٠١٣ و يستخدم الاحتياطي العام في الأغراض التي يقررها مجلس الادارة ويحق للهيئة العامة توزيعه بالكامل أو أي جزء منه كأرباح على المساهمين .

## ٢٩ - احتياطي مخاطر مصرفية عامة

بلغ رصيد احتياطي المخاطر المصرفية العامة ٣٦٣,٥ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ و ٢٠١٣ ويحظر التصرف بهذا الاحتياطي إلا بموافقة مسبقة من البنك المركزي الاردني في الحالات التي يكون فيها هذا الاحتياطي يفوق الحد الادنى المطلوب بموجب تعليمات السلطات المصرفية.

### ٣٠ - احتياطي ترجمة عملات أجنبية

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| بآلاف الدولارات الأمريكية |          |
|---------------------------|----------|
| ٣١ كانون الاول            |          |
| ٢٠١٣                      | ٢٠١٤     |
| ١٠٨٣٨٩                    | ٦١٧١٥    |
| (٤٦٦٧٤)                   | (١٨٤٤٦)  |
| ٦١٧١٥                     | (١٢٢٧٥١) |

رصيد بداية السنة

الإضافات (المستبعادات) خلال السنة المحولة الى الدخل الشامل الآخر للسنة

رصيد نهاية السنة

### ٣١ - احتياطي تقسيم استثمارات

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| بآلاف الدولارات الأمريكية |          |
|---------------------------|----------|
| ٣١ كانون الاول            |          |
| ٢٠١٣                      | ٢٠١٤     |
| (١١٠٩٨٣)                  | (٢٢٨٣٩٢) |
| (١١٨٢٠٣)                  | ٨٤٤٢     |
| ٧٩٣                       | ٦٧٣      |
| (٢٢٨٣٩٢)                  | (٢١٩٢٧٨) |

رصيد بداية السنة

التغير في القيمة العادلة خلال السنة

صافي خسائر متتحققة محولة للأرباح المدورة

رصيد نهاية السنة

\* يظهر احتياطي تقسيم الاستثمارات بالصافي بعد تنزيل المطلوبات الضريبية المؤجلة بمبلغ ١٠,٢ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ (٦ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣).

### ٣٢ - أرباح مدورة

إن الحركة على حساب الأرباح المدورة هي كما يلي:

| بآلاف الدولارات الأمريكية |          |
|---------------------------|----------|
| ٢٠١٣ ٢٠١٤                 |          |
| ٢٥٥٦٠٠                    | ٤٣٧٩٣٣   |
| ٤٩٧٠٢١                    | ٥٧٣٦٨٧   |
| (٧٩٣)                     | (٦٧٣)    |
| (٢٣١٧٢١)                  | (٢٣١٨٩٤) |
| (٦٤٦٥٨)                   | (٦٨٨٦٢)  |
| (٦٣٠٦)                    | (٢٥٤٧٠)  |
| (١١٢١٠)                   | -        |
| -                         | (٥٠١٩٦)  |
| ٤٣٧٩٣٣                    | ٦٣٤٥٥٢٥  |

رصيد بداية السنة

الربح للسنة العائد لمساهمي البنك

المحول من إحتياطي تقسيم إستثمارات إلى الأرباح المدورة

الأرباح الموزعة

المحول إلى الاحتياطي الإجباري

تعديلات خلال السنة

أثر تطبيق التعديل على معيار المحاسبة الدولي رقم (١٩)

زيادة رأس المال (توزيع اسهم مجانية)

رصيد نهاية السنة

قرر مجلس ادارة البنك العربي ش م ع التوصية للهيئة العامة للمساهمين بتوزيع أرباح نقدية عن العام ٢٠١٤ بنسبة ٦١,٢% من القيمة الاسمية للاسهم اي ما مجموعه ٩٦,٤ مليون دولار أمريكي ومساهمين مجانيين لكل ستة عشر سهماً أي ما مجموعه ٧١,٢ مليون سهم وهي خاضعة لموافقة الهيئة العامة للمساهمين (قامت الهيئة العامة للمساهمين البنك العربي ش م ع في اجتماعها المنعقد بتاريخ ٢٧ آذار ٢٠١٤ بالموافقة على توزيع أرباح نقدية على المساهمين عن العام ٢٠١٣ بنسبة ٣٠% من القيمة الاسمية اي ما يعادل ٢٢٥,٩ مليون دولار أمريكي وسهم مجاني لكل خمسة عشر سهماً اي ما مجموعه ٣٥,٦ مليون سهم).

\* تشمل الأرباح المدورة موجودات ضريبية مؤيدة التصرف بمبلغ ٥٨,٩ مليون دولار أمريكي، وأرباح تقسيم غير متتحققة لموجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل بمبلغ ٣,٦ مليون دولار أمريكي، وبلغت قيمة الأرباح المدورة التي لا يمكن التصرف بها الا بحالات محددة نتيجة لتطبيق بعض المعايير المحاسبية ٢,٥ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ .

\* تتضمن الأرباح المدورة خسارة غير متتحققة بمبلغ (١٤٩) مليون دولار أمريكي تمثل أثر تطبيق معيار التقارير المالية الدولي رقم (٩) كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ .

\* يحظر التصرف بمبلغ (٢١٩,٣) مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ والذي يمثل رصيد احتياطي تقسيم استثمارات السالب وفقاً لتعليمات هيئة الأوراق المالية.

٣٣ - فوائد دائنة

| بآلاف الدولارات الأمريكية |                  |
|---------------------------|------------------|
| ٢٠١٣                      | ٢٠١٤             |
| ١ ١١٠ ١٨٣                 | ١ ١٥١ ٥٧٧        |
| ١٢٣ ٦١٩                   | ٨٦ ٤٩٢           |
| ٣٩ ١٩٨                    | ١٥ ٨٨١           |
| ٢٨ ٦٣٧                    | ٣٣ ٦١٥           |
| ٥٣٦ ١١٩                   | ٥٥٧ ٥٣١          |
| <b>١ ٨٣٧ ٧٥٦</b>          | <b>١ ٨٤٥ ٠٩٦</b> |

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة \*

أرصدة لدى بنوك مركبة

ارصدة وابداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرية

موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل

موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة

**المجموع**

\* فيما يلي تفاصيل الفوائد الدائنة على التسهيلات الائتمانية المباشرة بالتكلفة المطفأة:

**بآلاف الدولارات الأمريكية**

|                  |                     | ٢٠١٤                     |                  |                |                  |  |                        |
|------------------|---------------------|--------------------------|------------------|----------------|------------------|--|------------------------|
| المجموع          | حكومات<br>وقطاع عام | بنوك<br>ومؤسسات<br>مالية |                  | شركات          |                  |  | أفراد                  |
|                  |                     | كبri                     | صغيرة<br>ومتوسطة | كبri           | صغيرة<br>ومتوسطة |  |                        |
| ٤٨ ٥٦٩           | ١١٠                 | ٣ ٥٨٣                    | ١٨ ٥٣٧           | ١٦ ٨٥٥         | ٩ ٤٨٤            |  | كمبيالات واسناد مخصومة |
| ٢٧٦ ٤٩١          | ١٩ ٣٣٨              | ٦٢٤                      | ١٨٩ ٩٨٩          | ٥٣ ٧٤٢         | ١٢ ٧٩٨           |  | حسابات جارية مدينة     |
| ٦٩٦ ٩١٠          | ٣١ ٠٩٩              | ٥ ٦٧٠                    | ٤٠١ ١٥٨          | ٧٦ ٥٠٤         | ١٨٢ ٤٧٩          |  | سلف وقروض              |
| ١١٣ ١٠٠          | -                   | -                        | ٢ ٢٦٦            | ٦ ٥٤٦          | ١٠٤ ٢٨٨          |  | قروض عقارية            |
| ١٦ ٥٠٧           | -                   | -                        | -                | -              | -                |  | بطاقات إئتمان          |
| <b>١ ١٥١ ٥٧٧</b> | <b>٥٠ ٥٤٧</b>       | <b>٩ ٨٧٧</b>             | <b>٦١١ ٩٥٠</b>   | <b>١٥٣ ٦٤٧</b> | <b>٣٢٥ ٥٥٦</b>   |  | <b>المجموع</b>         |

**بآلاف الدولارات الأمريكية**

|                  |                     | ٢٠١٣                     |                  |                |                  |  |                        |
|------------------|---------------------|--------------------------|------------------|----------------|------------------|--|------------------------|
| المجموع          | حكومات<br>وقطاع عام | بنوك<br>ومؤسسات<br>مالية |                  | شركات          |                  |  | أفراد                  |
|                  |                     | كبri                     | صغيرة<br>ومتوسطة | كبri           | صغيرة<br>ومتوسطة |  |                        |
| ٤٦ ٣٠٠           | ١ ٥٢٣               | ٢ ٢٥٤                    | ٢١ ٠٣١           | ١٦ ١١٥         | ٥ ٣٧٧            |  | كمبيالات واسناد مخصومة |
| ٢٦٩ ٧٩٦          | ٢٢ ٨٤٧              | ٦٦٦                      | ١٨١ ٨٦٢          | ٥٥ ٣٢٣         | ٩ ٠٩٨            |  | حسابات جارية مدينة     |
| ٦٦٢ ٢٤٥          | ٣٢ ٣١٧              | ٤ ١٣٨                    | ٣٩٩ ٣٨٩          | ٦٦ ٦٢٠         | ١٥٩ ٧٨١          |  | سلف وقروض              |
| ١١٥ ٨٤٨          | -                   | -                        | ٦ ٢٢٨            | ٧ ٣٩٠          | ١٠٢ ٢٣٠          |  | قروض عقارية            |
| ١٥ ٩٩٤           | -                   | -                        | -                | -              | -                |  | بطاقات إئتمان          |
| <b>١ ١١٠ ١٨٣</b> | <b>٥٦ ٦٨٧</b>       | <b>٧ ٥٨</b>              | <b>٦٠٨ ٥١٠</b>   | <b>١٤٥ ٤٤٨</b> | <b>٢٩٢ ٤٨٠</b>   |  | <b>المجموع</b>         |

٣٤ - فوائد مدينة

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بآلاف الدولارات الأمريكية

| ٢٠١٣           | ٢٠١٤           |
|----------------|----------------|
| ٦٢٧ ٦٧٣        | ٦٥٤ ٤٠١        |
| ٥٩ ٣٤٦         | ٣٥ ٢٠٦         |
| ٦٥ ٨٥٧         | ٥٣ ١٨٢         |
| ٥ ٣٥١          | ٣ ٧٢١          |
| ١٥ ١٧٦         | ٢٣ ٦٣٨         |
| <b>٧٧٣ ٤٠٣</b> | <b>٧٧٠ ١٤٨</b> |

|                           |
|---------------------------|
| ودائع عملاء *             |
| ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية |
| تأمينات نقدية             |
| أموال مفترضة              |
| رسوم ضمان الودائع         |
| <b>المجموع</b>            |

\* فيما يلي تفاصيل الفوائد المدينة على ودائع العملاء :

بآلاف الدولارات الأمريكية

٢٠١٤

| المجموع        | حكومات        | شركات          |               |                | أفراد              |
|----------------|---------------|----------------|---------------|----------------|--------------------|
|                |               | وقطاع عام      | كبير          | صغيرة ومتوسطة  |                    |
| ٣٠ ٨٨١         | ٥ ٢٠٦         | ٩٣٠٩           | ٤ ٧٧٢         | ١١ ٥٩٤         | جارия وتحت الطلب   |
| ٤٢ ٢٧٤         | -             | ٤٤٩            | ٢ ٨٥٣         | ٣٨ ٩٧٢         | توفير              |
| ٥١٥ ٦٣٠        | ٧١ ٢٢٢        | ١٢٨ ٤٢٤        | ٣٧ ٧٧٣        | ٢٧٨ ٢١١        | لأجل وخاضعة لإشعار |
| ٦٥ ٦١٦         | ١١ ٢٤٧        | ٦ ٩٨٦          | ٨٢٦           | ٤٦ ٥٥٧         | شهادات إيداع       |
| <b>٦٥٤ ٤٠١</b> | <b>٨٧ ٦٧٥</b> | <b>١٤٥ ١٦٨</b> | <b>٤٦ ٢٢٤</b> | <b>٣٧٥ ٣٣٤</b> | <b>المجموع</b>     |

بآلاف الدولارات الأمريكية

٢٠١٣

| المجموع        | حكومات        | شركات          |               |                | أفراد              |
|----------------|---------------|----------------|---------------|----------------|--------------------|
|                |               | وقطاع عام      | كبير          | صغيرة ومتوسطة  |                    |
| ٢٧ ٤٩٩         | ١ ٩٧٩         | ١١ ٦٩٧         | ٣ ٣٥٩         | ١٠ ٤٦٤         | جارية وتحت الطلب   |
| ٤٣ ٥٧٥         | -             | ٢٤٢            | ١ ٤٠٨         | ٤١ ٩٢٥         | توفير              |
| ٤٨٩ ٥٢٤        | ٦٨ ٥٤٠        | ١٠٨ ٥٦٠        | ٤٧ ٦٩٩        | ٢٦٤ ٧٢٥        | لأجل وخاضعة لإشعار |
| ٦٧ ٠٧٥         | ١١ ٠٦٨        | ١٠ ٩٢١         | ١ ٢١٣         | ٤٣ ٨٧٣         | شهادات إيداع       |
| <b>٦٢٧ ٦٧٣</b> | <b>٨١ ٥٨٧</b> | <b>١٣١ ٤٢٠</b> | <b>٥٣ ٦٧٩</b> | <b>٣٦٠ ٩٨٧</b> | <b>المجموع</b>     |

٣٥ - صافي إيراد العمولات

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| بآلاف الدولارات الأمريكية |      |
|---------------------------|------|
| ٢٠١٣                      | ٢٠١٤ |

عمولات دائنة:

|                |                |
|----------------|----------------|
| ٨٢ ١٣١         | ٩٠ ٩٠٥         |
| ١٦١ ٩٧٨        | ١٥٥ ٥٣٨        |
| ١٧ ٢٦٩         | ١٥ ٠٨٢         |
| ٨٠ ٦٩٢         | ٨٧ ٤٠٣         |
| ( ٢٤ ١٥١ )     | ( ٢٧ ٣٣٥ )     |
| <b>٣١٧ ٩١٩</b> | <b>٣٢١ ٥٩٣</b> |

- تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة

- تسهيلات ائتمانية غير مباشرة

- حسابات مدارة لصالح العملاء

أخرى

بنزل: عمولات مدينة

صافي إيراد العمولات

٣٦ - أرباح (خسائر) موجهات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| بآلاف الدولارات الأمريكية |  |
|---------------------------|--|
| ٢٠١٤                      |  |

| المجموع      | أرباح        | أرباح (خسائر) |              | توزيعات | المجموع        |
|--------------|--------------|---------------|--------------|---------|----------------|
|              |              | غير متحققة    | متحققة       |         |                |
| ٢ ٤٢٠        | -            | ٥٨١           | ١ ٨٣٩        |         |                |
| ٤ ٦٤٩        | ١ ٥٦٨        | ٣ ٠٥٨         | ٢٣           |         |                |
| ( ٢٣ )       | -            | ( ٢٣ )        | -            |         |                |
| <b>٧ ٠٤٦</b> | <b>١ ٥٦٨</b> | <b>٣ ٦١٦</b>  | <b>١ ٨٦٢</b> |         | <b>المجموع</b> |

أذونات خزينة وسندات

أسهم شركات

صناديق استثمارية

المجموع

| بآلاف الدولارات الأمريكية |  |
|---------------------------|--|
| ٢٠١٣                      |  |

| المجموع       | أرباح        | أرباح (خسائر) |              | توزيعات | المجموع        |
|---------------|--------------|---------------|--------------|---------|----------------|
|               |              | غير متحققة    | متحققة       |         |                |
| ١ ٧٦٨         | -            | ( ١ ٦٦٧ )     | ٣ ٤٣٥        |         |                |
| ٨ ٩٧٩         | ١ ٤٩٦        | ٦ ٢٣٤         | ١ ٢٤٩        |         |                |
| ١ ٧٤٤         | -            | ١ ٧٤٤         | -            |         |                |
| <b>١٢ ٤٩١</b> | <b>١ ٤٩٦</b> | <b>٦ ٣١١</b>  | <b>٤ ٦٨٤</b> |         | <b>المجموع</b> |

أذونات خزينة وسندات

أسهم شركات

صناديق استثمارية

المجموع

٣٧ - إيرادات أخرى

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| بآلاف الدولارات الأمريكية |               |
|---------------------------|---------------|
| ٢٠١٣                      | ٢٠١٤          |
| ٢٠ ٤١٠                    | ١٩ ٨٥٦        |
| ١ ٣٧٤                     | ١ ٥٩٦         |
| ٢ ٦٩٣                     | ١ ٤٩٤         |
| ٢٧ ٨٧٠                    | ٣٨ ١٧٩        |
| <b>٥٢ ٣٤٧</b>             | <b>٦١ ١٢٥</b> |

إيرادات خدمات العملاء

بدل إيجار صناديق حديدية

أرباح مشتقات مالية

إيرادات أخرى

المجموع

٣٨ - نفقات الموظفين

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| بآلاف الدولارات الأمريكية | ٢٠١٣           | ٢٠١٤           |                    |
|---------------------------|----------------|----------------|--------------------|
|                           | ٢٩٥ ١٧٥        | ٣٠٤ ٤٨٥        | رواتب ومنافع       |
|                           | ٣٠ ٦٩٧         | ٣٠ ٦٥٣         | الضمان الاجتماعي   |
|                           | ٤ ٥٨٨          | ٤ ٦٦٣          | صندوق الأدخار      |
|                           | ٤ ٨٧٩          | ٨ ٢٩٧          | تعويض نهاية الخدمة |
|                           | ١٠ ٧٦٩         | ١١ ٥٤٧         | نفقات طبية         |
|                           | ٢ ٥١٩          | ٢ ٨٦٦          | نفقات تدريب        |
|                           | ٤٨ ٣٥٦         | ٥٧ ٨٠٥         | علاوات             |
|                           | ١٥ ٦١٠         | ١٤ ٤٣٨         | أخرى               |
|                           | <u>٤١٢ ٥٩٣</u> | <u>٤٣٤ ٧٥٤</u> | <b>المجموع</b>     |

٣٩ - مصاريف أخرى

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| بآلاف الدولارات الأمريكية | ٢٠١٣           | ٢٠١٤           |                        |
|---------------------------|----------------|----------------|------------------------|
|                           | ٦٨ ٩٧٩         | ٧٢ ٩٨٩         | مصاريف مكاتب           |
|                           | ٦٢ ٨٢٨         | ٦٦ ٤٦٣         | مصاريف مكتبة           |
|                           | ٥٦ ٨٧٧         | ٦٠ ٨٤٣         | مصاريف خدمات خارجية    |
|                           | ٨ ٨٠١          | ٩ ٨٧٥          | رسوم                   |
|                           | ٣٠ ٦٨١         | ٣٢ ٧٨١         | مصاريف أنظمة المعلومات |
|                           | ٤٨ ١٦٤         | ٤٣ ٠٤٥         | مصاريف إدارية أخرى     |
|                           | <u>٢٧٦ ٣٣٠</u> | <u>٢٨٥ ٩٩٦</u> | <b>المجموع</b>         |

٤٠ - مشتقات مالية

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| بآلاف الدولارات الأمريكية | ٣١ كانون الاول | ٢٠١٣             | ٢٠١٤             |                        |
|---------------------------|----------------|------------------|------------------|------------------------|
|                           |                | ٥٣٩ ٥٧٥          | ٢٨٤ ٩٧١          | عقود أسعار آجلة        |
|                           |                | ٢١٦٠ ٨٢١         | ١٨١٣ ٧٠١         | عقود فوائد آجلة        |
|                           |                | ٦ ٣٦٨ ٧١٨        | ٥ ٦٦١ ٣١٠        | عقود عملات أجنبية آجلة |
|                           |                | <u>٩ ٠٦٩ ١١٤</u> | <u>٧ ٧٥٩ ٩٨٢</u> | <b>المجموع</b>         |

بألاف الدولارات الأمريكية

تفاصيل المشتقات المالية هي كما يلي :

٢٠١٤ كانون الأول ٣١

| القيمة الاسمية حسب الاستحقاق |        |                   |             |                    |                               |                          | قيمة عادلة موجبة                                | قيمة عادلة سالبة | مجموع القيم | القيمة الاسمية حسب الاستحقاق |
|------------------------------|--------|-------------------|-------------|--------------------|-------------------------------|--------------------------|---|------------------|-------------|------------------------------|
| سنوات                        | سنوات  | من ٣ أشهر الى سنة | خلال ٣ أشهر | من سنة الى ٣ سنوات | ٣ أشهر الى من سنة الى ٣ سنوات | ٣ أشهر الى من ٣ أشهر الى | الاسمية   | الاسمية          | الاسمية     | القيمة الاسمية حسب الاستحقاق |
| ٦٠٨٩                         | ٦٦٣٣٥  | ٨١٠٧٨             | ١٣١٤٦٩      | ٢٨٤٩٧١             | ٣٧١١                          | ٤٢٦٦                     | عقد أسعار آجلة                                  |                  |             |                              |
| ٦٣٩٤١٧                       | ١٧٧٩٥٥ | ١٥٤٨٥٨            | ١١٢٠٠٤      | ١٠٨٤٢٣٤            | ٢٤٥٣٤                         | ١٩٢١١                    | عقد فوائد آجلة                                  |                  |             |                              |
| -                            | ٤١٠٣   | ٢١٦٧٨٦٤           | ٢٦٦٢٣٥٦     | ٤٨٣٨٣٢٣            | ١٦٦٠٦                         | ٢٦٩٤١                    | عقد عملات أجنبية آجلة                           |                  |             |                              |
| ٦٤٥٥٠٦                       | ٢٤٨٣٩٢ | ٢٤٠٣٨٠٠           | ٢٩٠٩٨٢٩     | ٦٢٠٧٥٢٨            | ٤٤٨٥١                         | ٥٠٤١٨                    | مجموع مشتقات مالية محتفظ بها للمتاجرة           |                  |             |                              |
| -                            | -      | -                 | -           | -                  | -                             | -                        | عقود أسعار آجلة                                 |                  |             |                              |
| ٨٥٤٦٤                        | ٤٧١٧٤٨ | ٥٤٥٤٨             | ٣٧٣٧٦       | ٦٤٩١٣٦             | ١٤٦٢٥                         | ٥٨٤٦                     | عقود فوائد آجلة                                 |                  |             |                              |
| -                            | -      | ١٣٠٠٩٠            | ٥٧٦٣        | ١٣٥٨٥٣             | -                             | -                        | عقود عملات أجنبية آجلة                          |                  |             |                              |
| ٨٥٤٦٤                        | ٤٧١٧٤٨ | ١٨٤٢٣٨            | ٤٢١٣٩       | ٧٨٤٩٨٩             | ١٤٦٢٥                         | ٥٨٤٦                     | مجموع مشتقات مالية للتحوط لقاء القيمة العادلة   |                  |             |                              |
| -                            | -      | -                 | -           | -                  | -                             | -                        | عقود أسعار آجلة                                 |                  |             |                              |
| ٥٥٧٥٩                        | ١٢٢٨٦  | ١٢٢٨٦             | -           | ٨٠٣٣١              | ٣٠١٣                          | -                        | عقود فوائد آجلة                                 |                  |             |                              |
| -                            | -      | -                 | ٦٨٧١٣٤      | ٦٨٧١٣٤             | -                             | -                        | عقود عملات أجنبية آجلة                          |                  |             |                              |
| ٥٥٧٥٩                        | ١٢٢٨٦  | ١٢٢٨٦             | ٦٨٧١٣٤      | ٧٦٧٤٦٥             | ٣٠١٣                          | -                        | مجموع مشتقات مالية للتحوط لقاء التدفقات النقدية |                  |             |                              |
| ٧٨٦٧٧٩                       | ٧٣٢٤٢٧ | ٢٦٠٠٧٢٤           | ٣٦٤٠١٠٢     | ٧٧٥٩٩٨٢            | ٦٢٤٨٩                         | ٥٦٢٦٤                    | المجموع   |                  |             |                              |

بألاف الدولارات الأمريكية

٢٠١٣ كانون الأول ٣١

| القيمة الاسمية حسب الاستحقاق |         |                   |             |                    |                               |                          | قيمة عادلة موجبة                                | قيمة عادلة سالبة | مجموع القيم | القيمة الاسمية حسب الاستحقاق |
|------------------------------|---------|-------------------|-------------|--------------------|-------------------------------|--------------------------|---|------------------|-------------|------------------------------|
| سنوات                        | سنوات   | من ٣ أشهر الى سنة | خلال ٣ أشهر | من سنة الى ٣ سنوات | ٣ أشهر الى من سنة الى ٣ سنوات | ٣ أشهر الى من ٣ أشهر الى | الاسمية   | الاسمية          | الاسمية     | القيمة الاسمية حسب الاستحقاق |
| -                            | ٩٠١٥    | ٦١٧٩٣             | ٣٨٧٦٧٧      | ٥٣٩٥٧٥             | ٣٥٩٠                          | ٤٦٥٤                     | عقود أسعار آجلة                                 |                  |             |                              |
| ٥٤٩٦٣٦                       | ٧٩٧٧٥٨  | ١٦٩٩٤٩            | ٥٠٢         | ١٥١٧٨٤٥            | ١٨٠٤٥                         | ١١٤٣٩                    | عقود فوائد آجلة                                 |                  |             |                              |
| -                            | -       | ١٠٢٢٤٧٥           | ٥٠٦٤٢٧٦     | ٦٠٨٦٧٥١            | ٢٣٥٨٧                         | ٧٨٢٥                     | عقود عملات أجنبية آجلة                          |                  |             |                              |
| ٥٤٩٦٣٦                       | ٨٨٧٨٦٣  | ١٢٥٤٢١٧           | ٥٤٤٢٤٥٥     | ٨١٤٤١٧١            | ٤٥٢٢٢                         | ٢٢٩١٨                    | مجموع مشتقات مالية محتفظ بها للمتاجرة           |                  |             |                              |
| -                            | -       | -                 | -           | -                  | -                             | -                        | عقود أسعار آجلة                                 |                  |             |                              |
| ٢٠٥٩٦٠                       | ٢٨٩٤٧٥  | ١٥٠٢٣             | ٩٩٩٢        | ٥٢٠٤٥٠             | ١٧٦٨٠                         | ٨١٩٠                     | عقود فوائد آجلة                                 |                  |             |                              |
| -                            | -       | ٤٨١١٤             | ٢٩٠٩٧       | ٧٧٢١١              | -                             | -                        | عقود عملات أجنبية آجلة                          |                  |             |                              |
| ٢٠٥٩٦٠                       | ٢٨٩٤٧٥  | ٦٣١٣٧             | ٣٩٠٨٩       | ٥٩٧٦٦١             | ١٧٦٨٠                         | ٨١٩٠                     | مجموع مشتقات مالية للتحوط لقاء القيمة العادلة   |                  |             |                              |
| ٦٧٦٦٦                        | ١٣٤٠٢   | ٤١٤٩٨             | -           | ١٢٢٥٢٦             | ٢٢٤٦                          | ١١٧                      | عقود فوائد آجلة                                 |                  |             |                              |
| -                            | -       | -                 | ٢٠٤٧٥٦      | ٢٠٤٧٥٦             | ١٥٣٦                          | ١٥٨٢                     | عقود عملات أجنبية آجلة                          |                  |             |                              |
| ٦٧٦٦٦                        | ١٣٤٠٢   | ٤١٤٩٨             | ٢٠٤٧٥٦      | ٢٢٧٢٨٢             | ٣٧٨٢                          | ١٦٩٩                     | مجموع مشتقات مالية للتحوط لقاء التدفقات النقدية |                  |             |                              |
| ٨٢٢٢٢                        | ١١٩٠٧٤٠ | ١٣٥٨٥٢            | ٥٦٩٦٣٠٠     | ٩٠٦٩١١٤            | ٦٦٦٨٤                         | ٢٣٨٠٧                    | المجموع   |                  |             |                              |

تدل القيمة الاعتبارية (الاسمية) على قيمة المعاملات القائمة في نهاية السنة وهي لا تدل على مخاطر السوق او مخاطر الائتمان .

٤١ - تذكر الموجودات والإيرادات والمصروفات الرأسمالية طبقاً للتوزيع الجغرافي

تقوم المجموعة بمارسة الاعمال المصرفية من خلال فروعها المنتشرة في الأردن والخارج وفيما يلي توزيع الموجودات والإيرادات المجموعة داخل وخارج الأردن :

بألاف الدولارات الأمريكية

|                      | المجموع  | خارج الأردن | داخل الأردن | المجموع  |
|----------------------|----------|-------------|-------------|----------|
|                      | ٢٠١٣     | ٢٠١٤        | ٢٠١٣        | ٢٠١٤     |
| الإيرادات            | ١٨١٠٨٢٩  | ١٨٧٧٣٠٩     | ١٣٥٦٤٣٢     | ٤٥٤٣٩٧   |
| الموجودات            | ٤٦٣٩٩٦٢١ | ٤٨١٥١٤٨٩    | ٣٥٧٥٩٤٨١    | ١٢٣٩٢٠٠٨ |
| المصروفات الرأسمالية | ٥٦١٢٧    | ٦١٦٩٦       | ٣٠٢٦٩       | ٢٥٨٥٨    |
|                      |          |             |             | ١٩٩٠٤    |

#### ٤٢ - قطاعات الاعمال:

يوجد مجموعة متكاملة من المنتجات والخدمات المصرفية تم إعدادها لتلبية احتياجات عملاء المجموعة وتقوم بتطويرها دائماً بما يتاسب مع التغير المستمر في بيئه العمل المصرفى وأدواته الحديثة و يتم استخدامها من قبل الإداره التنفيذية في المجموعة، وفيما يلى موجز عن نشاطات هذه المجموعات يوضح طبيعة عملها وخططها المستقبلية:

##### ١. مجموعة إدارة الأعمال المصرفية للشركات والمؤسسات المالية

تقوم هذه المجموعة بتقديم الخدمات المصرفية في مجال تمويل قطاع الشركات ، والتمويل المتخصص وتمويل المشاريع، وتمويل التجارة الخارجية، وتمويل المؤسسات الصغيرة والمتوسطة الحجم ، والبنوك والمؤسسات المالية.

##### ٢. مجموعة الخزينة

تعد هذه المجموعة مصدر تمويل للمجموعة بشكل عام ، ولوحدات العمل الإستراتيجية بشكل خاص، وهي المحرك التمويلي للمجموعة ، وتعنى بإدارة سيولتها النقدية ومخاطر السوق في آن واحد. و تعمل هذه المجموعة على إدارة موجودات المجموعة ومطلوباتها ضمن الأطر التي تحددها لها اللجنة العليا للموجودات والمطلوبات. وتعد هذه المجموعة الأساس في تحديد أسعار التحويل الداخلية ضمن دوائر المجموعة ، كما أنها تعمل كوحدة مركبة في المجموعة للتنظيم المالي والتعامل الرئيسي في المجالات التالية :

- المبادرات في العملة الأجنبية على أنواعها .
- مشتقات العملات الأجنبية .
- الأسواق النقدية .
- شهادات الإيداع .
- المقايضة في الفائدة على أنواعها .
- المشتقات .

##### ٣. مجموعة الخدمات المصرفية للأفراد

تقوم هذه المجموعة بتقديم الخدمات المصرفية للأفراد وللعملاء من فئة النخبة ذوي الملاعة المالية العالية، وتسعى لتلبية متطلباتهم من الخدمات المالية بأفضل الوسائل ، وذلك عن طريق تقديم مجموعة من البرامج والخدمات المتنوعة عبر منفذ توزيع فعاله. و تعمل هذه المجموعة على التواصل المباشر مع فئات العملاء المستهدفة من أجل تقديم الخدمات الفورية الملائمة والدائمة لهم وذلك عن طريق شبكة الفروع والقنوات الإلكترونية كالاتصال الهاتفي المباشر والصرافات الآلية والإنترن特 والرسائل القصيرة عبر الهاتف المحمولة .

معلومات عن قطاعات المجموعة

بألاف الدولارات الأمريكية

٢٠١٤

| المجموع  | مجموعات أخرى | الخدمات المصرفية للأفراد |          |          | الاعمال المصرفية |                   |  | إجمالي الدخل                                       |
|----------|--------------|--------------------------|----------|----------|------------------|-------------------|--|--|
|          |              | خدمات التجزئة            | النخبة   | الخزينة  | للشركات          | والمؤسسات المالية |  |  |
| ١٨٧٧٧٣٠٩ | ٣٩٠٦٠٦       | ١٦٦١٦٧                   | (١٢٣٧٣٥) | ٦٨١٧٢٥   | ٧٦٢٥٤٦           |                   |  |  |
| -        | -            | ١٧٨٨٤٥                   | ٢٢٤٨٦٤   | (٣٨٤٦١٦) | (١٩٠٩٣)          |                   |  | صافي الدخل من الفوائد بين القطاعات                 |
| ٢٣٢١٦١   | -            | ٦٩٠٧                     | ٢٦١      | -        | ٢٢٨٩٩٣           |                   |  | مخصص تدعي تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة |
| ٢٢٤٤٧    | -            | ٥٦٩٩                     | ١٣٧٧     | ٢٦٠١     | ١٢٧٩٠            |                   |  | مخصصات أخرى  |
| ٣٢٣٣٩٠   | ٤٨٥٧         | ١٤٩٨٦٢                   | ٢٧٥٨١    | ١٨٩١١    | ١٢٢١٧٩           |                   |  | المصاريف الإدارية المباشرة                         |
| ١٤٩٥٤٩١  | ٣٨٥٧٤٩       | ١٨٢٥٤٤                   | ٧١٩١٠    | ٢٧٥٥٩٧   | ٣٧٩٤٩١           |                   |  | نتائج أعمال القطاع                                 |
| ٤٥٣٩٧٢   | ١٧٢١         | ١٤٣٦٤٢                   | ٤٠٥١٩    | ٦٦٤٦٨    | ٢٠١٦٢٢           |                   |  | مصاريف غير مباشرة موزعة على القطاعات               |
| ٨٤١٣١٩   | ٣٨٤٠٢٨       | ٣٨٩٠٢                    | ٣١٣٩١    | ٢٠٩١٢٩   | ١٧٧٨٦٩           |                   |  | الربح قبل الضرائب                                  |
| ٢٦٤١٦٦   | ١١٦٦٤٦       | ١٢٧٤١                    | ١٤٣٢٧    | ٥٩٦٦٨    | ٦٠٧٨٤            |                   |  | ضريبة الدخل  |
| ٥٧٧١٥٣   | ٢٦٧٣٨٢       | ٢٦١٦١                    | ١٧٠٦٤    | ١٤٩٤٦١   | ١١٧٠٨٥           |                   |  | ربح السنة  |
| ٥٦٦١٢    | -            | ٢٩٦١٤                    | ٢٤٧٤     | ٥٥٧١     | ١٨٩٥٣            |                   |  | مصرفوف الاستهلاكات والإطفاءات                      |
|          |              |                          |          |          |                  |                   |  | معلومات أخرى                                       |
| ٤٥٣٢١٨٦٥ | ١١٦٢٧٣٣      | ٣٨٠٩٤٠٦                  | ١٧٣٨١١٣  | ٢٠٥٨٥٤٤٢ | ١٨٠٢٦١٧١         |                   |  | موجودات القطاع                                     |
| -        | ٤٦٦٦٨٠٠      | ٤٢٧٦٣٤٢                  | ٩٦٨٤٠٩١  | -        | -                |                   |  | الموجودات بين القطاعات                             |
| ٢٨٢٩٦٢٤  | ٢٨٢٩٦٢٤      | -                        | -        | -        | -                |                   |  | الاستثمارات في شركات حلقة                          |
| ٤٨١٥١٤٨٩ | ٨٦٥٩١٥٧      | ٨٠٨٥٧٤٨                  | ١١٤٢٢٢٠٤ | ٢٠٥٨٥٤٤٢ | ١٨٠٢٦١٧١         |                   |  | مجموع الموجودات                                    |
| ٤٠٢٦٢٧٤٨ | ٧٧٠٤١٦       | ٨٠٨٥٧٤٨                  | ١١٤٢٢٢٠٤ | ٢٨٧٩٤٥٧  | ١٧١٠٤٩٢٣         |                   |  | مطلوبات القطاع                                     |
| ٧٨٨٨٧٤١  | ٧٨٨٨٧٤١      | -                        | -        | -        | -                |                   |  | رأس المال والاحتياطيات                             |
| -        | -            | -                        | -        | ١٧٧٥٩٨٥  | ٩٢١٢٤٨           |                   |  | مطلوبات بين القطاعات                               |
| ٤٨١٥١٤٨٩ | ٨٦٥٩١٥٧      | ٨٠٨٥٧٤٨                  | ١١٤٢٢٢٠٤ | ٢٠٥٨٥٤٤٢ | ١٨٠٢٦١٧١         |                   |  | مجموع المطلوبات وحقوق الملكية                      |

معلومات عن قطاعات المجموعة

بآلاف الدولارات الأمريكية

٢٠١٣

| المجموع      | مجموعات أخرى | الخدمات المصرفية للأفراد |            | الاعمال المصرفية |           | إجمالي الدخل                                  |
|--------------|--------------|--------------------------|------------|------------------|-----------|---|
|              |              | خدمات التجزئة            | النخبة     | الخزينة          | للشركات   |   |
| ١٨١٠٨٢٩      | ٣٣٠٥١٣       | ١٥٩٨٠٤                   | ( ١٢٦٧٦٣ ) | ٦٩٥٢٣٢           | ٧٥٢٠٤٣    |   |
| -            | -            | ١٦٢٠٧٥                   | ٢٢٩٥٩٦     | ( ٣٤٦٧٢٤ )       | ( ٤٤٩٤٧ ) | صافي الدخل من الفوائد بين القطاعات            |
| ٢٨٥٨٧٥       | -            | ١٠٥٩٦                    | ١٨٢        | -                | ٢٧٥٠٩٧    | مخصص تدبيبات اجتماعية مباشرة بالتكلفة المطفأة |
| ٤٠٨٠٦        | ١٤٦٩         | ٥٩٣٠                     | ٧٨٥        | ٢٥٨١             | ٣٠٠٤١     | مخصصات أخرى                                   |
| ٣٠٦٨٣٥       | ٧٥٢          | ١٤٧٤٩٠                   | ٢٥٧٩٨      | ٢٠٨٧٩            | ١١١٩١٦    | المصاريف الإدارية المباشرة                    |
| ١١٧٧٣١٣      | ٢٢٨٢٩٢       | ١٥٧٨٦٣                   | ٧٦٠٦٨      | ٣٢٥٠٤٨           | ٢٩٠٠٤٢    | نتائج أعمال القطاع                            |
| ٤٣٥٩٠٧       | ٢٦٥٠         | ١٤٣٢٣١                   | ٣٧٦٢٨      | ٦١٢٥٢            | ١٩١١٣٦    | مصاريف غير مباشرة موزعة على القطاعات          |
| ٧٤١٤٠٦       | ٣٢٥٦٤٢       | ١٤٦٢٢                    | ٣٨٤٣٠      | ٢٦٣٧٩٦           | ٩٨٩٠٦     | ربح قبل الضرائب                               |
| ٢٣٩٥٥٠       | ١١٤٨٦٨       | ٤٠٣٩                     | ١٥٣٤٥      | ٥٩٧٩٥            | ٤٥٥٠٣     | ضريبة الدخل                                   |
| ٥٠١٨٥٦       | ٢١٠٧٧٤       | ١٠٥٩٣                    | ٢٣٠٨٥      | ٢٠٤٠٠١           | ٥٣٤٠٣     | ربح السنة                                     |
| ٥٣٨١٩        | -            | ٢٨١٤٢                    | ٢٥٨٩       | ٥٢٠٩             | ١٧٨٧٩     | مصروف الاستهلاكات والإطفاءات                  |
| معلومات أخرى |              |                          |            |                  |           |   |
| ٤٣٧٨١٤٣٠     | ١١٦٣٤٩٨      | ٣٦٢٣٣٥١                  | ٧٥٠٢٦٧     | ٢٠٣٣٢٢٠٠         | ١٧٩١٢١١٤  | موجودات القطاع                                |
| -            | ٤٥٤٥٠٤٩      | ٤٤٠٣٤٣٦                  | ١٠١٣٠٦١٠   | -                | -         | الموجودات بين القطاعات                        |
| ٢٦١٨١٩١      | ٢٦١٨١٩١      | -                        | -          | -                | -         | الاستثمارات في شركات حلقة                     |
| ٤٦٣٩٩٦٢١     | ٨٣٢٦٧٣٨      | ٨٠٢٦٧٨٧                  | ١٠٨٨٠٨٧٧   | ٢٠٣٣٢٢٠٠         | ١٧٩١٢١١٤  | مجموع الموجودات                               |
| ٣٨٦٣١٨٩٣     | ٥٥٩٠١٠       | ٨٠٢٦٧٨٧                  | ١٠٨٨٠٨٧٧   | ١٩٤٧٢١٣          | ١٧٢١٨٠٠٦  | مطلوبيات القطاع                               |
| ٧٧٦٧٧٢٨      | ٧٧٦٧٧٢٨      | -                        | -          | -                | -         | رأس المال والاحتياطيات                        |
| -            | -            | -                        | -          | ١٨٣٨٤٩٨٧         | ٦٩٤١٠٨    | مطلوبيات بين القطاعات                         |
| ٤٦٣٩٩٦٢١     | ٨٣٢٦٧٣٨      | ٨٠٢٦٧٨٧                  | ١٠٨٨٠٨٧٧   | ٢٠٣٣٢٢٠٠         | ١٧٩١٢١١٤  | مجموع المطلوبات وحقوق الملكية                 |

#### ٤٣- إدارة المخاطر المصرفية

تقوم المجموعة بالتعامل مع التحديات المتعلقة بالمخاطر المصرفية بشكل شامل ضمن إطار كلي لإدارة المخاطر وذلك استناداً لأفضل المعايير والأعراف والممارسات المصرفية، مدعومة بهيكل حاكمه على مستوى مجلس الإدارة ومستوى الإدارة التنفيذية بالإضافة إلى ثلاثة مستويات رقابية.

تمثل إدارة المخاطر أحد المستويات الأساسية للرقابة وذلك ضمن إطار الهيكل المؤسسي لإدارة المخاطر للمجموعة ، وهي الإدارة المسؤولة عن تطوير نظام حكم وفعال للتعرف على المخاطر التي تتعرض لها المجموعة وإدارتها حيث تشمل مهامها الأمور التالية:

- وضع منهجيات وأطر وسياسات وإجراءات إدارة المخاطر لجميع أنواع المخاطر ومراقبة تطبيقها وتنفيذها.
- تطوير أدوات قياس ونماذج مناسبة لإدارة المخاطر.
- تقييم ومراقبة المخاطر مقارنة بالحدود المقررة.
- رفع التقارير المناسبة إلى مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية للمجموعة.
- تعزيز ورفع مستوى الوعي بالمخاطر بالاستناد إلى أفضل الممارسات والمعايير الرائدة والمختصة بالقطاع المالي.

#### أ - مخاطر الائتمان

تعتمد المجموعة أسلوب المبادرة والديناميكية و تطبيق إستراتيجية متحفظة في إدارة هذا النوع من المخاطر كعنصر أساسي لتحقيق هدفها الاستراتيجي في التحسين المتواصل و المحافظة على نوعية الأصول وتركيبة المحفظة الائتمانية. وتعتمد المجموعة كذلك على معايير ائتمانية راسخة تنسم بالمحافظة والحكمة وسياسات وإجراءات ومنهجيات وأطر عامة لادارة المخاطر تأخذ بعين الاعتبار كافة المستجدات في البيئة المصرفية و التشريعية، بالإضافة إلى هيكل تنظيمية واضحة وأنظمة آلية ، علاوة على المتابعة الحثيثة والرقابة الفعالة التي تمكن المجموعة من التعامل مع المخاطر المحتملة وتحديات البيئة المتغيرة بمستوى عال من الثقة والتصميم. إن قرارات الإدارة الائتمانية تستند إلى إستراتيجية أعمال المجموعة و مستويات المخاطر المقبولة. كما تركز على التنوع الذي يعتبر حجر الأساس لتخفيف و تنويع المخاطر على المستوى الفردي للعملاء وكذلك على المستوى القطاعي والجغرافي.

#### ب - مخاطر التركيز الجغرافي

تهد المجموعة من مخاطر التركيز الجغرافي من خلال توزيع نشاطاتها على عدة قطاعات وعلى عدة مناطق جغرافية داخل وخارج المملكة ، ويبين الإيضاح (٤٤-هـ) تركيز الموجودات طبقاً للتوزيع الجغرافي.

### ج - مخاطر السيولة

تُعرف السيولة على أنها قدرة المجموعة على تمويل زيادة أصولها ومواجهة الالتزامات المرتبطة عليها عند استحقاقها بدون تكبد خسائر غير مقبولة ، وذلك حسب تعريف بنك التسويات الدولي. قامت المجموعة بتأسيس بنية تحتية قوية وصلبة من السياسات والإجراءات والموارد البشرية للتأكد من أن التزامات المجموعة يتم الوفاء بها عند الاستحقاق تحت كافة الظروف وبدون تكاليف إضافية. تستخدم المجموعة أساليب متعددة لقياس وتحليل السيولة للمركز المالي ، والتي تساعد المجموعة على تحديد وإدارة مواردها المالية بالإضافة إلى تحديد عدم التطابق في الموجودات والمطلوبات والذي من الممكن ان يعرض المجموعة لمخاطر السيولة، وبين الإيضاح (٤٧) آجال استحقاق الموجودات والمطلوبات.

### د - مخاطر السوق

تعرف مخاطر السوق على أنها الخسارة المحتملة جراء التغير في قيمة محافظ المجموعة نتيجة لتقلبات أسعار الفائدة وصرف العملات الأجنبية وأسعار الأسهم والسلع. إن النشاطات الرئيسية الثلاثة التي تعرضنا لمخاطر السوق تشمل المتاجرة بأدوات السوق النقدية والعملات الأجنبية وأدوات السوق الرأسمالية وذلك في المحفظة البنكية ومحفظة المتاجرة، وبين الإيضاح (٤٥) مخاطر حساسية الأسعار السوقية.

### ١ - مخاطر أسعار الفائدة

تعتبر مخاطر أسعار الفائدة لدى المجموعة محدودة ، ويتم إدارتها ومراقبتها بصورة مستمرة. إن الجزء الأكبر من هذه المخاطر يتتركز في المدى القصير ولأجال لا تزيد عن سنة، في حين أن الجزء الذي يزيد عن سنة واحدة مسيطر عليه بشكل محكم. ويتم إدارة مخاطر أسعار الفائدة وفقاً للسياسات والحدود المقررة من قبل اللجنة العليا لإدارة الموجودات والمطلوبات، وبين الإيضاح (٤٦) مدى تعرض المجموعة لتقلبات أسعار الفائدة.

### ٢ - مخاطر أسواق رأس المال

إن الاستثمار في أدوات سوق رأس المال معرض لمخاطر السوق نتيجة لتقلب أسعارها. وإن المخاطر المحتملة للمجموعة والمرتبطة على هذا النوع من الاستثمار تعتبر محدودة نتيجة للرقابة الصارمة على مخاطر أسعار الفوائد ومخاطر الائتمان. كما ويشار في هذا المجال إلى محفظة استثمارات المجموعة من الأسهم، حيث تشكل هذه الاستثمارات نسبة متدنية من إجمالي استثمارات المجموعة.

### ٣ - مخاطر أسعار صرف العملات الأجنبية

إن الإيرادات المتحققة من العملات الأجنبية تنتج بشكل أساسى من العمليات التي يقوم بها العملاء. ويتم وضع حدود صارمة لتعامل المجموعة لحسابها في مجال المتاجرة بالعملة الأجنبية ، كما يتم التعوط وبشكل مناسب لمثل هذه العمليات وذلك للتعامل مع التقلبات المتوقعة للعملات وبالشكل الذى يقلل من مخاطر أسعار صرف العملات إلى حدودها الدنيا ، وبين الإيضاح (٤٨) صافي مراكز العملات الأجنبية .

### ه - المخاطر التشغيلية

تعرف على أنها الخسائر التي يمكن للمجموعة أن تواجهها نتيجة خلل في سياسات و إجراءات العمل والنصر البشري والأنظمة الآلية و البنية التكنولوجية ، إضافة إلى وقوع حوادث خارجية . ويتم إدارة هذه المخاطر من خلال إطار شامل ضمن عملية تعزيز وقوية الضوابط والرقابة الداخلية للمجموعة.

#### ٤٤ - مخاطر الائتمان

أ - إجمالي التعرض لمخاطر الائتمان (بعد مخصص التدني وقبل الضمانات أو مخلفات المخاطر) :

بآلاف الدولارات الأمريكية

| ٣١ كانون الاول | ٢٠١٤     | ٢٠١٣     | العرض الائتماني المرتبط ببنود داخل قائمة المركز المالي الموحد :      |
|----------------|----------|----------|--|
|                |          |          | أرصدة لدى بنوك مركبة   |
| ٧٧٠٩١٩٣        | ٦٩٤٩٣٢٣  | ٣٤٩١٦٩٤  | أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرافية                                       |
| ٦٧٤٩٦          | ١١٠٤٤٦   | ٨٨٦٢١١   | إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرافية                                     |
| ٢٠٩٧١٤٤٤       | ٢١٣٤٠٩١٩ | ٣٧٩٤٥٧٣  | موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل                    |
| ٢٠٩٢٩٨٢        | ٢٦٨٧٠٢٠  | ١٣٨٧٢٢٠٤ | تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة للأفراد                     |
| ١٦٠١٩٣         | ٤٨٢٢٢٠   | ١٠٥١٤٩٢  | للشركات الصغيرة والمتوسطة  |
| ٨٥٣٠١٠٤        | ٩١١٧٠١٨  | ٤٠١١٥٠   | للشركات الكبرى   |
| ٤٢٠٥٧٢٩٢       | ٤٣٦٤٧١٦٩ |          | للبanks والمؤسسات المالية  |
|                |          |          | للحوكومات و القطاع العام   |
|                |          |          | موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة                                  |
|                |          |          | موجودات أخرى و مشتقات مالية - قيمة عادلة موجبة                       |
|                |          |          | مجموع التعرض الائتماني المرتبط ببنود داخل قائمة المركز المالي الموحد |
|                |          |          | العرض الائتماني المرتبط ببنود خارج قائمة المركز المالي الموحد :      |
|                |          |          | اعتمادات   |
| ١٨٦٠٨٩٠        | ٢٠٩٣٣١٩  | ٨١٤١٧٠   | قبولات   |
| ١٣٣٧٤٤٦٩       | ١٣٥١٣٨٩٦ | ٤١١٨٨٥٩  | كفالات   |
| ٤٠١٦٨٣٨٨       | ٢١٥٨٠٢١٥ |          | تسهيلات ائتمانية منوحة وغير مستغلة                                   |
| ٦٢٢٢٥٦٨٠       | ٦٥٢٢٧٣٨٤ |          | المجموع  |
|                |          |          | <b>المجموع الكلي للعرض الائتماني</b>                                 |

الجدول اعلاه، يمثل الحد الأقصى لمخاطر التعرض الائتماني للبنك كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ و ٢٠١٣ دون اخذ الضمانات او مخلفات مخاطر الائتمان بعين الاعتبار .

بـ - توزع التعرضات الأئتمانية للموجودات حسب درجة المخاطر وفق الجدول التالي \* :

بألاف الدولارات الأمريكية

٢٠١٤ كانون الاول ٣١

| المجموع  | عام     | حكومات وقطاع | بنوك ومؤسسات مالية | شركات   |               |        | أفراد | متدنية المخاطر           |
|----------|---------|--------------|--------------------|---------|---------------|--------|-------|--------------------------|
|          |         |              |                    | كبير    | صغيرة ومتوسطة | متوسطة |       |                          |
| ٢٤١٧٦٩٧٢ | ٨٨٩٦١٧٢ | ١٠٣٥١٢٠٠     | ٢٠٥٣٥٨٠            | ١٥٤٥٠٣٤ | ١٣٣٠٩٨٦       |        |       |                          |
| ١٩٨٨١٩٣٣ | ٢٨٢٨٢٠  | ٣٨٥٤٧١١      | ١١٤٣٥٦٤٨           | ١٢٢١٩٨٥ | ٣٠٨٢٧٦٩       |        |       |                          |
| ١٩٠٣٣٧   | -       | ١٤٢٦         | ١١٩١٥٢             | ٣٣٧٨٧   | ٣٥٩٧٢         |        |       | منها مستحقة:             |
| ٩٧٨٧٤    | -       | ٥٨           | ٣٨٩٤٤              | ٢٧٦٣٤   | ٣١٢٣٨         |        |       | لغاية ٣٠ يوم             |
| ٩٢٤٦٣    | -       | ١٣٦٨         | ٨٠٢٠٨              | ٦١٥٣    | ٤٧٣٤          |        |       | من ٣١ لغاية ٦٠ يوم       |
| ٣٣٧٣٧٤   | -       | -            | ٢٨٠٠٨١             | ٣٢٨٣٢   | ٢٤٤٦١         |        |       | تحت المراقبة             |
| ١٦١٧٩٦٩  | ١١١٨    | ٣٠٢٠٢        | ١١١٣٦٣٤١           | ٢٤٣٩٧٥  | ٢٠٢٣٦٣        |        |       | غير عاملة                |
| ٤٠٦٥٩    | -       | -            | ٧٨٨٨               | ١٢٢٢    | ٢٠٥٤٩         |        |       | دون المستوى              |
| ٥٨٢٩٤٠   | -       | ٢٨٩٤٦        | ٥٢٥٩١١             | ١٠٥٧١   | ١٧٥١٢         |        |       | مشكوك فيها               |
| ٩٩٤٣٧٠   | ١١١٨    | ١٢٥٦         | ٦٠٢٥٤٢             | ٢٢١١٨٢  | ١٦٨٢٨٢        |        |       | هالكة                    |
| ٤٦٠١٤٢٦٨ | ٩١٨٤١٠٠ | ١٤٢٣٦١١٣     | ١٤٩٥٦٥٠            | ٣٠٤٣٨٢٦ | ٤٦٤٤٥٥٩       |        |       | المجموع                  |
| ٣٩٤٤٤٧   | -       | ٣٧٣٩         | ٢٣٧١٧٧             | ٩٣٠١٦   | ٦٠٥١٥         |        |       | بطـ: فوائد وعمولات معلقة |
| ١٩٧٢٦٦٢  | ٢١١٧    | ١٢٥٦         | ١٦٨٢٦٦٦            | ١٢١٦٨١  | ١٦٤٩١٢        |        |       | بطـ: مخصص تدريسي         |
| ٤٣٦٤٧١٦٩ | ٩١٨١٩٨٣ | ١٤٢٣١١١٨     | ١٢٩٨٥٨٠٧           | ٢٨٢٩١٢٩ | ٤٤١٩١٣٢       |        |       | الصافي                   |

بألاف الدولارات الأمريكية

٢٠١٣ كانون الاول ٣١

| المجموع  | عام     | حكومات وقطاع | بنوك ومؤسسات مالية | شركات   |               |        | أفراد | متدنية المخاطر           |
|----------|---------|--------------|--------------------|---------|---------------|--------|-------|--------------------------|
|          |         |              |                    | كبير    | صغيرة ومتوسطة | متوسطة |       |                          |
| ٢٢٤٤٤٥٢٤ | ٨٢٦٠٤٨٤ | ١٠١٣٧٣٣٠     | ١٨١٦٤٥٥            | ١٠١٤٢٥٤ | ١٢١٦٠٠١       |        |       |                          |
| ١٩٦٦٢١٣٧ | ٢٧٩٥٨٧  | ٣٢٨٩٢٢٤      | ١٢٤٤٤٨٦            | ١٠٧٥٩٨٦ | ٢٥٧٢٤٧٤       |        |       |                          |
| ٣٥٢٩١٧   | -       | -            | ٣٠٣٥٥٤             | ١٠٢٩٤   | ٣٩٠٧٩         |        |       | منها مستحقة:             |
| ١١٨٩٤١   | -       | -            | ٨٤٧٣٩              | ٦٢٥٣    | ٢٧٩٤٩         |        |       | لغاية ٣٠ يوم             |
| ٢٢٣٩٧٦   | -       | -            | ٢١٨٨١٥             | ٤٠٤١    | ١١١٢٠         |        |       | من ٣١ لغاية ٦٠ يوم       |
| ٤٣٧٥٨٩   | ٧٣٢     | -            | ٣٦٥٥٢٤             | ٤٤٥٧٤   | ٢٦٧٥٩         |        |       | تحت المراقبة             |
| ١٦٥٥٦٦٩  | ١١٥٩    | ٣١٧٣٠        | ١١٢٣٥٨             | ٢٨٢٩٧١  | ٢١٦٦٩١        |        |       | غير عاملة                |
| ٥٤٣٩٦    | -       | -            | ١١٢٧٦              | ١٦١٦٤   | ٢٦٩٥٦         |        |       | دون المستوى              |
| ٦١٣٨١٩   | -       | ٣٠٧٨٠        | ٥٤٠٤٩٩             | ٢٣٦٣٥   | ١٨٩٠٥         |        |       | مشكوك فيها               |
| ٩٨٧٣٩٤   | ١١٥٩    | ٩٥٠          | ٥٧١٢٨٣             | ٢٤٣١٧٢  | ١٧٠٨٣٠        |        |       | هالكة                    |
| ٤٤١٩٩٨٥٩ | ٨٥٤١٩٦٢ | ١٣٤٥٨٢٨٤     | ١٥٧٤٩٩٠٣           | ٢٤١٧٧٨٥ | ٤٠٣١٩٤٥       |        |       | المجموع                  |
| ٣٤٩٩٣٩   | -       | ٢٩٦٢         | ١٩٢٨٩٠             | ٩٦٣١٤   | ٥٧٧٧٣         |        |       | بطـ: فوائد وعمولات معلقة |
| ١٧٩٢٦٢٨  | ٣٠٢٠    | ١٢٥٦         | ١٤٧٠٦٩٣            | ١٥٤٣٨٩  | ١٦٣٢٧٠        |        |       | بطـ: مخصص تدريسي         |
| ٤٢٠٥٧٢٩٢ | ٨٥٣٨٩٤٢ | ١٣٤٥٤٦٦      | ١٤٠٨٦٣٢٠           | ٢١٦٧٠٨٢ | ٣٨١٠٨٨٢       |        |       | الصافي                   |

\* شمل التعرضات الأئتمانية التسهيلات ، الارصدة والابداعات لدى البنوك والمؤسسات المصرفية، السندات ، ائتمانات الخزينة واى موجودات لها تعرضات ائتمانية.

جـ- بلغت القيمة العادلة للضمانات للتسهيلات الائتمانية بالتكلفة المطفأة كما يلي:

بآلاف الدولارات الأمريكية

31 كانون الأول 2014

| المجموع  | عام    | حكومات وقطاع | بنوك ومؤسسات | شركات   |         |               | الضمانات مقابل:                |
|----------|--------|--------------|--------------|---------|---------|---------------|--------------------------------|
|          |        |              |              | مالية   | كبيرة   | صغيرة ومتعددة |                                |
| ٣٠٧٣٠٣٢  | ٢١٥٣٥٩ |              | ٤٥٠٤         | ١١٩٩٣٢٤ | ١٢٢٥٣٤٤ | ٣٢٨٥٠١        | تسهيلات عاملة / متعددة المخاطر |
| ٦٧٥٢٠٧٢  | -      |              | ٤٣٨٧٨        | ٤٩٣٥٠٠٨ | ٦٧٣٢٥٣  | ١٠٩٩٩٣٣       | تسهيلات عاملة / مقبولة المخاطر |
| ١٤٤٤٥٦   | -      |              | -            | ١١٦٥٣٢  | ١١٧٣٩   | ١٦١٨٥         | تحت المراقبة                   |
| ٣١٣٣٦٨   | -      |              | -            | ١٩٨٦٢٢  | ٦٤٨٩٢   | ٤٩٨٥٤         | غير عاملة:                     |
| ٣٦١٧١    | -      |              | -            | ١٩٠٢٥   | ٦١٧٩    | ١٠٩٦٧         | دون المستوى                    |
| ٣١٢٠١    | -      |              | -            | ١٤٠٥٣   | ٨٢٤٢    | ٨٩٠٦          | مشترك فيها                     |
| ٢٤٥٩٩٦   | -      |              | -            | ١٦٥٥٤٤  | ٥٠٤٧١   | ٢٩٩٨١         | هالكة                          |
| ١٠٢٨٢٩٢٨ | ٢١٥٣٥٩ |              | ٤٨٣٨٢        | ٦٤٤٩٤٨٦ | ٢٠٧٥٢٢٨ | ١٤٩٤٤٧٣       | المجموع                        |

الضمانات موزعة على النحو التالي :

|          |        |       |         |         |         |                     |
|----------|--------|-------|---------|---------|---------|---------------------|
| ٢٣٨٥٥٠٩  | ٢٩٣١٨  | -     | ١٤٨١١٦٢ | ٦٥٥٣٥٠  | ٢١٩٦٧٩  | تأمينات نقدية       |
| ٣٥٨١٣٢   | -      | ٣٩٤٧٧ | ٢٥٧٥٣٤  | ٥٩٥٦٩   | ١٥٠٢    | كفالات بنكية مقبولة |
| ٣١٢١٩٩٩  | ٤٤٨٥٩  | ٢٠١٧  | ٢٢٠٥٥٧٨ | ٥٦٤٧٣١  | ٣٠٤٨١٤  | عقارية              |
| ٥١٧٥١٦   | -      | -     | ٣٧١١٢٦  | ١٤٣٧٩٦  | ٢٥٩٤    | أسهم متداولة        |
| ٤٤٧٩٣٥   | -      | -     | ٣٣٩٩٥٥  | ٢٦٣٥٦   | ٨١٦٢٤   | سيارات وأليات       |
| ٣٤٥١٨٣٧  | ١٤١١٨٢ | ٦٨٨٨  | ١٧٩٤١٣١ | ٦٢٥٤٢٦  | ٨٨٤٢١٠  | آخرى                |
| ١٠٢٨٢٩٢٨ | ٢١٥٣٥٩ | ٤٨٣٨٢ | ٦٤٤٩٤٨٦ | ٢٠٧٥٢٢٨ | ١٤٩٤٤٧٣ | المجموع             |

جـ- بلغت القيمة العادلة للضمانات للتسهيلات الائتمانية بالتكلفة المطفأة كما يلى:

بـالـاف الدـولـارـات الـأمـريـكـيـة

31 كانون الأول 2013

| المجموع  | حكومات وقطاع |                    |         | شركات   |         |  | أفراد |
|----------|--------------|--------------------|---------|---------|---------|--|-------|
|          | عام          | بنوك ومؤسسات مالية | كبيري   | صغيرة   | متوسطة  |  |       |
| ٢٨٩١٨٣٥  | ٢٥٠٠٩٢       | ١٣٥١٥              | ١٣٩١٢٤٨ | ٨١١٧٦٩  | ٤٢٥٢١١  |  |       |
| ٨٠٠٧٩٢٢  | ١٥٥          | ٢٩٧٩               | ٦٤١٣٥٢٥ | ٦٤٥٩٧٤  | ٩٤٥٢٨٩  |  |       |
| ١٧٨٨٣٣   | -            | -                  | ١٤٤١٥٨  | ٢٢٣٥٩   | ١٢٣١٦   |  |       |
| ٣٢٤٨٩٣   | ١٢           | -                  | ١٩٤٤٦٧  | ٧٢٢٩٦   | ٥٨١١٨   |  |       |
| ٣٣٤٤١    | -            | -                  | ١٠١٥٢   | ٥٥٢٨    | ١٧٧٦١   |  |       |
| ٧٧٠٨٥    | -            | -                  | ٥٤١١٦   | ١٣٨٢٣   | ٩١٤٦    |  |       |
| ٢١٤٣٦٧   | ١٢           | -                  | ١٣٠١٩٩  | ٥٢٩٤٥   | ٣١٢١١   |  |       |
| ١١٤٠٣٤٨٣ | ٢٥٠٢٥٩       | ١٦٤٩٤              | ٨١٤٣٣٩٨ | ١٠٥٢٣٩٨ | ١٤٤٠٩٣٤ |  |       |

الضمانات مقابل:

تسهيلات عاملة / متدنية المخاطر

تسهيلات عاملة / مقبولة المخاطر

تحت المراقبة

## عاملة:

مشکلی فروخت

المجموع

الضمانات موزعة على النحو التالي :

|            |         |        |           |           |           |                     |
|------------|---------|--------|-----------|-----------|-----------|---------------------|
| ٣ ١٥٥ ٦٠٥  | ٤٢ ٦٧٦  | -      | ٢ ٥١١ ٣٣٩ | ٣٣٦ ٢٦٥   | ٢٦٥ ٣٢٥   | تأمينات نقدية       |
| ٧٥٥ ٨٩٣    | ٤٦ ٣٩٦  | -      | ٦١٨ ٣٥٠   | ٧٩ ٤٤١    | ١١ ٧٠٦    | كمالات بنكية مقبولة |
| ٣ ١٨٦ ٠٤٥  | ٧٢ ٥٨٣  | ٤ ٧٧٣  | ٢ ٤٣٧ ٩٢٩ | ٤٧٥ ٣٠٧   | ١٩٥ ٤٥٣   | عقارات              |
| ٤٢٦ ٥٩٠    | -       | ٢٧٦    | ٢٦٣ ٧٤٥   | ١٠٣ ٧١٥   | ٥٨ ٨٥٤    | أسهم متداولة        |
| ٥٥٠ ٧١٧    | -       | -      | ٤٠٩ ٨٢٨   | ٢٢ ٨٩٣    | ٦٧ ٩٩٦    | سيارات وآليات       |
| ٣ ٣٢٨ ٦٣٣  | ٨٨ ٦٠٤  | ١١ ٤٤٥ | ١ ٨٥٢ ٢٠٧ | ٥٣٤ ٧٧٧   | ٨٤١ ٦٠٠   | الخري               |
| ١١ ٤٠٣ ٤٨٣ | ٢٥٠ ٢٥٩ | ١٦ ٤٩٤ | ٨ ١٤٣ ٣٩٨ | ١ ٥٥٢ ٣٩٨ | ١ ٤٤٠ ٩٣٤ | المجموع             |

**د - تصنیف سندات الدين حسب درجة المخاطر**

الجدول التالي يبيّن تصنیف سندات الدين حسب درجة المخاطر باستخدام التصنیف الائتمانی لوكالات التصنیف الائتمانی العالمية:

**بـالآف الدولارات الأمريكية**

| ٢٠١٤ كانون الأول ٣١ |                                     |   |  | التصنيف الائتماني |
|---------------------|-------------------------------------|---|--|-------------------|
| المجموع             | موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل |  | القطاع الخاص:     |
| ١ ٥٨٨ ١٧٥           | ١ ١٧٤ ٨٦٣                           | ٤١٣ ٣١٢   |  | A- الى AAA        |
| ٣٩٦ ٥٦١             | ٣٩٦ ٥٦١                             | -   |  | B- الى BBB+       |
| ١٠ ٩٥٤              | ١٠ ٩٥٤                              | -   |  | اقل من B-         |
| ١٦٠ ٠٥٣             | ١٣٧ ٢٩٦                             | ٢٢ ٧٥٧  |  | غير مصنف          |
| ٨ ٠٣٦ ٢٦٥           | ٧ ٣٩٧ ٣٤٤                           | ٦٣٨ ٩٢١   |  | حكومات وقطاع عام  |
| <b>١٠ ١٩٢ ٠٠٨</b>   | <b>٩ ١١٧ ٠١٨</b>                    | <b>١ ٠٧٤ ٩٩٠</b>                                  |  | <b>المجموع</b>    |

**بـالآف الدولارات الأمريكية**

| ٢٠١٣ كانون الأول ٣١ |                                     |   |  | التصنيف الائتماني |
|---------------------|-------------------------------------|---|--|-------------------|
| المجموع             | موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل |  | القطاع الخاص:     |
| ١ ٥٥٨ ٢٩٢           | ١ ١٦٢ ٧٤٠                           | ٣٩٥ ٥٥٢   |  | A- الى AAA        |
| ٤٤٢ ٥٥٣             | ٤٤٢ ٥٥٣                             | -   |  | B- الى BBB+       |
| ٩ ٣٨٠               | ٩ ٣٨٠                               | -   |  | اقل من B-         |
| ١٣٧ ٩٩٠             | ١١١ ٥٠٢                             | ٢٦ ٤٨٨  |  | غير مصنف          |
| ٧ ٢٦٨ ١٠٠           | ٦ ٨٠٣ ٩٢٩                           | ٤٦٤ ١٧١   |  | حكومات وقطاع عام  |
| <b>٩ ٤١٦ ٣١٥</b>    | <b>٨ ٥٣٠ ١٠٤</b>                    | <b>٨٨٦ ٢١١</b>                                    |  | <b>المجموع</b>    |

٤- التعرض لمخاطر الائتمان للموجودات حسب التوزيع الجغرافي:

بألف الدولارات الأمريكية

٢١ كانون الأول ٢٠١٤

| المجموع        |                  |          |             |                 |              |
|----------------|------------------|----------|-------------|-----------------|--------------|
| أمريكا         | يقيمة دول العالم | أوروبا   | * آسيا      | البلدان العربية | الأردن       |
| الأخرى         |                  |          |             |                 |              |
| ٣٢٣٩٤٩٦        | ٣٥٧              | -        | ٧٥٧٤        | ٢٠٣٩٧٨٩         | ٣٩٩٢٦        |
| ٤٧٧٤٤          | ٥١               | ٥٤٠٥٢٤   | ١١٧١        | ١٤٦٨٣           | ٨٣٠٣٣٣       |
| ٤٠٠٥           | -                | ١٠٥٠     | ٤٤٤٧        | ١٤١٩            | ١٠٧٢         |
| ١٠٧٠           | ٥٠٥              | -        | ٤٧٦         | ١٤٠٦            | ٢٢٨٢         |
| ١٣٤٠           | ٨٨٣              | ٢٧٢      | ٧٦٩         | ٤١٦             | ١١٥٠         |
| ٩١٩            | ٢٨٢              | ٢٢٢      | ٤٦٠         | ٢٧٦             | ٥٠٥٠         |
| ١١١٨           | ٢٧٣              | ٣٧٣      | ٤٠١         | ٢٨٦             | ٥٠٥٠         |
| ٣٩٠            | ٢٧٣              | ١٣٥      | ٥٢١         | ٢٨٦             | ٥٠٥٠         |
| ٣٩٥            | ٢٧٦              | ٧        | ٨١          | ٢٧٤             | ٥٠٥٠         |
| ٦٦٤            | ١٦٩              | ١٦٦١     | ١٩٠         | ٧٩٠             | ٣٦٦          |
| <b>المجموع</b> | <b>٣٢٣٩٤٩٦</b>   | <b>-</b> | <b>٧٥٧٤</b> | <b>٢٠٣٩٧٨٩</b>  | <b>٣٩٩٢٦</b> |

بألف الدولارات الأمريكية

٢١٣٠١٢٠١٣

| المجموع        |                  |          |            |                 |             |
|----------------|------------------|----------|------------|-----------------|-------------|
| أمريكا         | يقيمة دول العالم | أوروبا   | * آسيا     | البلدان العربية | الأردن      |
| الأخرى         |                  |          |            |                 |             |
| ١٩٣٦           | ٤٧٧              | -        | ٦٢٣        | ٣٢٣٧            | ٣٠٣٦        |
| ٢٠٥٩١٩٠        | ٧٦               | ٤٤٤      | ١          | ٤٠٤             | ٩٨٩٨٥       |
| ٨٨٦            | ٥٦٩              | -        | ٥٠٥        | ٦٧٠             | ١٧٥٧        |
| ٢٠٩٧٤٤٤        | ٦٧٤              | ٥٦٣      | ٣٠٣        | ٦٣٢             | ٥٠٥٧٠       |
| ٨٥٣٠٤          | ٣٠٣              | ٤٢٤      | ٦٦٥        | ٦٤٣             | ٦٧٦٧        |
| ٤٠١١٥٠         | ٦                | ٤١٤      | ٦٥١        | ٦٤١             | ٥٠٥٧٠       |
| <b>المجموع</b> | <b>٣٢٣٩٤٩٦</b>   | <b>-</b> | <b>٦٢٣</b> | <b>٣٢٣٧</b>     | <b>٣٠٣٦</b> |

\* باستثناء البلدان العربية .

## و- التعرض لمخاطر الإنفلات للموجودات حسب القطاع الاقتصادي:

## بألف الدولارات الأمريكية

| المجموع                              |         | الحكومة                  |         | بنوك  |        | شركات |        | أفراد |        |
|--------------------------------------|---------|--------------------------|---------|-------|--------|-------|--------|-------|--------|
| النوع                                | الكمية  | النوع                    | الكمية  | النوع | الكمية | النوع | الكمية | النوع | الكمية |
| خدمات عامة ومؤسسات مالية وقطاع العام | ٦٣٦٩٢٢٣ | خدمات عامة ومؤسسات مالية | ٦٤٩٢٢٣  | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٤٧٤٥٢٤                               | -       | ٤٧٤٥٢٤                   | -       | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ١٠٩٩٢١                               | -       | ١٠٩٩٢١                   | -       | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ١٠٣٢٠                                | ١٠٣٢٠   | ١٠٣٢٠                    | ١٠٣٢٠   | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٨١١٧٩                                | ٨١١٧٩   | ٨١١٧٩                    | ٨١١٧٩   | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٧٣٩٥                                 | ٧٣٩٥    | ٧٣٩٥                     | ٧٣٩٥    | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٤٣٦٣                                 | ٤٣٦٣    | ٤٣٦٣                     | ٤٣٦٣    | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ١٦٩١٨٣                               | ١٦٩١٨٣  | ١٦٩١٨٣                   | ١٦٩١٨٣  | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ١٤                                   | ١٤      | ١٤                       | ١٤      | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ١١٨١١٨                               | ١١٨١١٨  | ١١٨١١٨                   | ١١٨١١٨  | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٢                                    | ٢       | ٢                        | ٢       | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٨٧٦٧٦١                               | ٨٧٦٧٦١  | ٨٧٦٧٦١                   | ٨٧٦٧٦١  | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٢                                    | ٢       | ٢                        | ٢       | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٨٦٧٣٢٩                               | ٨٦٧٣٢٩  | ٨٦٧٣٢٩                   | ٨٦٧٣٢٩  | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ١                                    | ١       | ١                        | ١       | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٧٦٧٧٨                               | ٦٧٦٧٧٨  | ٦٧٦٧٧٨                   | ٦٧٦٧٧٨  | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٢                                    | ٢       | ٢                        | ٢       | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٠٢٣                                | ٦٢٠٢٣   | ٦٢٠٢٣                    | ٦٢٠٢٣   | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ١                                    | ١       | ١                        | ١       | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٠٠٠٦٢                               | ٦٠٠٠٦٢  | ٦٠٠٠٦٢                   | ٦٠٠٠٦٢  | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ١                                    | ١       | ١                        | ١       | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦١٣٤٢                                | ٦١٣٤٢   | ٦١٣٤٢                    | ٦١٣٤٢   | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ١                                    | ١       | ١                        | ١       | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦١٣١                                 | ٦١٣١    | ٦١٣١                     | ٦١٣١    | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٤١٢٦                                 | ٤١٢٦    | ٤١٢٦                     | ٤١٢٦    | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ١                                    | ١       | ١                        | ١       | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦١٢٣                                 | ٦١٢٣    | ٦١٢٣                     | ٦١٢٣    | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ١                                    | ١       | ١                        | ١       | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦١٢١                                 | ٦١٢١    | ٦١٢١                     | ٦١٢١    | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦١٢٠                                 | ٦١٢٠    | ٦١٢٠                     | ٦١٢٠    | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٠٥٩٢١                               | ٦٠٥٩٢١  | ٦٠٥٩٢١                   | ٦٠٥٩٢١  | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٢                                    | ٢       | ٢                        | ٢       | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٨٨٦٤٣                               | ٦٨٨٦٤٣  | ٦٨٨٦٤٣                   | ٦٨٨٦٤٣  | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ١                                    | ١       | ١                        | ١       | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٤٤٤٤٠                                | ٤٤٤٤٠   | ٤٤٤٤٠                    | ٤٤٤٤٠   | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٨٠٥٠٦                                | ٨٠٥٠٦   | ٨٠٥٠٦                    | ٨٠٥٠٦   | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٤١١٥                                | ٦٤١١٥   | ٦٤١١٥                    | ٦٤١١٥   | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٤٢٩٦٢                                | ٤٢٩٦٢   | ٤٢٩٦٢                    | ٤٢٩٦٢   | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٨                                    | ٨       | ٨                        | ٨       | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٠٥٦١                                | ٦٠٥٦١   | ٦٠٥٦١                    | ٦٠٥٦١   | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ١                                    | ١       | ١                        | ١       | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢١٩٢                                | ٦٢١٩٢   | ٦٢١٩٢                    | ٦٢١٩٢   | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٨                                    | ٨       | ٨                        | ٨       | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٤٤٦٨                                 | ٤٤٦٨    | ٤٤٦٨                     | ٤٤٦٨    | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٤                                    | ٤       | ٤                        | ٤       | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٢٢٠٦٢                                | ٢٢٠٦٢   | ٢٢٠٦٢                    | ٢٢٠٦٢   | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٢                                    | ٢       | ٢                        | ٢       | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦١٨٠٤                                | ٦١٨٠٤   | ٦١٨٠٤                    | ٦١٨٠٤   | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٤                                    | ٤       | ٤                        | ٤       | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦١٧٤٢                                | ٦١٧٤٢   | ٦١٧٤٢                    | ٦١٧٤٢   | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ١                                    | ١       | ١                        | ١       | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦١٦١٥                                | ٦١٦١٥   | ٦١٦١٥                    | ٦١٦١٥   | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٢                                    | ٢       | ٢                        | ٢       | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦١٦١٤                                | ٦١٦١٤   | ٦١٦١٤                    | ٦١٦١٤   | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٤                                    | ٤       | ٤                        | ٤       | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦١٦١٣                                | ٦١٦١٣   | ٦١٦١٣                    | ٦١٦١٣   | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦١٦١٢                                | ٦١٦١٢   | ٦١٦١٢                    | ٦١٦١٢   | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦١٦١١                                | ٦١٦١١   | ٦١٦١١                    | ٦١٦١١   | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦١٦١٠                                | ٦١٦١٠   | ٦١٦١٠                    | ٦١٦١٠   | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦١٦١٩                                | ٦١٦١٩   | ٦١٦١٩                    | ٦١٦١٩   | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٠٤٢                                 | ٦٠٤٢    | ٦٠٤٢                     | ٦٠٤٢    | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٨                                    | ٨       | ٨                        | ٨       | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٣٥٤                                 | ٦٣٥٤    | ٦٣٥٤                     | ٦٣٥٤    | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦١٦٠                                 | ٦١٦٠    | ٦١٦٠                     | ٦١٦٠    | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢١٩                                 | ٦٢١٩    | ٦٢١٩                     | ٦٢١٩    | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦                                    | ٦       | ٦                        | ٦       | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٣                                 | ٦٢٣٣    | ٦٢٣٣                     | ٦٢٣٣    | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٢                                 | ٦٢٣٢    | ٦٢٣٢                     | ٦٢٣٢    | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣١                                 | ٦٢٣١    | ٦٢٣١                     | ٦٢٣١    | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٠                                 | ٦٢٣٠    | ٦٢٣٠                     | ٦٢٣٠    | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٣                                 | ٦٢٣٣    | ٦٢٣٣                     | ٦٢٣٣    | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٤                                 | ٦٢٣٤    | ٦٢٣٤                     | ٦٢٣٤    | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٥                                 | ٦٢٣٥    | ٦٢٣٥                     | ٦٢٣٥    | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٦                                 | ٦٢٣٦    | ٦٢٣٦                     | ٦٢٣٦    | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٧                                 | ٦٢٣٧    | ٦٢٣٧                     | ٦٢٣٧    | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٨                                 | ٦٢٣٨    | ٦٢٣٨                     | ٦٢٣٨    | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩                                 | ٦٢٣٩    | ٦٢٣٩                     | ٦٢٣٩    | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩٥                                | ٦٢٣٩٥   | ٦٢٣٩٥                    | ٦٢٣٩٥   | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩٧                                | ٦٢٣٩٧   | ٦٢٣٩٧                    | ٦٢٣٩٧   | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩٨                                | ٦٢٣٩٨   | ٦٢٣٩٨                    | ٦٢٣٩٨   | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩٩                                | ٦٢٣٩٩   | ٦٢٣٩٩                    | ٦٢٣٩٩   | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩١                                | ٦٢٣٩١   | ٦٢٣٩١                    | ٦٢٣٩١   | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩٢                                | ٦٢٣٩٢   | ٦٢٣٩٢                    | ٦٢٣٩٢   | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩٣                                | ٦٢٣٩٣   | ٦٢٣٩٣                    | ٦٢٣٩٣   | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩٤                                | ٦٢٣٩٤   | ٦٢٣٩٤                    | ٦٢٣٩٤   | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩٥                                | ٦٢٣٩٥   | ٦٢٣٩٥                    | ٦٢٣٩٥   | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩٦                                | ٦٢٣٩٦   | ٦٢٣٩٦                    | ٦٢٣٩٦   | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩٧                                | ٦٢٣٩٧   | ٦٢٣٩٧                    | ٦٢٣٩٧   | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩٨                                | ٦٢٣٩٨   | ٦٢٣٩٨                    | ٦٢٣٩٨   | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩٩                                | ٦٢٣٩٩   | ٦٢٣٩٩                    | ٦٢٣٩٩   | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩١٠                               | ٦٢٣٩١٠  | ٦٢٣٩١٠                   | ٦٢٣٩١٠  | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩١١                               | ٦٢٣٩١١  | ٦٢٣٩١١                   | ٦٢٣٩١١  | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩١٢                               | ٦٢٣٩١٢  | ٦٢٣٩١٢                   | ٦٢٣٩١٢  | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩١٣                               | ٦٢٣٩١٣  | ٦٢٣٩١٣                   | ٦٢٣٩١٣  | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩١٤                               | ٦٢٣٩١٤  | ٦٢٣٩١٤                   | ٦٢٣٩١٤  | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩١٥                               | ٦٢٣٩١٥  | ٦٢٣٩١٥                   | ٦٢٣٩١٥  | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩١٦                               | ٦٢٣٩١٦  | ٦٢٣٩١٦                   | ٦٢٣٩١٦  | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩١٧                               | ٦٢٣٩١٧  | ٦٢٣٩١٧                   | ٦٢٣٩١٧  | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩١٨                               | ٦٢٣٩١٨  | ٦٢٣٩١٨                   | ٦٢٣٩١٨  | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩١٩                               | ٦٢٣٩١٩  | ٦٢٣٩١٩                   | ٦٢٣٩١٩  | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩٢٠                               | ٦٢٣٩٢٠  | ٦٢٣٩٢٠                   | ٦٢٣٩٢٠  | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩٢١                               | ٦٢٣٩٢١  | ٦٢٣٩٢١                   | ٦٢٣٩٢١  | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩٢٢                               | ٦٢٣٩٢٢  | ٦٢٣٩٢٢                   | ٦٢٣٩٢٢  | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩٢٣                               | ٦٢٣٩٢٣  | ٦٢٣٩٢٣                   | ٦٢٣٩٢٣  | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩٢٤                               | ٦٢٣٩٢٤  | ٦٢٣٩٢٤                   | ٦٢٣٩٢٤  | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩٢٥                               | ٦٢٣٩٢٥  | ٦٢٣٩٢٥                   | ٦٢٣٩٢٥  | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩٢٦                               | ٦٢٣٩٢٦  | ٦٢٣٩٢٦                   | ٦٢٣٩٢٦  | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩٢٧                               | ٦٢٣٩٢٧  | ٦٢٣٩٢٧                   | ٦٢٣٩٢٧  | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩٢٨                               | ٦٢٣٩٢٨  | ٦٢٣٩٢٨                   | ٦٢٣٩٢٨  | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩٢٩                               | ٦٢٣٩٢٩  | ٦٢٣٩٢٩                   | ٦٢٣٩٢٩  | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩٢٣٠                              | ٦٢٣٩٢٣٠ | ٦٢٣٩٢٣٠                  | ٦٢٣٩٢٣٠ | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩٢٣١                              | ٦٢٣٩٢٣١ | ٦٢٣٩٢٣١                  | ٦٢٣٩٢٣١ | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩٢٣٢                              | ٦٢٣٩٢٣٢ | ٦٢٣٩٢٣٢                  | ٦٢٣٩٢٣٢ | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩٢٣٣                              | ٦٢٣٩٢٣٣ | ٦٢٣٩٢٣٣                  | ٦٢٣٩٢٣٣ | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩٢٣٤                              | ٦٢٣٩٢٣٤ | ٦٢٣٩٢٣٤                  | ٦٢٣٩٢٣٤ | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩٢٣٥                              | ٦٢٣٩٢٣٥ | ٦٢٣٩٢٣٥                  | ٦٢٣٩٢٣٥ | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩٢٣٦                              | ٦٢٣٩٢٣٦ | ٦٢٣٩٢٣٦                  | ٦٢٣٩٢٣٦ | -     | -      | -     | -      | -     | -      |
| ٦٢٣٩٢٣٧                              | ٦٢٣٩    |                          |         |       |        |       |        |       |        |

٤٦ - مخاطر اسعار الفايزدة فيما يلي بيان مدى تغطية المجموعة لنقلات اسعار الفايزدة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ (بقي التصنيف على أساس فئات اعادة تسعير الفايزدة أو الاستحقاق اليها أقرب) :

بالألف الدولارات الأمريكية

بـ - فيما يلي بيان مدى تعرّف المجموعة لتقديرات اسعار الفائدة كما في ٣٢ كانون الأول ٢٠٢٠ (يتم التصنيف على اساس شفرات اعادة تسعير الفائدة او الاستحقاق (ايهما اقرب) :

### بيان الدولارات الامريكية

| الموجودات  | البيانات                        |         |                 |                |                |                | المطلوبات وحقوق الملكية |
|--|---------------------------------|---------|-----------------|----------------|----------------|----------------|-------------------------|
|  | غير خاضعة للمخاطر اسعار الفائدة | المجموع | أكبر من ٣ سنوات | أكبر من ٦ أشهر | أكبر من ٣ أشهر | لغاية شهر واحد |                         |
| المقدّم في الغزينة                                       | -                               | -       | -               | -              | -              | -              | -                       |
| احتياطي احتياطي  | -                               | -       | -               | -              | -              | -              | -                       |
| ارصدة لدى بنوك مرکزية                                    | -                               | -       | -               | -              | -              | -              | -                       |
| ارصدة ويداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية                    | -                               | -       | -               | -              | -              | -              | -                       |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل        | -                               | -       | -               | -              | -              | -              | -                       |
| تسهيلات اتفاقية مباشرة بالذكفة المطافاة                  | -                               | -       | -               | -              | -              | -              | -                       |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر | -                               | -       | -               | -              | -              | -              | -                       |
| موجودات مالية أخرى بالكلفة الطفأة                        | -                               | -       | -               | -              | -              | -              | -                       |
| استثمارات في شركات حليفه                                 | -                               | -       | -               | -              | -              | -              | -                       |
| موجودات ثانية  | -                               | -       | -               | -              | -              | -              | -                       |
| موجودات أخرى ومشتقات مالية - قيمة عادلة موجودة           | -                               | -       | -               | -              | -              | -              | -                       |
| موجودات ضريبية مؤجلة                                     | -                               | -       | -               | -              | -              | -              | -                       |
| مجموع الموجودات  | -                               | -       | -               | -              | -              | -              | -                       |
| <b>المطلوبات وحقوق الملكية</b>                           |                                 |         |                 |                |                |                |                         |
| ودائع بنوك ومؤسسات مصرافية                               | -                               | -       | -               | -              | -              | -              | -                       |
| ودائع عملاء  | -                               | -       | -               | -              | -              | -              | -                       |
| تأمينات نقدية  | -                               | -       | -               | -              | -              | -              | -                       |
| أموال مقرضنة   | -                               | -       | -               | -              | -              | -              | -                       |
| محضص صربة الدخل  | -                               | -       | -               | -              | -              | -              | -                       |
| محضصات أخرى  | -                               | -       | -               | -              | -              | -              | -                       |
| مطلوبات أخرى ومشتقات مالية - قيمة عادلة سالبة            | -                               | -       | -               | -              | -              | -              | -                       |
| مطلوبات ضريبية مؤجلة                                     | -                               | -       | -               | -              | -              | -              | -                       |
| مجموع حقوق الملكية                                       | -                               | -       | -               | -              | -              | -              | -                       |
| مجموع المطلوبات وحقوق الملكية                            | -                               | -       | -               | -              | -              | -              | -                       |
| الفترة المنتهية  | -                               | -       | -               | -              | -              | -              | -                       |
| الفترة التشراكية   | -                               | -       | -               | -              | -              | -              | -                       |

٢٠١٤ - ٢٠١٥ : كاتبون أدبيون ، كما في ، (نقد مخصوصة) على إسلام ، الفتاة المتنكرة للستّة ، (العنقي) ، كما في ،

لأوف اليملاات الأمريكية

| ٢٠١٣ كانون الأول         |                               | ٢٠١٤ كانون الأول         |                               | ٢٠١٤ كانون الأول         |                               |
|--------------------------|-------------------------------|--------------------------|-------------------------------|--------------------------|-------------------------------|
| المعدل بالآلاف الدولارات | عملة الأساس بالآلاف الدولارات | المعدل بالآلاف الدولارات | عملة الأساس بالآلاف الدولارات | المعدل بالآلاف الدولارات | عملة الأساس بالآلاف الدولارات |
| (١٤٦٧٥)                  | (١٤٦٧٥)                       | ٨٧٧٦٤                    | ٨٧٧٦٤                         |                          |                               |
| (١٠٧٠٩٣)                 | (١٤٩٩٢)                       | ٨٧٢٤٥                    | ٥٦٠٨١                         |                          |                               |
| (٤٧٢٤١)                  | (٤٢٢٦)                        | (١١٩٣٢)                  | (٩٨٢٠)                        |                          |                               |
| (٢١٧٤٣)                  | (٢٢٨٤٥٢٩)                     | ٣٢٩                      | ٥٥٥٥٦                         |                          |                               |
| (١٠٩)                    | (٩٧)                          | (٢٩٢٠)                   | (٢٨٩٠)                        |                          |                               |
| ٣٠١٤٤                    |                               | ٨١٣٧٩                    |                               |                          |                               |
|                          |                               | ٢٤١٨٦٥                   |                               |                          |                               |
|                          |                               | (١٦٠٧٢٢)                 |                               |                          |                               |

\* يمثل المبلغ المعادل بالدولار الأمريكي للعملات الأخرى قيمة مجموعة عملات أجنبية متعددة.

#### ٤٩ - مستويات القيمة العادلة

ا- القيمة العادلة للموجودات المالية والمطلوبات المالية للمجموعة والمحددة بالقيمة العادلة بشكل مستمر:  
ان بعض الموجودات المالية والمطلوبات المالية للمجموعة مقسمة بالقيمة العادلة في نهاية كل فترة مالية ، والجدول التالي يوضح معلومات حول كيفية تحديد القيمة العادلة لهذه الموجودات المالية والمطلوبات المالية (طرق التقييم والمدخلات المستخدمة) :

| العلاقة بين المدخلات الهامة  | مدخلات هامة | طريقة التقييم                        | مستوى القيمة   | القيمة العادلة بالآلاف الدولارات الأمريكية |         | الموجودات المالية / المطلوبات المالية                              |
|------------------------------|-------------|--------------------------------------|----------------|--|---------|--|
|                              |             |                                      |                | ٢٠١٣                                       | ٢٠١٤    |  |
| غير الملموسة والقيمة العادلة | غير ملموسة  | والدخلات المستخدمة                   | العادلة        |  |         | موجودات مالية بالقيمة العادلة                                      |
|                              |             |                                      |                |  |         | موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل:                 |
| لا ينطبق                     | لا ينطبق    | الاسعار المعلنة في الاسواق المالية   | المستوى الاول  | ٤٦٤١٧١                                     | ٦٣٨٩٢١  | اقروات وسندات حكومية   |
| لا ينطبق                     | لا ينطبق    | الاسعار المعلنة في الاسواق المالية   | المستوى الاول  | ٣٩٥٥٢                                      | ٤١٣٣١٢  | سندات شركات  |
| لا ينطبق                     | لا ينطبق    | عن طريق مقارنتها بالسوقية لادة مالية | المستوى الثاني | ٢٦٤٨٨                                      | ٢٢٧٥٧   | سلف وقرض   |
| لا ينطبق                     | لا ينطبق    | الاسعار المعلنة في الاسواق المالية   | المستوى الاول  | ٤٨١٥٩                                      | ٥١٩٠٤   | اسهم وصناديق استثمارية   |
|                              |             |                                      |                | ٩٣٤٣٧٠                                     | ١١٢٦٨٩٤ | مجموع الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل        |
| لا ينطبق                     | لا ينطبق    | عن طريق مقارنتها بالسوقية لادة مالية | المستوى الثاني | ٣٣٨٠٧                                      | ٥٦٢٦٤   | مشتقات مالية قيمة عادلة موجبة                                      |
|                              |             |                                      |                |  |         | موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر:          |
| لا ينطبق                     | لا ينطبق    | الاسعار المعلنة في الاسواق المالية   | المستوى الاول  | ٢٤٩١٠٣                                     | ٢٤١٨٢٠  | اسهم متوفّر لها اسعار سوقية  |
| لا ينطبق                     | لا ينطبق    | عن طريق استخدام مؤشر القطاع في السوق | المستوى الثاني | ٢٠٤٤٠٧                                     | ٢٣٥٧٧٧  | اسهم غير متوفّر لها اسعار سوقية                                    |
|                              |             |                                      |                | ٤٥٣٥١                                      | ٤٧٧٥٤٧  | مجموع الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر |
|                              |             |                                      |                | ١٤٢١٦٨٧                                    | ١٦٦٠٧٥  | مجموع الموجودات المالية بالقيمة العادلة                            |
|                              |             |                                      |                |  |         | مطلوبات مالية بالقيمة العادلة                                      |
| لا ينطبق                     | لا ينطبق    | عن طريق مقارنتها بالسوقية لادة مالية | المستوى الثاني | ٦٦٦٨٤                                      | ٦٢٤٨٩   | مشتقات مالية قيمة عادلة سالبة                                      |
|                              |             |                                      |                |  |         | مجموع المطلوبات المالية بالقيمة العادلة                            |

لم تكن هناك أي تحويلات بين المستوى الاول والمستوى الثاني خلال العام ٢٠١٣ و ٢٠١٤ .

#### ب- القيمة العادلة للموجودات المالية والمطلوبات المالية للمجموعة والغير محدد بالقيمة العادلة بشكل مستمر:

باستثناء ما يرد في الجدول أدناه نعتقد ان القيمة الدفترية للموجودات المالية والمطلوبات المالية الظاهرة في القوائم المالية المرجحة للمجموعة تقارب قيمتها العادلة:

| مستوى القيمة العادلة  | القيمة الدفترية | ٢٠١٤ كانون الأول |          | ٢٠١٣ كانون الأول |   |
|-----------------------|-----------------|------------------|----------|------------------|---|
|                       |                 | ٢٠١٤             | ٢٠١٣     | ٢٠١٤             | ٢٠١٣  |
| المستوى الثاني        | ١٤٦٧٩٩٤         | ١٤٦٧٩٩٤          | ١٦٨١٧٣٦  | ١٦٨١٧٣٦          | موجودات مالية غير محددة بالقيمة العادلة           |
| المستوى الثاني        | ٤١٢٠٨٩٦         | ٤١٢٠٢٢٤          | ٣٢٩٠٤٧   | ٣٢٨٠٦٩           | احتياطي نقداني اجنبي لدى بنوك مرئية               |
| المستوى الثاني        | ٤٥٧٦٨٤          | ٤٥٧٢٩٨           | ١٩٠٥٧٧   | ١٩٠٥٤٠           | ودائع لاجل وخاصة لأشعار لدى بنوك مرئية            |
| المستوى الثاني        | ٣٥٦٤٢١٠         | ٣٥٥٩١٩٠          | ٤٧٧٩٥٦٤  | ٤٧٧٤٥٢٤          | شendas ايداع لدى بنوك مرئية                       |
| المستوى الثاني        | ٢١٤٩٨٩٠         | ٢٠٩٧١٤٤٤         | ٢١٤٠٤٩٢٠ | ٢١٣٤٠٩١٩         | حسابات جارية وودائع لدى بنوك ومؤسسات مصرافية      |
| المستوى الاول والثاني | ٨٥٦٩٩١٥         | ٨٥٣٠١٠٤          | ٩٢١٩٠٩٥  | ٩١١٧٠١٨          | تسهيلات ائتمانية مباشرة بالنكالة المقطعة          |
|                       | ٣٩٢٢٠٥٨٩        | ٣٩١٦٢٥٤          | ٤٠٦٠٤٩٣٩ | ٤٠٤٣٢٨٠٦         | موجودات مالية أخرى بالنكالة المقطعة               |
|                       |                 |                  |          |                  | مجموع الموجودات المالية غير محددة بالقيمة العادلة |
| المستوى الثاني        | ٣٠٢٤٤٣٥         | ٣٠٢٨٦١٣          | ٤٠٨٤١٧٥  | ٤٠٨١١١٣          | مطلوبات مالية غير محددة بالقيمة العادلة           |
| المستوى الثاني        | ٣٠٨٤٠١٦١        | ٣٠٧٢٢٨٢١         | ٣٢١٨٠٨٩٥ | ٣٢٠٦٥٢٧١         | ودائع علامات                                      |
| المستوى الثاني        | ٣٦٨٢٥٥٨٩        | ٣٦٦٧٢٢٤          | ٢٩١٩١٢٩  | ٢٩١٣٢٥٨          | تأشيرات تقدمة                                     |
| المستوى الثاني        | ١٧٥٩٦           | ١٠٣٧٣٧           | ٨٨٨٧٩    | ٨٧٠٩١            | أموال مقرضة                                       |
|                       | ٣٧٦٦٧٧٨١        | ٣٧٥٤٣٥٨          | ٣٩٢٧٣٠٣٨ | ٣٩١٣٧٠٣٣         | مجموع المطلوبات المالية غير محددة بالقيمة العادلة |

ان القيمة العادلة للموجودات المالية والمطلوبات المالية والمتضمنة في فئة المستوى الثاني اعلاه تم تحديدها بما يتوافق مع نماذج التسعير المتباينة والمغيرة بناء على خصم التدفقات النقدية اخرين  
بالاعتبار سعر الفائدة كاهم مدخل في الاحتساب.

**٥ - استحقاقات الارتباطات والالتزامات المحتملة**

يبين الجدول التالي استحقاقات الارتباطات والمطلوبات المحتملة على أساس الاستحقاق التعاقدى :

**بألاف الدولارات الأمريكية**

**٢٠١٤ كانون الأول ٣١**

| المجموع         | أكثر من ٥ سنوات | من سنة         |                 | اعتمادات                            |
|-----------------|-----------------|----------------|-----------------|-------------------------------------|
|                 |                 | ولغاية ٥ سنوات | لغاية سنة       |                                     |
| ٢٠٩٣٣١٩         | -               | ٦٢٩١٣          | ٢٠٣٠٤٠٦         |                                     |
| ٨٨٤٨٩٢          | -               | ٨٣٥٨           | ٨٧٦٥٣٤          | قبولات                              |
| ١٠٦٢٩١٣         | ٤٦٨٥            | ١٢٦١٩٥         | ٩٣٢٠٣٣          | - دفع                               |
| ٦١٩٤٧٧٢         | ٣٦٥٢٧٧          | ٢٣٨٥٥١٤        | ٣٤٤٣٩٨١         | - حسن التنفيذ                       |
| ٦٢٥٦٢١١         | ٢٩١٨٧٦          | ١٨١٧٩٠٥        | ٤١٤٦٤٣٠         | - أخرى                              |
| ٥٠٨٨١٠٨         | ٨٨١٢٣           | ٣٧١٨٨٥         | ٤٦٢٨١٠٠         | تسهيلات ائتمانية ممنوعة وغير مستغلة |
| <b>٢١٥٨٠٢١٥</b> | <b>٧٤٩٩٦١</b>   | <b>٤٧٧٢٧٧٠</b> | <b>١٦٠٥٧٤٨٤</b> | <b>المجموع</b>                      |
| ٨٤٨٥            | -               | ٨٠٦٥           | ٤٢٠             | عقود مشاريع انشائية                 |
| ١٠٦٤٥           | -               | ٤٢٦٥           | ٦٣٨٠            | عقود مشتريات                        |
| ٢٣٢٥٦           | ٨٨٣٣            | ١١٥٦٠          | ٢٨٦٣            | عقود ايجار تشغيلية                  |
| <b>٤٢٣٨٦</b>    | <b>٨٨٣٣</b>     | <b>٢٣٨٩٠</b>   | <b>٩٦٦٣</b>     | <b>المجموع</b>                      |

**بألاف الدولارات الأمريكية**

**٢٠١٣ كانون الأول ٣١**

| المجموع         | أكثر من ٥ سنوات | من سنة         |                 | اعتمادات                            |
|-----------------|-----------------|----------------|-----------------|-------------------------------------|
|                 |                 | ولغاية ٥ سنوات | لغاية سنة       |                                     |
| ١٨٦٠٨٩٠         | -               | ٥٦٣٩٠          | ١٨٠٤٥٠٠         |                                     |
| ٨١٤١٧٠          | ٢٦              | ٢١٩٤           | ٨١١٩٥٠          | قبولات                              |
| ١٠٥٤٥٨٧         | ٥٢٩٢            | ٩٠٤٢٢          | ٩٥٨٨٧٣          | - دفع                               |
| ٥٣٥٩٢٥٠         | ٣٢٨٠٢٠          | ٢٣٨١٢٨٧        | ٢٦٣٩٩٤٣         | - حسن التنفيذ                       |
| ٦٩٦٠٦٣٢         | ٧٢٩٤٢٦          | ١٧٥٥٦٧٨        | ٤٤٧٥٥٢٨         | - أخرى                              |
| ٤١١٨٨٥٩         | ٤٠١٩            | ٤٦٢٠٠٥         | ٣٦٥٢٨٣٥         | تسهيلات ائتمانية ممنوعة وغير مستغلة |
| <b>٢٠١٦٨٣٨٨</b> | <b>١٠٧٦٧٨٣</b>  | <b>٤٧٤٧٩٧٦</b> | <b>١٤٣٤٣٦٢٩</b> | <b>المجموع</b>                      |
| ٥٥٧             | -               | -              | ٥٥٧             | عقود مشاريع انشائية                 |
| ٦٣٤٢            | -               | ٣١١٦           | ٣٢٢٦            | عقود مشتريات                        |
| ٢٦٦٢٦           | ٧٩٦٧            | ١٤٧٦٠          | ٣٨٩٩            | عقود ايجار تشغيلية                  |
| <b>٣٣٥٢٥</b>    | <b>٧٩٦٧</b>     | <b>١٧٨٧٦</b>   | <b>٧٦٨٢</b>     | <b>المجموع</b>                      |

## ٥١ - إدارة رأس المال

تقوم المجموعة بادارة رأس المال بشكل يضمن استمرارية عملياتها التشغيلية وتحقيق أعلى عائد ممكن على حقوق الملكية، ويكون رأس المال التنظيمي كما عرفته اتفاقية بازل كما هو مبين في الجدول التالي:-

| بآلاف الدولارات الأمريكية      |                   |
|--------------------------------|-------------------|
| ٣١ كانون الاول                 |                   |
| ٢٠١٣                           | ٢٠١٤              |
| ٧٧٦ ٠٢٧                        | ٨٢٦ ٢٢٣           |
| ٦٤٣ ٨٦٠                        | ٧١٢ ٧٢٢           |
| ٩٧٧ ٣١٥                        | ٩٧٧ ٣١٥           |
| ١ ٢٢٥ ٧٤٧                      | ١ ٢٢٥ ٧٤٧         |
| ١ ٨٢٢ ٨٢٤                      | ١ ٨٢٢ ٨٢٤         |
| ١٤٨ ٣٣٧                        | ٤٧١ ٥٥٦           |
| ( ١ ٨٣٥)                       | ( ٢ ٩٨٠)          |
| ( ٥ ٧٨٣)                       | ( ١١ ٢٠٨)         |
| ١٠٢ ٨٦٥                        | ٩٤ ٢٨٢            |
| <b>٥ ٦٨٩ ٣٥٧</b>               | <b>٦ ١١٦ ٤٨١</b>  |
| <b>مجموع رأس المال الأساسي</b> |                   |
| <b>ب - رأس المال الإضافي:</b>  |                   |
| الاحتياطيات غير المعونة        |                   |
| احتياطي ترجمة عملات أجنبية     |                   |
| احتياطي تقييم استثمارات        |                   |
| قروض مساندة                    |                   |
| احتياطي مخاطر مصرفية عامة      |                   |
| <b>مجموع رأس المال الإضافي</b> |                   |
| <b>٦١ ٧١٥</b>                  | <b>( ١٢٢ ٧٥١)</b> |
| <b>( ٢٢٨ ٣٩٣)</b>              | <b>( ٢١٩ ٢٧٨)</b> |
| <b>٢٤ ٠٥٥</b>                  | <b>١٧ ٩٠٠</b>     |
| <b>٣٤٩ ٨١٩</b>                 | <b>٣٦٣ ٤٥٨</b>    |
| <b>٢٠٧ ١٩٦</b>                 | <b>٣٩ ٣٢٩</b>     |
| <b>١ ١٥٧ ٦٢٣</b>               | <b>١ ٣٧٠ ١٣٤</b>  |
| <b>٤ ٧٣٨ ٩٣٠</b>               | <b>٤ ٧٨٥ ٦٧٦</b>  |
| <b>٣١ ٢٧٥ ٣٤٠</b>              | <b>٣٢ ٣٣٠ ٦٨٨</b> |
| <b>١٥,١٥%</b>                  | <b>١٤,٨٠%</b>     |
| <b>١٥,١٥%</b>                  | <b>١٤,٨٠%</b>     |

ج - الاستبعادات من رأس المال التنظيمي  
**رأس المال التنظيمي (أ+ب+ج)**  
الموجودات والبنود خارج قائمة المركز المالي الموحد المرجحة بالمخاطر  
نسبة كفاية رأس المال التنظيمي  
نسبة كفاية رأس المال الأساسي

\* تتضمن الموجودات الضريبية المؤجلة

- يقوم مجلس الادارة بمراجعة هيكلاة رأس المال بشكل ربع سنوي، وجزء من تلك المراجعة يقوم مجلس الادارة بالاحذر بعين الاعتبار كلفة رأس المال والمخاطر كاحدى العوامل الاساسية في ادارة رأس مال المجموعة وذلك من خلال وضع سياسة للتوزيعات النقدية ورسملة الاحتياطيات.

- يبلغ الحد الادنى لنسبة كفاية رأس المال ٨٪ وفقاً لمتطلبات لجنة بازل و ١٢٪ وفقاً لمتطلبات البنك المركزي الأردني ، في حين ان هذه النسبة قد بلغت ١٤,٨٠٪ كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ (١٥,١٥٪) كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣ .

## ٥٢ - الربح للسهم الواحد العائد لمساهمي البنك

|                           |         |  |                                      |
|---------------------------|---------|--|--------------------------------------|
| كانون الاول ٣١            |         |  | ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :     |
| ٢٠١٣                      | ٢٠١٤    |  |                                      |
| بآلاف الدولارات الأمريكية |         |  |                                      |
| ٤٩٧ ٠٢١                   | ٥٧٣ ٦٨٧ |  | الربح للسنة العائد لمساهمي البنك     |
| ألف سهم                   |         |  |                                      |
| ٥٦٩ ٦٠٠                   | ٥٦٩ ٦٠٠ |  | * المتوسط المرجح لعدد الأسهم         |
| دولار أمريكي / سهم        |         |  | نصيب السهم من ربح السنة (أساسي ومحض) |
| ٠,٨٧                      | ١,٠١    |  |                                      |

\* تم احتساب المتوسط المرجح لعدد الاسهم على اساس ٥٦٩,٦ مليون سهم عوضا عن ٥٣٤ مليون سهم للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣ على اعتبار ان الزيادة في عدد الاسهم ناتجة عن توزيع اسهم مجانية .

## ٥٣ - حسابات مدارة لصالح العملاء

- بلغت الحسابات المدارة لصالح العملاء ٣٠٦٠ مليون دولار امريكي كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ (٢٩٩٢) مليون دولار امريكي كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٣ ) . لا يتم إظهار هذه الحسابات ضمن موجودات ومطلوبات المجموعة في القوائم المالية الموحدة.

### بآلاف الدولارات الأمريكية

### ٥٤ - النقد وما في حكمه

|                |           |  |   |
|----------------|-----------|--|---|
| ٣١ كانون الاول |           |  | ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :                                  |
| ٢٠١٣           | ٢٠١٤      |  |   |
| ٨ ٠١٥ ٩٣٠      | ٧ ٢٨٨ ٥٣٨ |  | النقد وأرصدة لدى بنوك مركبة تستحق خلال ثلاثة أشهر                 |
| ٣ ٤٩١ ٦٩٤      | ٤ ٦٦٤ ٠٧٨ |  | <u>إضاف:</u> أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرافية تستحق خلال ثلاثة أشهر |
| ٢ ٨٠٥ ٩٢٤      | ٣ ٨٢٣ ٣٩٢ |  | <u>ينزل:</u> ودائع بنوك ومؤسسات مصرافية تستحق خلال ثلاثة أشهر     |
| ٨ ٧٠١ ٧٠٠      | ٨ ١٢٩ ٢٢٤ |  | المجموع   |

٥٥ - معاملات مع أطراف ذات علاقة

إن تفاصيل الأرصدة القائمة مع الأطراف ذات علاقة كانت كما يلي :

بآلاف الدولارات الأمريكية

٣١ كانون الأول ٢٠١٤

| النوع  | القيمة | النوع  | القيمة | النوع                                      | القيمة | النوع                                      | القيمة |
|--|--------|--|--------|--|--------|--|--------|
| تسهيلات ائتمانية ودائع من أطراف ذات علاقة غير مستغلة | ١١٦١١١ | تسهيلات ائتمانية ودائع من أطراف ذات علاقة غير مستغلة | -      | تسهيلات ائتمانية ودائع لدى أطراف ذات علاقة | ٧٧٢٦٧٥ | تسهيلات ائتمانية ودائع لدى أطراف ذات علاقة | ٧٧٢٦٧٥ |
| ٨٥٤٣٨  |        | ٥٦٣٦٩  | ٦١١٤٧٤ | ٤٢٥٧٥٨                                     |        | ٤٢٥٧٥٨                                     |        |
| ١٤١٨٠٧   | ٧٢٧٥٨٥ |  |        |  |        |  |        |

شركات حلية

أعضاء مجلس الإدارة وكبار المساهمين

بآلاف الدولارات الأمريكية

٣١ كانون الأول ٢٠١٣

| النوع  | القيمة | النوع  | القيمة | النوع                                      | القيمة | النوع                                      | القيمة |
|--|--------|--|--------|--|--------|--|--------|
| تسهيلات ائتمانية ودائع من أطراف ذات علاقة غير مستغلة | ٥٧٦٧٨  | تسهيلات ائتمانية ودائع من أطراف ذات علاقة غير مستغلة | -      | تسهيلات ائتمانية ودائع لدى أطراف ذات علاقة | ١٣٢٢١٠ | تسهيلات ائتمانية ودائع لدى أطراف ذات علاقة | ١٣٢٢١٠ |
| ٤٠٨٩٥  |        | ١٠٧٥٩٦   | ٦٣٨٠٨٧ | ٤٧٦٩٠٢                                     |        | ٤٧٦٩٠٢                                     |        |
| ١٤٨٤٩١   | ٦٩٥٧٦٥ |  |        |  |        |  |        |

شركات حلية

أعضاء مجلس الإدارة وكبار المساهمين

- إن تصنیف جميع التسهيلات الإئتمانية الممنوحة لأطراف ذات علاقة هي ديون عاملة بحسب نظام التصنیف الإئتماني للمجموعة ، كما لم يتم تسجیل أي مخصصات تدنی في قيمة هذه التسهيلات .

بآلاف الدولارات الأمريكية

٢٠١٤

إن تفاصيل المعاملات مع الأطراف ذات علاقة كانت كما يلي :

| النوع                   | القيمة | النوع | القيمة | النوع | القيمة |
|-------------------------|--------|-------|--------|-------|--------|
| فوائد دائنة فوائد مدينة | ٧٦٤    |       |        |       |        |
| ١٦٩                     |        |       |        |       |        |

شركات حلية

بآلاف الدولارات الأمريكية

٢٠١٣

| النوع                   | القيمة | النوع | القيمة | النوع | القيمة |
|-------------------------|--------|-------|--------|-------|--------|
| فوائد دائنة فوائد مدينة | ٤٠٤    |       |        |       |        |
| ٢١٤                     |        |       |        |       |        |

شركات حلية

- بلغت التسهيلات الإئتمانية المباشرة الممنوحة للادارة العليا ٨٠ مليون دولار أمريكي والتسهيلات الإئتمانية الغير مباشرة ١٠٠ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ (٠٩٠ مليون دولار أمريكي للتسهيلات الإئتمانية المباشرة و١٠٠ مليون دولار أمريكي للتسهيلات الإئتمانية الغير مباشرة كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٣).

- إن نسب الفوائد المقيدة على التسهيلات الممنوحة لأعضاء مجلس الادارة وكبار المساهمين تقع ضمن حدود التسهيلات الممنوحة لباقي العملاء .

- بلغت الرواتب والمكافآت والمنافع الأخرى للادارة التنفيذية العليا للمجموعة في الأردن والخارج ما مجموعه ٥٦٦ مليون دولار أمريكي للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ (٥١٢ مليون دولار أمريكي للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣).

## ٥٦ - القضايا المقدمة على المجموعة

أ - هنالك قضايا مدنية مقدمة على البنك العربي ش.م.ع تتشابه من حيث الواقع المزعومة التي مفادها أن البنك العربي قد قام من خلال فرعه في نيويورك، بتحويل أموال إلى من وصفوا بالإرهابيين وبالمنظمات الإرهابية في فلسطين، وأنه بذلك قد ساعد وحرض على ارتكاب أعمال إرهابية أدت إلى مقتل أو جرح أفراد عائلات المدعين، ويطالب المدعون البنك في جميع الدعاوى بالتعويض عن الضرر الناتج عن الفعل المدعي بارتكابه.

لقد صدر قرار بتاريخ ٢٢ أيلول ٢٠١٤ عن هيئة المحلفين المختارة من قبل محكمة المقاطعة الشرقية لمدينة نيويورك بخصوص بعض المدعين (البالغ عددهم حوالي ٣٠٠) متضمناً مسؤولية البنك المدنية. تم البدء بإجراءات الطعن به حسب القوانين والأنظمة والإجراءات المعمول بها في الولايات المتحدة الأمريكية.

قدم البنك طلبين إلى محكمة المقاطعة لرد الدعوى وإعادة المحاكمة، كما قدم طلب آخر لنفس المحكمة لتصديق قرار هيئة المحلفين، إلا أن القاضي لم يصدر قراره بخصوص هذه الطلبات حتى تاريخه، علماً بأن هذه الطلبات تعد جزءاً من الإجراءات التحضيرية لتقديم طلب الاستئناف. وفي حال رفض القاضي هذه الطلبات، سيقوم البنك بدراسة تقديم طلب استئناف استثنائي إلى محكمة الاستئناف.

إن القرار الصادر عن قاضي محكمة المقاطعة بتحديد تاريخ ١٣ تموز ٢٠١٥ للبدء بإجراءات المحاكمة الخاصة بتقدير التعويضات لعدة عينة من المدعين في ثلاث حوادث ضمن القضية المدنية المقدمة ضد البنك، والذي جاء خلافاً لما طلبه محامو المدعين بالسير بإجراءات تحديد التعويضات لجميع المدعين، سيتيح للبنك متابعة عملية الاستئناف الأصلي وفقاً للمطلبات والإجراءات القانونية المعمول بها في الولايات المتحدة الأمريكية. كما وأن نسبة نجاح البنك في هذا الاستئناف مرتفعة.

وبرأي المحامين المترافقين والممثلين متابعة هذه القضية، فإن موقف البنك في الاستئناف وبنتيجة القضية قوي .

كان البنك في نيويورك قد توصل في العام ٢٠٠٥ إلى اتفاق مع مكتب مراقبة العملة الفدرالي تم بناء عليه تحويل الفرع إلى وكالة فدرالية ذات نشاط محدود وفقاً لما يسمح به القانون المصرفي الفدرالي الأمريكي. كما تم الاتفاق على احتفاظ الوكالة بموجودات مالية بحوالي ٤٠ مليون دولار أمريكي.

ب - هنالك قضايا أخرى مقدمة على المجموعة تقدر بحوالي ١٥٥,١ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ (٨٣,٨ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣).

وبرأي الإدارة والمحامين الممثلين متابعة هذه القضية أنه لن يتربّط على المجموعة مطلوبات تفوق المخصص المقيد لقائتها والبالغ ٦ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ (٦ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣).

## ٥٧ - أرقام المقارنة

تم إعادة تصنيف بعض أرقام المقارنة للعام ٢٠١٣ لتتناسب مع تصنيف أرقام العام ٢٠١٤، ولم ينتج عنها أي تعديل لنتائج أعمال السنة السابقة .

البنك العربي ش . م . ع  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

القوائم المالية للسنة المنتهية في  
٣١ كانون الأول ٢٠١٤  
مع تقرير مدقق الحسابات المستقل

البنك العربي ش . م . ع  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
عمان – المملكة الأردنية الهاشمية  
٢٠١٤ كانون الأول ٣١

جدول المحتويات

تقرير مدقق الحسابات المستقل

قائمة

- |    |                                  |
|----|----------------------------------|
| أ  | قائمة المركز المالي              |
| ب  | قائمة الدخل                      |
| ج  | قائمة الدخل الشامل               |
| د  | قائمة التغيرات في حقوق المساهمين |
| هـ | قائمة التدفقات النقدية           |

صفحة

١ - ٥٥ | ايضاحات حول القوائم المالية

## تقرير مدقق الحسابات المستقل

٢١٨ / م

الى السادة المساهمين  
البنك العربي ش.م.ع  
عمان – المملكة الأردنية الهاشمية

### مقدمة

قمنا بتدقيق القوائم المالية المرفقة للبنك العربي ش.م.ع (شركة مساهمة عامة محدودة) والتي تتكون من قائمة المركز المالي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ وكل من قوائم الدخل والدخل الشامل والتغيرات في حقوق المساهمين والتدفقات النقدية لسنة المنتهية بذلك التاريخ ، وملخص للسياسات المحاسبية الهامة ، ومعلومات إيضاحية أخرى .

### مسؤولية الإدارة عن القوائم المالية

إن الإدارة مسؤولة عن إعداد هذه القوائم المالية وعرضها بصورة عادلة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية. وتشمل هذه المسؤولية الاحتفاظ بالرقابة الداخلية التي تحدها الإدارة مناسبة لتمكنها من إعداد القوائم المالية بصورة عادلة خالية من أخطاء جوهرية ، سواء كانت ناشئة عن احتيال أو عن خطأ .

### مسؤولية مدقق الحسابات

إن مسؤوليتنا هي ابداء رأي حول هذه القوائم المالية استناداً إلى تدقيقنا ، قمنا بتدقيقنا وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق ، وتطلب تلك المعايير ان ننفي بنطليبات قواعد السلوك المهني وان نقوم بتحطيط واجراء التدقيق للحصول على تأكيد معقول فيما اذا كانت القوائم المالية خالية من أخطاء جوهرية .

يتضمن التدقيق القيام بإجراءات للحصول على بيانات تدقيق ثبوتية للمبالغ والافتراضات في القوائم المالية . تستند الإجراءات المختارة إلى تقدير مدقق الحسابات ، بما في ذلك تقييم مخاطر الأخطاء الجوهرية في القوائم المالية ، سواء كانت ناشئة عن احتيال أو عن خطأ . وعند القيام بتقييم تلك المخاطر ، يأخذ مدقق الحسابات في الاعتبار إجراءات الرقابة الداخلية للبنك والمتعلقة بالإعداد والعرض العادل للقوائم المالية ، وذلك لغرض تصميم إجراءات التدقيق المناسبة حسب الظروف ، وليس لغرض ابداء رأي حول فعالية الرقابة الداخلية لدى البنك . ويتضمن التدقيق كذلك تقييم ملائمة السياسات المحاسبية المتتبعة ومعقولية التقديرات المحاسبية المعدة من قبل الإدارة ، وكذلك تقييم العرض الاجمالي للقوائم المالية .

نعتقد ان بيانات التدقيق الثبوتية التي حصلنا عليها كافية ومناسبة لتوفر اساساً لرأينا حول التدقيق .

## الرأي

في رأينا ، ان القوائم المالية تظهر بصورة عادلة من جميع النواحي الجوهرية ، الوضع المالي للبنك العربي ش . م . ع كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ وأدائه المالي وتدفقاته النقدية للسنة المنتهية بذلك التاريخ وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية.

## فقرة إضافية

نشير الى الايضاح رقم (٥٥) حول القوائم المالية المرفقة بخصوص القضية المقامة على البنك في الولايات المتحدة الامريكية منذ عام ٢٠٠٤ ودون التأثير على رأينا المطلق أعلاه.

## تقرير حول المتطلبات القانونية

يحتفظ البنك بقيود وسجلات حسابية منظمة بصورة أصولية، وهي متقدمة مع القوائم المالية المرفقة ومع القوائم المالية الواردة في تقرير مجلس الادارة، ونوصي الهيئة العامة للمساهمين المصادقة على هذه القوائم المالية.

عمان – المملكة الأردنية الهاشمية

٢٩ كانون الثاني ٢٠١٥

ديلويت آند توش (الشرق الأوسط) – الأردن

شفيق كميل بطشون

إجازة رقم (٧٤٠)

ديلويت آند توش(الشرق الأوسط)

محاسبون قانونيون

البنك العربي ش.م.ع  
 (شركة مساهمة عامة محدودة)  
 عمان - المملكة الأردنية الهاشمية  
 قائمة المركز المالي  
 (بيان الدخانير الأردنية)

٣١ كانون الأول

| ٢٠١٣            | ٢٠١٤            | إيضاح | الموجودات  |
|-----------------|-----------------|-------|--|
| ٤٣٣١٠٩٦         | ٣٩٣٠١٥٥         | ٥     | نقد وارصدة لدى بنوك مركبة                                |
| ٢٦٧٦٤٤٥         | ٣٣١٣٥٦٦         | ٦     | أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرافية                           |
| ٢٤١٩٤٣          | ٢٨٣٦٣٩          | ٧     | إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرافية                         |
| ١٧٦٩٠٠          | ٢٩٧٤٣٢          | ٨     | موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل        |
| ٨٣٦٩            | ١٦٤٣٨           | ٤٠    | مشتقات مالية - قيمة عادلة موجبة                          |
| ١٠٥٣٩٢٥٦        | ١١٠٥٠٨٣١        | ١٠    | تسهيلات إئتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة                 |
| ٢٠٥٤٦١          | ٢٢٣٧٣٧          | ٩     | موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر |
| ٤٦٩٧٩٦٩         | ٥١٧١٠٧٥         | ١١    | موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة                      |
| ١١٢٣٧١٩         | ١٠٥٢١٣٧         | ١٢    | استثمارات في شركات تابعة وحليفة                          |
| ٢٠٠٦١٩          | ١٩٢٢٩٧          | ١٣    | موجودات ثابتة  |
| ٣١٣١٤٩          | ٣٠٢٠٥٤          | ١٤    | موجودات أخرى   |
| ٢٣٤٨٦           | ٢٦٤١٦           | ١٥    | موجودات ضريبية مؤجلة                                     |
| <b>٢٤٥٣٨٣٧٢</b> | <b>٢٥٨٥٩٧٧٧</b> |       | <b>مجموع الموجودات</b>                                   |

| المطلوبات وحقوق المساهمين |                 |    |
|---------------------------|-----------------|----|
| ١٧٥٢٧٠٠                   | ٢٢٧٦٧٢          | ١٦ |
| ١٥٧٩٤٠٤٧                  | ١٧٠٩٥٣٧٨        | ١٧ |
| ٢٤٤٩٦٢١                   | ١٨٤٢٧٧٠         | ١٨ |
| ١٠٠١٢                     | ١٧٦٣٠           | ٤٠ |
| ١٥٠٠                      | ٥٤٠٠            | ١٩ |
| ١٢٣١٢١                    | ١٤٣٣٧٦          | ٢٠ |
| ٨٠٢٦٦                     | ٨٣٠٠٨           | ٢١ |
| ٣٦٦٢٥٨                    | ٣٤٥٣٥٠          | ٢٢ |
| ٥٤٣٣                      | ٨٣٢٠            | ٢٣ |
| <b>٢٠٥٨٢٩٥٨</b>           | <b>٢١٨١٨٩٠٤</b> |    |

|                 |                 |    |  |
|-----------------|-----------------|----|--|
| ٥٣٤٠٠٠          | ٥٦٩٦٠٠          | ٢٤ | رأس المال المدفوع                      |
| ٨٥٩٦٢٦          | ٨٥٩٦٢٦          | ٢٤ | علاوة إصدار                            |
| ٤٢١٧٤١          | ٤٧٠٥٧٩          | ٢٥ | احتياطي إجباري                         |
| ٦١٤٩٢٠          | ٦١٤٩٢٠          | ٢٦ | احتياطي اختياري                        |
| ١٠٦٦٦٧٤         | ١٠٦٦٦٧٤         | ٢٧ | احتياطي عام                            |
| ٢٠٠٤٦٨          | ٢٠٠٤٦٨          | ٢٨ | احتياطي مخاطر مصرافية عامة             |
| ١٤٣٧١           | (١٠٣٤٧٢)        | ٢٩ | احتياطي ترجمة عمالات أجنبية            |
| (١٨٢٣٥٧)        | (١٧٨٠٦٦)        | ٣٠ | احتياطي تقييم استثمارات                |
| ٤٢٥٩٧١          | ٥٤٠٥٤٤          | ٣١ | أرباح مدورة                            |
| <b>٣٩٥٥٤١٤</b>  | <b>٤٠٤٠٨٧٣</b>  |    | <b>مجموع حقوق المساهمين</b>            |
| <b>٢٤٥٣٨٣٧٢</b> | <b>٢٥٨٥٩٧٧٧</b> |    | <b>مجموع المطلوبات وحقوق المساهمين</b> |

المدير العام

رئيس مجلس الإدارة

تعتبر الإيضاحات المرفقة من رقم (١) إلى رقم (٥٦) جزءاً من هذه القوائم المالية وتقرأ معها ومع تقرير مدقق الحسابات المستقل.

قائمة (ب)

البنك العربي ش.م.ع

(شركة مساهمة عامة محدودة)

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة الدخل

(آلاف الدنانير الأردنية)

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الاول

٢٠١٣      ٢٠١٤      ايضاح

|               |               |    | <u>الإيرادات</u>  |
|---------------|---------------|----|---|
| ١٠٢٧٨١٠       | ١٠٤١٥٠٢       | ٣٢ | فواتيد دائنة  |
| ٤٣٨١٠٣        | ٤٣٤٥٤٩        | ٣٣ | ينزل: فواتيد مدينة  |
| <b>٥٨٩٧٠٧</b> | <b>٦٠٦٩٥٣</b> |    | <b>صافي إيراد الفواتيد</b>  |
| ١٦٢٨٤٦        | ١٧٠٥٣٣        | ٣٤ | صافي إيراد العمولات   |
| <b>٧٥٢٥٥٣</b> | <b>٧٧٧٤٨٦</b> |    | <b>صافي إيراد الفواتيد والعمولات</b>                                      |
| ١٧٧٠٤         | ٢٩٢٥٥         |    | فروقات العملات الأجنبية   |
| ٥٤٤٥          | ٦١٨٨          | ٣٥ | أرباح موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل                   |
| ٦٣٧٠          | ٥٩٦٩          | ٩  | توزيعات نقدية من موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر |
| ٧٣٣٥٠         | ٧٦١٦٧         | ٣٦ | توزيعات نقدية من أرباح شركات تابعة وحليفة                                 |
| ٢٣٩٦١         | ٣١٥٦٠         | ٣٧ | إيرادات أخرى  |
| <b>٨٧٩٣٨٣</b> | <b>٩٢٦٦٢٥</b> |    | <b>إجمالي الدخل</b>   |

المصروفات

|               |               |    |  |
|---------------|---------------|----|--|
| ١٩١٧٢٩        | ٢٠٨٧٨٩        | ٣٨ | نفقات الموظفين                                     |
| ١٥٢٦٠٥        | ١٦٣٩٣٤        | ٣٩ | مصاريف أخرى  |
| ٢٧٢٤٦         | ٢٦٨٣٨         | ١٣ | إستهلاكات وإطفاءات                                 |
| ٣٦٠٥٩         | ٣١٨٣٤         | ١٠ | مخصص تدني تسهيلات إجتماعية مباشرة بالتكلفة المطفأة |
| ٢٩١٣          | ٢٨٨           | ١١ | مخصص تدني موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة      |
| ١٠٢٦٨         | ٦٥٦٣          | ٢١ | مخصصات أخرى  |
| <b>٤٢٠٨٢٠</b> | <b>٤٣٨٢٤٦</b> |    | <b>مجموع المصروفات</b>                             |

|               |               |    |                         |
|---------------|---------------|----|-------------------------|
| ٤٥٨٥٦٣        | ٤٨٨٣٧٩        |    | الربح للسنة قبل الضريبة |
| ١١٢٣٣٧        | ١٢٨٦٩١        | ٢٠ | ينزل: مصروف ضريبة الدخل |
| <b>٣٤٦٢٢٦</b> | <b>٣٥٩٦٨٨</b> |    | <b>الربح للسنة</b>      |

المدير العام

رئيس مجلس الإدارة

تعتبر الإيضاحات المرفقة من رقم (١) إلى رقم (٥٦) جزءاً من هذه القوائم المالية وتقرأ معها ومع تقرير مدقق الحسابات المستقل.

قائمة (ج)

البنك العربي ش.م.ع

(شركة مساهمة عامة محدودة)

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

قائمة الدخل الشامل

(بآلاف الدنانير الأردنية)

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الاول

|      |      |       |
|------|------|-------|
| ٢٠١٣ | ٢٠١٤ | ايضاح |
|------|------|-------|

|         |         |             |
|---------|---------|-------------|
| ٣٤٦ ٢٢٦ | ٣٥٩ ٦٨٨ | الربح للسنة |
|---------|---------|-------------|

يضاف: بنود الدخل الشامل الأخرى بعد الضريبة

بنود سيتم اعادة تحويلها لاحقاً الى حساب الارباح والخسائر

|           |             |    |   |
|-----------|-------------|----|---|
| ( ٢٢٠٢٢ ) | ( ١١٧ ٨٤٣ ) | ٢٩ | فروقات عملة ناتجة عن ترجمة عملات أجنبية |
|-----------|-------------|----|---|

بنود لن يتم اعادة تحويلها لاحقاً الى حساب الارباح والخسائر

|                |                |    |  |
|----------------|----------------|----|--|
| ( ٨٤ ١٠١ )     | ٣ ٨١٤          | ٣٠ | صافي التغير في القيمة العادلة للموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر |
| ( ١٠٦ ١٢٣ )    | ( ١١٤ ٠٢٩ )    |    | مجموع بنود الدخل الشامل الأخرى للسنة بعد الضريبة   |
| <u>٢٤٠ ١٠٣</u> | <u>٢٤٥ ٦٥٩</u> |    | <u>مجموع الدخل الشامل للسنة</u>  |

تعتبر الايضاحات المرفقة من رقم (١) الى رقم (٥٦) جزءاً من هذه القوائم المالية وتقرأ معها ومع تقرير مدقق الحسابات المستقل.

البنك العربي شعب مع  
شركة مساهمة عامة محدودة  
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية  
قائمة التغيرات في حقوق المساهمين  
(ألف الدينار الأردني)

| السنة المنتهية في ٢٣ كانون الأول ٢٠١٤ | رس المال | إيجار  | المدفوع | عدالة إصدار | احتياطي إيجاري | احتياطي عام | ترجمة غلاف | احتياطي مخاطر | احتياطي | مجموع حقوق المساهمين |
|---------------------------------------|----------|--------|---------|-------------|----------------|-------------|------------|---------------|---------|----------------------|
|                                       | رس المال | إيجار  | المدفوع | عدالة إصدار | احتياطي إيجاري | احتياطي عام | ترجمة غلاف | احتياطي مخاطر | احتياطي | مجموع حقوق المساهمين |
| رصيد بداية السنة                      | ٥٣٤٠٠٠   | -      | -       | -           | -              | -           | -          | -             | -       | ٣٩٥٥٣                |
| الربح السنة                           | -        | -      | -       | -           | -              | -           | -          | -             | -       | ٣٥٩٦٨٨               |
| الدخل الشامل الآخر السنة              | -        | -      | -       | -           | -              | -           | -          | -             | -       | (١١٤٠٢٩)             |
| مجموع الدخل الشامل للسنة              | -        | -      | -       | -           | -              | -           | -          | -             | -       | ٢٤٥٦٥٩               |
| المحول إلى الاحتياطي الإيجاري         | -        | -      | -       | -           | -              | -           | -          | -             | -       | -                    |
| توزيعات أرباح                         | -        | -      | -       | -           | -              | -           | -          | -             | -       | (١٦٠٢٠٠)             |
| زيادة رأس المال (توزيع أسماء مجانية)  | -        | -      | -       | -           | -              | -           | -          | -             | -       | (٣٥٦٠٣)              |
| رصيد نهاية السنة                      | ٥٦٩٦٠٠   | ٨٥٩٦٢٦ | ٨٥٩٧٩   | ٨٥٩٦٢٦      | ٨٥٩٦٢٦         | ٨٥٩٦٢٦      | ٨٥٩٦٢٦     | ٨٥٩٦٢٦        | ٨٥٩٦٢٦  | ٣٩٥٥٣                |

| السنة المنتهية في ٢٣ كانون الأول ٢٠١٣ | رس المال | إيجار  | المدفوع | عدالة إصدار | احتياطي إيجاري | احتياطي عام | ترجمة غلاف | احتياطي مخاطر | احتياطي | مجموع حقوق المساهمين |
|---------------------------------------|----------|--------|---------|-------------|----------------|-------------|------------|---------------|---------|----------------------|
|                                       | رس المال | إيجار  | المدفوع | عدالة إصدار | احتياطي إيجاري | احتياطي عام | ترجمة غلاف | احتياطي مخاطر | احتياطي | مجموع حقوق المساهمين |
| رصيد بداية السنة                      | ٥٣٤٠٠٠   | -      | -       | -           | -              | -           | -          | -             | -       | ٣٩٥٥٣                |
| الربح السنة                           | -        | -      | -       | -           | -              | -           | -          | -             | -       | ٣٥٩٦٨٨               |
| الدخل الشامل الآخر السنة              | -        | -      | -       | -           | -              | -           | -          | -             | -       | (١١٤٠٢٩)             |
| مجموع الدخل الشامل للسنة              | -        | -      | -       | -           | -              | -           | -          | -             | -       | ٢٤٥٦٥٩               |
| المحول إلى الاحتياطي الإيجاري         | -        | -      | -       | -           | -              | -           | -          | -             | -       | -                    |
| توزيعات أرباح                         | -        | -      | -       | -           | -              | -           | -          | -             | -       | (١٦٠٢٠٠)             |
| زيادة رأس المال (توزيع أسماء مجانية)  | -        | -      | -       | -           | -              | -           | -          | -             | -       | (٣٥٦٠٣)              |
| رصيد نهاية السنة                      | ٥٦٩٦٠٠   | ٨٥٩٦٢٦ | ٨٥٩٧٩   | ٨٥٩٦٢٦      | ٨٥٩٦٢٦         | ٨٥٩٦٢٦      | ٨٥٩٦٢٦     | ٨٥٩٦٢٦        | ٨٥٩٦٢٦  | ٣٩٥٥٣                |

- شتمل الإيجار المدورة موجودات ضريبية مؤجلة مقيدة التصرف بقيمة ٤٦٠٠ مليون دينار، وأرباح تقييم غير محققة للموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل بقيمة ١٤ مليون دينار، وبلغت قيمة الأرباح المدورة التي لا يليكن ٤٦٠٠ مليون دينار كما في ٢٣ كانون الأول ٢٠١٤.
- تضمنت الأرباح المدورة خسارة غير محققة بقيمة ١٨ مليون دينار أردني كما في ٢٣ كانون الأول ٢٠١٤ تقلل أثر تقييم معيار التغذير المالي الدولي رقم (٩).
- بحظر التصرف برصيد احتياطي مخاطر مصرفة عامة إلإ بموافقة مسبقة من البنك المركزي الأردني.
- بحظر التصرف بمبلغ (٧٧٨) مليون دينار كما في ٢٣ كانون الأول ٢٠١٤ والذي يمثل رصيد احتياطي تقييم الاستثمارات السالبة وفقاً لاعتراضات هيئة الأوراق المالية.

**البنك العربي ش. م. ع**  
**(شركة مساهمة عامة محدودة)**  
**عمان - المملكة الأردنية الهاشمية**  
**قائمة التدفقات النقدية**  
**(باليابان الدنار الأردني)**

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول

| ٢٠١٣               | ٢٠١٤               | ايضاح     | التدفقات النقدية من عمليات التشغيل:                                       |
|--------------------|--------------------|-----------|---|
| ٤٥٨ ٥٦٣            | ٤٨٨ ٣٧٩            |           | الربح للسنة قبل الضريبة   |
|                    |                    |           | تعديلات:  |
| ٢٧ ٢٤٦             | ٢٦ ٨٣٨             | ١٣        | استهلاكات واطفاءات  |
| ٣٦ ٠٥٩             | ٣١ ٨٣٤             | ١٠        | مخصص تدني تسهيلات انتصادية مباشرة بالتكلفة المطفأة                        |
| ١٩ ١٣٧             | ( ٧١٩ )            |           | صافي الفوائد  |
| ( ٣٣٨ )            | ( ١ ٤٣٦ )          |           | (أرباح) بيع موجودات ثابتة   |
| ( ٣٤٠ )            | ( ٤ ١٢٩ )          | ٣٥        | (أرباح) إعادة تقييم موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل     |
| ٢ ٩١٣              | ٢٨٨                | ١١        | مخصص تدني موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة                             |
| ( ٧٣ ٣٥٠ )         | ( ٧٦ ١٦٧ )         | ٣٦        | توزيعات نقدية من شركات تابعة وحليفة                                       |
| ( ٦ ٣٧٠ )          | ( ٥ ٩٦٩ )          |           | توزيعات نقدية من موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر |
| ١٠ ٢٦٨             | ٦ ٥٦٣              | ٢١        | مخصصات أخرى   |
| <b>٤٧٠ ٧٢٨</b>     | <b>٤٦٥ ٤٨٢</b>     |           | <b>المجموع</b>  |
|                    |                    |           | <b>(الزيادة) النقص في الموجودات:</b>                                      |
| ٥٥ ٢٠٤             | ٤٠ ٥٤٤             |           | أرصدة لدى بنوك مرئية (تستحق خلال مدة تزيد عن ثلاثة أشهر)                  |
| ( ٩ ٥٢٦ )          | ( ٤١ ٦٩٦ )         |           | إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرافية (تستحق خلال مدة تزيد عن ثلاثة أشهر)      |
| ( ٦٣٧ ٧١٨ )        | ( ٥٤٣ ٤٠٩ )        |           | تسهيلات انتصادية مباشرة بالتكلفة المطفأة                                  |
| ١٤٩ ٢٤٢            | ( ١١٦ ٤٠٣ )        |           | موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل                         |
| ٩ ٦٠٠              | ٩٦                 |           | موجودات أخرى ومشتقات مالية  |
| <b>( ١٩٣ ٣٥٥ )</b> | <b>( ٢٧ ٧٤٤ )</b>  |           | <b>(النقص) الزيادة في المطلوبات:</b>                                      |
| ٧٧٨ ١٨٢            | ١ ٣٠١ ٣٣١          |           | ودائع بنوك ومؤسسات مصرافية (تستحق خلال مدة تزيد عن ثلاثة أشهر)            |
| ١٠٢ ٦٢٣            | ( ٦٠٦ ٨٥١ )        |           | ودائع عملاء   |
| ٢٥ ٨٦٥             | ( ١٠ ١٥٠ )         |           | تأمينات نقدية   |
| ٧٥٠ ٨٤٥            | ٤٦١ ٢٠٠            |           | مطلوبات أخرى ومشتقات مالية  |
| ( ٩٠ ٦٤٧ )         | ( ١١٠ ٤٢٦ )        |           | صافي التدفقات النقدية من عمليات التشغيل قبل الضريبة المدفوعة              |
| <b>٦٦٠ ١٩٨</b>     | <b>٣٥٠ ٧٧٤</b>     |           | ضريبة الدخل المدفوعة  |
|                    |                    |           | صافي التدفقات النقدية من عمليات التشغيل                                   |
|                    |                    |           | <b>التدفقات النقدية من عمليات الاستثمار:</b>                              |
| ( ١ ٠٧٦ )          | ( ١٤ ٤٦٢ )         |           | شراء) موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر            |
| ( ٦٤٣ ٧١٢ )        | ( ٤٧٣ ٣٩٤ )        |           | شراء) استثمارات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة                               |
| ( ٢١ ٦٥١ )         | ( ٢٥ ٣٦٥ )         |           | (الزيادة) في استثمارات في شركات تابعة وحليفة                              |
| ( ٢٤ ١٨٠ )         | ( ٢٧ ٢٤٦ )         |           | شراء) موجودات ثابتة   |
| ٣ ٧٤٨              | ٧ ٨٩١              |           | المتحصل من بيع موجودات ثابتة  |
| ٧٣ ٣٥٠             | ٧٦ ١٦٧             | ٣٦        | توزيعات نقدية من شركات تابعة وحليفة                                       |
| ٦ ٣٧٠              | ٥ ٩٦٩              |           | توزيعات نقدية من موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر |
| <b>( ٦٠٧ ١٥١ )</b> | <b>( ٤٥٠ ٤٤٠ )</b> |           | صافي ((ال استخدامات النقدية في) عمليات الاستثمار                          |
|                    |                    |           | <b>التدفقات النقدية من عمليات التمويل:</b>                                |
| ( ١٥٩ ٤٨٧ )        | ( ١٥٩ ٢٩٠ )        |           | أرباح موزعة على المساهمين   |
| ١ ٥٠٠              | ٣ ٩٠٠              |           | الزيادة في الأموال مقترضة   |
| ( ١٥٧ ٩٨٧ )        | ( ١٥٥ ٣٩٠ )        |           | صافي ((ال استخدامات النقدية في) عمليات التمويل                            |
| ( ١٠٤ ٩٤٠ )        | ( ٢٥٥ ٠٥٦ )        |           | صافي (النقد) في النقدين وما في حكمه                                       |
| ( ٤ ٥٨٤ )          | ( ٢٠ ٨٩٦ )         |           | فروقات عملة - تغير أسعار الصرف  |
| ٥ ٣٤٠ ٩٢١          | ٥ ٢٣١ ٣٩٧          |           | النقد وما في حكمه في بداية السنة  |
| <b>٥ ٢٣١ ٣٩٧</b>   | <b>٤ ٩٥٥ ٤٤٥</b>   | <b>٥٤</b> | النقد وما في حكمه في نهاية السنة  |

تعتبر الايضاحات المرفقة من رقم (١) الى رقم (٥٦) جزءاً من هذه القوائم المالية وتقرأ معها ومع تقرير مدقق الحسابات المستقل.

**البنك العربي ش م ع**  
**(شركة مساهمة عامة محدودة)**  
**عمان - المملكة الأردنية الهاشمية**  
**إيضاحات حول القوائم المالية**  
**للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤**

**١ - معلومات عامة**

- تأسس البنك العربي عام ١٩٣٠، وهو مسجل كشركة مساهمة عامة محدودة أردنية مركزها الرئيسي عمان - المملكة الأردنية الهاشمية ويقوم بالأعمال المصرفية من خلال فروعه المنتشرة في الأردن وعدها ٧٥ والخارج وعدد其ا ١١٥.
- وافقت الهيئة العامة للبنك العربي ش م ع في اجتماعها غير العادي المنعقد بتاريخ ٢٧ آذار ٢٠١٤ على زيادة راس المال البنك بمبلغ ٣٥,٦ مليون دينار ليصبح ٥٦٩,٦ مليون دينار وقد تم استكمال إجراءات زيادة راس المال لدى وزارة الصناعة والتجارة بتاريخ ١ نيسان ٢٠١٤ ولدى هيئة الوراق المالية بتاريخ ٨ نيسان ٢٠١٤.
- يتم تداول أسهم البنك العربي ش م ع في سوق عمان المالي ويمثل سهم البنك العربي حصة البنك في جميع مؤسسات المجموعة فيما عدا البنك العربي (سويسرا) المحدود والذي ي التداول مع سهم البنك العربي بنفس الوقت.
- تم إقرار القوائم المالية المرفقة من مجلس إدارة البنك بموجب جلسته رقم (١) بتاريخ ٢٩ كانون الثاني ٢٠١٥ وهي خاضعة لموافقة الهيئة العامة للمساهمين والبنك المركزي الاردني.

**٢ - تطبيق معايير التقارير المالية الدولية الجديدة والمعدلة**

**أ - معايير التقارير المالية الدولية الجديدة والمعدلة والتي ليس لها أثر جوهري على القوائم المالية:**

تم اتباع معايير التقارير المالية الدولية الجديدة والمعدلة التالية في اعداد القوائم المالية للبنك، والتي لم تؤثر بشكل جوهري على المبالغ والافصاحات الواردة في القوائم المالية، علماً بأنه قد يكون لها تأثير على المعالجة المحاسبية للمعاملات والترتيبات المستقبلية:

توضح هذه التعديلات المتطلبات المتعلقة بالتقاص بين الموجودات المالية والمطلوبات المالية، وتحديداً معنى الحقوق القانونية الملزمة للتقاص، التحقق و التسوية في نفس الوقت.

التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (٣٢): عرض الأدوات المالية - التقاص بين الموجودات المالية والمطلوبات المالية.

تلغي هذه التعديلات متطلبات الافصاح عن المبلغ القابل للاسترداد لوحدة توليد النقد والتي وزعت الشهرة او الموجودات غير الملموسة ذات العمر الزمني غير المحدد بناءاً عليها في حالة عدم وجود تدني أو عدم استعادة قيمة التدني لوحدة توليد النقد المتعلقة بها. كما قدمت هذه التعديلات متطلبات إفصاح إضافية والتي تكون ملائمة عندما يكون المبلغ القابل للاسترداد للأصل او لوحدة توليد النقد يقاس بالقيمة العادلة مطروحاً منه تكاليف الاستبعاد.

التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (٣٦): التدني في الموجودات - الافصاحات حول المبلغ القابل للاسترداد للموجودات غير المالية.

جاءت هذه التعديلات للتحفيض من متطلبات التوقف عن محاسبة التحوط عندما تكون المشتقة المالية والمحددة كأدلة تحوط قد تم استبدالها ضمن ظروف معينة، كما وضحت هذه التعديلات أن أي تغير في القيمة العادلة للمشتقة المالية المحددة كأدلة تحوط الناشئ عن التبادل يجب أن يؤخذ بعين الاعتبار عند تقييم وقياس فعالية التحوط.

تعلق التعديلات الحاصلة على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٠) بتعريف المنشآت الاستثمارية، وتنطلب تلك التعديلات من المنشآت التي ينطبق عليها تعريف المنشآت الاستثمارية عدم توحيد اعمال الشركات التابعة لها والاعتراف بها وفقاً لقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر في قوائمها المالية المنفصلة والموحدة. ونتيجة لذلك تم إضافة بعض التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٢) والمعيار المحاسبي الدولي رقم (٢٧) للتعريف بمتطلبات الاصحاح الجديدة لتلك المنشآت الاستثمارية.

التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (٣٩): الأدوات المالية: الاعتراف والقياس - تبادل المشتقات ومحاسبة التحوط.

التعديلات على المعايير الدولية للتقارير المالية أرقام (١٠) و (١٢) - القوائم المالية الموحدة والإفصاح عن الحصص في المنشآت الأخرى ومعيار المحاسبة الدولي رقم (٢٧): القوائم المالية المنفصلة والمتعلقة بالمنشآت الاستثمارية.

ب - معايير التقارير المالية الدولية الجديدة والمعدلة الصادرة وغير سارية المفعول بعد:

لم يقم البنك بتطبيق المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة الواردة أدناه الصادرة والجاهزة للتطبيق المبكر لكن غير سارية المفعول بعد:

سارية المفعول للسنوات المالية

التي تبدأ في أو بعد

أول كانون الثاني ٢٠١٧ .

المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٥): الإيرادات من العقود مع العملاء.

أول كانون الثاني ٢٠١٦ .

التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١١): محاسبة شراء الحصص في العمليات المشتركة.

أول كانون الثاني ٢٠١٦ .

التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (١٦) ومعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٨): توضيح للطرق المحاسبية المقبولة للاستهلاك والإطفاء.

أول كانون الثاني ٢٠١٦.

التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (٤١) ومعايير المحاسبة الدولي رقم (٤٦) الزراعة - النباتات المنتجة.

أول كانون الثاني ٢٠١٨.

المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩) للأدوات المالية (٢٠١٤): صدرت النسخة النهائية لهذا المعيار في شهر تموز ٢٠١٤ وطرح ما يلي:

١- تصنيف جديد لأدوات الدين المحفظ بها بغرض تحصيل التدفقات النقدية المتعاقد عليها مع إمكانية البيع، حيث يتم تصنيفها ضمن الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر.

٢- تطبيق نموذج الخسارة المتوقعة لاحتساب خسارة تدني الموجودات المالية وذلك من خلال ثلاثة مراحل تبدأ بتحديد خسارة التدني المتوقعة خلال الاثني عشر شهرا التالية لتاريخ الاعتراف المبدئي بالتسهيلات الائتمانية ومن ثم تحديد خسارة التدني في حال زيادة مخاطر التسهيلات الائتمانية بشكل جوهري وقبل ان تصبح هذه التسهيلات غير عاملة والمرحلة الأخيرة عندما تصبح التسهيلات الائتمانية غير عاملة بشكل فعلي.

أول كانون الثاني ٢٠١٦.

التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٠) ومعايير المحاسبة الدولي رقم (٢٨): الأرباح او الخسائر الناجمة عن بيع الأصول او المساهمة بها بين المستثمر وشريكه التابع او استثماراته المشتركة.

أول كانون الثاني ٢٠١٦.

التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (٢٧): السماح للمنشآت بالمحاسبة عن الاستثمارات في الشركات التابعة، المشاريع المشتركة والشركات الزميلة اما بالتكلفة وفقاً للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩) او باستخدام طريقة حقوق الملكية في القوائم المالية المنفصلة .

أول كانون الثاني ٢٠١٦.

التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٠) ومعايير المحاسبة الدولي رقم (١٢) ومعايير المحاسبة الدولي رقم (٢٨): الجوانب الخاصة بتطبيق الاستثناء من التوحيد في الشركات الاستثمارية.

أول كانون الثاني ٢٠١٦.

التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (١): المعوقات التي تواجه معدى القوائم المالية الذين يستخدمون تقديراتهم في اظهار القوائم المالية الخاصة بهم.

أول تموز ٢٠١٦ .

تحسينات على المعايير الدولية للتقارير المالية الصادرة في الأعوام ٢٠١٤-٢٠١٢.

توقع إدارة البنك أن يتم تطبيق المعايير المبينة أعلاه في إعداد القوائم المالية عند تاريخ سريان كل منها دون أن تحدث هذه المعايير أي أثر جوهري على القوائم المالية للبنك باستثناء تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٥) ومعايير الدولي للتقارير المالية رقم (٩) حيث تتوقع الادارة ان يتم تطبيقهما في القوائم المالية للبنك خلال الفترات المالية التي تبدأ في أو بعد الاول من كانون الثاني ٢٠١٧ والاول من كانون الثاني ٢٠١٨ على التوالي، علما بأنه قد يكون لهما اثر جوهري على المبالغ والافصاحات الواردة في القوائم المالية والمتعلقة بالابرادات من العقود مع العملاء والموجودات والمطلوبات المالية للبنك، الا انه من غير العملي ان يتم تقدير اثر تطبيق ذلك في الوقت الحالي بشكل معقول لحين قيام الادارة باستكمال الدراسة التفصيلية لتطبيق هاذين المعايير على القوائم المالية للبنك .

### ٣ - أهم السياسات المحاسبية

#### أسس إظهار القوائم المالية

تمثل القوائم المالية المرفقة القوائم المالية لفروع البنك في المملكة الأردنية الهاشمية وخارجها وذلك بعد استبعاد الأرصدة والمعاملات بين الفروع. أما المعاملات في الطريق في نهاية السنة فتظهر ضمن بند موجودات أخرى أو مطلوبات أخرى حسب الحالة. ويتم ترجمة القوائم المالية لفروع البنك العاملة خارج المملكة الأردنية الهاشمية إلى الدينار الأردني وفقاً للأسعار السائدة بتاريخ القوائم المالية .

يعد البنك قوائم مالية موحدة للبنك وشركاته التابعة شاملة قوائم البنك العربي (سويسرا) المحدود (شركة شقيقة) وذلك لإظهار المركز المالي ونتائج الأعمال على مستوى الملكية الاقتصادية الموحدة للمجموعة .

#### أسس إعداد القوائم المالية

- تم إعداد القوائم المالية وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية وتفسيرات التقارير المالية الدولية المنبثقة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية وبموجب القوانين والتعليمات النافذة في البلدان التي يعمل بها البنك وتعليمات البنك المركزي الأردني .
- تم إعداد القوائم المالية وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية باستثناء بعض الموجودات والمطلوبات المالية التي تظهر بالقيمة العادلة بتاريخ القوائم المالية.
- إن الدينار الأردني هو عملة إظهار القوائم المالية و الذي يمثل العملة الرئيسية للبنك.
- إن السياسات المحاسبية المتبعة في اعداد القوائم المالية متماثلة مع السياسات التي تم اتباعها في اعداد القوائم المالية للسنة المنتهية في ٣١ كانون أول ٢٠١٣ باستثناء أثر ما يرد في الإيضاح رقم (٢-أ) حول القوائم المالية.

وفيما يلي أهم السياسات المحاسبية المتبعة :

#### أ - تحقق الإيرادات

#### إيرادات ومصاريف الفوائد

يتم الاعتراف بإيراد ومصاريف الفوائد لجميع الأدوات المالية الخاضعة للفوائد في قائمة الدخل بإستخدام طريقة الفائدة الفعالة باستثناء فوائد وعمولات التسهيلات الائتمانية غير العاملة التي لا يتم الاعتراف بها كإيرادات ويتم تسجيلها في حساب الفوائد والعمولات المعلقة .

إن طريقة الفائدة الفعالة هي طريقة لاحتساب التكلفة المطفأة للموجودات والمطلوبات المالية وتوزيع إيراد ومصروف الفوائد على مدى الفترة المناسبة التي تخصها. إن معدل الفائدة الفعالة هو المعدل الذي بموجبه يتم خصم الدفعات النقدية المتوقعة خلال عمر الموجودات أو المطلوبات المالية ، أو على عمر أقصر حيثما كان ذلك مناسباً. يقوم البنك بتقدير التدفقات النقدية آخذين بالإعتبار كافة البنود التعاقدية للأدوات المالية ولكنها لا تأخذ بعين الإعتبار الخسائر الإنتمانية المستقبلية .

يتم الإعتراف بإيراد العمولات بشكل عام في تاريخ المعاملة ، يتم إحتساب الإستردادات المتعلقة بالتسهيلات الممنوحة سابقاً عند قبضها .

#### إيرادات توزيع الأرباح

يتم الإعتراف بإيرادات توزيعات الأرباح من الموجودات المالية عند نشوء حق للبنك بالحصول على تلك التوزيعات (إقرارها من الهيئة العامة) .

#### إيرادات عقود التأجير

إن سياسة البنك المتعلقة بعقود التأجير مذكورة في الفقرة (ج) أدناه .

#### **ب - تسهيلات ائتمانية مباشرة**

يتم تكوين مخصص تدني للتسهيلات الإئتمانية المباشرة اذا تبين عدم إمكانية تحصيل المبالغ المستحقة للبنك وعندما يتوفّر دليل موضوعي على ان حدثاً ما قد أثر سلباً على التدفقات النقدية المستقبلية للتسهيلات الإئتمانية المباشرة وعندما يمكن تقدير هذا التدني ، وتسجل قيمة المخصص في قائمة الدخل .

يتم تعليق الفوائد والعمولات على التسهيلات الإئتمانية غير العاملة الممنوحة للعملاء وفقاً لتعليمات البنك المركزي الأردني والسلطات الرقابية في الدول التي يتواجد للبنك فيها فروع أيهما اشد .

يتم شطب التسهيلات الإئتمانية المعد لها مخصصات في حال عدم جدو الإجراءات المتخذة لتحصيلها بتزويدها من المخصص بعد اخذ الموافقات الادارية اللازمة بهذا الخصوص ويتم تحويل أي فائض في المخصص الإجمالي الى قائمة الدخل ، وبضاف المحصل من الديون السابق شطبه إلى الإيرادات .

يتم تحويل الديون غير العاملة والمغطاة بالكامل بالمخصصات والفوائد المعلقة الى بنود خارج قائمة المركز المالي وفقاً لتعليمات البنك الداخلية وبعد الحصول على الموافقات الادارية اللازمة .

#### **ج - عقود الاجار**

تصنف عقود الاجار كاجارات تمويلية عندما تنص شروط الاجار على تحويل جميع المخاطر والمنافع المتعلقة بالمتلك للمستأجر بشكل جوهري . أما جميع عقود الاجار الاخرى فتصنف كاجارات تشغيلية .

#### ١ - البنك كمؤجر

يتم قيد دخل الاجارات التشغيلية باستخدام طريقة القسط الثابت على مدى عمر الاجار . كما تضاف التكاليف المباشرة الاولية المتکدة في مناقشة وترتيب العقد التشغيلي الى القيمة الدفترية للموجودات المؤجرة وتقييد وفقاً لطريقة القسط الثابت على مدى فترة الاجار .

#### ٢ - البنك كمستأجر

تسجل الموجودات المقتناة من خلال عقود الاجار التمويلية بداية بقيمتها العادلة عند بداية عقد الاجار أو بالقيمة الحالية للحد الادنى من دفعات الاجار ، أيهما أقل . كما يتم تسجيل مطلوبات التأجير التمويلي بنفس القيمة . وتتوزع دفعات الاجار بين مصاريف تمويل وتخفيض مطلوبات التأجير التمويلي من اجل تحقيق معدل فائدة ثابت على الرصيد المتبقى من مطلوبات التأجير التمويلي ، وتقييد مصاريف التمويل مباشرة في قائمة الدخل .

تقييد دفعات الاجار التشغيلي كمصروف وفقاً لطريقة القسط الثابت على مدى عمر الاجار .

#### د - العملات الأجنبية

يتم تسجيل المعاملات التي تتم بالعملات الأجنبية خلال السنة بأسعار الصرف السائدة بتاريخ إجراء المعاملات . يتم تحويل البنود النقدية باستخدام السعر السائد بتاريخ إعداد القوائم المالية، ويتم الاعتراف بالأرباح/الخسائر في قائمة الدخل. يتم تحويل البنود غير النقدية والمسجلة في السجلات بالتكلفة التاريخية باستخدام السعر السائد بتاريخ إجراء المعاملة. يتم تحويل البنود غير النقدية والمسجلة في السجلات بالقيمة العادلة (مثلاً الأسهم) باستخدام السعر السائد بتاريخ تقييم تلك الموجودات، ويتم الاعتراف بأرباح / خسائر التقييم كجزء من تلك القيمة العادلة .

عند تجميع القوائم المالية للفروع يتم ترجمة موجودات ومطلوبات الفروع في الخارج من العملة المحلية (الأساسية) إلى الدينار الأردني وفقاً للأسعار الوسطية للعمليات في تاريخ القوائم المالية . أما فروقات العملة الناجمة عن تقييم صافي الاستثمار في الفروع الخارجية فتظهر في بند مستقل ضمن بند الدخل الشامل الآخر .

#### ه - الموجودات الثابتة

تظهر الموجودات الثابتة بالتكلفة التاريخية مطروحاً منها الاستهلاكات المترادفة وأية خسائر مترادفة ناتجة عن التدني في القيمة. وتشمل التكلفة على جميع التكاليف المتعلقة مباشرة بالشراء . وعندما يكون بند من الموجودات الثابتة من أجزاء ذات أعمار انتاجية مختلفة يتم معالجتها كبنود موجودات ثابتة منفصلة.

تقيد الاستهلاكات باستخدام طريقة القسط الثابت من أجل تخفيض تكلفة الموجودات على مدى اعمارها الانتاجية المتوقعة ، ولا يتم إستهلاك الأرضي والممتلكات تحت الإنشاء .

تظهر الموجودات قيد الإنشاء بالتكلفة مطروحاً منها أية خسائر ناتجة عن التدني في القيمة. يبدأ إستهلاك هذه الموجودات، وبنفس الطريقة لبند الموجودات الثابتة من الصنف ذاته، عند جاهزيتها للإستعمال المقصود.

يتم شطب بند من الموجودات الثابتة عند استبعاده او عندما لا تكون هناك منافع اقتصادية متوقعة من إستخدامه أو من استبعاده.

تقيد أرباح أو خسائر إستبعاد الموجودات الثابتة (الفرق بين صافي القيمة التحصيلية من الاستبعاد والقيمة الدفترية) في قائمة الدخل في السنة التي يتم بها إستبعاد تلك الموجودات.

#### و - الموجودات غير الملموسة

الموجودات غير الملموسة التي يتم الحصول عليها من خلال الاندماج تقيد بالقيمة العادلة في تاريخ الحصول عليها . أما الموجودات غير الملموسة التي يتم الحصول عليها من خلال طريقة أخرى غير الاندماج فيتم تسجيلها بالتكلفة .

يتم تصنيف الموجودات غير الملموسة على أساس تقدير عمرها الزمني لفترة محددة أو لفترة غير محددة . ويتم اطفاء الموجودات غير الملموسة التي لها عمر زمني محدد خلال هذا العمر ويتم قيد الاطفاء في قائمة الدخل باستخدام طريقة القسط الثابت خلال فترة لا تزيد عن خمس سنوات من تاريخ الشراء . أما الموجودات غير الملموسة التي عمرها الزمني غير محدد فيتم مراجعة التدني في قيمتها في تاريخ القوائم المالية ويتم تسجيل أي تدني في قيمتها في قائمة الدخل.

لا يتم رسملة الموجودات غير الملموسة الناجمة عن اعمال البنك ويتم تسجيلها في قائمة الدخل في نفس الفترة .

يتم مراجعة أية مؤشرات على تدني قيمة الموجودات غير الملموسة في تاريخ القوائم المالية. كذلك يتم مراجعة تقدير العمر الانتاجي لتلك الموجودات ويتم اجراء أية تعديلات على الفترات اللاحقة .

### ز - عقود إعادة الشراء أو البيع

يستمر الاعتراف في القوائم المالية بال موجودات المباعة والتي تم التعهد المتزامن بإعادة شرائها في تاريخ مستقبلي ، وذلك لاستمرار سيطرة البنك على تلك الموجودات ولأن أية مخاطر أو منافع تتول للبنك حال حدوثها، ويستمر تقديرها وفقاً للسياسات المحاسبية المتبعة. تدرج المبالغ المستلمة لقاء هذه الموجودات ضمن المطلوبات في بند الأموال المقترضة، ويتم الاعتراف بالفرق بين سعر البيع وسعر إعادة الشراء كمصروف فوائد يستحق على مدى فترة العقد باستخدام طريقة الفائدة الفعالة .

أما الموجودات المشتراء مع التعهد المتزامن بإعادة بيعها في تاريخ مستقبلي محدد فلا يتم الاعتراف بها في القوائم المالية ، وذلك لعدم توفر السيطرة على تلك الموجودات ولأن أية مخاطر أو منافع لا تتول للبنك حال حدوثها. وتدرج المبالغ المدفوعة لقاء هذه الموجودات ضمن الودائع لدى البنوك والمؤسسات المصرفية الأخرى أو ضمن التسهيلات الإنثمانية حسب الحال، ويتم معالجة الفرق بين سعر الشراء وسعر إعادة البيع كإيرادات فوائد تستحق على مدى فترة العقد باستخدام طريقة الفائدة الفعالة.

### ح - رأس المال

يتم قيد أي تكاليف ناتجة عن اصدار او شراء اسهم البنك على الارياح المدورة بالصافي بعد الاثر الضريبي لهذه التكاليف ان وجد. اذا لم تستكمم عملية الاصدار او الشراء فيتم قيد هذه التكاليف كمصروف في قائمة الدخل.

### ط- استثمارات في شركات حلية

الشركات الحلية هي تلك الشركات التي يمارس البنك فيها تأثيراً فعالاً على القرارات المتعلقة بالسياسات المالية والتشغيلية والتي يملك البنك نسبة تتراوح بين ٢٠٪ إلى ٥٠٪ من حقوق التصويت .

تظهر الاستثمارات في الشركات الحلية بالتكلفة .

### ي - استثمارات في شركات تابعة

الشركات التابعة هي تلك الشركة التي تخضع لسيطرة البنك وتحتفق السيطرة عندما يكون للبنك القدرة على التحكم في السياسات المالية والتشغيلية للشركات التابعة وذلك للحصول على منافع من أنشطتها ، يظهر الاستثمار في الشركات التابعة بالتكلفة عند إعداد القوائم المالية للبنك العربي ش.م.ع.

يتم الاعتراف بالأرباح الموزعة عند اقرارها من الهيئة العامة .

### ك - ضريبة الدخل

تمثل مصاريف الضرائب مبالغ الضرائب المستحقة والضرائب المؤجلة .

تحسب مصاريف الضرائب المستحقة على أساس الأرباح الخاضعة للضريبة ، وتخلف الأرباح الخاضعة للضريبة عن الأرباح المعلنة في القوائم المالية لأن الأرباح المعلنة تشمل إيرادات غير خاضعة للضريبة أو مصاريف غير قابلة للتزيل في السنة المالية وإنما في سنوات لاحقة أو الخسائر المتراكمة المقبولة ضريبياً أو بنود ليست خاضعة أو مقبولة للتزيل لأغراض ضريبية.

تحسب الضرائب بموجب النسب الضريبية المقررة بموجب القوانين والأنظمة والتعليمات في البلدان التي يعمل فيها البنك.

إن الضرائب المؤجلة هي الضرائب المتوقع دفعها أو استردادها نتيجة الفروقات الزمنية المؤقتة بين قيمة الموجودات أو المطلوبات في القوائم المالية والقيمة التي يتم احتساب الربح الضريبي على أساسها . يتم احتساب الضرائب المؤجلة باستخدام طريقة الالتزام وتحسب الضرائب المؤجلة وفقاً للنسب الضريبية التي يتوقع تطبيقها عند تسوية الالتزام الضريبي أو تحقيق الموجودات الضريبية المؤجلة .

يتم مراجعة رصيد الموجودات الضريبية المؤجلة في تاريخ القوائم المالية ويتم تخفيضها في حالة توقيع عدم إمكانية الاستفادة من تلك الموجودات الضريبية جزئياً أو كلياً .

## ل - الموجودات المالية

يتم الاعتراف بشراء وبيع الموجودات المالية في تاريخ المتابعة (تاريخ التزام البنك ببيع أو شراء الموجودات المالية) بالقيمة العادلة وبصافي تكاليف المعاملة المتعلقة مباشرة بعملية الإقتناء بإستثناء الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل حيث تقييد بدايةً بالقيمة العادلة ويتم تسجيل مصاريف الإقتناء في قائمة الدخل .

يتم قياس كافة الموجودات المالية لاحقاً بالتكلفة المطفأة او القيمة العادلة و كما يلي:

### الأدوات المالية بالتكلفة المطفأة:

يتم قياس أدوات الدين ، وتشمل التسهيلات الإنتمانية المباشرة والأذونات والسنادات ، بالتكلفة المطفأة في حال توافر الشرطين التاليين:

أ) إذا كانت تلك الموجودات المالية (أدوات الدين) محفظة بها وفقاً لنموذج أعمال يهدف إلى الإحتفاظ بالموجودات بغرض تحصيل التدفقات النقدية المتعاقد عليها.

ب) إذا كان ينشأ عن الشروط التعاقدية للموجودات المالية مواعيد محددة لتدفقات نقدية ممثلة حسرياً بأصل مبلغ الدين غير المسدد والفوائد المرتبطة عليه .

يتم قياس أدوات الدين التي تطابق هذين الشرطين بدايةً بالقيمة العادلة بعد إضافة تكاليف المعاملة (إلا إذا كانت مصنفة كأدوات دين بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل). ويتم قياسها لاحقاً بالتكلفة المطفأة باستخدام طريقة الفائدة الفعالة بعد طرح أي خسارة تدني في القيمة ، ويتم الاعتراف بإيراد الفائدة في قائمة الدخل .

في حال تغيرت أهداف نموذج الأعمال بحيث كان هنالك تعارض مع شروط التكلفة المطفأة ، فإنه يجب على البنك إعادة تصنيف أدوات الدين المصنفة سابقاً بالتكلفة المطفأة لتصنف بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل .

وقد يختار البنك أن تصنف أدوات الدين التي تطابق شروط التكلفة المطفأة المشار إليها أعلاه كأدوات دين بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل إذا كان هذا التصنيف يلغي عدم التطابق المحاسبي أو يقل منه بدرجة كبيرة في حال قياس الموجودات المالية بالتكلفة المطفأة .

#### **الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل**

إن أدوات الدين التي لا تتطابق مع شروط التكلفة المطفأة المذكورة أعلاه ، أو التي تطابق تلك الشروط ومع ذلك اختار البنك بداية تصنيفها بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل ، فيتم قياسها بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل.

لا يجوز إعادة تصنيف أدوات الدين المصنفة بداية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل. إلا في حال تغيرت أهداف نموذج الأعمال بحيث أصبح هناك توافق مع شروط التكلفة المطفأة وكانت التدفقات المالية التعاقدية للأداة تطابق شروط التكلفة المطفأة ، فإن على البنك إعادة تصنيف أدوات الدين المصنفة بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل لتصنف بالتكلفة المطفأة .

يتم تصنيف الاستثمارات في أدوات الملكية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل ، إلا إذا قامت المجموعة بتصنيف استثمار محتفظ به لغير المتاجرة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر عند الاعتراف الأولي .

يتم قياس الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل بالقيمة العادلة ، ويتم الاعتراف بالأرباح والخسائر الناتجة عن إعادة التقييم في قائمة الدخل .

يتم الاعتراف بإيرادات توزيعات الأرباح من الاستثمارات في أدوات الملكية بالقيمة العادلة من خلال الأرباح في قائمة الدخل عندما ينشأ حق للبنك في الحصول على توزيعات الأرباح (إقرارها من قبل الهيئة العامة) .

#### **الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر**

يمكن للبنك أن يختار بشكل نهائي (على أساس كل أداة على حدة) أن تصنف أدوات الملكية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر . ولا يسمح التصنيف بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر إذا كان الاستثمار بأداء الملكية محتفظ به لغرض المتاجرة .

تعتبر الموجودات المالية محتفظ بها لغرض المتاجرة إذا :

- تم شراؤها أساساً لغرض بيعها في المستقبل القريب ، أو
- كانت عند الاعتراف المبدئي جزء من محفظة أدوات مالية محددة يديرها البنك ولها طابع فعلي حديث لجني أرباح في فترات قصيرة ، أو
- كانت أدوات مشتقة غير مصنفة وفعالة كأداة تحوط أو كضمان مالي .

يتم قياس الاستثمارات في أدوات الملكية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر بدايةً بالقيمة العادلة مضافةً إليها تكاليف المعاملة . ويتم قياسها لاحقاً بالقيمة العادلة ويتم الاعتراف بالأرباح والخسائر الناشئة عن التغير في القيمة العادلة تحت بند الدخل الشامل الآخر وتضافة إلى احتياطي إعادة تقييم الاستثمارات . عند استبعاد تلك الموجودات المالية ، فإن تراكم الأرباح أو الخسائر والتي تم إضافتها سابقاً إلى احتياطي إعادة تقييم الاستثمارات لا يتم إعادة تضمينها إلى قائمة الدخل ولكن يتم إعادة تضمينها إلى الأرباح المدورة.

يتم الاعتراف بتوزيعات الأرباح على هذه الاستثمارات في أدوات الملكية في قائمة الدخل عندما ينشأ حق للبنك في استلام هذه التوزيعات ، إلا إذا كانت هذه التوزيعات تمثل بشكل واضح استرداد لجزء من تكاليف الاستثمار .

#### م - القيمة العادلة

يمثل سعر الإغلاق بتاريخ القوائم المالية في الأسواق المالية النشطة القيمة العادلة للموجودات والمشتقات المالية المتداولة، وفي حال عدم توفر أسعار معلنة أو عدم وجود تداول نشط لتلك الأداة المالية يتم تقدير قيمتها العادلة بإحدى الطرق التالية :

- مقارنتها بالقيمة السوقية الحالية لأداة مالية مشابهة لها إلى حد كبير .
- خصم التدفقات النقدية المتوقعة .
- نماذج تسعير الخيارات .

تهدف طرق التقييم إلى الحصول على قيمة عادلة تعكس توقعات السوق وتأخذ بالاعتبار العوامل السوقية وأية مخاطر أو منافع متوقعة عند تقدير قيمة الموجودات المالية، وفي حال تعذر قياس القيمة العادلة بشكل يعتمد عليه يتم إظهارها بالتكلفة / التكلفة المطفأة .

#### ن - التدني في قيمة الموجودات المالية

يقوم البنك بمراجعة القيم الدفترية للموجودات المالية بالتكلفة المطفأة في تاريخ القوائم المالية لتحديد فيما إذا كانت هناك مؤشرات تدل على أي تدني في قيمتها افرادياً أو على شكل مجموعة. يتم تسجيل التدني في قيمة تلك الموجودات المالية عند وجود دليل موضوعي لوقوع حدث أو أكثر لاحقاً لتاريخ الإعتراف الأولي لتلك الموجودات. تتحسب قيمة التدني على الفرق بين القيمة الدفترية للموجودات المالية بالتكلفة المطفأة والقيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة مخصومة باستخدام نسبة الفائدة الفعالة الأصلية.

يتم تخفيض القيمة الدفترية للموجودات المالية بالتكلفة المطفأة بمقدار خسارة التدني من خلال حساب مخصص التدني في القيمة. هذا ويتم الإعتراف بالتغير بالقيمة الدفترية لحساب المخصص في قائمة الدخل.

#### س - المشتقات المالية

يتم تسجيل مشتقات الأدوات المالية (مثل عقود العملات الأجنبية الآجلة، عقود الفائدة المستقبلية، عقود المقايسة ، حقوق خيارات أسعار العملات الأجنبية) في قائمة المركز المالي بالقيمة العادلة.

## ١ - المشتقات المالية المحفظة بها لأغراض التحوط

▪ التحوط لقيمة العادلة : هو التحوط لمخاطر التغير في القيمة العادلة لموجودات ومطلوبات البنك .

في حال انطباق شروط تحوط القيمة العادلة يتم تسجيل الأرباح والخسائر الناتجة عن التغير في القيمة العادلة للمشتقات المالية المتحوط بها وكذلك التغير في القيمة العادلة للموجودات أو المطلوبات المتحوط لها في قائمة الدخل.

▪ التحوط للتدفقات النقدية : هو التحوط لمخاطر تغيرات التدفقات النقدية لموجودات ومطلوبات البنك الحالية والمتواعدة والتي لها تأثير على قائمة الدخل .

في حال انطباق شروط تحوط التدفقات النقدية الفعال، يتم تسجيل الأرباح أو الخسائر الناتجة عن التغير في القيمة العادلة لأداة التحوط ضمن بنود الدخل الشامل الآخر ، ويتم تحويله لقائمة الدخل في الفترة التي يؤثر بها التدفق النقدي المتحوط له على قائمة الدخل .

التحوطات التي لا ينطبق عليها شروط التحوط الفعال، يتم تسجيل الأرباح أو الخسائر الناتجة عن التغير في القيمة العادلة لأداة التحوط في قائمة الدخل .

### ▪ التحوط لصافي الاستثمار في وحدات أجنبية :

في حال انطباق شروط التحوط لصافي الاستثمار في وحدات أجنبية، يتم تسجيل الأرباح أو الخسائر الناتجة عن التغير في القيمة العادلة لأداة التحوط ضمن بنود الدخل الشامل الآخر، ويتم تحويله لقائمة الدخل عند بيع الاستثمار في الوحدة الأجنبية المستثمر بها .

التحوطات التي لا ينطبق عليها شروط التحوط الفعال، يتم تسجيل الأرباح أو الخسائر الناتجة عن التغير في القيمة العادلة لأداة التحوط في قائمة الدخل .

## ٢ - المشتقات المالية المحفظة بها لأغراض المتاجرة

يتم تسجيل القيمة العادلة لمشتقات الأدوات المالية المحفظة بها لأغراض المتاجرة في قائمة المركز المالي ضمن الموجودات أو المطلوبات حسب الحالة، ويتم تسجيل مبلغ التغير في القيمة العادلة في قائمة الدخل .

ع - الموجودات التي آلت ملكيتها للبنك وفأءً لديون مستحقة  
تظهر الموجودات التي آلت ملكيتها للبنك في بند "موجودات أخرى" وذلك بالقيمة التي آلت بها للبنك أو القيمة العادلة أيهما أقل .

يعاد تقييم هذه الموجودات في تاريخ القوائم المالية بالقيمة العادلة (مطروحاً منها تكاليف البيع) بشكل إفرادي حيث يتم تسجيل التدنى في قيمتها كخسارة في قائمة الدخل ويتم تسجيل الزيادة اللاحقة في قائمة الدخل إلى الحد الذي لا يتتجاوز قيمة التدنى الذي تم قيده على قائمة الدخل سابقاً .

## ف - المخصصات

يتم الاعتراف بالمخصصات عندما يكون على البنك التزامات في تاريخ القوائم المالية ناشئة عن أحداث سابقة وان تسدid الالتزامات محتمل ويمكن قياس قيمتها بشكل يعتمد عليه .

يتم تقدير قيمة مخصص تعويض نهاية الخدمة للموظفين تبعاً للقوانين السائدة في البلدان التي يعمل فيها البنك، وتسجل المبالغ المرتبة سنوياً على قائمة الدخل، ويتم قيد المبالغ المدفوعة للموظفين عند نهاية الخدمة أو تركهم للعمل على المخصص المسجل لقائهما .

## ص - معلومات القطاعات

قطاع الاعمال يمثل مجموعة من الموجودات والعمليات التي شترك معاً في تقديم منتجات او خدمات خاضعة لمخاطر وعوائد تختلف عن تلك المتعلقة بقطاعات اعمال اخرى .

القطاع الجغرافي يرتبط في تقديم منتجات او خدمات في بيئه اقتصادية محددة خاضعة لمخاطر وعوائد تختلف عن تلك المتعلقة بقطاعات تعمل في بيئات اقتصادية اخرى .

## ش - حسابات مداره لصالح العملاء

تمثل الحسابات التي يديرها البنك نيابة عن العملاء ولا تعتبر من موجودات البنك. يتم إظهار رسوم وعمولات إدارة تلك الحسابات في قائمة الدخل .

يتم إعداد مخصص فقط مقابل انخفاض قيمة المحافظ مضمونة رأس المال المداره لصالح العملاء عن رأس مالها .

## ق - التقادص

يتم إجراء تقاص بين الموجودات المالية والمطلوبات المالية وإظهار المبلغ الصافي في قائمة المركز المالي فقط عندما تتوفّر الحقوق القانونية الملزمة وكذلك عندما يتم تسويتها على أساس التقاص أو يكون تحقق الموجودات وتسوية المطلوبات في نفس الوقت .

## ر - النقد وما في حكمه

هو النقد والأرصدة النقدية التي تستحق خلال مدة ثلاثة أشهر ، وتتضمن: النقد والأرصدة لدى بنوك مركبة والأرصدة لدى البنوك والمؤسسات المصرفية، وتنزل ودائع البنوك والمؤسسات المصرفية التي تستحق خلال مدة ثلاثة أشهر والأرصدة المقيدة السحب .

## ٤ - التقديرات المحاسبية

ان اعداد القوائم المالية وتطبيق السياسات المحاسبية يتطلب من ادارة البنك القيام بتقديرات واجتهادات تؤثر في مبالغ الموجودات المالية والمطلوبات المالية واحتياطي القيمة العادلة وكذلك الافصاح عن الالتزامات المحتملة . كما ان هذه التقديرات والاجتهادات تؤثر في الابادات والمصاريف والمخصصات وكذلك في التغيرات في القيمة العادلة التي تظهر في قائمة الدخل الشامل وضمن حقوق المساهمين . وبشكل خاص يتطلب من ادارة البنك اصدار احكام واجتهادات هامة لتقدير مبالغ التدفقات النقدية المستقبلية وأوقاتها. ان التقديرات المذكورة مبنية بالضرورة على فرضيات وعوامل متعددة لها درجات متفاوتة من التقدير وعدم التيقن وان النتائج الفعلية قد تختلف عن التقديرات وذلك نتيجة التغيرات الناجمة عن اوضاع وظروف تلك التقديرات في المستقبل .

ان تقديراتنا المعتمدة في اعداد القوائم المالية معقولة ومفصلة على النحو التالي :

- يتم تكوين مخصص لقاء الديون اعتنادا على اسس وفرضيات معتمدة من قبل ادارة البنك لتقدير المخصص الواجب تكوينه بموجب متطلبات المعايير الدولية للتقارير المالية ، ويتم مقارنة نتائج هذه الاسس والفرضيات مع المخصصات الواجب تكوينها بموجب تعليمات السلطات الرقابية التي تعمل من خلالها فروع البنك وشركاته التابعة ويتم اعتماد النتائج الاكثر تشديدا وبما يتوافق مع المعايير الدولية للتقارير المالية .
- يتم قيد تدني قيمة العقارات المستملكة اعتنادا على تقييمات عقارية حديثة ومعتمدة من قبل مدقرين معتمدين لغایات احتساب التدنى ، ويعاد النظر في ذلك التدنى بشكل دوري .
- تقوم الادارة بتقدير التدنى في القيمة العادلة عند بلوغ أسعار السوق حدأً يعتبر مؤشراً لتحديد خسارة التدنى ، وبما لا يتعارض مع تعليمات السلطات الرقابية والمعايير الدولية للتقارير المالية .
- يتم تحويل السنة المالية بما يخصها من نفقة ضريبة الدخل وفقاً للانظمة والقوانين والمعايير المحاسبية ويتم احتساب واثبات الموجودات والمطلوبات الضريبية المؤجلة ومخصص الضريبة اللازم .
- تقوم الادارة باعادة تقدير الاعمار الانتاجية للاصول الملموسة وغير الملموسة بشكل دوري لغایات احتساب الاستهلاكات والاطفاء السنوية اعتنادا على الحالة العامة لتلك الاصول وتقديرات الاعمار الانتاجية المتوقعة في المستقبل ، ويتم اخذ خسارة التدنى في قائمة الدخل.
- يتم تكوين مخصص لقاء القضايا المقامة ضد البنك اعتنادا على دراسة قانونية معدة من قبل محامي ومستشاري البنك والتي بموجبها يتم تحديد المخاطر المحتمل حدوثها في المستقبل ، ويعاد النظر في تلك الدراسات بشكل دوري .
- تقوم الادارة بمراجعة دورية للموجودات المالية والتي تظهر بالقيمة العادلة او بالكلفة لتقدير اية تدنى في قيمتها ويتم اخذ هذا التدنى في قائمة الدخل.
- مستويات القيمة العادلة : يتم تحديد والإفصاح عن مستوى تسلسل القيمة العادلة الذي تصنف فيه مقاييس القيمة العادلة كاملة ، كما يتم فصل قياسات القيمة العادلة وفقاً للمستويات المحددة في المعايير الدولية للتقارير المالية. يمثل الفرق بين المستوى (٢) والمستوى (٣) لمقاييس القيمة العادلة تقييم ما إذا كانت المعلومات أو المدخلات يمكن ملاحظتها ومدى أهمية المعلومات التي لا يمكن ملاحظتها مما يتطلب وضع أحکام وتحليل دقيق للمدخلات المستخدمة لقياس القيمة العادلة بما في ذلك الأخذ بالاعتبار كافة العوامل التي تخص الأصل أو الالتزام .

#### ٥- نقد وأرصدة لدى بنوك مركبة

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| بآلاف الدنانير الأردنية |                  |
|-------------------------|------------------|
| كانون الاول             | ٣١               |
| ٢٠١٣                    | ٢٠١٤             |
| ٢٩١ ٤٥٦                 | ٢٧٢ ٦٧٧          |
| ٢١٥ ٧٠٧                 | ٢٣٣ ٨٥٩          |
| ٢٥٥٩ ٩٩٦                | ٢٢٠٨ ٦٤٠         |
| ٩٣٩ ٦١٣                 | ١ ٠٧٩ ٨٤٤        |
| ٣٢٤ ٣٢٤                 | ١٣٥ ١٣٥          |
| <b>٤ ٣٢١ ٠٩٦</b>        | <b>٣ ٩٣٠ ١٥٥</b> |

نقد في الخزينة

أرصدة لدى بنوك مرکبة:

حسابات جارية

ودائع لأجل وخاصصة لإشعار

الاحتياطي النقدي الإجباري

شهادات إيداع

المجموع

- باستثناء الاحتياطي النقدي لا توجد أية أرصدة مقيدة السحب لدى البنك المركبة .

- بلغت الأرصدة وشهادات الإيداع التي تستحق خلال فترة تزيد عن ثلاثة أشهر ٧٣,٤ مليون دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤

(١١٣,٩) مليون دينار كما في ٣١ كانون الاول (٢٠١٣) .

#### ٦- أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بنوك ومؤسسات مصرفية محلية

| بآلاف الدنانير الأردنية |               |
|-------------------------|---------------|
| كانون الاول             | ٣١            |
| ٢٠١٣                    | ٢٠١٤          |
| ٣١٠                     | ١٩٠           |
| ٥٢ ٥٠٠                  | ٤٥ ٠٠٠        |
| <b>٥٢ ٨١٠</b>           | <b>٤٥ ١٩٠</b> |

حسابات جارية

ودائع تستحق خلال ٣ أشهر

المجموع

بنوك ومؤسسات مصرفية خارجية

| بآلاف الدنانير الأردنية |                  |
|-------------------------|------------------|
| كانون الاول             | ٣١               |
| ٢٠١٣                    | ٢٠١٤             |
| ٥٩٠ ٢٧٩                 | ٩١٨ ٩١٥          |
| ٢٠٣٣ ٣١٦                | ٢٣٤٩ ٤٦١         |
| -                       | -                |
| <b>٢٦٢٣ ٥٩٥</b>         | <b>٣ ٢٦٨ ٣٧٦</b> |

حسابات جارية

ودائع تستحق خلال ٣ أشهر

شهادات إيداع

المجموع

مجموع الأرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية محلية وخارجية

- لا توجد أرصدة لا تتقاضى فوائد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ و ٢٠١٣ .

- لا توجد أرصدة مقيدة السحب كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ و ٢٠١٣ .

#### ٧- إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية خارجية:

| بآلاف الدنانير الأردنية |                |
|-------------------------|----------------|
| كانون الاول             | ٣١             |
| ٢٠١٣                    | ٢٠١٤           |
| ١٠٩ ٩٩٨                 | ١٩٠ ١٥٥        |
| ٦٣ ٧٨٧                  | ٤٨ ٢٧٣         |
| ٦٨ ١٥٨                  | ٤٥ ٢١١         |
| -                       | -              |
| <b>٢٤١ ٩٤٣</b>          | <b>٢٨٣ ٦٣٩</b> |

إيداعات تستحق بعد ٣ أشهر وقبل ٦ أشهر

إيداعات تستحق بعد ٦ أشهر وقبل ٩ أشهر

إيداعات تستحق بعد ٩ أشهر وقبل سنة

إيداعات تستحق بعد سنة

المجموع

- لا توجد إيداعات مقيدة السحب كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ و ٢٠١٣ .

- لا توجد إيداعات لدى بنوك محلية كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ و ٢٠١٣ .

٨ - موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| بآلاف الدينار الأردنية |              |  |                      |
|------------------------|--------------|--|----------------------|
| ٣١ كانون الأول         |              |  |                      |
| ٢٠١٣                   | ٢٠١٤         |  |                      |
| ١٥٦ ٧٣١                | ٢٧٩ ٦٣٧      |  | أذونات وسندات حكومية |
| ١٨ ٧٨٦                 | ١٦ ١٣٩       |  | سلف وقروض            |
| ١ ٣٨٣                  | ١ ٦٥٦        |  | أسهم شركات           |
| ١٧٦ ٩٠٠                | ٢٩٧ ٤٣٢      |  | المجموع              |
| <b>=====</b>           | <b>=====</b> |  |                      |

٩ - موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| بآلاف الدينار الأردنية |              |  |                                 |
|------------------------|--------------|--|---------------------------------|
| ٣١ كانون الأول         |              |  |                                 |
| ٢٠١٣                   | ٢٠١٤         |  |                                 |
| ١٦١ ٦٤٨                | ١٦٢ ٠٠١      |  | اسهم متوفّر لها اسعار سوقية     |
| ٤٣ ٨١٣                 | ٦١ ٧٣٦       |  | اسهم غير متوفّر لها اسعار سوقية |
| ٢٠٥ ٤٦١                | ٢٢٣ ٧٣٧      |  | المجموع                         |
| <b>=====</b>           | <b>=====</b> |  |                                 |

\* بلغت توزيعات الأرباح النقدية على الاستثمارات أعلاه ٥,٩٧ مليون دينار للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ (٦,٣٧) مليون دينار للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣).

\*بلغت قيمة الخسائر المتحققة التي تم تحويلها من احتياطي تقييم استثمارات الى الأرباح المدورة مبلغ ٤٧٧ ،٠ مليون دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ (٢٣٤ ،٠ مليون دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٣).

**١٠ - تسهيلات الائتمانية مباشرة بالتكلفة المطफأة**

بألف الدّينار الأردنيّة

٢٠١٤ كانون الأول ٣٢

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| المجموع  |      | شركات   |      |        | المجموع |       |
|----------|------|---------|------|--------|---------|-------|
| الحكومات | بنوك | ومؤسسات | كبرى | ماليّة | صغيرة   | أفراد |
| ٨٣٨      | -    | ١٢٤     | ١٤٤  | ٦٥٦    | ٢٣٩     | ٦١٦   |
| ٩٦٤      | ٣٤٤  | ٣٣٥     | ٢٧٤  | ٢١٨    | ٢٢١     | ٥٦٣   |
| ٦٢٨      | ٠٩٧  | ٣٢٣     | ١٣٤  | ٦٢٦    | ٦٩٨     | ٥٠٥   |
| ٨٧٦      | -    | -       | -    | -      | -       | -     |
| ٣٧٤      | -    | -       | -    | -      | -       | -     |
| ١١٩٣٨    | ٥٢٩  | ٦٦٣     | ٦٥٨  | ٤٣٠    | ١٥٧     | ٨٤١   |
| ٩٩٤      | -    | -       | -    | ٢٠١    | ٩٦٦     | ١٤٤   |
| ٧٠٢      | ٧٤٦  | -       | -    | ٢٥١    | ٩٦١     | ٩٦١   |
| ٨٨٧      | ٦٩٨  | ٣٢٥     | ٣٢٣  | ٦٥٢    | ٦٥٣     | ٦٥٣   |
| ١١٠٥     | ٨٣١  | ٦٦٢     | ٨٥٦  | ٧٩٦    | ٧٩٦     | ٧٩٦   |
| ٢٤٤      | -    | -       | -    | ٢٠٦    | ٨٢٦     | ٨٢٦   |
| ٦٠٢      | -    | -       | -    | ٢٧٤    | ٢٧٦     | ٢٧٦   |
| ٨٠٢      | ٨٠٢  | ٣       | ٣٢٥  | ٦٥٣    | ٦٥٣     | ٦٥٣   |
| ١٠٠      | ٨٠٥  | ٦٦٢     | ٨٥٦  | ٧٩٦    | ٧٩٦     | ٧٩٦   |
| ١١       | -    | -       | -    | ١١٦    | ٧٥٠     | ٧٥٠   |
| ٩٩٥      | -    | -       | -    | ٢٠١    | ٩٦٦     | ٩٦٦   |
| ٧٠٣      | -    | -       | -    | ٢٥١    | ٩٦١     | ٩٦١   |
| ٨٨٧      | ٦٩٨  | ٣       | ٣٢٥  | ٦٥٣    | ٦٥٣     | ٦٥٣   |
| ١١٠      | ٨٣١  | ٦٦٢     | ٨٥٦  | ٧٩٦    | ٧٩٦     | ٧٩٦   |

**صافي تسهيلات الائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة**

- \* صافي بعد تنزيل الفوائد والمولفات المقبوضة مقدماً وبالبالغ ٢٢٩ مليون دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠ .
- بلغت قيمة الديون التي تمت جدولتها خلال السنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠ مبلغ ١٠,٢٦٠ مليون دينار .
- بلغت قيمة الديون التي تمت هيكلتها ( تحويلها من حسابات تحت المراقبة ) خلال السنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠ مبلغ ٨,٠ مليون دينار .
- بلغت قيمة الدينون غير عاملة إلى حسابات تحت المراقبة ٨,٠ مليون دينار أو ما نسبته ٦,٠٪ من إجمالي التسهيلات .
- بلغت التسهيلات الائتمانية الممنوحة الحكومة الأردنية وبشكلها كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠ ما يعادل ٩٤,٧٤ مليون دينار أو ما نسبته ٦,٠٪ من إجمالي التسهيلات .
- بلغت التسهيلات الائتمانية غير العاملة، كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ ما يعادل ٢,٨٧٨ مليون دينار أو ما نسبته ٣,٧٪ من إجمالي التسهيلات .
- بلغت التسهيلات الائتمانية غير العاملة، بعد تنزيل الفوائد والمولفات المطفأة ، كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ ما يعادل ٤,٣٢٦ مليون دينار أو ما نسبته ٤,٥٪ من رصيد التسهيلات بعد

الفوائد والمولفات المطفأة.

بيان الدلائل الإدبية

٢٠١٣ الأول كانون

| المجموع   | البنوك    |       |         | شركات  |       |      | المجموع   |
|-----------|-----------|-------|---------|--------|-------|------|---|
|           | حكومات    | بنوك  | ومؤسسات | أفراد  | صغار  | كثير |   |
|           | وقطاع عام | مالية | متوسطة  |        |       |      |   |
| ٤٣٤٩٢٦    | -         | ١٩٥١٢ | ٣٠٧٥٣١  | ٥٧٤٠   | ٥٥    | ١٤٣  |   |
| ٢٩٦٢٦٢    | ١٧١٨٥     | ٢٤٧٦  | ٤٠١١٠٢  | ٣١٥٨   | ٣١    | ١٥٨  | * حسابات جارية مدينة *                                |
| ٧٥٢٦٥٢٨   | ٤٠٥٩٢٨    | ١٧٤١  | ٥٤٠٢    | ٤٠٦٥٨  | ٤٠٦٥٨ | ٣٨٧  | * سلف وقرض مستثناة *                                  |
| ٧٢٢٦٢٢    | -         | -     | ٥٤٤٢    | ٣٦٣٦٦٥ | ٣٥٦   | ٨٤٥  | قرض عقارية  |
| ٧٠١٥١     | -         | -     | -       | ٤٣٠٠٥  | ٢     | ٧١٦  | بطاقات ائتمان   |
| ١١٣٧٥١٨٩  | ٦٢٧١٣     | ٦٤٩١  | ٦٩٣٩٧   | ٦٨٨٦٨  | ٦٨٤٨  | ٧١٧  | المجموع   |
| ٢١٥٩٦١    | -         | -     | ٥٤١٢    | ٥٧     | ٥٣٤   | ٥٢٣  | بنزل: فوائد وعمولات معادة *                           |
| ٦١٩٩٧٢    | ١٢٥٠١     | ٦٧٤٢  | ٥٧٩١٣   | ٥٧١    | ٨٥    | ٥٢٦  | مخصص تدني تسهيلات الائتمانية مباشرة بالتكلفة المطافحة |
| ٨٣٥٩٣٣    | ٦٢٥١      | ١٢٠٥  | ٦٧٧٥    | ٦٧٥    | ١١٠٥٦ | ٦٤٤  | المجموع   |
| ١٠٥٥٣٩٢٥٦ | ٧٧٥٨      | ١٩١١  | ٧٩٩٥    | ٧٣٥٣٢  | ٧٣٧   | ٥٩٨١ | صافي تسهيلات الائتمانية مباشرة بالتكلفة المطافحة      |

- \* صافي بعد تنزيل الفوائد والعمولات المقوضة مقدماً وبالنسبة ٩,١ مليون دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣.
- بلغت قيمة الديون التي تمت جدولتها خلال السنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣ مبلغ ٨,٥١٥ مليون دينار.
- بلغت قيمة الديون التي تمت هيكلتها (تحويلها من حسابات تحت المراقبة) خلال السنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣ مبلغ ٦,٠١٠ مليون دينار أو ما نسبته ٦,٠% من إجمالي التسهيلات.
- بلغت التسهيلات الائتمانية المنوحة للحكومة الأردنية وبشكلها كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣ ما يعادل ٦,٢٦٨ مليون دينار أو ما نسبته ٦,٠% من إجمالي التسهيلات.
- بلغت التسهيلات الائتمانية غير العاملة، كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣ ما يعادل ١,٠٥٨ مليون دينار أو ما نسبته ٥,٥% من إجمالي التسهيلات.
- بلغت التسهيلات الائتمانية غير العاملة، بعد تنزيل الفوائد والعمولات المعادة، كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣ ما يعادل ٦,٩٣٦ مليون دينار أو ما نسبته ٦,٧% من رصيد التسهيلات بعد الفوائد والعمولات المعادة.

تفاصيل حركة مخصص تدبي التسهيلات الائتمانية المباشرة بالتكلفة المطلقة :

بألاف الدنانير الأردنية

٣١ كانون الاول ٢٠١٤

| يشمل المجموع<br>حركة مخصص<br>تدبي التروض<br>العقارية كما يلي: | المجموع | شركات  |                       |         |        |        |        | رصيد بداية السنة  |  |
|---|---------|--------|-----------------------|---------|--------|--------|--------|---|--|
|   |         | حكومات | بنوك ومؤسسات<br>مالية | أفراد   |        | صغيرة  | متوسطة |   |  |
|   |         |        |                       | كبير    | صغير   |        |        |   |  |
| ١٢٨٨٢   | ٦١٩٩٧٢  | ١٢٥٥   | ٦٧٤                   | ٤٧٩٣٤٦  | ٥٣١٧١  | ٨٥٥٢٦  |        | رصيد بداية السنة  |  |
| ٢٢٥١  | ٦٢٦٣٧   | ٩٨     | -                     | ٤٦١٣٩   | ٨٠٤١   | ٨٣٥٩   |        | المقطوع من الإيرادات  |  |
| (٤١٢)   | (٧٦٣٥)  | -      | -                     | (٥٦٣٠)  | (١٥٣٥) | (٤٧٠)  |        | المستخدم من المخصص (ديون مشطوبة أو محولة<br>إلى بند خارج قائمة المركز المالي) * |  |
| (٥٤٨٠)  | (٣٠٨٠٣) | (٥٣٥)  | -                     | (١٥٩١٨) | (٨٤٣٣) | (٥٩١٧) |        | الفائض في المخصص المحول للإيرادات   |  |
| ١٣٦٣  | ١٤٦٦    | -      |                       | ٣١٦٧    | (١٧٥٤) | ٥٣     |        | تعديلات خلال السنة  |  |
| (٣٩)  | (٢٩٣٤)  | (١٦)   | -                     | (١٨٢٨)  | (١٢١٤) | ١٢٤    |        | تعديلات فرق عملة  |  |
| ١٠٥٦٥   | ٦٤٢٧٠٣  | ٨٠٢    | ٦٧٤                   | ٥٠٥٢٧٦  | ٤٨٢٧٦  | ٨٧٦٧٥  |        | رصيد نهاية السنة  |  |

بألاف الدنانير الأردنية

٣١ كانون الاول ٢٠١٣

| يشمل المجموع<br>حركة مخصص<br>تدبي التروض<br>العقارية كما يلي: | المجموع  | شركات  |                       |          |        |        |        | رصيد بداية السنة  |  |
|---|----------|--------|-----------------------|----------|--------|--------|--------|---|--|
|   |          | حكومات | بنوك ومؤسسات<br>مالية | أفراد    |        | صغيرة  | متوسطة |   |  |
|   |          |        |                       | كبير     | صغير   |        |        |   |  |
| ٨٨٦٧  | ٧٠٣٥٦٤   | ١٥٤٩   | ٤٥٩١                  | ٥٥٢١٧٩   | ٦٢٩٠٤  | ٨٢٣٤١  |        | رصيد بداية السنة  |  |
| ٣٩١٢  | ٥٦٧٩٢    | -      | ٢٢٧٠                  | ٣٣٥٨٤    | ١١٨٤٠  | ٩٠٩٨   |        | المقطوع من الإيرادات  |  |
| (١١)  | (١١٧٨١٨) | -      | -                     | (١١٠٢٠٠) | (٦٦٦٢) | (٩٥٦)  |        | المستخدم من المخصص (ديون مشطوبة أو محولة<br>إلى بند خارج قائمة المركز المالي) * |  |
| (١٤٧٠)  | (٢٠٧٣٣)  | (٢٢١)  | -                     | (٨٨٠٤)   | (٧٦٩٨) | (٤٠١٠) |        | الفائض في المخصص المحول للإيرادات   |  |
| ١٥٨٤  | -        | -      | (٦١٨٧)                | ١٥٤٤٨    | (٩٢٦١) | -      |        | تعديلات خلال السنة  |  |
| -   | (١٨٣٣)   | (٧٣)   | -                     | (٢٨٦١)   | ٢٠٤٨   | (٩٤٧)  |        | تعديلات فرق عملة  |  |
| ١٢٨٨٢   | ٦١٩٩٧٢   | ١٢٥٥   | ٦٧٤                   | ٤٧٩٣٤٦   | ٥٣١٧١  | ٨٥٥٢٦  |        | رصيد نهاية السنة  |  |

- لا توجد مخصصات انتقت الحاجة إليها نتيجة تسويات أو تسديد ديون وحولت إزاء ديون غير عاملة أخرى كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ و ٢٠١٣.

- يتم تحديد قيمة التدبي على مستوى كل عميل وبشكل افرادي .

\* لا يوجد دينون غير عاملة محولة إلى بند خارج قائمة المركز المالي كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ (١٢٩,٦ مليون دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٣) علماً بأن هذه الدينون مغطاة بالكامل  
بالمخصصات والفوائد المعلقة .

تفاصيل حركة الفوائد والعمولات المعلقة

بألاف الدنانير الأردنية

٢١ كانون الاول ٢٠١٤

| يشمل المجموع | حركة الفوائد<br>والعمولات المعلقة<br>للقرض العقارية<br>كما يلي : | المجموع | حكومات<br>وقطاع عام<br>مالية | شركات                 |        |               | أفراد  |
|--------------|--|---------|------------------------------|-----------------------|--------|---------------|--|
|              |  |         |                              | بنوك ومؤسسات<br>مالية | كبيرة  | صغيرة ومتوسطة |  |
|              |  |         |                              |                       |        |               |  |
| ١٠٣٩٣        | ٢١٥٩٦١   | -       | ٢١٠١                         | ١٢١٤٥٢                | ٥٧٨٨٥  | ٣٤٥٢٣         | رصيد بداية السنة   |
| ٢٣١١         | ٤٣٨٠٩  | -       | ٥٥٠                          | ٣٠٣٦٠                 | ٧١٦٤   | ٥٧٣٥          | فوائد وعمولات معلقة خلال السنة   |
| (٢٩٤٨)       | (٩٤٥٧)   | -       | -                            | (٣٩٠٤)                | (٥١٥٨) | (٣٩٥)         | فوائد وعمولات تم تسويتها / مشطوبة أو محولة إلى بنود خارج قائمة المركز المالي |
| (١٢٩٧)       | (٥١٤٨)   | -       | -                            | (٧٧٩)                 | (١٣٦٣) | (٣٠٦)         | فوائد وعمولات تم تسويتها محولة للإيرادات                                     |
| (٥)          | (١٧٠)  | -       | -                            | (١٢٩)                 | (٤١)   | -             | تعديلات خلال السنة   |
| ٩            | -  | -       | -                            | (٣٩)                  | (١١٣)  | ١٥٢           | تعديلات فرق عملة   |
| ٨٤٦٣         | ٢٤٤٩٩٥   | -       | ٢٦٥١                         | ١٤٦٩٦١                | ٥٨٣٧٤  | ٢٧٠٠٩         | رصيد نهاية السنة   |

تفاصيل حركة الفوائد والعمولات المعلقة

بألاف الدنانير الأردنية

٢١ كانون الاول ٢٠١٣

| يشمل المجموع | حركة الفوائد<br>والعمولات المعلقة<br>للقرض العقارية<br>كما يلي : | المجموع | حكومات<br>وقطاع عام<br>مالية | شركات                 |         |               | أفراد  |
|--------------|--|---------|------------------------------|-----------------------|---------|---------------|--|
|              |  |         |                              | بنوك ومؤسسات<br>مالية | كبيرة   | صغيرة ومتوسطة |  |
|              |  |         |                              |                       |         |               |  |
| ٧٦٠٧         | ١٩٤٥٩٢   | -       | ١٦٦٢                         | ٩٩٢٤٧                 | ٦٢٦٩١   | ٣١٠٤٢         | رصيد بداية السنة   |
| ٣١٢٥         | ٤٨٥٥٣  | -       | ٦٣٦                          | ٣١٨٣٠                 | ٧٦٤١    | ٨٤٤٦          | فوائد وعمولات معلقة خلال السنة   |
| (١٥٥)        | (٢١١٧٧)  | -       | -                            | (٩٦٦٣)                | (١٠٩٣٧) | (٥٧٧)         | فوائد وعمولات تم تسويتها / مشطوبة أو محولة إلى بنود خارج قائمة المركز المالي |
| (٩٦١)        | (٥٩٤٤)   | -       | -                            | (٢٢٩)                 | (١٣٢٧)  | (٤٣٨٨)        | فوائد وعمولات تم تسويتها محولة للإيرادات                                     |
| ٧٧٧          | -  | -       | (١٤٧)                        | ٣٤٧                   | (٢٠٠)   | -             | تعديلات خلال السنة   |
| -            | (٦٣)   | -       | -                            | (٨٠)                  | ١٧      | -             | تعديلات فرق عملة   |
| ١٠٣٩٣        | ٢١٥٩٦١   | -       | ٢١٠١                         | ١٢١٤٥٢                | ٥٧٨٨٥   | ٣٤٥٢٣         | رصيد نهاية السنة   |

توزيع التسهيلات الإنمائية المباشرة حسب التوزيع الجغرافي والقطاع الاقتصادي كما يلي :

| القطاع الاقتصادي      | ٣١ كانون الاول ٢٠١٣ | ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ | بألاف الدنانير الأردنية |             |             | أفراد |  |
|-----------------------|---------------------|---------------------|-------------------------|-------------|-------------|-------|--|
|                       |                     |                     | داخل الاردن             | خارج الاردن | دالل الاردن |       |  |
|                       |                     |                     |                         |             |             |       |  |
| بنوك ومؤسسات مالية    | ١٥٩٨٤٣٢             | ١٨٠٦٤٨٦             | ١٠٣٢٦٠٤                 | ٧٧٣٨٨٢      |             |       | أفراد  |
| الحكومة والقطاع العام | ٢٤٦٨٩٨٦             | ٢٤٢٧٩٥٦             | ١٨١٦٨٢٦                 | ٦١١١٣٠      |             |       | صناعة وتعدين                                   |
| خدمات عامة            | ٨٦٠٥١٦              | ١٠١٨٤٠١             | ٨٣٩٩٤٠                  | ١٧٨٤٦١      |             |       | انشاءات  |
| عقارات                | ٧٩٣٢٧١              | ٦٥٨٤٤٥              | ٥٤٨١٢٤                  | ١١٠٣٢١      |             |       | تجارة  |
| تجارة                 | ١٩٥٦٧٥٩             | ٢١٤١١٥٣             | ١٦٥١٣٣٤                 | ٤٨٩٨١٩      |             |       | زراعة  |
| نقل                   | ٦٧٠٩٢               | ٦٥٦٥٠               | ٤٠١٧٥                   | ٢٥٤٣٠       |             |       | سياحة وفندق                                    |
| اسهم                  | ٢٠١٣١٨              | ٢١٤٨٣٨              | ٤٨٧٣٤                   | ١٦٦١٠٤      |             |       | تصنيع وتعدين                                   |
| تصنيع وتعدين          | ٣٧٦٥٨٨              | ٣٦٣٢٢١              | ٢٦٦٨٧٨                  | ٩٦٣٤٣       |             |       | انشاءات  |
| اسهم                  | ٧٩٩٠٧               | ٦٠٦٩٣               | ٥٨٥٤٦                   | ٢١٤٧        |             |       | عقارات   |
| عقارات                | ١٣١٨٧٩٤             | ١٣٤٤٦٦١             | ١١٤٥٠٩٠                 | ١٩٩٥٧١      |             |       | تجارة  |
| تجارة                 | ١٩١٨٣٥              | ٢٨٦٥١٦              | ٢٨٢١٠٣                  | ٤٤١٣        |             |       | خدمات عامة                                     |
| خدمات عامة            | ٦٢٥٧٥٨              | ٦٦٢٨٥٦              | ٥٨٨٠٠٥                  | ٧٤٨٥١       |             |       | اسهم   |
| اسهم                  | ١٠٥٣٩٢٥٦            | ١١٥٠٨٣١             | ٨٢١٨٣٥٩                 | ٢٧٣٢٤٧٢     |             |       | الحكومة والقطاع العام                          |
| الحكومة والقطاع العام |                     |                     |                         |             |             |       | صففي تسهيلات الإنمائية مباشرة بالتكلفة المقطفة |

١١ - موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطأفة

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| بآلاف الدينار الأردنية |                  |                        |
|------------------------|------------------|------------------------|
| ٣١ كانون الأول         | ٢٠١٤             |                        |
| ٢٠١٣                   | ٢٠١٤             |                        |
| ١ ٨٧٤ ٧٩٧              | ٢ ١٧٦ ٦٨٦        | أذونات خزينة           |
| ٢ ٣٩١ ١١٢              | ٢ ٥٢٦ ٩٢٣        | سندات حكومية وبكتالتها |
| ٤٣٧ ٨٠٥                | ٤٧٠ ٢٩٨          | سندات شركات            |
| ( ٥ ٧٤٥)               | ( ٢ ٨٣٢)         | بنزل : مخصص التدبي     |
| <b>٤ ٦٩٧ ٩٦٩</b>       | <b>٥ ١٧١ ٠٧٥</b> | <b>المجموع</b>         |

تحليل السندات حسب طبيعة الفائدة :

| بآلاف الدينار الأردنية |                  |                  |
|------------------------|------------------|------------------|
| ٣١ كانون الأول         | ٢٠١٤             |                  |
| ٢٠١٣                   | ٢٠١٤             |                  |
| ١٥٦ ٧٢١                | ٩١ ٣٤٤           | ذات فائدة متغيرة |
| ٤ ٥٤١ ٢٤٨              | ٥ ٠٧٩ ٧٣١        | ذات فائدة ثابتة  |
| <b>٤ ٦٩٧ ٩٦٩</b>       | <b>٥ ١٧١ ٠٧٥</b> | <b>المجموع</b>   |

تحليل الموجودات المالية حسب توفر الأسعار السوقية:

| بآلاف الدينار الأردنية |                  |  |
|------------------------|------------------|--|
| ٣١ كانون الأول         | ٢٠١٤             |  |
| ٢٠١٣                   | ٢٠١٤             |  |
| ٣٩٣ ٤١٥                | ٤٦٤ ١٨١          | موجودات مالية متوفرة لها أسعار سوقية : |
| ٨١٤ ٢٤٩                | ٨٣٩ ٦٢٩          | أذونات خزينة                           |
| ٣٠٧ ٠٦٩                | ٣٥٢ ٨٠٤          | سندات حكومية وبكتالتها                 |
| <b>١ ٥١٤ ٧٣٣</b>       | <b>١ ٦٥٦ ٦١٤</b> | سندات شركات                            |
|                        |                  | <b>المجموع</b>                         |

موجودات مالية غير متوفرة لها أسعار سوقية :

|                  |                  |                        |
|------------------|------------------|------------------------|
| ١ ٤٨١ ٣٨٢        | ١ ٧١٢ ٥٠٥        | أذونات خزينة           |
| ١ ٥٧٦ ٨٦٣        | ١ ٦٨٧ ٢٩٤        | سندات حكومية وبكتالتها |
| ١٢٤ ٩٩١          | ١١٤ ٦٦٢          | سندات شركات            |
| <b>٣ ١٨٣ ٢٣٦</b> | <b>٣ ٥١٤ ٤٦١</b> | <b>المجموع</b>         |
| <b>٤ ٦٩٧ ٩٦٩</b> | <b>٥ ١٧١ ٠٧٥</b> | <b>المجموع الكلي</b>   |

ان تفاصيل حركة مخصص تدبي الموجودات المالية الأخرى بالتكلفة المطأفة هي كما يلي:

| بآلاف الدينار الأردنية |              |                         |
|------------------------|--------------|-------------------------|
| ٣١ كانون الأول         | ٢٠١٤         |                         |
| ٢٠١٣                   | ٢٠١٤         |                         |
| ٢ ٨٣٢                  | ٥ ٧٤٥        | رصيد بداية السنة        |
| ٢ ٩١٣                  | ٢٨٨          | المقطع من الإيراد       |
| -                      | ( ٣ ٢٠١)     | المستخدم من المخصص      |
| <b>٥ ٧٤٥</b>           | <b>٢ ٨٣٢</b> | <b>رصيد نهاية السنة</b> |

تم خلال السنة المنتهية في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ بيع بعض الموجودات المالية الأخرى بالتكلفة المطأفة بمبلغ ١٩٩,١ مليون دينار (٢٥,٢ مليون دينار خلال السنة المنتهية في ٣١ كانون الاول ٢٠١٣).

١٢ - استثمارات في شركات تابعة وحليفة

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلى :

بألاف الدنانير الأردنية

| نوعية النشاط                              | بلد الإقامة | كلفة الاستثمار | ٣١ كانون الأول ٢٠١٤      |                | ٣١ كانون الأول ٢٠١٣      |                | استثمارات البنك في الشركات التابعة |
|---|-------------|----------------|--------------------------|----------------|--------------------------|----------------|------------------------------------|
|   |             |                | نسبة الملكية و التصويت % | كلفة الاستثمار | نسبة الملكية و التصويت % | كلفة الاستثمار |                                    |
| عمليات مصرافية                            | بريطانيا    | ٥٩٦ ٥٥٣        | ١٠٠,٠٠                   | ٥٢٥ ٦٩٢        | ١٠٠,٠٠                   |                | بنك أوروبا العربي ش.م.ع            |
| عمليات مصرافية                            | أستراليا    | ٣٩ ٦٠٤         | ١٠٠,٠٠                   | ٣٦ ٣٠٥         | ١٠٠,٠٠                   |                | البنك العربي استراليا المحدود      |
| عمليات مصرافية                            | الأردن      | ٧٣ ٥٠٠         | ١٠٠,٠٠                   | ٧٣ ٥٠٠         | ١٠٠,٠٠                   |                | البنك العربي الإسلامي الدولي       |
| تأجير تمويلي                              | الأردن      | ١٥ ٠٠٠         | ١٠٠,٠٠                   | ١٥ ٠٠٠         | ١٠٠,٠٠                   |                | الشركة العربية الوطنية للتأجير.م.م |
| خدمات واستثمارات مالية                    | الأردن      | ٨ ٩٠٠          | ١٠٠,٠٠                   | ٨ ٩٠٠          | ١٠٠,٠٠                   |                | شركة مجموعة العربي للاستثمار ذ.م.م |
| عمليات مصرافية                            | السودان     | ١٣ ٩٨٢         | ١٠٠,٠٠                   | ١٣ ٢٢٣         | ١٠٠,٠٠                   |                | البنك العربي السوداني المحدود      |
| خدمات واستثمارات مالية                    | فلسطين      | ١ ٦٠٠          | ١٠٠,٠٠                   | ١ ٦٠٠          | ١٠٠,٠٠                   |                | شركة العربي جروب للاستثمار         |
| عمليات مصرافية                            | لبنان       | ٥ ١٢٩          | ٦٦,٦٨                    | ٥ ١٢٩          | ٦٦,٦٨                    |                | البنك العربي للأعمال ش.م.ب         |
| عمليات مصرافية                            | تونس        | ٦٢ ٤٣٢         | ٦٤,٢٤                    | ٥٤ ٩٥٠         | ٦٤,٢٤                    |                | البنك العربي لتونس                 |
| عمليات مصرافية                            | سوريا       | ١٥ ٧٤٣         | ٥١,٢٩                    | ١٢ ٦٣٦         | ٥١,٢٩                    |                | البنك العربي سوريا                 |
| أعمال تأمين                               | الأردن      | ١١ ٢٥٠         | ٥٠,٠٠                    | ١١ ٢٥٠         | ٥٠,٠٠                    |                | شركة النسر العربي للتأمين ش.م.ع    |
| متعددة                                    |             | ٨ ٨٩٥          |                          | ٨ ٨٩٥          |                          |                | أخرى                               |
|   |             | ٨٥٢ ٥٨٨        |                          | ٧٦٧ ٠٨٠        |                          |                | المجموع                            |
| <b>استثمارات البنك في الشركات الحليفة</b> |             |                |                          |                |                          |                |                                    |
| عمليات مصرافية                            | تركيا       | ١٠١ ٣٥٥        | ٢٨,٣٣                    | ١١٥ ٢٨١        | ٣٣,٣٣                    |                | Turkland Bank A.Ş.                 |
| عمليات مصرافية                            | عمان        | ٦٥ ٨٧٤         | ٤٩,٠٠                    | ٦٥ ٨٧٤         | ٤٩,٠٠                    |                | بنك عمان العربي                    |
| عمليات مصرافية                            | السعودية    | ١٠٢ ٨٧٠        | ٤٠,٠٠                    | ١٠٢ ٨٧٠        | ٤٠,٠٠                    |                | البنك العربي الوطني                |
| أعمال تأمين                               | لبنان       | ٦٥٢            | ٣٧,٤٢                    | ٦٥٢            | ٣٧,٤٢                    |                | شركة التأمين العربية ش.م.ب         |
| تأجير تشغيلي عقاري                        | لبنان       | ٣٨٠            | ٣٥,٢٤                    | ٣٨٠            | ٣٥,٢٤                    |                | شركة الأنبيبة التجارية ش.م.ب       |
|   |             | ٢٧١ ١٣١        |                          | ٢٨٥ ٠٥٧        |                          |                | المجموع                            |
|   |             | ١١٢٢ ٧١٩       |                          | ١٠٥٢ ١٣٧       |                          |                | المجموع العام                      |

ان الحركة على الاستثمارات في الشركات الحليفة هي كما يلى:

بألاف الدنانير الأردنية

| ٢٠١٣       | ٢٠١٤       | رصيد بداية السنة             |
|------------|------------|------------------------------|
| ٢٦٦ ٨١٢    | ٢٧١ ١٣١    |                              |
| ٢١ ٦٥١     | ٢٥ ٣٦٥     | شراء استثمارات في شركات حلية |
| ( ١٧ ٣٣٢ ) | ( ١١ ٤٣٩ ) | تعديلات فرق عملة             |
| ٢٧١ ١٣١    | ٢٨٥ ٠٥٧    | رصيد نهاية السنة             |

١٣ - موجودات ثابتة

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بألاف الدنانير الأردنية

| المجموع | أراضي | مباني | تحصينات | وسائل نقل | الحاسوب | وتجهيزات | وسائل نقل | أجهزة | آلات |
|---------|-------|-------|---------|-----------|---------|----------|-----------|-------|------|
|         |       |       |         |           |         |          |           |       |      |
|         |       |       |         |           |         |          |           |       |      |

**الكلفة التاريخية:**

|                                       |       |        |        |        |        |        |         |
|---------------------------------------|-------|--------|--------|--------|--------|--------|---------|
| ٢٠١٣ - الرصيد كما في اول كانون الثاني | ٣٨٤٦٩ | ١٥٦١٧٠ | ١١١٨٤٧ | ٤٣٠٨٠  | ٦٦٥٣   | ٢٧٠٠٧  | ٣٨٣٢٢٦  |
| إضافات                                | ٤٧١٤  | ٥٧٧٩   | ٥١٢٥   | ٣٤٤٣   | ٥٤٠    | ٤٥٧٩   | ٢٤١٨٠   |
| استبعادات                             | -     | (٢٨٠٧) | (٣٣٦٧) | (١٧٤٧) | (١٢١١) | (٥٧٩٧) | (١٤٩٢٩) |
| تعديلات خالل السنة                    | (٦٩)  | -      | -      | -      | -      | ٦٠٩    | -       |
| تعديلات فرق عملة                      | ٩     | ٢٩٠    | ٩٦     | ١٥٦    | ٢      | (٢٧)   | ٥٢٦     |
| ٢٠١٣ - الرصيد كما في ٣١ كانون الأول   | ٤٣١٩٢ | ١٥٨٨٢٣ | ١١٢٠١٩ | ٤٦٦١٤  | ٥٩٨٤   | ٢٦٣٧١  | ٣٩٣٠٣   |
| إضافات                                | -     | ١١٤٠٤  | ٦٢٠٥   | ٦٨٩٢   | ٢١٨    | ٣١٩٩   | ٢٧٩١٨   |
| استبعادات                             | (٨١)  | (٤٩٦٨) | (٤٣٧٣) | (٤٢٠)  | (١٠٣٦) | (٦٥٨٣) | (١٦١٦١) |
| تعديلات خالل السنة                    | -     | -      | -      | -      | -      | -      | -       |
| تعديلات فرق عملة                      | (٤١٥) | (٢٧٢١) | (٤٣٥)  | (٧٣٥)  | (٢٦)   | (٨٧)   | (٤٤١٩)  |
| ٢٠١٤ - الرصيد كما في ٣١ كانون الأول   | ٤٢٦٩٦ | ١٦٢٥٣٨ | ١١٤٧١٦ | ٥١٧٣٥  | ٥٧٥٦   | ٢٢٩٠٠  | ٤٠٠٣٤١  |

**الاستهلاك المترافق:**

|                                       |   |       |        |        |        |        |         |
|---------------------------------------|---|-------|--------|--------|--------|--------|---------|
| ٢٠١٣ - الرصيد كما في اول كانون الثاني | - | ٥٤٣٠٢ | ٧٠١٩٢  | ٣٥٨٧٩  | ٥٤٥٥   | ١٠٥٣٨  | ١٧٦٣٦٦  |
| استهلاك السنة                         | - | ٥٦٩٨  | ٦٢٠٥   | ٦٨٩٢   | ٢١٨    | ٣١٩٩   | ٢٧٩١٨   |
| استبعادات                             | - | (١١٨) | (٣٢٢)  | (١٧٣٧) | (١٢١١) | (٥١٣١) | (١١٥١٩) |
| تعديلات خالل السنة                    | - | ٦٧١   | (٥٥٠)  | -      | -      | (١٢١)  | -       |
| تعديلات فرق عملة                      | - | ١١٤   | ٥٦     | ١٢٠    | ١      | -      | ٢٩١     |
| ٢٠١٣ - الرصيد كما في ٣١ كانون الأول   | - | ٦٠٦٦٧ | ٧٧١٣٥  | ٣٧٢٦٤  | ٤٨١٩   | ١٢٤٩٩  | ١٩٢٣٨٤  |
| استهلاك السنة                         | - | ٥٧٤٠  | ١٠٢٣١  | ٤١٩٠   | ٤٥٧    | ٦٢٢٠   | ٢٦٨٣٨   |
| استبعادات                             | - | (٨٦١) | (٢٨٩٧) | (٩٠٩)  | (٢٧٩)  | (٤٧٦٠) | (٩٧٠٦)  |
| تعديلات خالل السنة                    | - | ٥١٤   | (٤٩١)  | ٥٢     | -      | -      | ٧٥      |
| تعديلات فرق عملة                      | - | (٧١٤) | (٢٨١)  | (٥٢٨)  | (١١)   | (١٣)   | (١٥٤٧)  |
| ٢٠١٤ - الرصيد كما في ٣١ كانون الأول   | - | ٦٥٣٤٦ | ٨٣٦٩٧  | ٤٠٠٦٩  | ٤٩٨٦   | ١٣٩٤٦  | ٢٠٨٠٤٤  |

**صافي القيمة الدفترية كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤**

|       |       |       |       |     |      |        |
|-------|-------|-------|-------|-----|------|--------|
| ٤٢٦٩٦ | ٩٧١٩٢ | ٣١٠١٩ | ١١٦٦٦ | ٧٧٠ | ٨٩٥٤ | ١٩٢٢٩٧ |
|-------|-------|-------|-------|-----|------|--------|

**صافي القيمة الدفترية كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣**

|       |       |       |      |      |       |        |
|-------|-------|-------|------|------|-------|--------|
| ٤٣١٩٢ | ٩٨١٥٦ | ٣٤٨٨٤ | ٩٣٥٠ | ١١٦٥ | ١٣٨٧٢ | ٢٠٠٦١٩ |
|-------|-------|-------|------|------|-------|--------|

بلغت تكلفة الموجودات الثابتة المستهلكة بالكامل مبلغ ٩٢ مليون دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ ( ٨٦ مليون دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣ ) .

بآلاف الدنانير الأردنية

|                |                |  |  |  |
|----------------|----------------|--|--|--|
| ٣١ كانون الأول |                |  |  | إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :             |
| ٢٠١٣           | ٢٠١٤           |  |  |  |
| ١٠٧ ٢٠٨        | ١٠٣ ٨٢٧        |  |  | فوائد للقبض                                  |
| ٩٣ ٩٧٣         | ١٠٧ ٧٠٣        |  |  | مصاريف مدفوعة مقدماً                         |
| ٦١ ٥٨٢         | ٥٥ ٨٣٩         |  |  | موجودات آلت ملكيتها للبنك وفاء لديون مستحقة* |
| ٥٠ ٣٨٦         | ٣٤ ٦٨٥         |  |  | موجودات متعرقة أخرى                          |
| <b>٣١٣ ١٤٩</b> | <b>٣٠٢ ٥٥٤</b> |  |  | <b>المجموع</b>                               |

\* تتطلب تعليمات البنك المركزي الأردني التخلص من هذه الموجودات خلال فترة أقصاها سنتين من تاريخ الإحالة.  
الحركة على الموجودات التي آلت ملكيتها للبنك وفاء لديون مستحقة :

بآلاف الدنانير الأردنية

| ٢٠١٤          |              |               |               |                              |
|---------------|--------------|---------------|---------------|------------------------------|
| المجموع       | أخرى         | مباني         | اراضي         |                              |
| ٦١ ٥٨٢        | ١٣ ٨٠٩       | ٢٢ ٠٠٨        | ٢٥ ٧٦٥        | رصيد بداية السنة             |
| ٥ ٣٧١         | ٤٧٠          | ٣ ٥٦          | ١ ٨٤٥         | إضافات                       |
| ( ١١ ٠٠٢ )    | ( ٨ ٦٩١ )    | ( ١ ٩٥٠ )     | ( ٣٦١ )       | استبعادات                    |
| ( ١٨٥ )       | -            | ( ١٦٠ )       | ( ٢٥ )        | خسارة تدني                   |
| ٧٣            | -            | ٤٨            | ٢٥            | خسارة تدني معاده الى الإيراد |
| <b>٥٥ ٨٣٩</b> | <b>٥ ٥٨٨</b> | <b>٢٣ ٠٠٢</b> | <b>٢٧ ٢٤٩</b> | <b>رصيد نهاية السنة</b>      |

بآلاف الدنانير الأردنية

| ٢٠١٣          |               |               |               |                              |
|---------------|---------------|---------------|---------------|------------------------------|
| المجموع       | أخرى          | مباني         | اراضي         |                              |
| ٥٣ ٩٩١        | ٨ ٦٩٢         | ٢٦ ٠٥٩        | ١٩ ٢٤٠        | رصيد بداية السنة             |
| ١٤ ٦٧١        | ٥ ١١٧         | ٢ ٢٥٠         | ٧ ٣٠٤         | إضافات                       |
| ( ٦ ٩١٢ )     | -             | ( ٦ ٢٦٩ )     | ( ٦٤٣ )       | استبعادات                    |
| ( ١٧٠ )       | -             | ( ٣٤ )        | ( ١٣٦ )       | خسارة تدني                   |
| ٢             | -             | ٢             | -             | خسارة تدني معاده الى الإيراد |
| <b>٦١ ٥٨٢</b> | <b>١٣ ٨٠٩</b> | <b>٢٢ ٠٠٨</b> | <b>٢٥ ٧٦٥</b> | <b>رصيد نهاية السنة</b>      |

**١٥ - موجودات ضريبية مؤجلة**

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

**بألف الدنانير الأردنية**

**٣١ كانون الأول ٢٠١٤**

| الضريبة المؤجلة | رصيد<br>نهاية السنة | فرق عملة<br>وتعديلات<br>خلال السنة | فرق عملة                | المحرر | المضاف        | رصيد<br>بداية السنة | البنود التي نتجت عنها موجودات ضريبية مؤجلة        |
|-----------------|---------------------|------------------------------------|-------------------------|--------|---------------|---------------------|---|
|                 |                     |                                    | ٢                       |        |               |                     |   |
| ٨ ٤٨٨           | ٣٤ ٩٧٦              |                                    | ( ٤٥٣٢ )                |        | ٥ ٥٩٩         | ٣٣ ٩٠٧              | مخصص تدني تسهيلات التنمية مباشرة بالتكلفة المطفأة |
| ١٢ ٧٢١          | ٣٩ ٤٦٣              |                                    | ١ ( ١٠٣٩ )              |        | ٢ ٧٠٢         | ٣٧ ٧٩٩              | مخصص تعويض نهاية الخدمة                           |
| ١ ٦٤٠           | ٦ ٧٨٥               |                                    | ( ٢ ) ( ٥ ١٦٢ )         |        | ٣ ٢٢٨         | ٨ ٧١٢               | فوائد معلقة مدفوع ضرائب عنها                      |
| ٣ ٥٦٧           | ١٢ ٩١٨              |                                    | ٤ ٨٤٣ ( ٢ ٢٩٤ )         |        | ٣ ٠٩٥         | ٧ ٢٧٤               | مخصصات أخرى                                       |
| <b>٢٦ ٤١٦</b>   | <b>٩٤ ١٤٢</b>       |                                    | <b>٤ ٨٤٤ ( ١٣ ٠٢٨ )</b> |        | <b>١٤ ٦٣٤</b> | <b>٨٧ ٦٩٢</b>       | <b>المجموع</b>                                    |

**بألف الدنانير الأردنية**

**٣١ كانون الأول ٢٠١٣**

| الضريبة المؤجلة | رصيد<br>نهاية السنة | فرق عملة<br>وتعديلات<br>خلال السنة | فرق عملة            | المحرر | المضاف        | رصيد<br>بداية السنة | البنود التي نتجت عنها موجودات ضريبية مؤجلة        |
|-----------------|---------------------|------------------------------------|---------------------|--------|---------------|---------------------|---|
|                 |                     |                                    | ٢                   |        |               |                     |   |
| ٧ ٩١٤           | ٣٣ ٩٠٧              |                                    | ( ٩١٥ )             |        | ١٥ ٥٣٠        | ١٩ ٢٩٢              | مخصص تدني تسهيلات التنمية مباشرة بالتكلفة المطفأة |
| ١١ ٥٥٦          | ٣٧ ٧٩٩              |                                    | ( ١ ١٩٦ )           |        | ٣ ٦٦٥         | ٣٥ ٣٣٠              | مخصص تعويض نهاية الخدمة                           |
| ١ ٩٧٥           | ٨ ٧١٢               |                                    | ( ٦٢٣ )             |        | ٥ ٢٢٠         | ٤ ١١٥               | فوائد معلقة مدفوع ضرائب عنها                      |
| ٢ ٠٤١           | ٧ ٢٧٤               |                                    | ١٩ ( ٤ ٩١٩ )        |        | ٤ ٧٦٦         | ٧ ٤٠٨               | مخصصات أخرى                                       |
| <b>٢٣ ٤٨٦</b>   | <b>٨٧ ٦٩٢</b>       |                                    | <b>١٩ ( ٧ ٦٥٣ )</b> |        | <b>٢٩ ١٨١</b> | <b>٦٦ ١٤٥</b>       | <b>المجموع</b>                                    |

إن الحركة على حساب الموجودات الضريبية المؤجلة هي كما يلي :

**بألف الدنانير الأردنية**

|               |               |  |                               |
|---------------|---------------|--|-------------------------------|
| ٢٠١٣          | ٢٠١٤          |  |                               |
| ١٧ ٧٥٨        | ٢٣ ٤٨٦        |  | رصيد بداية السنة              |
| ٧ ٧١٧         | ٥ ٠٦٧         |  | المضاف خلال السنة             |
| ( ٢ ٢٧٦ )     | ( ٣ ١٩٦ )     |  | المطفأ خلال السنة             |
| ٢٨٧           | ١ ٠٥٩         |  | فرق عملة / تعديلات خلال السنة |
| <b>٢٣ ٤٨٦</b> | <b>٢٦ ٤١٦</b> |  | رصيد نهاية السنة              |

**١٦ - ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية**

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| بآلاف الدنانير الأردنية |                 |              | بآلاف الدنانير الأردنية |                |              |
|-------------------------|-----------------|--------------|-------------------------|----------------|--------------|
| ٢٠١٣ كانون الاول        |                 |              | ٢٠١٤ كانون الاول        |                |              |
| المجموع                 | خارج المملكة    | داخل المملكة | المجموع                 | خارج المملكة   | داخل المملكة |
| ١٣٥٥٣٥                  | ١٢٩٩٨٩          | ٥٥٤٦         | ١٤٧٠٨٤                  | ١٣٢٠٦٢         | ١٥٠٢٢        |
| ١٦١٧١٦٥                 | ١٥٩٢٣٥٠         | ٢٤٨١٥        | ٢١٣٠٥٨٨                 | ٢١١٦٤٠٨        | ١٤١٨٠        |
| <b>١٧٥٢٧٠٠</b>          | <b>١٧٧٢٢٣٣٩</b> | <b>٣٠٣٦١</b> | <b>٢٢٧٧٦٧٧٢</b>         | <b>٢٢٤٨٤٧٠</b> | <b>٢٩٢٠٢</b> |

**١٧ - ودائع عملاء**

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| بآلاف الدنانير الأردنية |                |                |                |                |                         |
|-------------------------|----------------|----------------|----------------|----------------|-------------------------|
| ٢٠١٤ كانون الأول        |                |                |                |                |                         |
| المجموع                 | حكومات         | شركات          | أفراد          |                |                         |
| وقطاع عام               | كبرى           | صغرى ومتروضة   |                |                |                         |
| ٦٠٨٤٢٩٣                 | ٢٦٠٥٧٧         | ١٤٧٨٥٨٢        | ١٠٠٧٣٩٥        | ٣٣٣٧٧٣٩        | حسابات جارية وتحت الطلب |
| ١٤٣١٨٥٧                 | ٢٩             | ١٧٠١٠          | ١٢٣٦٦          | ١٤٠٢٤٥٢        | ودائع التوفير           |
| ٩٢٧٤٤٧٨                 | ١٦١٧٩٥٩        | ٢٨٨٤٥٩٨        | ٤٥٦٦٣٨         | ٤٣١٥٢٨٣        | ودائع لأجل وخاصة لأشعار |
| ٣٠٤٧٥٠                  | -              | ٩٧٢            | ١٥٠٦           | ٣٠٢٢٧٢         | شهادات إيداع            |
| <b>١٧٠٩٥٣٧٨</b>         | <b>١٨٧٨٥٦٥</b> | <b>٤٣٨١١٦٢</b> | <b>١٤٧٧٩٥٠</b> | <b>٩٣٥٧٧٤٦</b> | <b>المجموع</b>          |

- بلغت قيمة ودائع الحكومة الأردنية والقطاع العام الأردني ٦٧٢,٩ مليون دينار أو ما نسبته ٣,٩ % من إجمالي ودائع العملاء كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ (٣٦٦,٥ مليون دينار أو ما نسبته ٢,٣ % من إجمالي ودائع العملاء كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٣).

- بلغت قيمة الودائع التي لا تحمل فوائد ٥٣٩٩ مليون دينار أو ما نسبته ٣١,٦ % من إجمالي ودائع العملاء كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ (٤٩٤٥,٥ مليون دينار أو ما نسبته ٣١,٣ % من إجمالي ودائع العملاء كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٣).

- بلغت قيمة الودائع المحجوزة (مقيدة بالسحب) ٣٥,٦ مليون دينار أو ما نسبته ٠,٢١ % من إجمالي ودائع العملاء كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ (٣٠,٥ مليون دينار أو ما نسبته ٠,١٩ % من إجمالي ودائع العملاء كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٣).

- بلغت قيمة الودائع الجامدة ٩٧,٣ مليون دينار أو ما نسبته ٠,٥٧ % من إجمالي ودائع العملاء كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ (٩١,٨ مليون دينار أو ما نسبته ٠,٥٨ % من إجمالي ودائع العملاء كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٣).

بآلاف الدنانير الأردنية

٣١ كانون الأول ٢٠١٣

| المجموع           | حكومات           |                  | شركات            |                  | أفراد |
|-------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|-------|
|                   | وقطاع عام        | كبير             | صغيرة ومتوسطة    | متوسطة           |       |
| ٥ ٥٧٩ ٤٤٢         | ٢٩٢ ٤٨٨          | ١ ١٥٠ ٦٥٨        | ٩٤٧ ٠٣٩          | ٣ ١٨٩ ٢٥٧        |       |
| ١ ٣٢٩ ٧٧٦         | ٢٣               | ٣ ٠٨٢            | ١٤ ٢٧٥           | ١ ٣١٢ ٣٩٦        |       |
| ٨ ٥٥٧ ٨٣٢         | ١ ٥٩٠ ٧٧٦        | ٢ ٢٠٨ ٠٩٣        | ٦٦٥ ٦٨٤          | ٤ ٠٩٣ ٣٢٩        |       |
| ٣٢٦ ٩٩٧           | -                | ٦٥٩              | ٢ ٩٧٨            | ٣٢٣ ٣٦٠          |       |
| <b>١٥ ٧٩٤ ٤٤٧</b> | <b>١ ٨٨٣ ٢٣٧</b> | <b>٣ ٣٦٢ ٤٩٢</b> | <b>١ ٦٢٩ ٩٧٦</b> | <b>٨ ٩١٨ ٣٤٢</b> |       |

حسابات جارية وتحت الطلب  
ودائع التوفير  
ودائع لأجل وخاضعة لإشعار  
شهادات إيداع  
**المجموع**

١٨ - تأمينات نقدية

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بآلاف الدنانير الأردنية

٣١ كانون الأول

| ٢٠١٣             | ٢٠١٤             |
|------------------|------------------|
| ٢ ٠٥٥ ١٢٩        | ١ ٤٩٠ ٧٩٤        |
| ٣٩١ ٣٥٥          | ٣٤٨ ٣٦٢          |
| ١ ٩٨٤            | ٢ ٦٢٧            |
| ١ ١٥٣            | ٩٨٧              |
| <b>٢ ٤٤٩ ٦٢١</b> | <b>١ ٨٤٢ ٧٧٠</b> |

تأمينات مقابل تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة  
تأمينات مقابل تسهيلات ائتمانية غير مباشرة  
تأمينات التعامل بالهامش  
تأمينات أخرى  
**المجموع**

١٩ - أموال مقرضة

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بآلاف الدنانير الأردنية

٣١ كانون الأول

| ٢٠١٣         | ٢٠١٤         |
|--------------|--------------|
| ١ ٥٠٠        | ٥ ٤٠٠        |
| -            | -            |
| <b>١ ٥٠٠</b> | <b>٥ ٤٠٠</b> |

من بنوك مرکزية  
من بنوك ومؤسسات مالية محلية  
**المجموع**

- قام البنك العربي فروع الأردن خلال العام ٢٠١٣ بتوقيع اتفاقية قرض مع البنك المركزي الأردني بقيمة ٤ مليون دينار لمدة (١٥) عاماً وبنسبة فائدة متغيرة (١,٨٪ + ليبور ٦ أشهر). تهدف الاتفاقية إلى دعم الشركات الصغيرة والمتوسطة و يتم تسديد القرض بشكل اقساط نصف سنوية في كل من شهر آذار وأيلول من كل عام وببلغ رصيد القرض ٤ مليون دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ (١,٥ مليون دينار كذا في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣) .

- قام البنك العربي فروع الأردن خلال العام ٢٠١٤ بتوقيع اتفاقية قرض مع البنك المركزي الأردني بقيمة ٢,٨ مليون دينار لمدة (١٠) اعوام وبنسبة فائدة ثابتة ٢,٥٪. تهدف الاتفاقية إلى دعم الشركات الصغيرة والمتوسطة و يتم تسديد القرض بشكل اقساط نصف سنوية في كل من شهر آذار وأيلول من كل عام وببلغ رصيد القرض ١,٤ مليون دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ .

| ٣١ كانون الأول |
|----------------|
| ٢٠١٣           |
| ١ ٥٠٠          |
| -              |
| <b>١ ٥٠٠</b>   |

تحليل الأموال المقرضة حسب طبيعة الفوائد  
ذات فائدة متغيرة  
ذات فائدة ثابتة  
**المجموع**

## ٢٠ - مخصص ضريبة الدخل

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| بآلاف الدينار الأردنية |                |
|------------------------|----------------|
| ٢٠١٣                   | ٢٠١٤           |
| ٩٥ ٩٣٥                 | ١٢٣ ١٢١        |
| ١١٧ ٨٣٣                | ١٣٠ ٦٨١        |
| ( ٩٠ ٦٤٧ )             | ( ١١٠ ٤٢٦ )    |
| <b>١٢٣ ١٢١</b>         | <b>١٤٣ ٣٧٦</b> |

رصيد بداية السنة  
مصرف ضريبة الدخل  
ضريبة دخل مدفوعة  
رصيد نهاية السنة

| بآلاف الدينار الأردنية |                |
|------------------------|----------------|
| ٢٠١٣                   | ٢٠١٤           |
| ١١٧ ٨٣٣                | ١٣٠ ٦٨١        |
| ( ٧٧١٧ )               | ( ٥٠٦٧ )       |
| ٢ ٢٧٦                  | ٣ ١٩٦          |
| ( ٥٥ )                 | ( ١١٩ )        |
| <b>١١٢ ٣٣٧</b>         | <b>١٢٨ ٦٩١</b> |

تمثل ضريبة الدخل الظاهرة في قائمة الدخل ما يلي:  
مصرف ضريبة الدخل للسنة  
موجودات ضريبية للسنة  
اطفاء موجودات ضريبية  
اطفاء مطلوبات ضريبية  
المجموع

- تبلغ نسبة ضريبة الدخل السائدة في الأردن %٣٥ اعتبارا من الأول من كانون الثاني (٢٠١٥) وتتراوح نسبة ضريبة الدخل السائدة في البلدان التي يوجد للبنك فروع فيها من صفر إلى %٣٧ كما في ٣١ كانون الأول . ٢٠١٤

- حصلت فروع البنك العربي ش.م.ع على مخالفات ضريبية حديثة تتراوح بين عام ٢٠٠٦ مثل البنك العربي مصر و عام ٢٠١٣ مثل البنك العربي الامارات .

## ٢١ - مخصصات أخرى

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

### بآلاف الدينار الأردنية

| ٢٠١٤          |                  |                  |                      |                        |                  |                    |
|---------------|------------------|------------------|----------------------|------------------------|------------------|--------------------|
| السنة         | رصيد نهاية السنة | تعديلات فرق عملة | ما تم قيده للإيرادات | إستخدامات تحويل/إضافات | رصيد بداية السنة |                    |
| ٧٦ ٨٧١        | ( ١٦ )           | ( ٦٧ )           | ( ٣ ٦٨٥ )            | ٦ ٦٠٨                  | ٧٤ ٠٣١           | تعويض نهاية الخدمة |
| ٢ ٩٨٠         | ( ١٦ )           | ( ١٤٢ )          | ( ٧٩ )               | ١٩٥                    | ٣ ٠٢٢            | قضايا              |
| ٣ ١٥٧         | ( ٢٥ )           | ( ٣١ )           | -                    | -                      | ٣ ٢١٣            | أخرى               |
| <b>٨٣ ٠٠٨</b> | <b>( ٥٧ )</b>    | <b>( ٢٤٠ )</b>   | <b>( ٣ ٧٦٤ )</b>     | <b>٦ ٨٠٣</b>           | <b>٨٠ ٢٦٦</b>    | <b>المجموع</b>     |

### بآلاف الدينار الأردنية

| ٢٠١٣          |                  |                  |                      |                        |                  |                    |
|---------------|------------------|------------------|----------------------|------------------------|------------------|--------------------|
| السنة         | رصيد نهاية السنة | تعديلات فرق عملة | ما تم قيده للإيرادات | إستخدامات تحويل/إضافات | رصيد بداية السنة |                    |
| ٧٤ ٠٣١        | ٤                | ( ٢٦٢ )          | ( ٣ ٠٣٦ )            | ٩ ٤٥٠                  | ٦٧ ٨٧٥           | تعويض نهاية الخدمة |
| ٣ ٠٢٢         | ١                | ( ١ ٤١٤ )        | ( ٩٨٧ )              | ٢ ٧٦١                  | ٢ ٦٦١            | قضايا              |
| ٣ ٢١٣         | ١٦               | ( ٤٥٣ )          | ( ٢٨١ )              | ١٨٦                    | ٣ ٧٤٥            | أخرى               |
| <b>٨٠ ٢٦٦</b> | <b>٢١</b>        | <b>( ٢ ١٢٩ )</b> | <b>( ٤ ٣٠٤ )</b>     | <b>١٢ ٣٩٧</b>          | <b>٧٤ ٢٨١</b>    | <b>المجموع</b>     |

٢٢ - مطلوبات أخرى

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

بآلاف الدنانير الأردنية

| ٣١ كانون الأول |                |
|----------------|----------------|
| ٢٠١٣           | ٢٠١٤           |
| ٨٤ ٩٢٧         | ٨٠ ٨٢٧         |
| ٩٢ ٨١٠         | ٧٤ ٤١١         |
| ٧١ ٩٧٩         | ٧٩ ١٥٤         |
| ٢١ ٨٧٢         | ٢٢ ٧٢٨         |
| ٩٤ ٦٧٠         | ٨٨ ٢٣٠         |
| <b>٣٦٦ ٢٥٨</b> | <b>٣٤٥ ٣٥٠</b> |

فوائد للدفع

أوراق للدفع

فوائد وعمولات مقبوسة مقدماً

مصاريف مستحقة غير مدفوعة

مطلوبات مختلفة أخرى

المجموع

٢٣ - مطلوبات ضريبة مؤجلة

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

البنود التي نتج عنها ضرائب مؤجلة :

بآلاف الدنانير الأردنية

| ٢٠١٤         |               |                  |                  |                |              |                  |
|--------------|---------------|------------------|------------------|----------------|--------------|------------------|
| المؤجلة      | الصريرة       | رصيد نهاية السنة | تعديلات فرق عملة | المحرر         | المضاف       | رصيد بداية السنة |
| ٧ ١٧٣        | ٢٠ ٤٩٨        |                  | ٦                | -              | ٦ ٦٠٩        | ١٣ ٨٨٣           |
| ١ ١٤٧        | ٤ ٥٨٢         |                  | ( ٧ )            | ( ٤٧٩ )        | -            | ٥ ٠٦٨            |
| <b>٨ ٣٢٠</b> | <b>٢٥ ٠٨٠</b> |                  | <b>( ١ )</b>     | <b>( ٤٧٩ )</b> | <b>٦ ٦٠٩</b> | <b>١٨ ٩٥١</b>    |

احتياطي تقييم الاستثمارات

آخر

المجموع

بآلاف الدنانير الأردنية

| ٢٠١٣         |               |                  |                  |                 |              |                  |
|--------------|---------------|------------------|------------------|-----------------|--------------|------------------|
| المؤجلة      | الصريرة       | رصيد نهاية السنة | تعديلات فرق عملة | المحرر          | المضاف       | رصيد بداية السنة |
| ٤ ١٦٧        | ١٣ ٨٨٣        |                  | -                | ( ٤٥٠١ )        | ٧ ٨٥٤        | ١٠ ٥٣٠           |
| ١ ٢٦٦        | ٥ ٠٦٨         |                  | -                | ( ٢٢١ )         | -            | ٥ ٢٨٩            |
| <b>٥ ٤٣٣</b> | <b>١٨ ٩٥١</b> |                  | <b>-</b>         | <b>( ٤٧٢٢ )</b> | <b>٧ ٨٥٤</b> | <b>١٥ ٨١٩</b>    |

احتياطي تقييم الاستثمارات

آخر

المجموع

إن الحركة على حساب المطلوبات الضريبية المؤجلة هي كما يلي :

| بآلاف الدنانير الأردنية |              |                         |
|-------------------------|--------------|-------------------------|
| ٢٠١٣                    | ٢٠١٤         |                         |
| ٤ ٤٨٢                   | ٥ ٤٣٣        | رصيد بداية السنة        |
| ٢ ٣٥٦                   | ٣ ٠٠٦        | المضاف خلال السنة       |
| ( ١ ٤٠٥ )               | ( ١١٩ )      | المطafaً خلال السنة     |
| <b>٥ ٤٣٣</b>            | <b>٨ ٣٢٠</b> | <b>رصيد نهاية السنة</b> |

#### ٤ - رأس المال المكتتب به والمدفوع

أ - وافقت الهيئة العامة للبنك العربي ش م ع في اجتماعها غير العادي المنعقد بتاريخ ٢٧ آذار ٢٠١٤ على زيادة رأس مال البنك بمبلغ ٣٥,٦ مليون دينار ليصبح رأس المال ٥٦٩,٦ مليون دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ موزعة على ٥٦٩,٦ مليون سهم القيمة الاسمية لسهم الواحد ديناراً ردنياً ، وقد تم استكمال اجراءات زيادة رأس المال لدى وزارة الصناعة والتجارة بتاريخ ١ نيسان ٢٠١٤ ولدى هيئة الاوراق المالية بتاريخ ٨ نيسان ٢٠١٤ (٥٣٤ مليون دينار موزعة على ٥٣٤ مليون سهم القيمة الاسمية لسهم الواحد ديناراً ردنياً كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٣).

ب - بلغت علاوة الإصدار ٨٥٩,٦ مليون دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ و ٢٠١٣ .

#### ٥ - احتياطي إجباري

بلغ رصيد الاحتياطي الإجباري ٤٧٠,٦ مليون دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ (٤٢١,٧ مليون دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٣) بموجب قانون البنك المركزي الأردني وقانون الشركات الأردني وهو غير قابل للتوزيع على المساهمين.

#### ٦ - احتياطي اختياري

بلغ رصيد الاحتياطي اختياري ٦١٤,٩ مليون دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ و ٢٠١٣ ، يستخدم الاحتياطي اختياري في الاغراض التي يقررها مجلس الادارة ويحق للهيئة العامة توزيعه بالكامل أو أي جزء منه كأرباح على المساهمين .

#### ٧ - احتياطي عام

بلغ رصيد الاحتياطي العام ١٠٦٦,٧ مليون دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ و ٢٠١٣ ، يستخدم الاحتياطي العام في الاغراض التي يقررها مجلس الادارة ويحق للهيئة العامة توزيعه بالكامل أو أي جزء منه كأرباح على المساهمين .

#### ٨ - احتياطي مخاطر مصرفية عامة

بلغ رصيد احتياطي المخاطر المصرفية العامة ٢٠٠,٥ مليون دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ و ٢٠١٣ ، و يحظر التصرف بهذا الاحتياطي إلا بموافقة مسبقة من البنك المركزي الأردني في الحالات التي يكون فيها هذا الاحتياطي يفوق الحد الأدنى المطلوب بموجب تعليمات السلطات المصرفية.

### ٢٩ - احتياطي ترجمة عملات أجنبية

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| بألاف الدنانير الأردنية |                 |
|-------------------------|-----------------|
| ٣١                      | كانون الاول     |
| ٢٠١٣                    | ٢٠١٤            |
| ٣٦٣٩٣                   | ١٤٣٧١           |
| (٢٢٠٢٢)                 | (١١٧٨٤٣)        |
| <b>١٤٣٧١</b>            | <b>(١٠٣٤٧٢)</b> |

رصيد بداية السنة  
الإضافات (الاستبعادات) خلال السنة المحول إلى الدخل الشامل الآخر  
رصيد نهاية السنة

| بألاف الدنانير الأردنية |                 |
|-------------------------|-----------------|
| ٣١                      | كانون الاول     |
| ٢٠١٣                    | ٢٠١٤            |
| (٩٨٤٩٠)                 | (١٨٢٣٥٧)        |
| (٨٤١٠١)                 | ٣٨١٤            |
| ٢٣٤                     | ٤٧٧             |
| <b>(١٨٢٣٥٧)</b>         | <b>(١٧٨٠٦٦)</b> |

رصيد بداية السنة  
التغير في القيمة العادلة خلال السنة  
صافي خسائر متحققة محولة للأرباح المدورة  
\* رصيد نهاية السنة

\* يظهر احتياطي تقييم الاستثمارات بالصافي بعد تنزيل صافي الضرائب المؤجلة بمبلغ ٧,٢ مليون دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ (٤,٢ مليون دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٣) (٢٠١٤)

### ٣٠ - أرباح مدورة

إن الحركة على حساب الأرباح المدورة هي كما يلي :

| بألاف الدنانير الأردنية |               |
|-------------------------|---------------|
| ٢٠١٣                    | ٢٠١٤          |
| ٢٨٦٠٣٥                  | ٤٢٥٩٧١        |
| ٣٤٦٢٢٦                  | ٣٥٩٦٨٨        |
| (٢٣٤)                   | (٤٧٧)         |
| (١٦٠٢٠٠)                | (١٦٠٢٠٠)      |
| (٤٥٨٥٦)                 | (٤٨٨٣٨)       |
| -                       | (٣٥٦٠٠)       |
| <b>٤٢٥٩٧١</b>           | <b>٥٤٠٥٤٤</b> |

رصيد بداية السنة  
الربح السنة  
المحول من إحتياطي تقييم استثمارات إلى الأرباح المدورة  
الأرباح الموزعة  
المحول إلى الاحتياطي الإجاري  
زيادة رأس المال (توزيع أسهم مجانية)  
رصيد نهاية السنة

قرر مجلس إدارة البنك العربي ش.م.ع التوصية للهيئة العامة للمساهمين بتوزيع أرباح نقدية عن العام ٢٠١٤ بنسبة ١٢% من القيمة الاسمية للاسهم اي ما مجموعه ٦٨,٤ مليون دينار وسهمين مجانيين لكل ستة عشر سهما اي ما مجموعه ٧١,٢ مليون سهم وهي خاضعة لموافقة الهيئة العامة للمساهمين، ( قامت الهيئة العامة لمساهمي البنك العربي ش.م.ع في اجتماعها المنعقد بتاريخ ٢٧ آذار ٢٠١٤ بالصادقة على توصية مجلس إدارة البنك بتوزيع أرباح نقدية عن العام ٢٠١٣ بنسبة ٣٠% من القيمة الاسمية للاسهم اي ما مجموعه ١٦٠,٢ مليون دينار وسهم مجاني لكل خمسة عشر سهما اي ما مجموعه ٣٥,٦ مليون سهم).

\* تشمل الأرباح المدورة موجودات ضريبية مؤجلة مقدرة التصرف بمبلغ ٢٦,٤ مليون دينار ، وارباح تقييم غير متحققة لموجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل بمبلغ ٤,١ مليون دينار، وبلغت قيمة الأرباح المدورة التي لا يمكن التصرف بها الا بحالات محددة نتيجة لتطبيق بعض المعايير المحاسبية ١,٨ مليون دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ .

\* تتضمن الأرباح المدورة خسارة غير متحققة بمبلغ (٤٣,١) مليون دينار أردني كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ تمثل أثر تطبيق معيار التقارير المالية الدولي رقم (٩).

\* يحظر التصرف بمبلغ (١٧٨) مليون دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ والذي يمثل رصيد احتياطي تقييم الاستثمارات السالب وفقاً لتعليمات هيئة الأوراق المالية.

٣٢ - فوائد دائنة

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| بآلاف الدنانير الأردنية |                 |  | تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة *  |
|-------------------------|-----------------|--|---|
| ٢٠١٣                    | ٢٠١٤            |  | تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة *  |
| ٥٦٩ ٦٤١                 | ٥٩٧ ٩٧٢         |  | أرصدة لدى بنوك مركبة  |
| ٨٧ ٣٣٦                  | ٦١ ١٤٨          |  | أرصدة وابدارات لدى بنوك ومؤسسات مصرفيّة موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل |
| ١٧ ٥٦٢                  | ٩ ٨٦٢           |  | موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة   |
| ١٣ ٥٣١                  | ١٧ ٣٣١          |  | المجموع   |
| ٣٣٩ ٧٤٠                 | ٣٥٥ ١٨٩         |  |   |
| <u>١٠٢٧ ٨١٠</u>         | <u>١٠٤١ ٥٠٢</u> |  |   |

\* فيما يلي تفاصيل الفوائد الدائنة على التسهيلات الائتمانية المباشرة بالتكلفة المطفأة:

بآلاف الدنانير الأردنية

| المجموع        | حكومات        | ٢٠١٤         |               |                |               | كمبيالات واستاد مخصوصة |                        |
|----------------|---------------|--------------|---------------|----------------|---------------|------------------------|------------------------|
|                |               | بنوك         |               | شركات          |               |                        |                        |
|                |               | قطاع عام     | ومؤسسات مالية | كبير           | صغيرة ومتوسطة | أفراد                  |                        |
| ٢٢ ٩٩٣         | -             | ١ ٤٤١        |               | ٨ ٨٨٥          | ٩ ١٩٣         | ٣ ٤٧٤                  | كمبيالات واستاد مخصوصة |
| ١٧٦ ١١٣        | ١٣ ٥١٥        | ٤٥           |               | ١٢٨ ٢٦٨        | ٣١ ٢٦٠        | ٣ ٠٢٥                  | حسابات جارية مدينة     |
| ٣٤٣ ٧٨٦        | ١٨ ٢٠٧        | ٣ ٩٧٤        |               | ٢٠٩ ٤٤٦        | ٢٧ ٧٩٢        | ٨٤ ٣٦٧                 | سلف وقروض              |
| ٤٣ ٣٨٧         | -             | -            |               | -              | ٦٨            | ٤٣ ٣١٩                 | قروض عقارية            |
| ١١ ٦٩٣         | -             | -            |               | -              | -             | ١١ ٦٩٣                 | بطاقات إئتمان          |
| <u>٥٩٧ ٩٧٢</u> | <u>٣١ ٧٢٢</u> | <u>٥ ٤٦٠</u> |               | <u>٣٤٦ ٥٩٩</u> | <u>٦٨ ٣١٣</u> | <u>١٤٥ ٨٧٨</u>         | <u>المجموع</u>         |

بآلاف الدنانير الأردنية

| المجموع        | حكومات        | ٢٠١٣         |               |                |               | كمبيالات واستاد مخصوصة |                        |
|----------------|---------------|--------------|---------------|----------------|---------------|------------------------|------------------------|
|                |               | بنوك         |               | شركات          |               |                        |                        |
|                |               | قطاع عام     | ومؤسسات مالية | كبير           | صغيرة ومتوسطة |                        |                        |
| ٢٠ ٣١٩         | -             | ٧٣٥          |               | ٨ ٧٨٧          | ٧ ٤٤٧         | ٣ ٣٥٠                  | كمبيالات واستاد مخصوصة |
| ١٧٢ ٣٩١        | ١٦ ٠٤٢        | ١٦           |               | ١٢١ ٤٠٩        | ٣١ ٩٢٤        | ٣ ٠٠٠                  | حسابات جارية مدينة     |
| ٣٢٤ ٦٩٠        | ١٩ ٥٣٨        | ٢ ٩٣٥        |               | ٢٠١ ١٧٨        | ٢٦ ٢٦٤        | ٧٤ ٧٧٥                 | سلف وقرض               |
| ٤٠ ٩٢٦         | -             | -            |               | ١٨             | ٤٠            | ٤٠ ٨٦٨                 | قرض عقاري              |
| ١١ ٣١٥         | -             | -            |               | -              | -             | ١١ ٣١٥                 | بطاقات إئتمان          |
| <u>٥٦٩ ٦٤١</u> | <u>٣٥ ٥٨٠</u> | <u>٣ ٦٨٦</u> |               | <u>٢٣١ ٣٩٢</u> | <u>٦٥ ٦٧٥</u> | <u>١٣٣ ٣٠٨</u>         | <u>المجموع</u>         |

٣٣ - فوائد مدينة

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| بآلاف الدنانير الأردنية |                |
|-------------------------|----------------|
| ٢٠١٣                    | ٢٠١٤           |
| ٣٥١ ١٨٤                 | ٣٦٦ ٥١٠        |
| ٣٠ ٠٨٢                  | ١٤ ٢٢٢         |
| ٤٦ ١٣١                  | ٣٧ ٠٥٧         |
| ٢٣                      | ٨٠             |
| ١٠ ٦٨٣                  | ١٦ ٦٨٠         |
| <b>٤٣٨ ١٠٣</b>          | <b>٤٣٤ ٥٤٩</b> |

ودائع عمالء \*  
ودائع بنوك ومؤسسات مصرافية  
تأمينات نقدية  
أموال مقرضة  
رسوم ضمان الودائع  
**المجموع**

\* فيما يلي تفاصيل الفوائد المدينة على ودائع العملاء:

بآلاف الدنانير الأردنية

٢٠١٤

| المجموع        | شركات         |               |                  |                |       |
|----------------|---------------|---------------|------------------|----------------|-------|
|                | حكومات        |               | صغيرة<br>ومتوسطة | أفراد          | كبيرى |
|                | وقطاع عام     | كبيرى         |                  |                |       |
| ١٦ ٠٥١         | ٣ ٠٤٤         | ٤ ٥٦٥         | ١ ٣٢٨            | ٧ ١١٤          |       |
| ١٤ ٤٤٥         | -             | ٩             | ٢٣٤              | ١٤ ٢٠٢         |       |
| ٣٠٢ ٩٤٢        | ٤٤ ٦١٢        | ٧٩ ٤٢٦        | ١٨ ٢٢١           | ١٦٠ ٦٨٣        |       |
| ٣٣ ٠٧٢         | -             | ٦٩            | ١٥٦              | ٣٢ ٨٤٧         |       |
| <b>٣٦٦ ٥١٠</b> | <b>٤٧ ٦٥٦</b> | <b>٨٤ ٠٦٩</b> | <b>١٩ ٩٣٩</b>    | <b>٢١٤ ٨٤٦</b> |       |

جاربة وتحت الطلب  
توفير  
لأجل وخاصة لأشعار  
شهادات إيداع  
**المجموع**

بآلاف الدنانير الأردنية

٢٠١٣

| المجموع        | شركات         |               |                  |                |       |
|----------------|---------------|---------------|------------------|----------------|-------|
|                | حكومات        |               | صغيرة<br>ومتوسطة | أفراد          | كبيرى |
|                | وقطاع عام     | كبيرى         |                  |                |       |
| ١٢٥٠٢          | ٦٣٢           | ٦ ٥٩٧         | ٦٦٩              | ٤ ٦٠٤          |       |
| ١٦٣٤٠          | -             | ١٤            | ١٦٨              | ١٦ ١٥٨         |       |
| ٢٩١ ٣٢١        | ٤٢ ٩٤٦        | ٦٨ ٠٥٩        | ٢٦ ٥٥١           | ١٥٣ ٧٦٥        |       |
| ٣١ ٠٢١         | -             | ٦٩            | ٢٧٠              | ٣٠ ٦٨٢         |       |
| <b>٣٥١ ١٨٤</b> | <b>٤٣ ٥٧٨</b> | <b>٧٤ ٧٣٩</b> | <b>٢٧ ٦٥٨</b>    | <b>٢٠٥ ٢٠٩</b> |       |

جاربة وتحت الطلب  
توفير  
لأجل وخاصة لأشعار  
شهادات إيداع  
**المجموع**

٤٤ - صافي إيراد العمولات

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| بألاف الدنانير الأردنية |               |
|-------------------------|---------------|
| ٢٠١٣                    | ٢٠١٤          |
| ٤٩٠٤٤                   | ٥٥١٩٨         |
| ٨٧١٠٩                   | ٨٥٧١١         |
| ٣٨٧٩٤                   | ٤٣٣٤٧         |
| (١٢١٠١)                 | (١٣٧٢٣)       |
| <u>١٦٢٨٤٦</u>           | <u>١٧٠٥٣٣</u> |

عمولات دائنة:

تسهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطافأة

تسهيلات ائتمانية غير مباشرة

أخرى

بنزل: عمولات مدينة

صافي إيراد العمولات

٣٥ - أرباح موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| بألاف الدنانير الأردنية |      |
|-------------------------|------|
|                         | ٢٠١٤ |

| المجموع     | توزيعات أرباح | أرباح غير متتحققة | أرباح متتحققة |
|-------------|---------------|-------------------|---------------|
| ٤٧٨٤        | -             | ٢٨٥٣              | ١٩٣١          |
| ١٤٠٤        | ١١٢           | ١٢٧٦              | ١٦            |
| <u>٦١٨٨</u> | <u>١١٢</u>    | <u>٤١٢٩</u>       | <u>١٩٤٧</u>   |

اذونات خزينة وسدادات

أسهم شركات

المجموع

| بألاف الدنانير الأردنية |      |
|-------------------------|------|
|                         | ٢٠١٣ |

| المجموع     | توزيعات أرباح | أرباح غير متتحققة | أرباح متتحققة |
|-------------|---------------|-------------------|---------------|
| ١٢٥٤        | -             | ٢٥٦               | ٩٩٨           |
| ٤١٩١        | ١٦١           | ٣١٤٤              | ٨٨٦           |
| <u>٥٤٤٥</u> | <u>١٦١</u>    | <u>٣٤٠٠</u>       | <u>١٨٨٤</u>   |

اذونات خزينة وسدادات

أسهم شركات

المجموع

٣٦ - توزيعات نقدية من أرباح شركات تابعة وحلية

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| بألاف الدنانير الأردنية |              |
|-------------------------|--------------|
| ٢٠١٣                    | ٢٠١٤         |
| ٦١٥٢                    | ٦٠٩٥         |
| ٩٩                      | ١٩٤          |
| ١١٦٢                    | ١٩٠٤         |
| ٥٥٠                     | ٨٠٠          |
| ٣٤٠                     | ٢٤٠٠         |
| -                       | ٤٠٠          |
| <u>٨٣٠٣</u>             | <u>١٥٣٩٣</u> |

البنك العربي لتونس

البنك العربي للأعمال ش.م.ل

البنك العربي السوداني المحدود

شركة النسر العربي للتأمين ش.م.ع

شركة مجموعة العربي للاستثمار ذم.م

الشركة العربية الوطنية للتجارة ذم.م

مجموع توزيعات نقدية من أرباح شركات تابعة

|              |              |
|--------------|--------------|
| ٥٣١٣٥        | ٥٠١١٣        |
| ١٠٤٦٧        | ١٠٤٦٧        |
| ١٢٥١         | -            |
| ١٩٤          | ١٩٤          |
| <u>٦٥٠٤٧</u> | <u>٦٠٧٧٤</u> |
| <u>٧٣٣٥٠</u> | <u>٧٦١٦٧</u> |

البنك العربي الوطني

بنك عمان العربي

شركة التأمين العربية ش.م.ل

شركة الأبية التجارية ش.م.ل

مجموع توزيعات نقدية من أرباح شركات حلية

مجموع توزيعات نقدية من أرباح شركات تابعة

### ٣٧ - إيرادات أخرى

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| بآلاف الدنانير الأردنية |               |
|-------------------------|---------------|
| ٢٠١٣                    | ٢٠١٤          |
| ١٠ ٢٨٠                  | ١١ ٥٤٣        |
| ٩٠٠                     | ١ ٠٧٠         |
| ١ ٨٩٨                   | ٦٨٢           |
| ١٠ ٨٨٣                  | ١٨ ٢٦٥        |
| <b>٢٣ ٩٦١</b>           | <b>٣١ ٥٦٠</b> |

|                         |
|-------------------------|
| إيرادات خدمات العملاء   |
| بدل إيجار صناديق حديدية |
| أرباح مشتقات مالية      |
| إيرادات أخرى            |
| <b>المجموع</b>          |

### ٣٨ - نفقات الموظفين

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| بآلاف الدنانير الأردنية |                |
|-------------------------|----------------|
| ٢٠١٣                    | ٢٠١٤           |
| ١٤٠ ٠٧٦                 | ١٤٨ ٤٤٨        |
| ٩ ٧٥٩                   | ١٠ ٢٦٠         |
| ١ ٤٣٧                   | ١ ٣٩٣          |
| ٣ ٤٠٦                   | ٥ ٤٤٦          |
| ٥ ٨٠٢                   | ٦ ٢٥٧          |
| ٨٠١                     | ٩٨٩            |
| ٢٥ ٣٩٧                  | ٣١ ٠٧٨         |
| ٥ ٠٥١                   | ٤ ٩١٨          |
| <b>١٩١ ٧٢٩</b>          | <b>٢٠٨ ٧٨٩</b> |

|                    |
|--------------------|
| رواتب و منافع      |
| الضمان الاجتماعي   |
| صندوق الادخار      |
| تعويض نهاية الخدمة |
| نفقات طبية         |
| نفقات تدريب        |
| علاوات             |
| أخرى               |
| <b>المجموع</b>     |

### ٣٩ - مصاريف أخرى

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| بآلاف الدنانير الأردنية |                |
|-------------------------|----------------|
| ٢٠١٣                    | ٢٠١٤           |
| ٣٣ ٧٠٠                  | ٣٥ ٤٨٥         |
| ٣٢ ٧٧٩                  | ٣٥ ١٥٠         |
| ٤٢ ٩٠٤                  | ٤٦ ٨٤٣         |
| ٥ ٢٢٣                   | ٦ ٠٤٢          |
| ١٤ ٦٥٩                  | ١٦ ٥٢٣         |
| ٢٣ ٣٤٠                  | ٢٣ ٨٩١         |
| <b>١٥٢ ٦٠٥</b>          | <b>١٦٣ ٩٣٤</b> |

|                        |
|------------------------|
| مصاريف مكاتب           |
| مصاريف مكتبة           |
| مصاريف خدمات خارجية    |
| رسوم                   |
| مصاريف أنظمة المعلومات |
| مصاريف إدارية أخرى     |
| <b>المجموع</b>         |

## ٤٠ - مشتقات مالية

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

| بألاف الدنانير الأردنية |          |
|-------------------------|----------|
| ٢٠١٤ كانون الأول        |          |
| ٢٠١٣                    | ٢٠١٤     |
| ٨٥٦ ١٢٥                 | ٨٩٨ ١٩٣  |
| ٣٧٠٧ ٤٢٤                | ٣١٤١ ٣٦٥ |
| ٤٥٦٣ ٥٤٩                | ٤٠٣٩ ٥٥٨ |

عقود فوائد آجلة  
عقود عملات أجنبية آجلة  
المجموع

تفاصيل المشتقات المالية هي كما يلي :

| بألاف الدنانير الأردنية |  |
|-------------------------|--|
| ٢٠١٤ كانون الأول        |  |

| القيمة الاسمية حسب الاستحقاق |                   | مجموع القيمة         |             | قيمة عادلة موجبة قيمة عادلة مالية |         |
|------------------------------|-------------------|----------------------|-------------|-----------------------------------|---------|
| سنوات                        | من ٣ أشهر إلى سنة | من ٣ أشهر إلى ٣ أشهر | خلال ٣ أشهر | الاسمية                           | الاسمية |
| ٢٣٧ ٧٢٥                      | ١٥٩ ٧٩٢           | ٧٠ ٢١١               | ٥١ ٥٥٣      | ٦١٨ ٧٨١                           | ٧ ٥٩٣   |
| -                            | ٢٩١٠              | ١٥١٨ ٨٠٦             | ١١٢١ ٩٥٩    | ٢٦٤٣ ٦٧٥                          | ٥ ٠٩٩   |
| ٢٣٧ ٧٢٥                      | ١٦٢ ٧٠٢           | ١٥٨٩ ٠١٧             | ١١٧٣ ٠١٢    | ٣٢٩٢ ٤٥٦                          | ١٢ ٦٩٢  |
| ٤٩ ٤١٠                       | ١٨٧ ٥٨٨           | ١ ٦٥٥                | ١٧ ٧١٧      | ٢٥٦ ٣٧٠                           | ٤ ٩٣٨   |
| -                            | -                 | -                    | -           | -                                 | -       |
| ٤٩ ٤١٠                       | ١٨٧,٥٨٨           | ١ ٦٥٥                | ١٧ ٧١٧      | ٢٥٦ ٣٧٠                           | ٤ ٩٣٨   |
| ٢٣ ٠٤٢                       | -                 | -                    | -           | ٢٣ ٠٤٢                            | -       |
| -                            | -                 | -                    | ٤٩٧ ٦٩٠     | ٤٩٧ ٦٩٠                           | -       |
| ٢٣ ٠٤٢                       | -                 | -                    | ٤٩٧ ٦٩٠     | ٤٩٧ ٦٩٠                           | -       |
| ٤١٠ ١٧٧                      | ٣٥٠ ٢٩٠           | ١٥٩٠ ٦٧٢             | ١ ٦٨٨ ٤١٩   | ٤ ٠٣٩ ٥٥٨                         | ١٧ ٦٣٠  |
|                              |                   |                      |             |                                   | ١٦ ٤٣٨  |

عقود فوائد آجلة  
عقود عملات أجنبية آجلة  
مجموع مشتقات مالية محتفظ بها للمتجارة  
عقود فوائد آجلة  
عقود عملات أجنبية آجلة  
مجموع مشتقات مالية للتحوط لقاء القيمة العادلة  
عقود فوائد آجلة  
عقود عملات أجنبية آجلة  
مجموع مشتقات مالية للتحوط لقاء التدفقات النقدية  
المجموع

| بألاف الدنانير الأردنية |  |
|-------------------------|--|
| ٢٠١٣ كانون الأول        |  |

| القيمة الاسمية حسب الاستحقاق |                   | مجموع القيمة         |             | قيمة عادلة موجبة قيمة عادلة مالية |         |
|------------------------------|-------------------|----------------------|-------------|-----------------------------------|---------|
| سنوات                        | من ٣ أشهر إلى سنة | من ٣ أشهر إلى ٣ أشهر | خلال ٣ أشهر | الاسمية                           | الاسمية |
| ٢٢٩ ٨٣٧                      | ٤٢٢ ٨٨٤           | ٣ ٥٤٥                | ٣٥٥         | ٦٥٦ ٦٢١                           | ١٧٢     |
| -                            | -                 | ١ ٢٠٧ ٦٤٩            | ٢ ٢١٩ ٨١٣   | ٣ ٤٢٧ ٤٦٢                         | ١ ٧٤٠   |
| ٢٢٩ ٨٣٧                      | ٤٢٢ ٨٨٤           | ١ ٢١١ ١٩٤            | ٢ ٢٢٠ ١٦٨   | ٤ ٠٨٤ ٠٨٣                         | ١ ٩١٢   |
| ٢٠ ٤٤٨                       | ١٤١ ٨٣٧           | -                    | ٧ ٠٨٧       | ١٦٩ ٣٧٢                           | ٧ ٠١١   |
| -                            | -                 | -                    | -           | -                                 | -       |
| ٢٠ ٤٤٨                       | ١٤١ ٨٣٧           | -                    | ٧ ٠٨٧       | ١٦٩ ٣٧٢                           | ٧ ٠١١   |
| ٣٠ ١٣٢                       | -                 | -                    | -           | ٣٠ ١٣٢                            | -       |
| -                            | -                 | -                    | ٢٧٩ ٩٦٢     | ٢٧٩ ٩٦٢                           | ١ ٠٨٩   |
| ٣٠ ١٣٢                       | -                 | -                    | ٢٧٩ ٩٦٢     | ٢٧٩ ٩٦٢                           | ١ ٠٨٩   |
| ٢٨٠ ٤١٧                      | ٥٩٤ ٧٢١           | ١ ٢١١ ١٩٤            | ٢٥٠٧ ٢١٧    | ٤ ٥٦٣ ٥٤٩                         | ١٠ ٠١٢  |
|                              |                   |                      |             |                                   | ٨ ٣٦٩   |

عقود فوائد آجلة  
عقود عملات أجنبية آجلة  
مجموع مشتقات مالية محتفظ بها للمتجارة  
عقود فوائد آجلة  
عقود عملات أجنبية آجلة  
مجموع مشتقات مالية للتحوط لقاء القيمة العادلة  
عقود فوائد آجلة  
عقود عملات أجنبية آجلة  
مجموع مشتقات مالية للتحوط لقاء التدفقات النقدية  
المجموع

ت Dell القيمة الاعتبارية (الاسمية) على قيمة المعاملات القائمة في نهاية السنة وهي لا تدل على مخاطر السوق أو مخاطر الائتمان .

## ٤ - تركز الموجودات والإيرادات والمصروفات الرأسمالية طبقاً للتوزيع الجغرافي

يقوم البنك بمارسة الأعمال المصرفية من خلال فروعه المنتشرة في الأردن والخارج، فيما يلي توزيع الموجودات والإيرادات والمصاريف الرأسمالية حسب القطاع الجغرافي:

| بألاف الدنانير الأردنية |            | داخل الأردن |            | خارج الأردن |           |
|-------------------------|------------|-------------|------------|-------------|-----------|
| المجموع                 |            | ٢٠١٣        | ٢٠١٤       | ٢٠١٣        | ٢٠١٤      |
| الإيرادات               | ٢٠١٣       | ٢٠١٤        | ٢٠١٣       | ٢٠١٤        | ٢٠١٣      |
| الموجودات               | ٨٧٩ ٣٨٣    | ٩٢٦ ٦٢٥     | ٦٢٢ ٣٠٠    | ٦٤٠ ٢١٨     | ٢٥٧ ٠٨٣   |
| المصروفات الرأسمالية    | ٢٤ ٥٣٨ ٣٧٢ | ٢٥ ٨٥٩ ٧٧٧  | ١٧ ١٦٧ ٣٤٩ | ١٨ ٦٥٥ ٤١٧  | ٧ ٣٧١ ٠٢٣ |
|                         | ٢٤ ١٨٠     | ٢٧ ٩١٨      | ١٢ ٣١٩     | ٢٠ ٦٢٧      | ١١ ٨٦١    |
|                         |            |             |            |             | ٧ ٢٩١     |

## ٤ - قطاعات الأعمال :

لدى البنك العربي مجموعة متكاملة من المنتجات والخدمات المصرفية تم إعدادها لتلبية احتياجات عملاء البنك ويقوم بتطويرها دائمًا بما يتاسب مع التغير المستمر في بيئه العمل المصرفية وأدواته الحديثة، ويتم استخدامها من قبل الإدارة التنفيذية في البنك. وفيما يلي موجز عن نشاطات هذه المجموعات يوضح طبيعة عملها وخططها المستقبلية.

### ١. مجموعة إدارة الأعمال المصرفية للشركات والمؤسسات المالية

تقوم هذه المجموعة بتقديم الخدمات المصرفية في مجال تمويل قطاع الشركات ، والتمويل المتخصص وتمويل المشاريع، وتمويل التجارة الخارجية، وتمويل المؤسسات الصغيرة والمتوسطة الحجم ، والبنوك والمؤسسات المالية.

### ٢. مجموعة الخزينة

تعد هذه المجموعة مصدر تمويل للبنك بشكل عام ، ولوحدات العمل الإستراتيجية بشكل خاص ، وهي المحرك التمويلي للبنك، وتعنى بإدارة سيولته النقدية ومخاطر السوق في آن واحد. وتعمل هذه المجموعة على إدارة موجودات البنك ومطلوباته ضمن الأطر التي تحددها لها اللجنة العليا للموجودات والمطلوبات. وتعد هذه المجموعة الأساس في تحديد أسعار التحويل الداخلية ضمن دوائر البنك ، كما أنها تعمل كوحدة مركزية في البنك للتنظيم المالي والتعامل الرئيسي في المجالات التالية :

- المبادرات في العملة الأجنبية على أنواعها .
- مشتقات العملات الأجنبية .
- الأسواق النقدية .
- شهادات الإيداع .
- المقايضة في الفائدة على أنواعها .
- المشتقات .

### ٣. مجموعة الخدمات المصرفية للأفراد

تقوم هذه المجموعة بتقديم الخدمات المصرفية للأفراد وللعملاء من فئة النخبة ذوي الملاعة المالية العالية ، وتسعى لتلبية متطلباتهم من الخدمات المالية بأفضل الوسائل، وذلك عن طريق تقديم مجموعة من البرامج والخدمات المتنوعة عبر منافذ توزيع فعالة. وتعمل هذه المجموعة على التواصل المباشر مع فئات العملاء المستهدفة من أجل تقديم الخدمات الفورية الملائمة والدائمة لهم وذلك عن طريق شبكة الفروع و الفنوات الإلكترونية كالاتصال الهاتفي المباشر والصرافات الآلية والإنترن特 والرسائل القصيرة عبر الهاتف المحمولة.

معلومات عن قطاعات أعمال البنك

بألاف الدنانير الأردنية

| ٢٠١٤       |           |                          |             |             |                  |                   |   |
|------------|-----------|--------------------------|-------------|-------------|------------------|-------------------|---|
| المجموع    | أخرى      | الخدمات المصرفية للأفراد |             |             | الاعمال المصرفية |                   | إجمالي الدخل                                  |
|            |           | خدمات التجزئة            | النخبة      | الخزينة     | للشركات          | والمؤسسات المالية |   |
| ٩٢٦ ٦٢٥    | ٩٣ ٣١٧    | ٧٠ ٩٧٧                   | ( ١٠٣ ٦٦١ ) | ٤٤٧ ١١٧     | ٤١٨ ٨٧٥          |                   | صافي الدخل من الفوائد بين القطاعات            |
| -          | -         | ١٠١ ٧٧٤                  | ١٥٦ ٣٥٩     | ( ٢٥٧ ١١١ ) | ( ١٠٢٢ )         |                   | مخصص تدبيبات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة |
| ٣١ ٨٣٤     | -         | ٢ ٥٧٩                    | ١٨٥         | -           | ٢٩ ٠٧٠           |                   | مخصصات أخرى                                   |
| ٦ ٨٥١      | -         | ٢ ٦٩٥                    | ٢٧١         | ٩٠٧         | ٢ ٩٧٨            |                   | المصاريف الإدارية المباشرة                    |
| ١٦٠ ٦٥٦    | -         | ٧٧ ٩٤٩                   | ٨ ٢٩٦       | ٩ ٣٨٨       | ٦٥ ٠٢٣           |                   | نتائج أعمال القطاع                            |
| ٧٧٧ ٢٨٤    | ٩٣ ٣١٧    | ٨٩ ٥٢٨                   | ٤٣ ٩٤٦      | ١٧٩ ٧١١     | ٣٢٠ ٧٨٢          |                   | مصاريف غير مباشرة موزعة على القطاعات          |
| ٢٣٨ ٩٠٥    | ١ ٨٨٢     | ٧٩ ٥٣٢                   | ١٢ ٥٦٠      | ٣٤ ٣٢١      | ١١٠ ٦٠٩          |                   | الربح قبل الضرائب                             |
| ٤٨٨ ٣٧٩    | ٩١ ٤٣٥    | ٩ ٩٩٥                    | ٣١ ٣٨٦      | ١٤٥ ٣٩٠     | ٢١٠ ١٧٣          |                   | ضريبة الدخل                                   |
| ١٢٨ ٦٩١    | ٣٣ ٨٣١    | ٣ ٥١١                    | ٩ ٩٢٨       | ٤٢ ٥٥٤      | ٣٨ ٨٦٧           |                   | ربح السنة                                     |
| ٣٥٩ ٦٨٨    | ٥٧ ٦٠٤    | ٦ ٤٨٤                    | ٢١ ٤٥٨      | ١٠٢ ٨٣٦     | ١٧١ ٣٠٦          |                   | مصروف الاستهلاكات والإطفاءات                  |
| ٢٦ ٨٣٨     | -         | ١٤ ٨٣٩                   | ٧٩٤         | ٢ ٢٠٥       | ٩ ٠٠٠            |                   | <u>معلومات أخرى</u>                           |
| ٢٤ ٨٠٧ ٦٤٠ | ٣٦٦ ٨١٧   | ١ ٧٠٩ ٦٤٦                | ٣٥٩ ٣٥٢     | ١٢ ٦٩٦ ١٤٩  | ٩ ٦٧٥ ٦٧٦        |                   | موجودات القطاع                                |
| -          | ٢ ٩٤١ ٢٦٠ | ١ ٨٢٧ ٣٨٣                | ٥ ٧٩٥ ٣٨٠   | -           | -                |                   | الموجودات بين القطاعات                        |
| ١ ٥٢ ١٣٧   | ١ ٠٥٢ ١٣٧ | -                        | -           | -           | -                |                   | الاستثمارات في شركات ذاتية وحلية              |
| ٢٥ ٨٥٩ ٧٧٧ | ٤ ٣٦٠ ٢١٤ | ٣ ٥٣٧ ٠٢٩                | ٦ ١٥٤ ٧٣٢   | ١٢ ٦٩٦ ١٤٩  | ٩ ٦٧٥ ٦٧٦        |                   | مجموع الموجودات                               |
| ٢١ ٨١٨ ٩٠٤ | ٣١٩ ٣٤١   | ٣ ٥٣٧ ٠٢٩                | ٦ ١٥٤ ٧٣٢   | ٢ ٢٣٣ ٤٩٧   | ٩ ٤٥٤ ٣٠٥        |                   | مطلوبات القطاع                                |
| ٤ ٠٤٠ ٨٧٣  | ٤ ٠٤٠ ٨٧٣ | -                        | -           | -           | -                |                   | حقوق المساهمين                                |
| -          | -         | -                        | -           | ١٠ ٣٤٢ ٦٥٢  | ٢٢١ ٣٧١          |                   | مطلوبات بين القطاعات                          |
| ٢٥ ٨٥٩ ٧٧٧ | ٤ ٣٦٠ ٢١٤ | ٣ ٥٣٧ ٠٢٩                | ٦ ١٥٤ ٧٣٢   | ١٢ ٦٩٦ ١٤٩  | ٩ ٦٧٥ ٦٧٦        |                   | مجموع المطلوبات وحقوق المساهمين               |

معلومات عن قطاعات أعمال البنك

بألاف الدنانير الأردنية

٢٠١٣

| المجموع             | آخر       | الخدمات المصرفية للأفراد |             |             | الاعمال المصرفية             |  | اجمالي الدخل                                       |
|---------------------|-----------|--------------------------|-------------|-------------|------------------------------|--|--|
|                     |           | خدمات التجزئة            | النخبة      | الخزينة     | للشركات<br>والمؤسسات المالية |  |  |
| ٨٧٩ ٣٨٣             | ٨١ ٧٤٨    | ٦٦ ٥٨٥                   | ( ١٠١ ٨٣١ ) | ٤٣٧ ٦٦٦     | ٣٩٥ ٢١٥                      |  |  |
| -                   | -         | ٩٦ ٧٠٧                   | ١٥٦ ٣٩٢     | ( ٢٤٠ ٤٦٨ ) | ( ١٢ ٦٣١ )                   |  | صافي الدخل من الفوائد بين القطاعات                 |
| ٣٦ ٠٥٩              | -         | ٤ ٦٥٧                    | ١٢٠         | -           | ٣١ ٢٨٢                       |  | مخصص تدبي تمهيلات ائتمانية مباشرة بالتكلفة المطفأة |
| ١٣ ١٨١              | -         | ٣ ٦٢٣                    | ٥١٢         | ١ ٨٠١       | ٧ ٢٣٥                        |  | مخصصات أخرى  |
| ١٥٣ ٦٣٧             | -         | ٧٨ ٢٠٥                   | ٨ ٠٩٦       | ٩ ٩٩٤       | ٥٧ ٣٤٢                       |  | المصاريف الإدارية المباشرة                         |
| ٦٧٦ ٥٠٦             | ٨١ ٧٤٨    | ٧٦ ٧٩٧                   | ٤٥ ٨٣٣      | ١٨٥ ٤٠٣     | ٢٨٦ ٧٢٥                      |  | نتائج أعمال القطاع                                 |
| ٢١٧ ٩٤٣             | ١ ٩١٣     | ٧٧ ٦٥١                   | ١١ ٣٠٧      | ٣١ ١٢٢      | ٩٥ ٩٥٠                       |  | مصاريف غير مباشرة موزعة على القطاعات               |
| ٤٥٨ ٥٦٣             | ٧٩ ٨٣٥    | ( ٨٥٤ )                  | ٣٤ ٥٢٦      | ١٥٤ ٢٨١     | ١٩٠ ٧٧٥                      |  | ربح قبل الضرائب                                    |
| ١١٢ ٣٣٧             | ٣١ ٨٠٣    | ( ٤٣٠ )                  | ٩ ٧٧١       | ٣٨ ٤٢٢      | ٢٢ ٧٧١                       |  | ضريبة الدخل  |
| ٣٤٦ ٤٢٦             | ٤٨ ٠٣٢    | ( ٤٤٤ )                  | ٢٤ ٧٥٥      | ١١٥ ٨٥٩     | ١٥٨ ٠٠٤                      |  | ربح (خسائر) السنة                                  |
| ٢٧ ٢٤٦              | -         | ١٦ ٦٥١                   | ٧٤٤         | ٢ ٠٧٨       | ٧ ٧٧٣                        |  | مصروف الاستهلاكات والإطفاءات                       |
| <b>معلومات أخرى</b> |           |                          |             |             |                              |  |  |
| ٢٣ ٤١٤ ٦٥٣          | ٤٣٤ ٠٦٣   | ١ ٥٧٧ ٣٨١                | ٣٠١ ٩٩٣     | ١١ ٧٤٦ ٥٣٧  | ٩ ٣٥٤ ٦٧٩                    |  | موجودات القطاع                                     |
| -                   | ٢ ٦٩٤ ٥٦٩ | ١ ٩٢٨ ٧٦١                | ٥ ٤٧٥ ٩٣١   | ١٧١ ٨٠٦     | -                            |  | الموجودات بين القطاعات                             |
| ١ ١٢٣ ٧١٩           | ١ ١٢٣ ٧١٩ | -                        | -           | -           | -                            |  | الاستثمارات في شركات تابعة وحلية                   |
| ٢٤ ٥٣٨ ٣٧٢          | ٤ ٢٥٢ ٣٥١ | ٣ ٥٠٦ ١٤٢                | ٥ ٧٧٧ ٩٢٤   | ١١ ٩١٨ ٣٤٣  | ٩ ٣٥٤ ٦٧٩                    |  | مجموع الموجودات                                    |
| ٢٠ ٥٨٢ ٩٥٨          | ٢٩٦ ٩٣٧   | ٣ ٥٠٦ ١٤٢                | ٥ ٧٧٧ ٩٢٤   | ١ ٨١٩ ٠٨٢   | ٩ ١٨٢ ٨٧٣                    |  | مطلوبيات القطاع                                    |
| ٣ ٩٥٥ ٤١٤           | ٣ ٩٥٥ ٤١٤ | -                        | -           | -           | -                            |  | حقوق المساهمين                                     |
| -                   | -         | -                        | -           | ١٠ ٠٩٩ ٢٦١  | ١٧١ ٨٠٦                      |  | مطلوبيات بين القطاعات                              |
| ٢٤ ٥٣٨ ٣٧٢          | ٤ ٢٥٢ ٣٥١ | ٣ ٥٠٦ ١٤٢                | ٥ ٧٧٧ ٩٢٤   | ١١ ٩١٨ ٣٤٣  | ٩ ٣٥٤ ٦٧٩                    |  | مجموع المطلوبات وحقوق المساهمين                    |

### ٤٣ - إدارة المخاطر المصرفية

يقوم البنك العربي بالتعامل مع التحديات المتعلقة بالمخاطر المصرفية بشكل شامل ضمن إطار كلي لإدارة المخاطر وذلك استناداً لأفضل المعايير والأعراف والممارسات المصرفية، مدعماً بهيكل حاكميه على مستوى مجلس الإدارة ومستوى الإدارة التنفيذية بالإضافة إلى ثلاثة مستويات رقابية.

تمثل إدارة المخاطر أحد المستويات الأساسية للرقابة وذلك ضمن إطار الهيكل المؤسسي لإدارة المخاطر للبنك ، وهي الإدارة المسئولة عن تطوير نظام حكم وفعال للتعرف على المخاطر التي يتعرض لها البنك وإدارتها حيث تشمل مهامها الأمور التالية:

- وضع منهجيات وأطر وسياسات وإجراءات إدارة المخاطر لجميع أنواع المخاطر ومراقبة تطبيقها وتنفيذها.
- تطوير أدوات قياس ونماذج مناسبة لإدارة المخاطر.
- تقدير ومراقبة المخاطر مقارنة بالحدود المقررة.
- رفع التقارير المناسبة إلى مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية للبنك.
- تعزيز ورفع مستوى الوعي بالمخاطر بالاستناد إلى أفضل الممارسات والمعايير الرائدة والمختصة بالقطاع المصرفى.

#### أ - مخاطر الائتمان

يعتمد البنك العربي أسلوب المبادرة والديناميكية وتطبيق إستراتيجية متحفظة في إدارة هذا النوع من المخاطر كعنصر أساسي لتحقيق هدفه الاستراتيجي في التحسين المتواصل و المحافظة على نوعية الأصول وتركيبة المحفظة الائتمانية. ويعتمد البنك كذلك على معايير ائتمانية راسخة تتسم بالمحافظة والحكمة وسياسات وإجراءات ومنهجيات وأطر عامة لادارة المخاطر تأخذ بعين الاعتبار كافة المستجدات في البيئة المصرفية و التشريعية، بالإضافة إلى هيكل تنظيمية واضحة وأنظمة آلية ، علاوة على المتابعة الحثيثة والرقابة الفعالة التي تمكن البنك من التعامل مع المخاطر المحتملة وتحديات البيئة المتغيرة بمستوى عال من الثقة والتصميم. إن قرارات الإدارة الائتمانية تستند إلى إستراتيجية أعمال البنك العربي ومستويات المخاطر المقبولة. كما تركز على التنوع الذي يعتبر حجر الأساس لتخفيض و تنويع المخاطر على المستوى الفردي للعملاء وكذلك على المستوى القطاعي و الجغرافي.

#### ب - مخاطر التركيز الجغرافي

يحد البنك من مخاطر التركيز الجغرافي من خلال توزيع نشاطاته على عدة قطاعات وعلى عدة مناطق جغرافية داخل وخارج المملكة ، ويبين الإيضاح (٤٤ - هـ) تركز الموجودات طبقاً للتوزيع الجغرافي.

#### ج - مخاطر السيولة

تُعرف السيولة على أنها قدرة البنك على تمويل زيادة أصوله ومواجهة الالتزامات المرتبطة عليه عند استحقاقها بدون تكبّد خسائر غير مقبولة ، وذلك حسب تعريف بنك التسويات الدولي. لقد قام البنك العربي بتأسيس بنية تحتية قوية وصلبة من السياسات والإجراءات والموارد البشرية للتأكد من أن التزامات البنك يتم الوفاء بها عند الاستحقاق وتحت كافة الظروف وبدون تكاليف إضافية. يستخدم البنك أساليب متعددة لقياس وتحليل السيولة للميزانية ، والتي تساعده في على تحديد وإدارة موارده المالية بالإضافة إلى تحديد عدم التطابق في الموجودات والمطلوبات والذي من الممكن ان يعرض البنك لمخاطر السيولة، ويبين الإيضاح (٤٧) آجال استحقاق الموجودات والمطلوبات.

#### **د - مخاطر السوق**

تعرف مخاطر السوق على أنها الخسارة المحتملة جراء التغير في قيمة محافظ البنك نتيجة لتقلبات أسعار الفائدة وصرف العملات الأجنبية وأسعار الأسهم والسلع. إن النشاطات الرئيسية الثلاثة التي تعرضنا لمخاطر السوق تشمل المتاجرة بأدوات السوق النقدية والعملات الأجنبية وأدوات السوق الرأسمالية وذلك في المحفظة البنكية ومحفظة المتاجرة، ويبين الإيضاح (٤٥) مخاطر حساسية الأسعار السوقية.

#### **١ - مخاطر أسعار الفائدة**

تعتبر مخاطر أسعار الفائدة لدى البنك العربي محدودة ، وتم إدارتها ومراقبتها بصورة مستمرة. إن الجزء الأكبر من هذه المخاطر يتركز في المدى القصير ولا جال لا تزيد عن سنة، في حين أن الجزء الذي يزيد عن سنة واحدة ومسطير عليه بشكل محكم. وتم إدارة مخاطر أسعار الفائدة وفقاً للسياسات والحدود المقرة من قبل اللجنة العليا لإدارة الموجودات والمطلوبات، ويبين الإيضاح (٤٦) مدى تعرض البنك لتقلبات أسعار الفائدة .

#### **٢ - مخاطر أسواق رأس المال**

إن الاستثمار في أدوات سوق رأس المال معرض لمخاطر السوق نتيجة لتقلب أسعارها. وإن المخاطر المحتملة للبنك والمتربطة على هذا النوع من الاستثمار تعتبر محدودة نتيجة للرقابة الصارمة على مخاطر أسعار الفوائد ومخاطر الائتمان. كما ويشار في هذا المجال إلى محفظة استثمارات البنك من الأسهم، حيث تشكل هذه الاستثمارات نسبة متدنية من إجمالي استثمارات البنك العربي.

#### **٣ - مخاطر أسعار صرف العملات الأجنبية**

إن الإيرادات المتحققة من العملات الأجنبية تنتج بشكل أساسي من العمليات التي يقوم بها العملاء. ويتم وضع حدود صارمة لتعامل البنك لحسابه في مجال المتاجرة بالعملة الأجنبية ، كما يتم التحوط وبشكل مناسب لمثل هذه العمليات وذلك للتعامل مع التقلبات المتوقعة للعملات وبالشكل الذي يقلل من مخاطر أسعار صرف العملات إلى حدودها الدنيا ، ويبين الإيضاح (٤٨) صافي مراكز العملات الأجنبية .

#### **ه - المخاطر التشغيلية**

تعرف على أنها الخسائر التي يمكن للبنك أن يواجهها نتيجة خلل في سياسات وإجراءات العمل والعنصر البشري والأنظمة الآلية و البنية التكنولوجية، إضافة إلى وقوع حوادث خارجية .  
و يتم إدارة هذه المخاطر من خلال إطار شامل ضمن عملية تعزيز وتفويية الضوابط والرقابة الداخلية للبنك.

#### ٤٤ - مخاطر الائتمان

أ - إجمالي التعرض لمخاطر الائتمان (بعد مخصص التدبي والفوائد المعلقة وقبل الضمانات ومخلفات المخاطر الأخرى)

| بألاف الدنانير الأردنية |                 |
|-------------------------|-----------------|
| ٣١ كانون الأول          |                 |
| ٢٠١٣                    | ٢٠١٤            |
| ٤٠٣٩٦٤٠                 | ٣٦٥٧٤٧٨         |
| ٢٦٧٦٤٠٥                 | ٣٣٦٣٥٦٦         |
| ٢٤١٩٤٣                  | ٢٨٣٦٣٩          |
| ١٧٥٥١٧                  | ٢٩٥٧٧٦          |
| ١٠٥٣٩٢٥٦                | ١١٠٥٠٨٣١        |
| ١٥٩٨٤٣٢                 | ١٨٠٦٤٨٦         |
| ٧٣٧٦٣٢                  | ٧٩٠١٧٦          |
| ٧٣٨٥٥٩٩                 | ٧٥٠٤٧٩٧         |
| ١٩١٨٣٥                  | ٢٨٦٥١٦          |
| ٦٢٥٧٥٨                  | ٦٦٢٨٥٦          |
| ٤٦٩٧٩٦٩                 | ٥١٧١٠٧٥         |
| ٢٠٩٥٥٠                  | ٢٢٧٩٦٨          |
| <b>٢٢٥٨٠٢٨٠</b>         | <b>٢٤٠٠٠٣٢٣</b> |
| <b>٢٥٢٩٠٦٨</b>          |                 |
| <b>٣٧٠٩٩٤٥١</b>         |                 |

التعرض الائتماني المرتبط ببنود داخل قائمة المركز المالي :

ارصدة لدى بنوك مركبة

ارصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرافية

إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرافية

موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل

تسهيلات الائتمانية مباشرة بالتكلفة المطلوبة

للأفراد

للشركات الصغيرة والمتوسطة

للشركات الكبرى

للبanks والمؤسسات المالية

للحكومات و القطاع العام

موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطلوبة

موجودات أخرى ومشتقات مالية - قيمة عادلة موجبة

مجموع التعرض الائتماني المرتبط ببنود داخل قائمة المركز المالي :

التعرض الائتماني المرتبط ببنود خارج قائمة المركز المالي :

الاعتمادات

قبولات

كتالاً

تسهيلات الائتمانية متاحة وغير مستندة

المجموع

المجموع الكلي للتعرض الائتماني

الجدول اعلاه يمثل الحد الأقصى لمخاطر التعرض الائتماني للبنك كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ و ٢٠١٣ دون اخذ الضمانات او مخلفات مخاطر الائتمان بعين الاعتبار .

ب - توزع التعرضات الائتمانية للموجودات \* حسب درجة المخاطر وفق الجدول التالي :

#### بألاف الدنانير الأردنية

٣١ كانون الأول ٢٠١٤

| المجموع         | عام            | بنوك ومؤسسات   | شركات          |               |               | أفراد                      |
|-----------------|----------------|----------------|----------------|---------------|---------------|----------------------------|
|                 |                |                | مالية          | كبيرة         | صغراء ومتوسطة |                            |
| ١٢٢٩٩٥٨٣        | ٥٥٦٦٥٣٢        | ٥٦٦٢٢٢         | ٥٢٠٩٧٧         | ١٣٤٥٣٥        | ٤١٥٣١٧        | متدينة المخاطر             |
| ١١٥٦٣٨٢٩        | ١٦٣٢٦٥         | ٢٣٤٤٠٩٢        | ٧٠١٧٥٨٥        | ٦٢٩١٧١        | ١٤٠٩٧١٦       | مقبولة المخاطر             |
| ١٢٨٥٨١          | -              | -              | ٨٣١٠٩          | ٢٣٠٢١         | ٢٢٤٥١         | منها مستحقة:               |
| ٦٦٠٧٩           | -              | -              | ٢٦٩١٨          | ١٨٧٥١         | ٢٠٤١٠         | لغاية ٣٠ يوم               |
| ٦٢٥٥٢           | -              | -              | ٥٦١٩١          | ٤٢٧٠          | ٢٠٤١          | من ٣١ لغاية ٦٠ يوم         |
| ١٥٣٤٦٥          | -              | -              | ١٢٤٦٤٦         | ١٥٦٦          | ١٣٢١٣         | تحت المراقبة               |
| ٨٧٣٩٨٦          | ١٩٨            | ٢١٢٠٣          | ٦٣٠٢٩٨         | ١٢٠٥٢٩        | ١٠١٧٥٨        | غير عاملة                  |
| ٢٠٥٨٧           | -              | -              | ٣٩٦٢           | ٦٢٩٩          | ١٠٣٢٦         | دون المستوى                |
| ٣٦٩١٠           | -              | ٢٠٥٧٩          | ٢٣٨٨٠٢         | ٣٨٩٧          | ٥٨٧٢          | مشكوك فيها                 |
| ٤٨٤٢٩٩          | ١٩٨            | ٦٧٤            | ٢٨٧٥٣٤         | ١١٠٣٢٣        | ٨٥٥٦٠         | هالة                       |
| ٢٤٨٩٠٨٦٣        | ٥٧٢٩٩٩٥        | ٨٠٢٧٥١٧        | ٨٢٩٣٥٦         | ٨٩٩٨٤١        | ١٩٤٠٠٤        | المجموع                    |
| ٢٤٤٩٩٥          | -              | ٢٦١            | ١٤٦٩٦١         | ٥٨٣٧٤         | ٣٧٠٩          | بطـ: فوـد و عمـلات مـعلـقة |
| ٦٤٥٥٣٥          | ٨٠٢            | ٦٧٤            | ٥٠٨١٠٨         | ٤٨٢٧٦         | ٨٧٦٧٥         | بطـ: مـخصـص التـدبـي       |
| <b>٢٤٠٠٠٣٢٣</b> | <b>٥٧٢٩١٩٣</b> | <b>٨٠٢٤١٩٢</b> | <b>٧٦٣٨٤٣٧</b> | <b>٧٩٣١٩١</b> | <b>١٨١٥٢٠</b> | <b>الصـافـي</b>            |

\* تشمل التعرضات الائتمانية التسهيلات ، الارصدة والإيداعات لدى البنوك والمؤسسات مصرافية ،السندات ، اذونات الخزينة و اي موجودات لها تعرضات ائتمانية .

ب - توزع التعرضات الأئتمانية للموجودات\* حسب درجة المخاطر وفق الجدول التالي :

بآلاف الدنانير الأردنية

٣١ كانون الاول ٢٠١٣

| المجموع  | عام     | حكومات وقطاع<br>بنوك<br>ومؤسسات مالية | شركات   |                 |         | متنمية المخاطر            |
|----------|---------|---------------------------------------|---------|-----------------|---------|---------------------------|
|          |         |                                       | كبير    | صغرى<br>ومتوسطة | أفراد   |                           |
| ١١٣٥٣٦٢٩ | ٥٠٠٦٢٦٤ | ٥٤٤٣٨٩٨                               | ٤٧٢١٠٠  | ٩١٧٥٨           | ٣١٩٦٠٩  |                           |
| ١١٠٦٤٠٩٣ | ١٧٨٨٤٧  | ٢٠٧٩٦٣٨                               | ٦٨٨٨٠٤٧ | ٦١٩٧٦٥          | ١٢٩٧٧٩٦ | مقبولة المخاطر            |
| ٢٢٩٥٧٤   | -       | -                                     | ٢٠٥٨٦٦  | ٥٥٤١            | ١٨١٦٧   | منها مستحقة:              |
| ٧٢١٧٨    | -       | -                                     | ٥١٦٩٢   | ٣٧٥٠            | ١٦٧٣٦   | لغاية ٣٠ يوم              |
| ١٥٧٣٩٦   | -       | -                                     | ١٥٤١٧٤  | ١٧٩١            | ١٤٣١    | من ٣١ لغاية ٦٠ يوم        |
| ١٤٢٥٥٦   | -       | -                                     | ١١٧١٧٣  | ١٨٤٦٢           | ٦٩٢١    | تحت المراقبة              |
| ٨٥٨٧٦٧   | ٢٠٠     | ٢٢٢٨٧                                 | ٦١٢٥٦٢  | ١٢١٤٠١          | ١٠٢٣١٧  | غير عاملة                 |
| ٢٠٢٨٥    | -       | -                                     | ٥٠٨٥    | ٣٧٤٢            | ١١٤٥٨   | دون المستوى               |
| ٣٦١٠١١   | -       | ٢١٦١٣                                 | ٣٢٥٩٥٠  | ٦٨٨٥            | ٦٥٦٣    | مشكوك فيها                |
| ٤٧٧٤٧١   | ٢٠٠     | ٦٧٤                                   | ٢٨١٥٢٧  | ١١٠٧٧٤          | ٨٤٢٩٦   | هالكة                     |
| ٢٣٤١٩٠٤٥ | ٥١٨٥٣١١ | ٧٥٦٥٨٢٣                               | ٨٠٨٩٨٨٢ | ٨٥١٣٨٦          | ١٧٢٦٦٤٣ | المجموع                   |
| ٢١٥٩٦١   | -       | ٢١٠١                                  | ١٢١٤٥٢  | ٥٧٨٨٥           | ٣٤٥٢٣   | بطرح: فوائد وعمولات معلقة |
| ٦٢٢٨٠٤   | ١٢٥٥    | ٦٧٤                                   | ٤٨٢١٧٨  | ٥٣١٧١           | ٨٥٥٢٦   | بطرح: مخصص التدريسي       |
| ٢٢٥٨٠٢٨٠ | ٥١٨٤٠٥٦ | ٧٥٦٣٠٤٨                               | ٧٤٨٦٢٥٢ | ٧٤٠٣٣٠          | ١٦٠٦٥٩٤ | الصافي                    |

\* تشمل التعرضات الأئتمانية التسهيلات ، الارصدة والإيداعات لدى البنوك والمؤسسات مصرافية ،السندات ، اذونات الخزينة و اي موجودات لها تعرضات ائتمانية .

جـ- القيمة العادلة للضمانات المقدمة مقابل التسهيلات الائتمانية بالتكلفة المطافأة بنهاية العام ٢٠١٤ و ٢٠١٣ كما يلي:

بآلاف الدنانير الأردنية

| المجموع                                  | عام            | بنوك ومؤسسات مالية | شركات            |                |                | الضمادات مقابل :               |
|--|----------------|--------------------|------------------|----------------|----------------|--------------------------------|
|  |                |                    | كبيرى            | صغرى ومتواسطة  | أفراد          |                                |
| <b>تسهيلات عاملة / متدنية المخاطر</b>    |                |                    |                  |                |                |                                |
| ٨١٥ ٢٨١                                  | ١٢٧ ٤٥٥        | -                  | ٣٦٣ ٢٥٢          | ٢١٣ ٥١٨        | ١١١ ٠٥٦        |                                |
| ٤ ١٠٤ ٢٠٩                                | -              | -                  | ٣ ١٨٩ ٩٩٩        | ٣٩٢ ٢٨٩        | ٥٢١ ٩٢١        | تسهيلات عاملة / مقبولة المخاطر |
| ٧١ ٧٠٩                                   | -              | -                  | ٥٦ ١٥٣           | ٦ ٨٠٠          | ٨ ٧٥٦          | تحت المراقبة                   |
| ١٣٨ ٦٥٣                                  | -              | -                  | ٩٠ ٢٠٣           | ٣٠ ٧٠٤         | ١٧ ٧٤٦         | غير عاملة:                     |
| ١٢ ٦٥٦                                   | -              | -                  | ٣ ٨٨٤            | ٣ ٥٠٦          | ٥ ٢٦٦          | دون المستوى                    |
| ١١ ٩٧٣                                   | -              | -                  | ٣ ٥٠٩            | ٤ ٨٧٠          | ٣ ٥٩٤          | مشكوك فيها                     |
| ١١٤ ٠٢٤                                  | -              | -                  | ٨٢ ٨١٠           | ٢٢ ٣٢٨         | ٨ ٨٨٦          | هالكة                          |
| <b>٥ ١٢٩ ٨٥٢</b>                         | <b>١٢٧ ٤٥٥</b> | <b>-</b>           | <b>٣ ٦٩٩ ٦٠٧</b> | <b>٦٤٣ ٣١١</b> | <b>٦٥٩ ٤٧٩</b> | <b>المجموع</b>                 |
| <b>الضمادات موزعة على النحو التالي :</b> |                |                    |                  |                |                |                                |
| <b>تأمينات نقدية</b>                     |                |                    |                  |                |                |                                |
| ١ ٣٩٩ ٦٤٣                                | ٢٠ ٧٩٠         | -                  | ١ ٠١٧ ٨٧٩        | ٢٣٨ ١٧٦        | ١٢٢ ٧٩٨        |                                |
| ١٩١ ٨١١                                  | -              | -                  | ١٥١ ٠٢٨          | ٣٩ ٧٠٥         | ١ ٠٧٨          | كافالات بنكية مقبولة           |
| ١ ٤٧٥ ٧١٥                                | ٣٦ ٨١٥         | -                  | ١ ١٥٢ ٨٨٣        | ٢٣٣ ٩٢٢        | ٥٧ ٠٩٥         | عقارية                         |
| ١٧١ ٣٠١                                  | -              | -                  | ١٧٩ ٩٦٥          | ٨١٣            | ٥٢٣            | أسهم متداولة                   |
| ٢٥٧ ٤٩٩                                  | -              | -                  | ٢٣٨ ٦٠٩          | ١٦ ١٤٨         | ٢ ٧٤٢          | سيارات وأليات                  |
| ١ ٦٣٣ ٨٨٣                                | ٧٤ ٨٥٠         | -                  | ٩٦٩ ٢٤٣          | ١١٤ ٥٤٧        | ٤٧٥ ٢٤٣        | آخرى                           |
| <b>٥ ١٢٩ ٨٥٢</b>                         | <b>١٢٧ ٤٥٥</b> | <b>-</b>           | <b>٣ ٦٩٩ ٦٠٧</b> | <b>٦٤٣ ٣١١</b> | <b>٦٥٩ ٤٧٩</b> | <b>المجموع</b>                 |

القيمة العادلة للضمانات المقدمة مقابل التسهيلات الائتمانية بالتكلفة المطفأة بنهاية العام ٢٠١٣ كما يلي:

| بألف الدينار الأردني |                  |                    |                |                |               |                                   |
|----------------------|------------------|--------------------|----------------|----------------|---------------|-----------------------------------|
| ٣١ كانون الأول ٢٠١٣  |                  |                    |                |                |               |                                   |
| المجموع              | حكومات وقطاع عام | بنوك ومؤسسات مالية | شركات          |                |               | أفراد                             |
|                      |                  |                    | كبري           | صغريرة ومتوسطة | متوسطة        |                                   |
| ١٠٤٠٦٨٤              | ١٤٤٤٥١           | -                  | ٦١٣١٣٤         | ١٧٦٦٣٥         | ١٠٦٤٦٤        | الضمانات مقابل :                  |
| ٤٧٦٦١٥١              | ١١٠              | -                  | ٣٩١٣٥٤٥        | ٣٧٠٢٧٥         | ٤٨٢٢٢١        | تسهيلات عاملة / متنمية المخاطر    |
| ٥٦٥١٠                | -                | -                  | ٣٧٩٦٢          | ١٤٠١٨          | ٤٥٣٠          | تسهيلات عاملة / مقبولة المخاطر    |
| ١٢٨٤٨٨               | ٩                | -                  | ٧٧٥٦٠          | ٢٢٧٥٦          | ١٨١٦٣         | تحت المراقبة :                    |
| ١٤٠٥٣                | -                | -                  | ٥٠٨٤           | ١٦٩٩           | ٧٢٧٠          | غير عاملة :                       |
| ٢٠٩٥٠                | -                | -                  | ١٠٣٦٤          | ٨٤٩٩           | ٢٠٨٧          | دون المستوى                       |
| ٩٣٤٨٥                | ٩                | -                  | ٦٢١١٢          | ٢٢٥٥٨          | ٨٨٠٦          | مشكوك فيها                        |
| <b>٥٩٩١٨٣٣</b>       | <b>١٤٤٥٧٠</b>    | <b>-</b>           | <b>٤٦٤٢٢٠١</b> | <b>٥٩٣٦٨٤</b>  | <b>٦١١٣٧٨</b> | <b>هالكة</b>                      |
| <b>المجموع</b>       |                  |                    |                |                |               |                                   |
| ٢٠٦٩١٤٨              | ٣٠٢٥٢            | -                  | ١٧١٧٥٤٤        | ٢١٠٧٢٠         | ١١٠٦٣٢        | الضمانات موزعة على النحو التالي : |
| ٢٢٢٩٨٠               | -                | -                  | ١٩٦٤٦٨         | ٢٥٢٩٢          | ١٢٢٠          | تأمينات نقدية                     |
| ١٥٥٣٨٥٩              | ٥١٤٧٨            | -                  | ١٢٢٤٢٢٢        | ٢٣١٨١٨         | ٤٦٣٤١         | كفالات بذكية مقبولة               |
| ٩٦٢٥١                | -                | -                  | ٩٣٣٥٠          | ٢٤٦٠           | ٤٤١           | عقارية                            |
| ٣٣٨٠٠٤               | -                | -                  | ٣٢٢٢٠٢         | ١٤٢٠٨          | ١٥٩٤          | أسهم متداولة                      |
| ١٧١١٥٩١              | ٦٢٨٤٠            | -                  | ١٠٨٨٤١٥        | ١٠٩١٨٦         | ٤٥١١٥٠        | سيارات وأليات                     |
| <b>٥٩٩١٨٣٣</b>       | <b>١٤٤٥٧٠</b>    | <b>-</b>           | <b>٤٦٤٢٢٠١</b> | <b>٥٩٣٦٨٤</b>  | <b>٦١١٣٧٨</b> | <b> أخرى</b>                      |
| <b>المجموع</b>       |                  |                    |                |                |               |                                   |

د - ترتيب سندات الدين حسب درجة المخاطر:

الجدول التالي يبين ترتيب سندات الدين حسب درجة المخاطر باستخدام التصنيف الائتماني لوكالات التصنيف الائتمانية العالمية .

| بألف الدينار الأردني |                                     |                                     |   |
|----------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|---|
| ٣١ كانون الأول ٢٠١٤  |                                     |                                     |   |
| المجموع              | موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل |
| ٢٣٢٥١٨               | ٢٣٢٥١٨                              | -                                   | التصنيف الائتماني :                               |
| ١٧٤٦٤١               | ١٧٤٦٤١                              | -                                   | القطاع الخاص :                                    |
| -                    | -                                   | -                                   | A- من AAA إلى BBB+                                |
| ٧٦٤٤٦                | ٦٠٣٠٧                               | ١٦١٣٩                               | B- من BBB+ إلى B-                                 |
| ٤٩٨٣٢٤٦              | ٤٧٠٣٦٠٩                             | ٢٧٩٦٣٧                              | غير مصنف  |
| <b>٥٤٦٦٨٥١</b>       | <b>٥١٧١٠٧٥</b>                      | <b>٢٩٥٧٧٦</b>                       | <b>حكومات وقطاع عام</b>                           |
| <b>المجموع</b>       |                                     |                                     |   |
| بألف الدينار الأردني |                                     |                                     |   |
| ٣١ كانون الأول ٢٠١٣  |                                     |                                     |   |
| المجموع              | موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة | موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل |
| ٢٠٥٧٧٠               | ٢٠٥٧٧٠                              | -                                   | التصنيف الائتماني :                               |
| ١٩٤٥٣٦               | ١٩٤٥٣٦                              | -                                   | القطاع الخاص :                                    |
| -                    | -                                   | -                                   | A- من AAA إلى BBB+                                |
| ٥٠٥٤٠                | ٣١٧٥٤                               | ١٨٧٨٦                               | B- من BBB+ إلى B-                                 |
| ٤٤٢٢٦٤٠              | ٤٢٦٥٩٠٩                             | ١٥٦٧٣١                              | غير مصنف  |
| <b>٤٨٧٣٤٨٦</b>       | <b>٤٦٩٧٩٦٩</b>                      | <b>١٧٥٥١٧</b>                       | <b>حكومات وقطاع عام</b>                           |
| <b>المجموع</b>       |                                     |                                     |   |

هـ - التعرض لمخاطر الائتمان للموجودات حسب التوزيع الجغرافي:

بيانات الدخانير الأردنية

٢٠١٤ كانون الأول ٣١

|                | المجموع | أمريكا | بقيمة دول العالم | أوروبا | * آسيا | البلدان العربية | الأردن | الأخرى |
|----------------|---------|--------|------------------|--------|--------|-----------------|--------|--------|
| ٢٤٠٠٠          | ٧٩٣٣    | ٥٤٣    | ٧٤٣              | ٥٥٧    | ٢٣٦    | ٢٤١٢٠           | ٢٢٥    | ٢٤١٢٠  |
| ٢٢٧٩٦          | ٧٦٣     | ٦٧٤    | ٦٥٧              | ٦٥٧    | ٣٦٣    | ٢٤١٢١           | ١      | ٥٧٣    |
| ١٧١٥٥          | ٢٠٥     | ٢٠٧    | ٢٠٧              | ٢٠٧    | ١٤٠    | ٢٤١٢١           | ١      | ٦٣٦    |
| ١٧١٥٠          | ١١٠     | ٢٩٦    | ٢٩٦              | ٢٩٦    | ٥١٤    | ٢٤١٢١           | ١      | ٦٣٦    |
| ١٧١٥٠          | ١١٠     | ٢٩٦    | ٢٩٦              | ٢٩٦    | ٦٤٣    | ٢٤١٢١           | ٠      | ٦٣٦    |
| ٢٢٧٩٦          | ٢٤٠     | ٣٣٣    | ٣٣٣              | ٣٣٣    | ٥٤٣    | ٢٤١٢٠           | ٠      | ٣٣٣    |
| <b>المجموع</b> |         |        |                  |        |        |                 |        |        |

بيانات الدخانير الأردنية

٢٠١٤ كانون الأول ٣١

|                | المجموع | أمريكا | بقيمة دول العالم | أوروبا | * آسيا | البلدان العربية | الأردن | الأخرى |
|----------------|---------|--------|------------------|--------|--------|-----------------|--------|--------|
| ٤٣٠٣٩          | ٤٣٠٣٩   | ٤٣٠٣٩  | ٤٣٠٣٩            | ٤٣٠٣٩  | ٤٣٠٣٩  | ٤٣٠٣٩           | ٤٣٠٣٩  | ٤٣٠٣٩  |
| ٢٩١٧٨          | ٢٩١٧٨   | ٢٩١٧٨  | ٢٩١٧٨            | ٢٩١٧٨  | ٢٩١٧٨  | ٢٩١٧٨           | ٢٩١٧٨  | ٢٩١٧٨  |
| ١٧٥١٧          | ١٧٥١٧   | ١٧٥١٧  | ١٧٥١٧            | ١٧٥١٧  | ١٧٥١٧  | ١٧٥١٧           | ١٧٥١٧  | ١٧٥١٧  |
| ١٠٥٣٩          | ١٠٥٣٩   | ١٠٥٣٩  | ١٠٥٣٩            | ١٠٥٣٩  | ١٠٥٣٩  | ١٠٥٣٩           | ١٠٥٣٩  | ١٠٥٣٩  |
| ٦٦٦٤           | ٦٦٦٤    | ٦٦٦٤   | ٦٦٦٤             | ٦٦٦٤   | ٦٦٦٤   | ٦٦٦٤            | ٦٦٦٤   | ٦٦٦٤   |
| ٢٠٩٥٥          | ٢٠٩٥٥   | ٢٠٩٥٥  | ٢٠٩٥٥            | ٢٠٩٥٥  | ٢٠٩٥٥  | ٢٠٩٥٥           | ٢٠٩٥٥  | ٢٠٩٥٥  |
| <b>المجموع</b> |         |        |                  |        |        |                 |        |        |

\* باستثناء البدان العربية

أرصدة لدى بنوك مركبة  
أرصدة ولديات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية  
موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل  
تسهيلات التكميلية مباشرة بالتكلفة المطافة  
موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطافة  
موجودات أخرى ومشتقات مالية - قيمة عادلة موجبة  
المجموع

بالإنجليزية

۱۷۰

بالرغم أن نسبة التغذير على الإعمار الموجه بمقدار (٥%) عن الإعمار القائم كما في ٢١ كافون الأول ٢٠١٣ و٢٠١٤ ميلادي حسبنهاة كلية اللحيل وبعدها تم تحسين المساكن سكون على التموياني:

بألف الدنانير الأردنية

| ٢٠١٤    |        | ٢٠١٣    |        | ٢٠١٢    |        | ٢٠١١    |        | ٢٠١٠    |        | ٢٠٠٩    |        |
|---------|--------|---------|--------|---------|--------|---------|--------|---------|--------|---------|--------|
| النوع   | ملايين |
| المجموع | -      |
| ٢٢٦٢٥   | ٢٢٦٢٥  | ٢٢٧٦٧   | ٢٢٧٦٧  | ٢٢٩٣٨   | ٢٢٩٣٨  | ٢٣٠٣٢   | ٢٣٠٣٢  | ٢٣١٣٦   | ٢٣١٣٦  | ٢٣٢٧٦   | ٢٣٢٧٦  |
| ٤٤٦٤٤   | ٤٤٦٤٤  | ٤٤٧٣١   | ٤٤٧٣١  | ٤٤٧٧٦   | ٤٤٧٧٦  | ٤٤٧٧٦   | ٤٤٧٧٦  | ٤٤٧٧٦   | ٤٤٧٧٦  | ٤٤٧٧٦   | ٤٤٧٧٦  |
| ١٠٣٢٦٥  | ١٠٣٢٦٥ | ١٠٣٧٣   | ١٠٣٧٣  | ١٠٣٧٦   | ١٠٣٧٦  | ١٠٣٧٦   | ١٠٣٧٦  | ١٠٣٧٦   | ١٠٣٧٦  | ١٠٣٧٦   | ١٠٣٧٦  |
| ٧٧٥٦١   | ٧٧٥٦١  | ٧٨٥٩٦   | ٧٨٥٩٦  | ٧٩٠٤٦   | ٧٩٠٤٦  | ٧٩٠٣٢   | ٧٩٠٣٢  | ٧٩٠١٩   | ٧٩٠١٩  | ٧٩٠١٩   | ٧٩٠١٩  |

حسابية لسuar النواذ  
حسابية لسuar الصرف  
حسابية لسuar أنواع المأكولات  
المجموع

## ٤٦ - مخاطر اسعار الفائدة

١- فيما يلي بيان مدى تعرّض البنك ل inequalities اسعار الفائدة كما في ٢١ كانون الأول ٢٠١٤ ( يتم التصنيف على أساس فترات إعادة تسعير الفائدة او الاستحقاق ايها أقرب ) :

## بيان الدخالين الأربدية

| الموجودات  | لغاية شهر واحد ولغاية ٣ أشهر ولغاية سنة | أكبر من شهر ولغاية ٢ أشهر ولغاية سنة | أكبر من ٣ أشهر ولغاية ٢ سنوات | أكبر من ٦ أشهر ولغاية ٣ سنوات | أكبر من ٩ أشهر ولغاية ٣ سنوات | غير خاضعة لمخاطر اسعار الفائدة | المجموع   |
|--|---|--------------------------------------|-------------------------------|-------------------------------|-------------------------------|--------------------------------|-----------|
| النقد في الخزينة   | -                                       | -                                    | -                             | -                             | -                             | ٢٧٢ ٦٧٧                        | ٢٧٢ ٦٧٧   |
| احتياطي اجمالي   | -                                       | -                                    | -                             | -                             | -                             | ١ ٠٧٩ ٨٤٤                      | ١ ٠٧٩ ٨٤٤ |
| ارصدة لدى بنوك مركبة                                     | ٢ ٥٧٧ ٦٣٤                               | ٢٣٣ ٨٥٩                              | -                             | -                             | ٢٨ ٩٥٨                        | ٤٤ ٤٠١                         | ٢٩ ٩٤٣    |
| ارصدة وابداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرية                    | ٣ ٥٩٧ ٢٠٥                               | ٩١٩ ١٠٥                              | -                             | -                             | ٩٣ ٤٨٤                        | ١٩٠ ١٥٥                        | ٧٦٥ ٧١٨   |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل        | ٢٩٧ ٤٣٢                                 | ١ ٦٥٦                                | ٢٦ ١٥١                        | ٤٢ ٨٧٧                        | ١٤٤ ١٨٤                       | ٣٧ ٨٠                          | ٢١ ٨٧٢    |
| تسهيلات ائتمانية مبنية بالكلفة المطلوبة                  | ١١ ٠٥٠ ٨٧١                              | -                                    | ٢ ٢٩١ ٩٤٢                     | ٨٨٥ ٨٨٩                       | ٨٨٠ ٨٦٦                       | ١ ٠٩٤ ٩٤٠                      | ١ ٥٨٢ ٤٠٣ |
| موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر | ٢٢٣ ٧٣٧                                 | ٢٢٣ ٧٣٧                              | -                             | -                             | -                             | -                              | -         |
| موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطلوبة                     | ٥ ١٧١ ٠٧٥                               | -                                    | ٤١٨ ٠١٩                       | ١ ٦٧٠ ٣١٧                     | ٨١٤ ٦٦٣                       | ٨٧٤ ٢٦٨                        | ٨٩٢ ٤٢٣   |
| استثمارات في شركات تابعة وحلية                           | ١ ٠٥٢ ١٣٧                               | ١ ٠٥٢ ١٣٧                            | -                             | -                             | -                             | -                              | -         |
| موجودات ثابتة  | ١٩٢ ٢٩٧                                 | ١٩٢ ٢٩٧                              | -                             | -                             | -                             | -                              | -         |
| موجودات أخرى ومشتقات مالية - قيمة عائلة موجية            | ٣١٨ ٤٩٢                                 | ١٩٣ ٤٧٣                              | ١ ٦٧٨                         | ٢٢ ٢٢٩                        | ١ ١٩٧                         | ١٥٣ ٠٣                         | ٧٧ ١٩٤    |
| موجودات ضريبية مؤجلة                                     | ٢٦ ٤١٦                                  | ٢٦ ٤١٦                               | -                             | -                             | -                             | -                              | -         |
| مجموع الموجودات  | ٤٥ ٨٥٩ ٧٧٧                              | ٤ ١٩٥ ٢٠١                            | ٢ ٧٣٧ ٧٩٠                     | ٢ ٦٢١ ٣٠٢                     | ١ ٩٩٣ ٣٥٤                     | ٢ ٣٥٦ ١٤٧                      | ٣ ٣٦٤ ٥٥٣ |

## المطلوبات وحقوق المساهمين

|   |            |            |           |           |           |           |           |           |
|---|------------|------------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|
| ودائع بنوك ومؤسسات مصرية                      | ١ ٩٧٧ ٦٧٢  | ١٧٣ ٠٨٤    | -         | ١٧ ٤٦٢    | ٤ ٣٣٢     | ٤٠ ٩٤١    | ٨٩ ٠٤٥    | ١ ٩٧٨ ٧٨٨ |
| ودائع صلاة                                    | ١٧ ٩٥ ٣٧٨  | ٥ ٣٩٨ ٩٨٦  | ٤٦ ١٤٨    | ٢٣٧ ٥٣٣   | ١ ٤٢٧ ٠٠٨ | ١ ٢٣٥ ٥٦٧ | ٢ ٠٩٤ ٩٥٠ | ٦ ٦٥٥ ١٨٦ |
| تأمينات ندية                                  | ١ ٨٤٢ ٧٧٠  | ١١٨ ٣٩٥    | ١٥ ٩٤٥    | ١٩ ٨٤٧    | ٦٣ ٠١٤    | ١٨٩ ٥٢٥   | ٧٤١ ٥١٥   | ٦٩٤ ٥٢٩   |
| أموال مفترضة                                  | ٥ ٤٠٠      | -          | ١ ٤٠٠     | -         | -         | ٤ ٠٠٠     | -         | -         |
| مخصصات أخرى                                   | ٨٣ ٠٠٨     | ٨٣ ٠٠٨     | -         | -         | -         | -         | -         | -         |
| مخصص صربية الدخل                              | ١٤٣ ٣٧٦    | ١٤٣ ٣٧٦    | -         | -         | -         | -         | -         | -         |
| مطلوبات أخرى ومشتقات مالية - قيمة عائلة سالبة | ٣٦٢ ٩٨٠    | ٢٤٩ ٢٢١    | ٣٥٥       | -         | ٢٧٩       | ٦٩ ٩٧١    | ١٢ ١٦٩    | ٣٠ ٩٨٥    |
| مطلوبات ضريبية مؤجلة                          | ٨ ٣٢٠      | ٨ ٣٢٠      | -         | -         | -         | -         | -         | -         |
| مجموع حقوق المساهمين                          | ٤ ٠٤٠ ٨٧٣  | ٤ ٠٤٠ ٨٧٣  | -         | -         | -         | -         | -         | -         |
| مجموع المطلوبات وحقوق المساهمين               | ٤٥ ٨٥٩ ٧٧٧ | ١٠ ١٨٩ ٢٢٣ | ٦٣ ٨٤٨    | ٢٧٤ ٨٦٢   | ١ ٤٩٤ ٦٣٣ | ١ ٥٤٠ ٠٠٤ | ٢ ٩٣٧ ٩٧٩ | ٩ ٣٥٩ ٤٨٨ |
| الفجوة للقناة                                 | -          | (٥ ٩٩٤ ٦٦) | ٢ ٧٣٧ ٩٤٢ | ٢ ٣٤٦ ٤٤٠ | ٤٦٨ ٧١٩   | ٧١٦ ١٤٣   | ٤٢٦ ٨٧٤   | (٦٣٨ ٠٥٦) |
| الفجوة التراكمية                              | -          | -          | ٥ ٩٩٤ ٦٦  | ٣ ٣٢٠ ١٢٠ | ٩٧٣ ٦٨٠   | ٥٠٤ ٩٦١   | (٢١١ ١٨٢) | (٦٣٨ ٠٥٦) |

بـ - فيما يلي بيان مدى تعرض البنك لخسائر اسعار الفائدة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣ ( يتم التصنيف على أساس فترات إعادة تسعير الفائدة او الاستحقاق ايها أقرب ) :

بألاف الدنانير الأردنية

| الموجودات | النقد في الخزينة | احتياطي ايجاري       | ارصدة لدى بنوك مركبة | ارصدة واباعات لدى بنوك ومؤسسات مصرية | موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل | تسهيلات التمويلية مباشرة بالتكلفة المقطأة | موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر | موجودات مالية أخرى بالتكلفة المقطأة | استثمارات في شركات ذاتية وخارجية | موجودات ثانية | موجودات أخرى ومتغيرات مالية - قيمة عائلة موجودة | موجودات ضريبية مؤجلة | مجموع الموجودات |
|-----------|------------------|----------------------|----------------------|--------------------------------------|---|---|--|-------------------------------------|----------------------------------|---------------|---|----------------------|-----------------|
|           | غير خاصة         | لمخاطر اسعار الفائدة | اكثر من ٣ سنوات      | اكثر من سنة ونهاية ٣ سنوات           | اكثر من ٦ أشهر ولغاية سنة                         | اكثر من ٣ أشهر ولغاية ٦ أشهر              | اكثر من شهر ولغاية ٣ أشهر                                | لغاية شهر واحد                      |                                  |               |   |                      |                 |
| ٢٩١٤٥٦    | ٢٩١٤٥٦           | -                    | -                    | -                                    | ٨١,٨١   | ٣٢,٨٢١                                    | ٢٢,٣٦٧   | ٢٧٤٨,٥١                             | -                                | -             | -   | -                    |                 |
| ٩٣٩٦١٣    | ٩٣٩٦١٣           | -                    | -                    | -                                    | -   | -   | -  | -                                   | -                                | -             | -   | -                    |                 |
| ٣١٠٠,٢٧   | ٢١٥٧,٧           | -                    | -                    | ٨١,٨١                                | ٣٢,٨٢١  | ٢٢,٣٦٧                                    | ٢٧٤٨,٥١  | -                                   | -                                | -             | -   | -                    |                 |
| ٢٩١٨٣٤٨   | ٥٩,٥٨٩           | -                    | -                    | ١٣١٩٤٥                               | ١٠,٩٩٨  | ٦٦٧٤٩٥                                    | ١٤١٨٣٢١  | -                                   | -                                | -             | -   | -                    |                 |
| ١٧٦٩٠٠    | ١٣٨٣             | ١٦,١١٠               | ١٢,٦٣١               | ١٠,٥,٦٢                              | ٣٦,٩١٨  | ٣٢,٣٨٨                                    | ١٤,٨   | -                                   | -                                | -             | -   | -                    |                 |
| ١٠٥٣٩٢٥٦  | ١٤,١٧٤           | ١,٨١٤٩٦٧             | ٨٨١٢٢٩               | ٩٦١٥١٧                               | ١,٣٢٨٥٨٣  | ١,٣٦٠٥١٥                                  | ٤,١٧٧٨٧١   | -                                   | -                                | -             | -   | -                    |                 |
| ٢٠,٥٤٦١   | ٢٠,٥٤٦١          | -                    | -                    | -                                    | -   | -   | -  | -                                   | -                                | -             | -   | -                    |                 |
| ٤٦٩٧٩٦٩   | -                | ٧٧٤٣,٠١              | ١,١٧٩,٥٢             | ٨٩٧٥٢٢                               | ٥٩٦٩٦   | ٧٧٧,٩١                                    | ٥١٣,٠٤٣  | -                                   | -                                | -             | -   | -                    |                 |
| ١١٢٣٧١٩   | ١١٢٣٧١٩          | -                    | -                    | -                                    | -   | -   | -  | -                                   | -                                | -             | -   | -                    |                 |
| ٢٠,٠٦١٩   | ٢٠,٠٦١٩          | -                    | -                    | -                                    | -   | -   | -  | -                                   | -                                | -             | -   | -                    |                 |
| ٣٢١٥١٨    | ٣٨٣٧٣٤           | -                    | -                    | -                                    | ١٧,٦٧١  | ١٣,٤٠٢                                    | ٦,٧١١  | -                                   | -                                | -             | -   | -                    |                 |
| ٢٣٤٨٦     | ٢٣٤٨٦            | -                    | -                    | -                                    | -   | -   | -  | -                                   | -                                | -             | -   | -                    |                 |
| ٢٤٥٣٨٣٧٢  | ٣٨٨٩٩٤١          | ٢٥١٥٣٧٨              | ٢,٠٧٣٤١٢             | ٢١٧٧١٢٧                              | ٢١٢٢٩٥١   | ٢٨٤٤٣٥٨                                   | ٨,٨٦٥٤٥  | -                                   | -                                | -             | -   | -                    |                 |

المطلوبات وحقوق المساهمين

|          |            |          |          |          |          |           |          |                          |                          |                  |               |              |  |
|----------|------------|----------|----------|----------|----------|-----------|----------|--------------------------|--------------------------|------------------|---------------|--------------|--|
| ١٧٥٢٧٠٠  | ١٣٥٥٣٥     | -        | ١٧,٦٢٤   | ٢٦,٦١٧   | ٤٦,٤٥٨   | ٤٩,٠٨٨    | ١,٤٧٧٥٧٨ | وتابع بنوك ومؤسسات مصرية | وتابع بنوك ومؤسسات مصرية | وتابع صدأ        | تأديبات نقدية | أموال متوضعة | مطلوبات أخرى ومتغيرات مالية - قيمة عائلة مالية |
| ١٥٧٩٤,٤٧ | ٤,٩٤٥٤٨٥   | ٢,٤٤٦    | ٣٥٨٨٧٤   | ١,٣٨٩٨٥٠ | ١,٣٥١١٣٦ | ١,٩٠,٧٢٧  | ٥,٨٢٧٤٦٩ | -                        | -                        | -                | -             | -            | مطلوبات ضريبية مؤجلة                           |
| ٢٤٤٩٦٢١  | ٢٢٩٣٧٣     | -        | ٩٣٤      | ١٠,٤١٧   | ٢٩١٥٥٠   | ٩٤٥٦٤٩    | ٨٧٨,٠٨   | -                        | -                        | -                | -             | -            | مجموع حقوق المساهمين                           |
| ١٥٠٠     | -          | -        | -        | -        | ١,٥٠٠    | -         | -        | -                        | -                        | -                | -             | -            | مجموع المطلوبات وحقوق المساهمين                |
| ٨٠٢٦٦    | ٨٠٢٦٦      | -        | -        | -        | -        | -         | -        | -                        | -                        | -                | -             | -            |  |
| ١٢٣١٢١   | ١٢٣١٢١     | -        | -        | -        | -        | -         | -        | -                        | -                        | -                | -             | -            |  |
| ٣٧٦٢٧٠   | ٣,٩٤٢      | ٤٧٩      | -        | ٨٣٩      | ٢٥,٥٢    | ٢٠,٥٧٧    | ٢٠,٩١    | -                        | -                        | -                | -             | -            |  |
| ٥٤٣٣     | ٥,٤٣٣      | -        | -        | -        | -        | -         | -        | -                        | -                        | -                | -             | -            |  |
| ٣٩٥٤١٤   | ٣٩٥٤١٤     | -        | -        | -        | -        | -         | -        | -                        | -                        | -                | -             | -            |  |
| ٢٤٥٣٨٣٧٢ | ٩,٧٨٤,٥٩   | ٢,٧٦٠    | ٣٧٧٤٣٢   | ١,٥٢١٤١٣ | ١,٧١٥٤٩٦ | ٢,٩١٦,٠٨١ | ٨,٢٠٣٤٦  | الفجوة للنفاذ            | الفجوة للنفاذ            | الفجوة التراكمية |               |              |  |
| -        | (٥,٨٩٤١١٨) | ٢,٥٤٤٦٧٣ | ١,٦٩٥٨٨, | ٦٥٥٧١٤   | ٤,٧٤٥٥   | (٧١,٨٢٣)  | ٦٦٢٢٥٩   |                          |                          |                  |               |              |  |
| -        | -          | ٥,٨٩٤١١٨ | ٣,٣٦٩٤٨٠ | ١,٦٥٣٦٠٥ | ٩٩٧٨٩١   | ٥٩,٤٣٦    | ٦٦٢٢٥٩   |                          |                          |                  |               |              |  |

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

١- فيما يلى بيان توزيع المطلوبات (غير مخصوصة) على أساس الفترة المتبقية لاستحقاق العادي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ :

#### بيان التأثير الأدبي

| المطلوبات                        | بيان التأثير الأدبي |                |                |                    |                 |              |
|----------------------------------|---------------------|----------------|----------------|--------------------|-----------------|--------------|
|                                  | أكبر من شهر واحد    | أكبر من ٣ أشهر | أكبر من ٦ أشهر | أكبر من سنة ولغاية | أكبر من ٣ سنوات | بيان استحقاق |
| ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية        | ٩٧٩١٢٥٩             | ٨٤٠٧٤          | -              | ١٨٣٢١              | ٤٠٩٧٤           | ٨٩٠٩٤        |
| ودائع عامة                       | ٢٩٣٦٢٥٧             | ٦٠٢٩٣          | ٨٣٥٢٦          | ٢٨٦١٦              | ١٠٩٥٥           | ٢١٤٧٥        |
| تأمينات تقديرية                  | ٢٤٨٤٠٢٣             | ٦١١٢٣          | ١٠٨٢٩          | ٦٣٦٧٦              | ٣٦٥٣            | ٢١٣٦٥        |
| أصول مقيدة                       | ٣٢٣٦٨٥٩             | ١٨٥٩           | ٢٥٧٤٩          | ٦٠٨٩               | ٦٣٦٧٦           | ٣٣٤٩١        |
| مخصصات أخرى                      | ٤٢٤٦٥               | -              | -              | -                  | -               | -            |
| مخصص صريرة الحال                 | ٨٣٠٠٨               | ٨٣٠٠٨          | -              | -                  | -               | ١٤٣٣٧        |
| ممتلكات مالية - قيمة شاملة مالية | ١٤٣٧٦               | -              | -              | -                  | -               | -            |
| مطابيات أخرى                     | ١٤٨٩٣               | ١٤٨٩٣          | ٢٥٥            | -                  | -               | -            |
| مطابيات ضريبية موجهة             | ٢٤٣٥٥               | ٢٤٣٤٧          | -              | -                  | -               | -            |
| مجموع المطلوبات                  | ٢٦٧٤٧٧              | ٦٠٨٢٧          | ٦٠٨٢٨          | ٦٠٩٩٠              | ٦٠٩٩٠           | ٦٠٨٢٧        |
| مجموع المطلوبات حسب استحقاقاتها  | ٢٥٨٥٩               | ٤٧٧٤٧          | ٤٧٧٢٣          | ٤٧٧٤٣              | ٤٧٧٤٣           | ٤٧٧٤٣        |

فيما يلى بيان توزيع المطلوبات (غير مخصوصة) على أساس الفترة المتبقية لاستحقاق التأميني كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣ :

#### بيان التأثير الأدبي

| المطلوبات                        | بيان التأثير الأدبي |                |                |                    |                 |              |
|----------------------------------|---------------------|----------------|----------------|--------------------|-----------------|--------------|
|                                  | أكبر من شهر واحد    | أكبر من ٣ أشهر | أكبر من ٦ أشهر | أكبر من سنة ولغاية | أكبر من ٣ سنوات | بيان استحقاق |
| ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية        | ١٣٤٣٥               | -              | ١٨٢٢٦          | ٤٠٨٨٦              | ٤٣٦٦            | ٤٠٤٤٩        |
| ودائع عامة                       | ٥٥٠٧٥               | ٥٠٥٧٥          | ١٠٢٤٠          | ١٠٤٠١              | ١١٣١٦           | ١١٤١٤        |
| تأمينات تقديرية                  | ٢٣٧٤٢               | ٢٢٩٤٢          | -              | ٥٧٥١٠              | ٥٧٥١٠           | ٥٧٥١٠        |
| أصول مقيدة                       | ١٥٩                 | -              | ١٥٠٩           | -                  | ٣٦٠٢٤١          | ٣٦٠٢٤١       |
| مخصصات أخرى                      | ٨٢٢٦٦               | -              | -              | -                  | -               | -            |
| مخصص صريرة الحال                 | ١٢٢١١               | -              | -              | -                  | -               | -            |
| ممتلكات مالية - قيمة شاملة مالية | ١٠١٥                | ٨٢٠٥           | ٢٧٩            | -                  | -               | -            |
| مطابيات أخرى                     | ٣٦١٦٥               | -              | ٦٤٤٩٢          | ١١٣٢٨              | ٣٤٩٥٤           | ٣١١١٩        |
| مطابيات ضريبية موجهة             | ٤٤٣٢٥               | ٥٤٣٢٥          | -              | -                  | -               | -            |
| مجموع المطلوبات                  | ٢٤٣٧٣               | ٣٢٣٥٥          | ٦٠٨٤٢          | ٦٠٩٣٢              | ٦٠٩٣٢           | ٦٠٩٣٢        |
| مجموع المطلوبات حسب استحقاقاتها  | ٢٤٣٧٣               | ٣٢٣٥٥          | ٦٠٨٤٢          | ٦٠٩٣٢              | ٦٠٩٣٢           | ٦٠٩٣٢        |

|                | ٢٠١٣ كانون الأول       | ٢٠١٤ كانون الأول           | ٢٠١٤ كانون الأول           | ٢٠١٣ كانون الأول       |  |
|----------------|------------------------|----------------------------|----------------------------|------------------------|--|
|                | المعادل بالاف الدنانير | عملة الامان بالاف الدنانير | عملة الامان بالاف الدنانير | المعادل بالاف الدنانير |  |
| دولار أمريكي   | (٤١٤٨٧)                | (٥٨٤٩٧)                    | ٨٥١٣٦                      | ١٢٠٠٤٢                 |  |
| جنيه استرليني  | (٧٩٦٩١)                | (٦٨٨٥١)                    | (١٣٤)                      | (١٢١)                  |  |
| بورو           | (٣٢٥٩٨)                | (٣٣٣٣٣)                    | ١٤٣٠                       | ١٦٥٩                   |  |
| بن ياباني      | (١٧٦٨٥)                | (٢٦٢٠٠٠)                   | (٣١٣)                      | (٥٢٨٥٥)                |  |
| آخر *          | ١٧٩٤٥                  |                            | ٤١٢٠٧                      |                        |  |
| <b>المجموع</b> | <b>(١٥٣٥١٦)</b>        |                            | <b>١٢٧٣٢٦</b>              |                        |  |

\* يمثل المبلغ المعادل بالدينار الأردني لل العملات الأخرى قيمة مجموعة عملات أجنبية متعددة.

**٤٩ - مستويات القيمة العادلة****أ - القيمة العادلة للموجودات المالية والمطلوبات المالية للبنك والمحددة بالقيمة العادلة بشكل مستقر:**

أن بعض الموجودات المالية والمطلوبات المالية للبنك مقيدة بالقيمة العادلة في نهاية كل فترة مالية ، والجدول التالي يوضح معلومات حول كيفية تحديد القيمة العادلة لهذه الموجودات المالية والمطلوبات المالية (طرق التقييم والمدخلات المستخدمة) :

| العلاقة بين المدخلات الهامة | مدخلات هامة غير الملموسة | طريقة التقييم والمدخلات المستخدمة | القيمة العادلة بالاف الدنانير الأردنية |      | الموجودات المالية / المطلوبات المالية |
|-----------------------------|--------------------------|-----------------------------------|--|------|---------------------------------------|
|                             |                          |                                   | ٢٠١٣                                   | ٢٠١٤ |                                       |

|          |          |   |                |        |        |  |
|----------|----------|---|----------------|--------|--------|--|
| لا ينطبق | لا ينطبق | الأسعار المعلنة في الأسواق المالية عن طريق مقارنتها | المستوى الأول  | ١٥٦٧٣١ | ٢٧٩٦٣٧ | موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمتها الدخل.               |
| لا ينطبق | لا ينطبق | بالقيمة السوقية لآداء مالية مشابهة                  | المستوى الثاني | ١٨٧٨٦  | ١٦١٣٩  | سلف وقرض   |
| لا ينطبق | لا ينطبق | الأسعار المعلنة في الأسواق المالية                  | المستوى الأول  | ١٣٨٣   | ١٦٥٦   | اسهم وصناديق استثمارية   |
|          |          |   |                | ١٧٦٩٠  | ٢٩٧٤٢  | مجموع الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمتها الدخل      |
| لا ينطبق | لا ينطبق | عن طريق مقارنتها بالقيمة السوقية لآداء مالية مشابهة | المستوى الثاني | ٨٣٦٩   | ١٦٤٣٨  | مشتقات مالية قيمة عادلة موجبة                                      |
|          |          |   |                |        |        | موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر.          |
| لا ينطبق | لا ينطبق | الأسعار المعلنة في الأسواق المالية                  | المستوى الأول  | ١٦١٦٤٨ | ١٦٢٠٠١ | اسهم متوفّر لها اسعار سوقية  |
| لا ينطبق | لا ينطبق | عن طريق استخدام مؤشر النطاع في السوق                | المستوى الثاني | ٤٣٨١٣  | ٦١٧٢٦  | اسهم غير متوفّر لها اسعار سوقية                                    |
|          |          |   |                | ٢٠٥٤١  | ٢٢٣٢٧  | مجموع الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر |
|          |          |   |                | ٣٩٠٧٣  | ٥٣٧٦٧  | مجموع الموجودات المالية بالقيمة العادلة                            |

|          |          |   |                |       |       |   |
|----------|----------|---|----------------|-------|-------|---|
| لا ينطبق | لا ينطبق | عن طريق مقارنتها بالقيمة السوقية لآداء مالية مشابهة | المستوى الثاني | ١٠٠١٢ | ١٧١٣٠ | مشتقات مالية قيمة عادلة سالبة           |
|          |          |   |                | ١٠٠١٢ | ١٧١٣٠ | مجموع المطلوبات المالية بالقيمة العادلة |

لم تكن هناك أي تحويلات بين المستوى الأول والمستوى الثاني خلال العام ٢٠١٣ و ٢٠١٤ .

**ب - القيمة العادلة للموجودات المالية والمطلوبات المالية للبنك والغير محددة بالقيمة العادلة بشكل مستقر:**

باستثناء ما يرد في الجدول أدناه انتأعتن أن القيمة الدفترية للموجودات المالية والمطلوبات المالية الظاهرة في القوائم المالية للبنك تقارب قيمتها العادلة .

بالتالي فإن القيمة الدفترية للموجودات المالية والمطلوبات المالية تقارب قيمتها العادلة

بشكل مستقر

| مستوى القيمة العادلة  | القيمة الدفترية | القيمة العادلة | القيمة الدفترية | ٢٠١٣ كانون الأول | ٢٠١٤  |
|-----------------------|-----------------|----------------|-----------------|------------------|---|
| المستوى الثاني        | ٩٣٩٦١٣          | ٩٣٩٦١٣         | ١٠٧٩٨٤٤         | ١٠٧٩٨٤٤          | موجودات مالية غير محددة بالقيمة العادلة           |
| المستوى الثاني        | ٢٥٦٤٦٦          | ٢٥٥٩٩٦         | ٢٢٩٤٠٤٣         | ٢٢٨٢٤٠           | احتياطي نقدى إيجارى لدى بنوك مركزية               |
| المستوى الثاني        | ٣٢٤٥٨٨          | ٣٢٤٣٢٤         | ١٣٥٤٣٦          | ١٣٥١٣٥           | ودائع لاجل وخاصة لشعار لدى بنوك مركزية            |
| المستوى الثاني        | ٢٩١٩٩٩١         | ٢٩١٨٣٤٨        | ٣٥٩٨٩٣٦         | ٣٥٩٧٢٠           | شهادات ايداع لدى بنوك مركزية                      |
| المستوى الثاني        | ١٠٥٦٦٧٧١        | ١٠٥٣٩٢٥٦       | ١١٠٧٧٩٩٥        | ١١٠٥٠٨٣١         | حسابات جارية وودائع لدى بنوك ومؤسسات مصرية        |
| المستوى الاول والثاني | ٤٧٤٦٥٧٢         | ٤٦٩٧٩٩٩        | ٥٢٢٣٢٦٥         | ٥١٧١٠٧٥          | تسهيلات المك剔ة مباشرة بالكلفة المفادة             |
|                       | ٢٢٥٠٧٩١         | ٢١٩٧٥٠٦        | ٢٢٣٢٤٥١٩        | ٢٣٤٤٧٢٧          | موجودات مالية أخرى بالكلفة المفادة                |
|                       |                 |                |                 |                  | مجموع الموجودات المالية غير محددة بالقيمة العادلة |

|                |         |          |          |          |   |
|----------------|---------|----------|----------|----------|---|
| المستوى الثاني | ١٧٥٣٨١٦ | ١٧٥٢٧٠٠  | ٢٢٧٨٣١٠  | ٢٢٧٧٦٧٢  | مطابق مالية غير محددة بالقيمة العادلة             |
| المستوى الثاني | ١٥٨٢٥٧٣ | ١٥٧٩٤٠٤٧ | ١٧١٦١٢٣٠ | ١٧٠٩٥٣٧٨ | ودائع بنوك ومؤسسات مصرية                          |
| المستوى الثاني | ٢٤٦٢٤٦٠ | ٢٤٤٩٦٢١  | ١٨٥٣٤٦٨  | ١٨٤٧٧٠   | دائع ملاء   |
| المستوى الثاني | ١٥١١    | ١٥٠٠     | ٥٤٢٨     | ٥٤٠      | تأمينات تقديرية                                   |
|                | ٢٠٠٨٣٦  | ١٩٩٩٧٨٩٨ | ٢١٢٩٨٦١٩ | ٢١٢٢٢٢٠  | أموال مقرضة                                       |
|                |         |          |          |          | مجموع المطلوبات المالية غير محددة بالقيمة العادلة |

إن القيمة العادلة للموجودات المالية والمطلوبات المالية والمتضمنة في فئة المستوى الثاني أعلاه تم تحديدها بما يتوافق مع نماذج التسعير المتينة والمقبولة بناء على خصم التدفقات النقدية أخذين بالاعتبار سعر الفائدة كأهم مدخل في الاحتساب.

بين الجدول التالي استحقاقات الارتباطات والالتزامات المحتلة على أساس الاستحقاق التعاقدى

بألاف الدنانير الأردنية

| ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ |        | من سنة ولغاية |             | لغاية سنة | المجموع |
|---------------------|--------|---------------|-------------|-----------|---------|
| النوع               | سنوات  | من ٥ سنوات    | إلى ٥ سنوات |           |         |
| ١٢٢٩٧١٩             | -      | ٤٤٥٢٥         | ١١٨٥١٩٤     |           |         |
| ٥٩٥٤٢٧              | -      | ٥٩٢٨          | ٥٨٩٤٩٩      |           |         |
| ٩٢٤٤١٣              | ٣١٢٥   | ٨٣٦٥٩         | ٨٣٧٦٢٩      |           |         |
| ٣١٣٢٤٧٦             | ٩٣٠٣١  | ١٢٩٨٨٨٥       | ١٧٤٠٥٦٠     |           |         |
| ٤١٦٦٢٤٤             | ١٦١١٩٤ | ١٢٣٧٨٧٠       | ٢٧٦٧١٨٠     |           |         |
| ٣٠٥١٣٣٩             | ٨٨٥٩   | ١٨٧٥٨٢        | ٢٨٥٤٨٩٨     |           |         |
| ١٣٠٩٩٦١٨            | ٢٦٦٢٠٩ | ٢٨٥٨٤٤٩       | ٩٩٧٤٩٦٠     |           |         |

اعتمادات

قبولات

كفالات :

- دفع

- حسن التنفيذ

- أخرى

تسهيلات ائتمانية منسوحة وغير مستغلة

المجموع

بألاف الدنانير الأردنية

| ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ |       | من سنة ولغاية |             | لغاية سنة | المجموع |
|---------------------|-------|---------------|-------------|-----------|---------|
| النوع               | سنوات | من ٥ سنوات    | إلى ٥ سنوات |           |         |
| ٥٧٢٠                | -     | ٥٧٧٠          | -           |           |         |
| ٧٥٥٠                | -     | ٣٠٢٥          | ٤٥٢٥        |           |         |
| ٧٢٧٨                | ٣٨٩٩  | ٣٣١٥          | ٦٤          |           |         |
| ٢٠٥٤٨               | ٣٨٩٩  | ١٢٠٦٠         | ٤٥٨٩        |           |         |

عقود مشاريع انشائية

عقود مشتريات

عقود ايجار تشغيلية

المجموع

بألاف الدنانير الأردنية

| ٣١ كانون الأول ٢٠١٣ |        | من سنة ولغاية |             | لغاية سنة | المجموع |
|---------------------|--------|---------------|-------------|-----------|---------|
| النوع               | سنوات  | من ٥ سنوات    | إلى ٥ سنوات |           |         |
| ١٠٧٨٥٢٥             | -      | ٣٩٦٤٣         | ١٠٣٨٨٨٢     |           |         |
| ٥٤٠٣٦               | ١٨     | ١٥٥٦          | ٥٣٨٤٦٢      |           |         |
| ١٣٩٩٨٨٥             | ٣٥٥٦   | ٤٩٦٨٠         | ١٣٤٦٦٤٩     |           |         |
| ٢٣٩٣٢٣٩             | ٥٣٧١٤  | ١١٥٢٢١٨       | ١١٨٧٣٠٧     |           |         |
| ٤٧٠٠٩٣٣             | ٤٦٦٣٦٦ | ١١٩٣٣١٨       | ٣٠٤١٢٤٩     |           |         |
| ٢٥١٦١٧٠             | ٢٨٥٠   | ٢٢٠٥٦٩        | ٢٢٩٢٧٥١     |           |         |
| ١٢٦٢٨٧٨٨            | ٥٢٦٥٤  | ٢٦٥٦٩٨٤       | ٩٤٤٥٣٠٠     |           |         |

اعتمادات

قبولات

كفالات :

- دفع

- حسن التنفيذ

- أخرى

تسهيلات ائتمانية منسوحة وغير مستغلة

المجموع

بألاف الدنانير الأردنية

| ٣١ كانون الأول ٢٠١٣ |       | من سنة ولغاية |             | لغاية سنة | المجموع |
|---------------------|-------|---------------|-------------|-----------|---------|
| النوع               | سنوات | من ٥ سنوات    | إلى ٥ سنوات |           |         |
| ٣٩٥                 | -     | -             | -           | ٣٩٥       |         |
| ٤٤٩٨                | -     | ٢٢١٠          | ٢٢٨٨        |           |         |
| ٦٦٧٥                | ٢٧٢٢  | ٣٩٠٧          | ٤٦          |           |         |
| ١١٥٦٨               | ٢٧٢٢  | ٦١١٧          | ٢٧٢٩        |           |         |

عقود مشاريع انشائية

عقود مشتريات

عقود ايجار تشغيلية

المجموع

## ١- إدارة رأس المال

يقوم البنك بإدارة رأس المال بشكل يضمن استمرارية عملياته التشغيلية وتحقيق أعلى عائد ممكن على حقوق المساهمين ، ويكون رأس المال التنظيمي كما عرفته اتفاقية بازل كما هو مبين في الجدول التالي:-

| بآلاف الدنانير الأردنية        |                  |
|--------------------------------|------------------|
| ٣١ كانون الاول                 |                  |
| ٢٠١٣                           | ٢٠١٤             |
| ٥٣٤ ٠٠٠                        | ٥٦٩ ٦٠٠          |
| ٤٢١ ٧٤١                        | ٤٧٠ ٥٧٩          |
| ٦١٤ ٩٢٠                        | ٦١٤ ٩٢٠          |
| ٨٥٩ ٦٢٦                        | ٨٥٩ ٦٢٦          |
| ١ ٠٦٦ ٦٧٤                      | ١ ٠٦٦ ٦٧٤        |
| ٢٤٠ ٥٩٤                        | ٤٤٣ ٩٣٩          |
| ( ٤ ١٠١ )                      | ( ٧ ٩٤٩ )        |
| <b>٣ ٧٣٣ ٤٥٤</b>               | <b>٤ ٠١٧ ٣٨٩</b> |
| <b>مجموع رأس المال الأساسي</b> |                  |
| ١٤ ٣٧١                         | ( ١٠٣ ٤٧٢ )      |
| ( ١٨٢ ٣٥٧ )                    | ( ١٧٨ ٠٦٦ )      |
| ١٨٩ ٧٨٣                        | ٢٠٠ ٤٦٨          |
| ٢١ ٧٩٧                         | ( ٨١ ٠٧٠ )       |
| ١ ٢٧٣ ٢٨٨                      | ١ ١٩٩ ٨٣١        |
| ٢ ٤٨١ ٩٦٣                      | ٢ ٧٣٦ ٤٨٨        |
| ١٧ ٠٢٤ ٨٣٨                     | ١٧ ٩٨٢ ٨٠١       |
| <b>١٤,٥٨%</b>                  | <b>١٥,٢٢%</b>    |
| <b>١٤,٥٨%</b>                  | <b>١٥,٢٢%</b>    |

أ - رأس المال الأساسي:-

رأس المال المدفوع

احتياطي إجباري

احتياطي اختياري

علاوة اصدار

احتياطي عام

\*أرباح مدورة \*

العقارات المستملكة

**مجموع رأس المال الأساسي**

ب - رأس المال الإضافي:

احتياطي ترجمة عملات أجنبية

احتياطي تقدير استثمارات

احتياطي مخاطر مصرافية عامة

**مجموع رأس المال الإضافي**

ج - الاستبعادات من رأس المال التنظيمي

**رأس المال التنظيمي (أ+ب-ج)**

الموجودات والبنود خارج قائمة المركز المالي المرجحة بالمخاطر

نسبة كفاية رأس المال التنظيمي

نسبة كفاية رأس المال الأساسي

\* بالصافي بعد طرح الموجودات الضريبية المؤجلة.

- يقوم مجلس الادارة بمراجعة هيكلية رأس المال بشكل ربع سنوي، وجزء من تلك المراجعة يقوم مجلس الادارة بالأخذ بعين الاعتبار كلفة رأس المال والمخاطر كأحدى العوامل الاساسية لادارة رأس المال وذلك من خلال وضع سياسة للتوزيعات النقدية ورسملة الاحتياطيات.

- يبلغ الحد الأدنى لنسبة كفاية رأس المال وفقاً لمتطلبات لجنة بازل ٨٪ و ١٢٪ وفقاً لمتطلبات البنك المركزي الأردني ، في حين ان هذه النسبة قد بلغت ١٥,٢٢٪ كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٤ (١٤,٥٨٪ كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٣).

**٥٢ - معاملات مع أطراف ذات علاقة**

إن تفاصيل الأرصدة القائمة مع الأطراف ذات علاقة كانت كما يلي :

| بألاف الدنانير الأردنية |                   |                 |                        |                                    |
|-------------------------|-------------------|-----------------|------------------------|------------------------------------|
| ٣١ كانون الأول ٢٠١٤     |                   |                 |                        |                                    |
| النفاذ<br>غير مستغلة    | تسهيلات<br>المطأة | مباشرة بالتكلفة | ودائع لدى<br>ذات علاقة | تسهيلات<br>اللتئامية               |
| ١٦٨٨٩٤                  | ١١١٧٨٥            | ٣٠١٩٥٦          | -                      | ١١٨٩٢١٨                            |
| ٤٥٦٣٦                   | ٦٣٢٢٨             | -               | ٥٤٣٥١٩                 | شركات حلية                         |
| ٣٩٩٧٨                   | ٤٣٢٦١             | -               | -                      | أعضاء مجلس الإدارة وكبار المساهمين |
| ٢٥٤٥٠٨                  | ٤١٣٧٤١            | -               | -                      | المجموع                            |

| بألاف الدنانير الأردنية |                   |                 |                             |                                    |
|-------------------------|-------------------|-----------------|-----------------------------|------------------------------------|
| ٣١ كانون الأول ٢٠١٣     |                   |                 |                             |                                    |
| النفاذ<br>غير مستغلة    | تسهيلات<br>المطأة | مباشرة بالتكلفة | ودائع من أطراف<br>ذات علاقة | تسهيلات<br>اللتئامية               |
| ١٨٤٨٤٤                  | ١١٦٨١٧            | -               | ١٤٨١٥٠٦                     | شركات شقيقة وتابعة                 |
| ٣٥٣٧                    | ٨٣٨٨٤             | -               | ٣٣٢١١                       | شركات حلية                         |
| ٤١٢١٦                   | -                 | ٣٣٧٨٥١          | ٤٥٠٥١٣                      | أعضاء مجلس الإدارة وكبار المساهمين |
| ٢٢٩٥٩٧                  | ٤٥٤٦٦٨            | -               | ٧٢٠٧٨٠                      | المجموع                            |

- إن تصنيف جميع التسهيلات الائتمانية المنوحة لأطراف ذات علاقة بدون عاملة بحسب نظام التصنيف الائتماني للبنك ، كما لم يتم تسجيل أية مخصصات تدري في القيمة لقاء هذه التسهيلات .

| بألاف الدنانير الأردنية                               |             |             |             |                    |
|---|-------------|-------------|-------------|--------------------|
| إن تفاصيل المعاملات مع الأطراف ذات علاقة كانت كما يلي |             |             |             |                    |
| ٢٠١٣  |             | ٢٠١٤        |             |                    |
| فوائد مدينة   | فوائد دائنة | فوائد مدينة | فوائد دائنة | فوائد دائنة        |
| ٦٦٥٤  | ٩٥٥٦        | ٣٠٠٢        | ٥٤٠٩        | شركات شقيقة وتابعة |
| ١٠٤   | ٢٨٠         | ٢٤          | ٤٢٤         | شركات حلية         |
| ٦٧٥٨  | ٩٨٣٦        | ٣٠٢٦        | ٥٨٢٣        | المجموع            |

- بلغت التسهيلات الائتمانية المباشرة للادارة العليا ٦٠ مليون دينار والتسهيلات الائتمانية الغير مباشرة ١٠١ مليون دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ (٧٠,٧٠ مليون دينار للتسهيلات الائتمانية المباشرة و ١٠١ مليون دينار للتسهيلات الائتمانية الغير مباشرة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣).
- إن نسب الفوائد المقيدة على التسهيلات المنوحة لاعضاء مجلس الإدارة وكبار المساهمين تتبع ضمن حدود التسهيلات المنوحة لباقي العملاء.
- بلغت الرواتب والمكافآت والمنافع الأخرى للإدارة التنفيذية العليا للبنك في الأردن والخارج ٢٦,٨ مليون دينار أردني للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ (٢٣,٤ مليون دينار أردني للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣) .

**٥٣ - حسابات مدارة لصالح العملاء**

- لا يوجد حسابات مدارة لصالح العملاء كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ و ٢٠١٣ .

| بألاف الدنانير الأردنية |         | ٥٤ - النقد وما في حكمه                                    |         |
|-------------------------|---------|---|---------|
| ٣١ كانون الأول          |         | ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي :                          |         |
| ٢٠١٣                    | ٢٠١٤    | النقد وأرصدة لدى بنوك مركبة تستحق خلال ثلاثة أشهر         |         |
| ٤٢١٧١٩٣                 | ٣٨٥٦٧٩٦ | تضاف: أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية تستحق خلال ثلاثة أشهر |         |
| ٢٦٧٦٤٠٥                 | ٣٣١٣٥٦  | بنزل: ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية تستحق خلال ثلاثة أشهر     |         |
| ١٦٦٢٢٠١                 | ٢٢١٤٩١٧ |   | المجموع |
| ٥٢٢١٣٩٧                 | ٤٩٥٥٤٤٥ |   |         |

## ٥٥ - القضايا المقدمة على البنك

أ - هنالك قضايا مدنية مقدمة على البنك العربي ش . م . ع تتشابه من حيث الواقع المزعوم الذي مفادها أن البنك العربي قد قام من خلال فرعه في نيويورك، بتحويل أموال إلى من وصفوا بالإرهابيين وبالمنظمات الإرهابية في فلسطين، وأنه بذلك قد ساعد وحرض على ارتكاب أعمال إرهابية أدت إلى مقتل أو جرح أفراد عائلات المدعين ، ويطالب المدعون البنك في جميع الدعاوى بالتعويض عن الضرر الناتج عن الفعل المدعى بارتكابه .

لقد صدر قرار بتاريخ ٢٢ أيلول ٢٠١٤ عن هيئة المحلفين المختارة من قبل محكمة المقاطعة الشرقية لمدينة نيويورك بخصوص بعض المدعين (البالغ عددهم حوالي ٣٠٠) متضمناً مسؤولية البنك المدنية. تم البدء بإجراءات الطعن به حسب القوانين والأنظمة والإجراءات المعمول بها في الولايات المتحدة الأمريكية.

قدم البنك طلبين إلى محكمة المقاطعة لرد الدعوى وإعادة المحاكمة، كما قدم طلب آخر لنفس المحكمة لتصديق قرار هيئة المحلفين، إلا أن القاضي لم يصدر قراره بخصوص هذه الطلبات حتى تاريخه، علمًا بأن هذه الطلبات تعد جزءاً من الإجراءات التحضيرية لتقديم طلب الاستئناف. وفي حال رفض القاضي هذه الطلبات، سيقوم البنك بدراسة تقديم طلب استئناف استثنائي إلى محكمة الاستئناف.

إن القرار الصادر عن قاضي محكمة المقاطعة بتحديد تاريخ ١٣ تموز ٢٠١٥ للبدء بإجراءات المحاكمة الخاصة بتقدير التعويضات لعدٍ/عينة من المدعين في ثلاث حوادث ضمن القضية المدنية المقدمة ضد البنك، والذي جاء خلافاً لما طلبه محامو المدعين بالسير بإجراءات تحديد التعويضات لجميع المدعين، سيتيح للبنك متابعة عملية الاستئناف الأصلي وفقاً للمطالبات والإجراءات القانونية المعمول بها في الولايات المتحدة الأمريكية. كما وأن نسبة نجاح البنك في هذا الاستئناف مرتفعة.

وبرأي المحامين المترافقين والمتولين متابعة هذه القضية، فإن موقف البنك في الاستئناف وبنتيجة القضية قوي .

كان البنك في نيويورك قد توصل في العام ٢٠٠٥ إلى اتفاق مع مكتب مراقبة العملة الفدرالي تم بناء عليه تحويل الفرع إلى وكالة فدرالية ذات نشاط محدود وفقاً لما يسمح به القانون المصرفي الفدرالي الأمريكي. كما تم الاتفاق على احتفاظ الوكالة بموجودات مالية بحوالي ٤٢٠ مليون دولار أمريكي.

ب - هنالك قضايا أخرى مقدمة على البنك تقدر بحوالي ٩٥,١ مليون دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ ( ٤٢,٦ مليون دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣ ) .

وبرأي الإدارة والمحامين المتولين متابعة هذه القضايا أنه لن يتربّط على البنك مطلوبات تفوق المخصص المقيد لقائهما والبالغ ٣ مليون دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ ( ٣ مليون دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣ ).

## ٦ - أرقام المقارنة

تم إعادة تصنيف بعض أرقام المقارنة للعام ٢٠١٣ لتتناسب مع تصنيف أرقام ٣١ كانون الأول ٢٠١٤ ، ولم ينبع عنها أي تعديل لنتائج أعمال السنة السابقة .